LE "SOLEIL"
est lu dans 100% des familles canadiennes-françaises de Québec

LE SENAT — OTTAWA
SALLE DE LECTURE
15-2-50
2 COPIES

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

Prévisions atmosphériques
Québec, Lac St-Jean et Côte-Nord: Plus clair cet après-midi, vents légers.

Tirage certifié par l'A. B. C.

69e ANNEE — No 142 | QUEBEC, JEUDI 15 JUIN 1950 | PRIX: TROIS CENTS

Un autre complice arrêté sous peu?

L'arrestation de la femme Pitre et sa mise en accusation pour menaces à des témoins laissent entrevoir de nouveaux développements dans l'affaire de la tragédie aérienne du Sault-au-Cochon — L'enquête du département du procureur général se poursuit — Les témoignages d'hier.

L'arrestation de la femme Pitre et sa mise en accusation pour menaces faites à des témoins de la Couronne dans la cause de Généreux Ruest, laissent entrevoir la possibilité de nouveaux développements dans l'affaire de la tragédie aérienne de Sault-au-Cochon qui a déjà été marquée de deux arrestations pour meurtre.

Pleurant abondamment et jetant les haut-cris, la soeur de Généreux Ruest a dû prendre le chemin des cellules hier après-midi après que l'enquête préliminaire de l'horloger paralytique eût qpris une tournure inattendue lorsque deux femmes témoignèrent avoir été l'objet de menaces de mort de la part de la courtaude quadragénaire. Celle qui avait été un des témoins les plus importants au procès de J.-Albert Guay, l'auteur reconnu de la machination qui entraîna la pire tragédie aérienne de l'histoire canadienne, et qui devait être également un témoin de la Couronne à l'enquête préliminaire de son frère Généreux, a été traduit devant M. le juge Achille Pettigrew qui, à la demande de la Couronne, a refusé de la laisser sortir sous caution tant que durera l'enquête préliminaire en cours. Cette enquête a été fixée à mercredi prochain le 21.

Certains indices laissent croire que la présumée attitude de la femme Pitre dans la cause en instance portera le département du procureur général à mener une nouvelle enquête dans son cas, dans le cadre de recherches qui mèneraient à l'arrestation d'un autre complice.

Ces incidents ont quelque peu rejeté dans l'ombre les témoignages rendus à l'enquête préliminaire de Généreux Ruest accusé de meurtre, parce qu'il aurait fabriqué un mécanisme d'explosion, sachant qu'il devait faire sauter l'avion à bord duquel se trouvaient la femme de Guay et 22 autres personnes.

M. Wellie Ross aurait reçu la recommandation de l'accusé au surlendemain de l'arrestation de Guay, de ne pas parler s'il était questionné par la police. "Nie, nie toujours", lui aurait dit Généreux Ruest. Maurice Michaud, fils de la femme Pitre par un premier mariage, aurait fait remarquer à Ruest que la police avait trouvé de la parafine sur ses pantalons. "Ce n'est pas entre dedans", aurait répliqué Ruest en parlant de la fabrication d'une bombe.

A la suite des témoignages qui amenèrent l'arrestation de Marguerite Pitre, M. le juge Pettigrew a ordonné l'ajournement à ce matin.

DEUX TEMOIGNAGES

La séance de l'après-midi s'était ouverte par le témoignage de Mlle Marguerite Lachance, une jeune fille de 24 ans, mince et pâle qui fut appelée à raconter qu'en août 1949, elle était l'amie de Edouard Ruest, le frère de Généreux Ruest. C'est ainsi qu'elle se rendait assez souvent dans la boutique de l'horloger.

Un jour qu'elle s'y trouvait, elle eut l'occasion de jeter un coup d'oeil dans la caisse enregistreuse pour y découvrir des détonateurs de dynamite. C'était vers la fin d'août. Elle demanda à Généreux Ruest de quoi il s'agissait. "Tu n'as pas d'affaire à voir ça", lui dit-il. "C'est des affaires qui entrent dans ma machine".

Le procureur de la Couronne, Me



LA FEMME PITRE

Noël Dorion, c.r., interroge alors le témoin sur l'incident auquel est mêlé la femme Pitre.

Par la Couronne

—Avant de rendre le présent témoignage, Mme Arthur Pitre vous a-t-elle parlé dans la chambre aux témoins?

Oui.

—Qu'est-ce qu'elle vous a dit?

Quand elle est arrivée ce matin, elle m'a vue avec Mme Bergeron. Elle m'a dit: comment se fait-il que tu es ici. Je lui ai répondu: ils m'ont fait venir, il a bien fallu que je vienne. Elle m'a dit: tu n'es qu'une menteuse. Tu as dit à M. Guillemette (le sergent-détective) que tu étais là quand Généreux Ruest m'a dit de me mettre une couverte sur la tête et d'ouvrir le gaz. Dis que tu ne t'en souviens pas. Si tu parles, tu te souviendras de moi. Je suis encore capable de fesser".

Le témoin raconta ensuite qu'elle était à la porte de la chambre des témoins, également hier matin, lorsque Généreux Ruest est passé dans le corridor, en route pour la salle d'audience. "Mme Pitre s'est approchée pour lui dire bonjour", dit-elle. Généreux Ruest m'a dit: Parle de rien. Ferme ta g . . . "

CORROBATION

A la suite de ce témoignage, la Couronne demanda de reentendre Mme Paul-Emile Bergeron qui avait déjà témoigné le matin, afin qu'elle soit interrogée au sujet de l'incident rapporté par Mlle Lachance.

Mme Bergeron a affirmé avoir entendu la femme Pitre dire à Mlle Lachance: "Viens pas faire des faux-serments ici. C'est tout des menteurs. Je m'en vais en tuer quelqu'un de ces gars-là".

—"Avez-vous eu peur?" lui a demandé le procureur de la Couronne.

—"Je n'ai pas eu peur", de répondre Mme Bergeron, "mais ça nous énerve toujours ces choses-là".

—"Mlle Lachance a-t-elle eu peur?"

—"Elle avait peur. Elle est venue chez nous, à midi, après son témoignage. Elle était nerveuse et elle

(Suite à la page 10, 1ère col.)

Un autre gros avion français plonge à la mer

Un deuxième gros avion français plonge dans les eaux infestées de requins du golfe Persique — Au moins 22 morts sur les 51 personnes à bord — A un demi-mille du lieu où est tombé un autre avion, il y a deux jours, avec 46 victimes.

Ile de Bahrein, Golfe Persique, 15. (PA) Pour la seconde fois en deux jours, un gros avion de transport français, portant à son bord 51 personnes, a plongé dans les eaux infestées de requins du golfe Persique, près d'ici, hier soir, entraînant la mort d'au moins 22 personnes.

(De Paris l'agence Reuters mande que l'on croit que des personnalités politiques importantes sont au nombre des 51 passagers de l'avion DC-4 d'Air-France qui s'est écrasé près de l'île Bahrein hier soir.)

Treize survivants, tous citoyens français, ont été sauvés, et 15 ou 16 personnes manquent encore à l'appel.

L'appareil, un Skymaster DC-4, d'Air-France, venant de Saigon, Indochine, à Paris, est tombé à seulement un demi-mille du point où 46 personnes ont perdu la vie il y a deux jours, dans la chute d'un autre avion d'Air-France, qui venait aussi d'Indochine.

SABOTAGE POSSIBLE

(A Paris, un porte-parole d'Air-France a déclaré que rien encore n'indiquait que l'un ou l'autre des avions ait pu être sabote par les rebelles communistes en Indochine, mais que cette possibilité serait étudiée par une commission d'enquête déjà à Bahrein.

(Suite à la page 10, 5e col.)

Le brigadier Bernatchez, nommé assistant-chef de l'état-major

Ottawa, 15. (PC) Un des plus grands héros canadiens de la deuxième guerre mondiale va devenir assistant-chef d'état-major de l'armée du Canada. Les quartiers généraux ont annoncé aujourd'hui que le brigadier J.-P.-E. Bernatchez, 39 ans, de Québec, occupera ce poste le 1er août, succédant au brigadier W.-J. Megill, brillant vétéran canadien. On ne sait pas encore à quel nouveau poste est promu le brigadier Megill.

Le brigadier Bernatchez a commandé le fameux régiment canadien-français, le Royal 22e, en Italie, durant la dernière guerre. Pour sa bravoure à l'action et son courage il fut décoré de l'Ordre du service distingué (D.S.O.) par le Canada, de la Légion d'Honneur et de la Croix de Guerre avec palme, par la France.

A son retour au Canada, il commanda les quartiers généraux de la milice à Québec puis se rendit à Winnipeg, au poste de commandant de la région militaire des Prairies. Il suit actuellement un cours d'état-major au collège militaire royal de Kingston.



Commonwealth Press Union

Un nouveau nom pour l'"Empire Press Union"

Les 100 délégués à la 7e conférence de la presse impériale décident, à leur première séance à Ottawa, de changer le nom de leur organisation—La défense du Commonwealth et l'échange des communications.

Ottawa, 15. (PC). La principale decision prise par les 100 délégués de la 7ème Conférence de la presse impériale, lors de leur première séance à Ottawa, a été de recommander le changement du nom de l'organisation de celui de Empire Press Union en celui de Commonwealth Press Union.

Reconnaissant ainsi les changements survenus dans le statut de l'Empire britannique, ils ont approuvé à l'unanimité que cette recommandation soit soumise au conseil de l'Union, où elle sera sans aucun doute adoptée.

En réponse à des suggestions à l'effet que le changement pourrait faire perdre aux sections coloniales, leur individualité, il fut stipulé que les colonies continueraient d'en faire partie comme membre indépendant, sous son nouveau nom.

La défense du Commonwealth sera mise à l'etude aujourd'hui par les délégués à la conférence. Une séance spéciale sera tenue à laquelle participera le ministre canadien de la défense, M. Brooke Claxton, et des officiers supérieurs.

On croit que M. Claxton donnera un aperçu des plans de défense du Canada. On discutera également des lois de la presse coloniale et une résolution sera étudiée dans le but que la conférence organise des voyages pour les journalistes comme

(Suite à la page 7, 4e col.)

Pouvoirs considérables accordés à M. C.-D. Howe

Le ministre du Commerce aura le droit d'acheter tout ce qui est nécessaire à l'armée canadienne et d'accumuler les matériaux stratégiques — Vive opposition de Drew.

Ottawa, 15. (PC) Le bill du gouvernement accordant au t. h. C.-D. Howe, ministre du Commerce, des pouvoirs étendus pour les achats nécessaires aux forces armées canadiennes, a été adopté hier par 127 contre 44 en dépit d'une forte opposition de la part de M. George Drew, leader des Progressistes-conservateurs, qui avait affirme précédemment que cette mesure était une porte ouverte à la dictature au Canada.

Les progressistes-conservateurs, le créditistes et le membre du parti CCF voterent contre la mesure, de même que deux indépendants, M. P.-E. Gagnon (Chicoutimi) et le Dr Raoul Poulin (Beauce).

M. Howe, qui a dirigé les achats de défense du temps de guerre alors qu'il était ministre des Munitions et des Aprovisionneemnts, a soutenu que le bill actuel lui enlevait bien des pouvoirs extraordinaires qu'il avait au cours de la guerre vu qu'il a pour effet de révoquer la loi concernant les munitions et les approvisionnements.

Pour sa part, Mr. Drew affirme que cette législation place pratiquement toute l'économie canadienne entre les mains de ce ministre. M. Solon Low, leader du Crédit social a souligné que cette mesure donne à M. Howe l'autorisation de requisitionner au prix qu'il fixera lui-même, et il demanda au ministre de quel droit il s'arroge un tel pouvoir.

Plusieurs autre députés de l'Opposition ont qualifié d'arbitraires, d'excessifs, irraisonnables et dictatoriaux les pouvoirs conférés au ministre dans le bill qui permet à M. Howe d'accumuler des matieres stratégiques, de prendre certaines mesures, comme par exemple une priorité de livraison, en vue d'assurer la livraison des équipements de défense et de réquisitionner ces équipements à ses propres prix.

En terminant le débat sur cette question, M. Howe a expliqué qu'on devrait le féliciter plutôt que de le critiquer pour s'être départi de pouvoirs trop étendus en temps de paix, précisant qu'il n'a gardé que des pouvoirs raisonnables et nécessaires pour l'exécution des contrats de défense. Il dit aussi qu'il ne peut comprendre le désir de l'Opposition de laisser les achats de défense à la Corporation commerciale du gouvernement, ce qui a pour effet de substituer une bureaucratie à un ministre qui est directement responsable au Parlement.

En Colombie-Britannique

La grève des bûcherons est évitée

L'industrie du bois de la Colombie-Britannique évite la grève alors que 32,000 bûcherons signent un contrat de travail — Augmentations de salaires de $7,000,000 par année — Pas d'atelier fermé.

Vancouver, 15. (PC) La menace de grève qui planait sur l'industrie du bois de la côte du Pacifique, l'épine dorsale de toute l'économie de la Colombie britannique, est disparue aujourd'hui alors que 32,000 bûcherons ont signé un nouveau contrat de travail.

L'accord a été conclu juste à temps car les bûcherons et les employés des moulins devaient entrer en grève à la rentrée au travail d'une nouvelle équipe d'ouvriers, ce matin.

L'Union internationale des Ouvriers du bois d'Amérique (C.I.O.-C.C.L.) n'a pu réussir à obtenir l'atelier fermé, comme elle le réclamait. Mais les bûcherons et les ouvriers des moulins ont gagné des augmentations de salaires qui se chiffreront à $7,000,000 par année, selon les estimés des 163 propriétaires de chantiers.

La signature du nouveau contrat de travail — qui a fait suite à une réunion d'urgence des négociateurs convoquée par la commission provinciale des relations ouvrières — a mis fin aux craintes de paralysie économique qui avaient envahi cette province dont 45 pour cent des revenus dépendent du bois.

L'Union internationale des employés du bois a accepté ce que les employeurs ont dit être leur "dernière offre" — une augmentation de 12 1-2 cents de l'heure, maintien de la clause existante concernant l'affiliation syndicale et la semaine de cinq jours ou 44 heures de travail.

L'accord doit maintenant être ratifié par les employés et les employeurs. Il semble cependant qu'il ne s'agit que d'une formalité.

75,000 fidèles attendus ce soir pour l'hommage au Sacré-Coeur

Toute la population de Québec et du district participera ce soir, au Parc Victoria, à l'éclatant hommage populaire au Sacré-Coeur. On estime que soixante-quinze mille hommes et jeunes gens répondront à l'appel de l'apotre du Sacré-Coeur, le R. Père Victor Lelièvre, O.M.I., animateur de cette affirmation de foi. Le ralliement devra être complet pour au moins dix heures, alors que commenceront les prières et les chants de la foule. Le R. Père Lelièvre prêchera une heure sainte au reposoir dressé dans le Parc Victoria.

Son Exc. Mgr Maurice Roy, archevêque de Québec, célébrera la messe à minuit et l'immense vague de croyants groupés au pied du reposoir fera la sainte communion. Cent cinquante prêtres entendront les confessions au Parc Victoria durant la soirée. On confessera aussi dans les églises paroissiales au début de la soirée. Au cours de cette émouvante démonstration, on implorera la protection du Ciel contre les calamités qui ont jeté l'angoisse dans divers milieux en ces derniers temps. Son Exc. Mgr Edouard Jetté, auxiliaire de Joliette, adressera la parole au reposoir. Il n'y aura aucune quête au cours de la soirée, mais chacun est prié de se procurer l'insigne du Sacré-Coeur.

Vol de l'auto portant la licence No 1

Sherbrooke, 15 (P.C.) Quelque part dans les Cantons de l'Est un voleur se promène dans une automobile qui peut être pour lui un véhicule plutot "dangereux". En effet, il s'agit d'un sedan gris, volé la veille au soir à l'hon. John-S. Bourque, ministre des Ressources hydrauliques. La plaque de licence de l'automobile en question porte le numéro 1.

La Colombie menacée de nouvelles inondations

Les eaux turbulentes de la rivière Skeena menacent d'inonder les basses terres où se trouve située la petite ville d'Usk, en Colombie-Britannique — Le Fraser se gonfle.

Vancouver, 15 (PC) Les eaux turbulentes de la Skeena en Colombie-Britannique ont forcé les habitants d'Usk à se réfugier dans les hautes terres. Ce sont les premiers évacués à fuir devant la menace d'inondation dans cette province depuis le début de 1950.

Ailleurs les rivières se gonflaient des eaux provenant de la fonte des neiges des montagnes.

Dans le bas de la vallée du Fraser, on a commencé, mardi soir, à faire des patrouilles le long des digues; et la surveillance a augmenté hier. Le Fraser, cause de $30,000,000 de dégâts en 1948, a fait pour $17,000 de dommages à Agassiz; et l'on travaillait hier à remettre en place les matériaux protégeant une des nouvelles digues érigées depuis lors.

L'île de Nicomen au-dessus de Mission est parcourue par des patrouilles; on s'attend à ce qu'à Mission, les eaux atteignent demain le niveau critique de vingt pieds.

La situation inspire également des inquiétudes à Princeton où les eaux de la Tulameen lèchent les maisons de la ville basse, ainsi qu'à Lillooet où un pont de la Cayoosh a été emporté. Plusieurs ranchs ont été isolés. Lillooet est située à quelque 120 milles au nord de Vancouver.

A Usk, à 400 milles au nord de Vancouver et à 75 milles de Prince-Rupert, les 100 habitants ont fui devant la menace d'inondation comme il y a deux ans. A Hazelton, des hommes se sont mis à l'ouvrage pour protéger la partie basse de la ville par l'érection d'une digue.

A Prince Rupert, de hauts fonctionnaires du CNR déclarent qu'on avait cru passée la période critique mais que les températures élevées des derniers jours peuvent causer des dégâts inattendus.

On n'a pas encore enregistré de dégâts aux points stratégiques.

Le débit des cours d'eau de la province a été d'environ 15% inférieur à la normale jusqu'à présent bien qu'il soit tombé plus de neige que de coutume; c'est que le printemps a été froid. Une vague de chaleur se fait sentir actuellement.

Victoires travaillistes

Londres, 15. (Reuters). Le gouvernement a survécu hier à deux attaques des conservateurs, chaque foi par une majorité de 14 voix. La première était une motion visant à la suppression de l'augmentation du prix de l'essence (9 pences le gallon, soit environ 11 cents). La proposition fut rejetée par 302 voix contre 288. La seconde visait à la suppression de la taxe sur les moteurs à propulsion mécanique, pour les véhicules d'invalides. Elle fut rejetée par 300 voix contre 286, deux membres ayant disparu de chaque côté. Les libéraux se sont joints aux conservateurs pour ces deux attaques qui sont les 12 et 13ème défis lancés au gouvernement actuel par les conservateurs.

Bagarres au Cap

Autour d'un bill pour bannir le communisme

La police et des manifestants en viennent aux prises à la porte des édifices du gouvernement de l'Afrique-Sud, alors qu'on étudiait un bill pour mettre hors-la-loi le parti communiste — Smuts abandonne la direction de l'Opposition.

Le Cap, Afrique du Sud, (PA) — Un bill du gouvernement pour mettre hors-la-loi l'activité du parti communiste a soulevé le cri de "despotisme" au débat du Parlement, hier soir, et a déterminé des bagarres entre la police qui jouait du bâton et des manifestants, à la porte des édifices du gouvernement.

On prévoit que la seconde lecture n'aura pas lieu sans danger d'incidents. Le débat a été interrompu alors que les membres du Parlement surveillaient la charge de la police contre une foule de manifestants.

Le ministre de la Justice, Swart, a allégué que le bill est une nécessité si l'on veut empêcher Moscou de faire la campagne pour enrégimenter les indigènes dans les unions ouvrières et sur les fermes, contre les blancs, et d'établir une république indigène, faisant tomber toutes les barrières de ségrégation de race.

Le ministre a déclaré que sous la direction des communistes de Moscou, des conspirateurs devaient empoisonner les sources d'approvisionnement d'eau, couper le pouvoir et assassiner les blancs qui résistent aux communistes.

Le nouveau chef de l'opposition, J.-G.-N. Strauss, leader du parti Uni, s'est prononcé contre le bill, disant qu'il conférerait au gouverneur général le pouvoir de déclarer hors-la-loi tout groupe soupçonné d'être communiste.

Strauss a dit que son parti ne s'objectait pas au principe contre le communisme, mais qu'il voulait que la chase se fasse par intervention juridique et non par le pouvoir exécutif. Il a ajouté que le bill, en cherchant à combattre le totalitarisme communiste, créait un despotisme fasciste.

SMUTS DEMISSIONNE

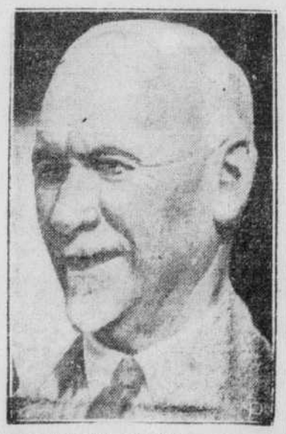
Le maréchal Jan Christian Smuts, personnalité marquante de l'Afrique du Sud, connu dans le monde entier depuis un demi-siècle, a abandonné hier soir ses fonctions de chef de l'Opposition. Il est gravement malade sur sa ferme, près de Prétoria.

Smuts qui est âgé de 80 ans, a contracté une pneumonie juste apres son anniversaire en mai.

Il transmet ses fonctions à Jacobus Strauss qui dirigeait l'Opposition au parlement depuis le début de la maladie de son chef.

Strauss a dit que son parti ne comme l'une des têtes du Parti Uni de l'Opposition depuis son entrée dans le gouvernement en 1944. Pendant sa jeunesse, il fut secrétaire de Smuts.

Smuts était le chef de l'Opposition — pour la seconde fois dans sa carrière — depuis que la coalition des nationalistes et des afrikaners a battu le Parti Uni aux élections générales de mai 1948 et que le Dr Daniel Malan est devenu premier ministre.



GRAVEMENT MALADE: Le maréchal JAN CHRISTIAN SMUTS a abandonné hier soir ses fonctions de chef de l'Opposition au Parlement de l'Afrique-Sud. Le maréchal, une personnalité marquante du monde entier depuis un demi-siècle, est gravement malade sur sa ferme près de Pretoria. Il est âgé de 80 ans.

Le vaste nuage qui s'étend sur le Pacifique proviendrait d'un volcan

Honolulu, 15. (PA) Le vaste nuage de Hawaii continue de couvrir aujourd'hui le milieu de l'océan Pacifique, s'étendant sur une surface probable de 2,000,000 de milles carrés.

On est maintenant convaincu qu'il n'est pas dû à une explosion atomique et on l'attribue plutôt à une éruption volcanique. Deux compteurs "geiger" ont démontré que le nuage ne portait aucune trace de radioactivité.

A l'île Wake, à 2,000 milles à l'ouest d'Hawaii, le nuage s'est élevé à 16,000 pieds. A Hawaii, près de la limite est, il avait un plafond de 8,000.

Le bureau météorologique de Honolulu a dit hier que l'eruption du Mauna Loa sur l'île Hawaii peut bien être responsable de ce phénomène.

A Washington, les officiels du bureau météorologique penchent aussi vers la théorie de l'éruption volcanique.

En 1882, un brouillard s'étendit sur le monde après l'éruption du Krakatoa dans le détroit Sunda entre Java et Sumatra. Les explosions du Krakatoa déclenchèrent des perturbations atmosphériques et la poussière flotta dans l'air pendant trois ans.

Des officiers de marine ont dit que le nuage avait empêché toute observation du soleil et des étoiles au cours des quatre derniers jours. Ces officiers sont arrivés ici venant de la zone du canal de Panaga et ont dit que le nuage s'étendait jus-

(Suite à la page 7, 3e col.)

L'armée mate une révolte communiste au Pérou

Lima, Pérou, 15. (PA) Le gouvernement militaire du Pérou prétend aujourd'hui avoir maté une révolte préélectorale, dont on a jeté le blâme sur les communistes, après deux jours où il s'est versé du sang, dans la grande ville d'Arequipa, dans le sud du pays.

La radio des rebelles a dit hier soir dans une émission d'Arequipa que quatre personnes avaient été tuées dans des bagarres avec la police et que d'autres cadavres avaient été vus.

Un communiqué du gouvernement révélait hier soir qu'une intervention énergique des forces armées avait enrayé le mouvement communiste à Arequipa et rétabli l'ordre public.

(A New-York, l'ancien président en exil, Jose Luis Bustamente, déposé en 1948 par le gouvernement militaire qui règne actuellement au Pérou, a déclaré que l'accusation contre les communistes était grotesque. La révolte, dit-il, est une contre-révolution du peuple.)

La révolte était menée par Francisco-J. Mostajo, un adversaire du cabinet militaire, dit un autre communiqué. Sa candidature d'opposition à la vice-présidence pour l'élection du deux juillet a été rejetée par la commission électorale nationale, dimanche dernier.

Une émission rebelle dit que la révolte a éclaté après que des étudiants d'université et la police en vinrent aux mains, mardi. Deux étudiants furent tués et un bon nombre blessés.

Disant qu'un grand nombre de

(Suite à la page 7, 3e col.)

Le Japon est désireux de signer un traité de paix

Ce désir résulte des dernières élections — Visite prochaine de M. Foster Dulles — La question de l'établissement de bases américaines.

Tokio, 15. (AFP) Le Japon est désireux de signer un traité de paix immédiatement, même avec les Etats-Unis, et le gouvernement Yoshida estime que les récentes élections ont rendu un tel traité immédiatement réalisable, a déclaré hier un porte-parole du cabinet, M. Katsuo Okazaki, dans une interview exclusive accordée au représentant de l'Agence France-Presse.

M. Okazaki a quitté récemment le poste de président de la commission des Affaires étrangères de la Chambre pour devenir secrétaire général du cabinet, chargé des relations avec les autorités d'occupation. Il a exprimé l'espoir que la prochaine visite à Tokio du conseiller au département d'Etat, M. John Foster Dulles, qui vient s'entretenir avec le général MacArthur conduira à la convocation d'une conférence provisoire de paix, et ultérieurement à un traité de paix entre le Japon et au moins une partie de ses anciens ennemis.

Le premier ministre, M. Shigeru Yoshida, n'aura aucun entretien avec les trois visiteurs américains attendus samedi, le général Omar Bradley, M. Louis Johnson et M. Foster Dulles, dont la prochaine arrivée n'a pas été notifiée aux Japonais.

M. Yoshida estime en outre non désirable, en tant que président du conseil d'un pays ayant signé la capitulation sans conditions, a ajouté M. Okazaki, de discuter des vues japonaises sur le traité avec M. Foster Dulles, l'un des futurs négociateurs alliés. M. Yoshida estime également que la récente campagne et la victoire du parti libéral dans les élections à la Chambre haute illustrent suffisamment le désir de la majorité des Japonais de signer dès que possible un traité quelconque hâtant le retour de la souveraineté japonaise.

L'attitude hésitante du Common-

(Suite à la page 7, 1ère col.)



UN PETIT PRINCE AU CIRQUE: Il sera peut-être roi un jour, mais en attendant, il n'est qu'un petit garçon bien heureux d'être au cirque, comme tous les autres petits garçons de son âge. Ce charmant bambin est le jeune Carl-Gustave, de Suède. Il a été croqué lors d'une visite de cirque à Stockholm.

(International News)

Fillette disparue trouvée endormie

Pembrooke, Ont., 15. (PC) Une equipe de cinq cents hommes qui recherchait fièvreusement une fillette de six ans disparue, la trouvèrent dormant paisiblement dans la demeure d'une amie. Avec l'aide de la police, on fouilla le lit de la rivière Indienne de Pembrooke, puis finalement on commença des recherches dans les maisons. La fillette, Mary Lavigne, enfant de M. et Mme Lawrence Lavigne, était chez une compagne de classe, Betty Tessier, ou après le jeu, elle s'était endormie.

Nouvelles de Lévis

M. Napoléon Lemay nommé surintendant en chef à Lévis

Une séance du conseil municipal de Lévis a été tenue, hier soir, sous la présidence de M. le maire J.-Adélard Bégin. Tous les échevins étaient présents. Une assez longue séance de comité général fut tenue avant la séance régulière et une autre séance de comité fut également tenue lundi soir dernier.

Voici les résolutions adoptées par le conseil à la séance régulière :

Que ce conseil demande à l'Union des Municipalités de la province, à son prochain congrès, de prier le gouvernement provincial de passer une loi à la prochaine session, pour obliger ceux qui vendent des lots dans les cités et villes à donner le terrain nécessaire pour la rue ainsi que ceux qui ont déjà vendu des lots dans les cités et villes et sur lesquels des bâtisses ont été érigées, ces terrains devant être donnés sans aucune charge pour les cités ou villes et cela conformément aux règlements des villes.

Le conseil a voté des félicitations à M. Raoul Gagnon, le nouveau maire de la municipalité de St-David.

Le conseil a voté un montant de $2,000. pour les fêtes du centenaire de la paroisse Notre-Dame de Lévis; un montant de $50., pour aider à défrayer les dépenses de l'érection d'une estrade pour la fête du Sacré-Coeur de dimanche prochain.

Le conseil a nommé M. Napoléon Lemay, contremaitre en chef des départements de la voirie et de l'aqueduc avec complète et entière autorité sur tous les employés de ces deux départements. M. l'échevin J.-Alfred Lemieux reconnait les capacités de M. Lemay comme contremaitre, mais dit être d'opinion que c'est imposer trop de travail et de responsabilités à un seul homme et croit qu'il sera préférable de continuer à laisser M. Lemay surintendant d'un seul département.

Le conseil a décidé qu'une Commission permanente connue sous le nom de "Commission Municipale Sportive et Athlétique" soit constituée avec M. l'échevin Nazaire Lemelin, comme président et avec M. le maire et MM. les échevins comme membres.

Le conseil a autorisé M. l'échevin Alexandre Labrecque, président du comité de la voirie, à faire poser un puisard coin des rues St-Jean et Déziel.

Le conseil a accepté le prix de $485. de Rayex Electrique Ltée pour refaire l'installation de l'éclairage au spot-light du Rond Point, en posant 325 pieds, pourvu que les travaux soient exécutés à l'entière satisfaction du président du comité de l'électricité et du conseil.

Le conseil a chargé le greffier de demander des soumissions pour l'éclairage du stade de baseball et a chargé M. l'échevin Nazaire Lemelin, président de la Commission Municipale Sportive et Athlétique de faire préparer des plans à cet effet.

Le conseil a accordé une nouvelle extension de 5 ans à M. Alfred Langlais pour enlever et défaire le quai qu'il a acheté de la cité, la cité se réservant le droit d'enlever dudit quai la pierre nécessaire pour retourner en dehors la boite de ciment qui servira de puits de pompage.

Le conseil a voté un montant de $150. au club de raquettes Le Voltigeur, de Lévis, pour lui permettre de compléter son organisation vu que ce club aura l'hiver prochain la présidence de l'Union locale des clubs de raquettes du district.

Le conseil a voté des remercie- à M. le député J.-Albert Samson, pour avoir obtenu un octroi de $2,000. en vue d'aider la cité à défrayer le coût de l'éclairage du stade municipal de baseball.

Le conseil, à l'occasion des fêtes du centenaire de la paroisse Notre-Dame de Lévis, a accordé la permission à l'Oeuvre et Fabrique de Lévis d'ouvrir et tenir un restaurant sur la terrasse de Lévis, du 25 au 30 juillet prochain, à l'endroit désigné par le chef de police.

Le conseil a décidé de faire vendre à l'enchère publique, le 21 juin, par le greffier, à l'hôtel de ville de Lévis, à onze heures du matin, tous les droits que la cité possède sur les lots numéros 851 et 852 du cadastre officiel du quartier Notre-Dame, de la cité de Lévis. La mise à prix sera de mille dollars pour partir la vente.

Le conseil a décidé de vendre à M. Antonio Carrier, demeurant rue St-Laurent, un terrain de 110 par 50 pieds, situé rue St-Laurent et à M. Roméo Carrier, demeurant rue St-Laurent, un terrain de 100 par 75 pieds, situé rue St-Laurent.

Le conseil a autorisé M. le maire à faire prendre par Me V. A. de Billy, procureur de la cité, les procédures nécessaires, afin de permettre à la ville de devenir propriétaire de la rue St-Ferdinand et d'en prendre possession.

Le conseil a chargé le greffier de demander des soumissions pour l'installation d'une lumière à signal automatique, coin des rues Commercial et Fraser, à Lévis, soit à l'endroit de correspondance de Bienville.

Le conseil a adopté des résolutions de condoléances, à l'occasion de la mort de Mme Siméon Bouthillette, de Lévis, M. Ulfranc Bélanger, de Lévis, Mme Vve Philéas Pelchat, de Lévis, Mme Vve Isidore Bouthillette, de Lévis, Mme Vve Louis Plante, de Lauzon, tante de M. l'abbé Joseph Ferland, curé de St-Roch de Québec et cousine de l'honorable J.-Théophile Larochelle, Conseiller législatif, de Mme Vve Honoré Bernier, de Lévis, de Mlle Marie-Anne Carrier, de Lévis, de Mme Marcel Bernier, de Lévis, de la jeune Claudette Labranche, fillette de M. et Mme Henri Labranche, de Lévis.

Le sergent P.-A. Guay, chef de police de Lévis, a soumis son rapport au conseil sur les activités des départements de la police et du feu durant le mois de mai dernier. Le département de la police a répondu à 59 appels, a abrité 116 personnes pour la nuit et a fait 18 arrestations. Le département des incendies a répondu à 31 appels et les dommages par le feu ont été de $2,863.

Le trésorier, M. Narcisse Belleau, a soumis son rapport sur la situation financière de la cité de Lévis au 31 mai dernier. Par ce rapport, on voit que le total des argents votés lors du budget de mai dernier pour l'administration des comités municipaux et pour le service de la dette ont été de $366,627.17 ; que le total des argents dépensés à date est de $17,260.08 ; que le total des argents disponibles d'ici le 30 avril 1951 est de $349,367.09.

Après l'adoption des comptes et la discussion d'autres questions, la séance a été levée et ajournée sine die.

La jeune Eveline Théberge encore inconsciente.

La jeune Eveline Théberge, âgée de 5 ans, fillette de M. et Mme Rosaire Théberge, de Lauzon, qui fut sérieurement blessée mardi soir, par une automobile, rue Commerciale, à Lévis, alors qu'elle était en compagnie de sa cousine, Claudette Labranche qui fut blessée mortellement, est encore inconsciente à l'Hôtel-Dieu de Lévis. Elle souffre d'une fracture du crâne et fracture d'une jambe ainsi que de contusions. Son état est considéré comme grave.

Le club Lemelin joue à Thetford ce soir.

Le club Lemelin, de Lévis, jouera ce soir, à 6 heures, contre le club des Mineurs, à Thetford Mines, dans une partie régulière de la ligue de baseball Laurentien des Cantons de l'Est. Mardi soir dernier, le club lévisien a joué contre le même club, au stade de Lévis et a remporté la victoire par 11 à 8.

Clinique à l'H. D. de Lévis.

Demain matin, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, il y aura clinique de B. C. G., vaccin contre la tuberculose.

Distribution des prix et sorties des élèves.

Une autre année scolaire s'achève dans les diverses maisons d'enseignements de la rive sud et les examens de fin d'année se terminent aujourd'hui. Les murs des collèges et couvents qui ont connu beaucoup d'activités vont redevenir calmes d'ici septembre prochain. Il nous fait plaisir de souhaiter à la gent écolière de bonnes vacances et de recommander à tous et à toutes la plus grande prudence contre les dangers de toutes sortes.

Au collège de Lévis, les élèves des classes moins avancées, soit jusqu'à la Méthode, auront leur distribution des prix demain matin, à 10 heures et les élèves des classes plus avancées recevront leurs prix demain après-midi, à 1 heure. Les finissants feront leurs adieux à l'Alma Mater et leur interprète sera le doyen, M. J. M. Morissette. M. le chanoine Raoul Tardif, supérieur du collège, présidera ces distributions des prix et adressera la parole.

Au couvent de Lévis, les élèves de l'Ecole Normale auront leur distribution dès samedi matin; les élèves de la première et de la deuxième années recevront leurs prix lundi après-midi prochain; celles de la troisième à la septième année, auront leur distribution des prix lundi matin prochain; les élèves de la 8ème année en montant auront leur distribution des prix mercredi soir, le 21 juin. Les élèves de 7ème année sortiront un peu plus tard, vu qu'elles doivent passer leurs examens pour le certificat d'études les 21 et 22 juin.

Au couvent de Jésus-Marie, à Lauzon, la distribution des prix pour les élèves de la première à la quatrième année, sera faite les 22 et 23 juin; les élèves de 5ème à la huitième année, auront leur distribution des prix lundi prochain, les élèves de la neuvième année en montant auront leur distribution des prix samedi prochain.

Les élèves des écoles sous le contrôle des Commissions Scolaires de la rive sud entreront en vacances le 23 juin, soit vendredi de la semaine prochaine, tel que demandé par le surintendant du département de l'Instruction publique.

Election à la Chambre Commerce senior.

L'assemblée générale des officiers et membres de la Chambre de Commerce senior de Lévis, sera tenue ce soir, à 8 heures 15, en la salle de l'hôtel de ville de Lévis, sous la présidence de M. L. J. Roy. A l'issue de l'assemblée, il y aura élection des membres du bureau de direction pour 1950-51.

Séance de vues ce soir au couvent de Bienville.

Une séance de vues animées sera donnée ce soir, à 8 heures, en la salle du couvent St-Louis, à Bienville, pour les officiers et membres de la ligue du Sacré-Coeur de la paroisse ainsi que leurs épouses. On présentera trois magnifiques films en couleurs représentant Paris, Venise, Rome et le Vatican. Cette représentation est donnée à l'occasion de l'Année sainte. M. Valère Plante, président régional et M. C. E. Gagnon, secrétaire diocésain des ligues du Sacré-Coeur, ainsi que M. le Dr Paul Racicot, président et M. l'abbé Armand Lessard, secrétaire de la ligue du Sacré-Coeur de Bienville, seront présents.

Clôture des Quarante-Heures à Bienville.

Hier matin, à 8 heures, en l'église de Bienville, a été chantée par M. le curé Emile Hébert, la grand'messe de clôture des Quarante-Heures diocésains commencées lundi matin dernier. Les heures saintes de lundi et mardi soir furent prêchées par M. l'abbé Marcel Rainville, vicaire à St-Malo, Québec. Il y eut également adoration nocturnes du St-Sacrement lundi et mardi soirs.

Mariage Laflamme-Samson.

Samedi matin dernier, à 9 heures, en l'église de Lauzon, a été célébré le mariage de M. Yvan Laflamme, fils de M. Alfred Laflamme, de Bienville, avec Mlle Suzanne Samson, fille de M. J. Henri Samson, de Lauzon.

La bénédiction nuptiale fut donnée par M. l'abbé Olivier Langlois, du collège de Lévis, cousin du marié.

M. Alfred Laflamme servait de témoin à son fils et M. J. Henri Samson accompagnait sa fille. Pendant la messe un beau programme de chant fut rendu.

Après la cérémonie nuptiale, le déjeuner fut pris en la salle St-Pierre, à Lauzon, puis les nouveaux époux sont partis en voyage

(Suite à la page 25, 4e col.)

Chronique ouvrière

Modifications des tâches

"La modification des tâches sous un régime de négociations collectives", tel est le titre d'un rapport préparé par la Division des relations industrielles de l'université de Princeton, New-Jersey. Le directeur de la division déclare, dans un avant-propos, que "la tendance à résister au changement est beaucup plus ancré dans la nature humaine que l'acceptation de n'importe quelles restrictions de groupes. L'opposition vient de l'ignorance et de la crainte des conséquences du changement et du défaut de participation et de maîtrise lorsqu'il s'agit de déterminer la façon d'effectuer les changements. Le consommateur américain n'a qu'à se féliciter du fait que la même institution, à savoir le syndicat, peut convertir les craintes des travailleurs au sujet des conséquences adverses du changement technologique en un frein puissant et peut également, à titre d'instrument de communications et de participation, contribuer grandement à assurer un ajustement compréhensif et accepté de bon gré.

"Sous le régime des négociations collectives, la modification des tâches n'est plus l'apanage exclusif de l'ingénieur et du spécialiste de l'organisation. Un exposé pur et simple des données de l'ingénieur peut fort bien présenter les faits, mais peut créer en même temps une telle impression soudaine de crainte et de frustration qu'un ajustement raisonnable s'en trouve retardé durant des mois et qu'il en résulte des dépenses onereuses en salaires. D'après les cas étudiés dans le rapport, le changement se poursuit avec succès lorsqu'il est projeté avec clairvoyance, qu'il y a étude et discussion préalables et disposition à s'accommoder des jugements "ex parte", et qu'enfin ce changement est traité comme un rajustement des esprits tout autant qu'un rajustement des méthodes techniques".

Convocations

Syndicats catholiques: — Réunion du Syndicat des plombiers électriciens, ce soir, à 8 heures, à 92, rue des Prairies.

SALON YVETTE
3 RUE ST-LOUIS
Salon de coiffure à vendre ou à louer, à un prix très avantageux, pour cause de départ. (Devra être vendu ou loué d'ici 8 jours). S'adresser de 10 h. à 4 hrs. au SALON YVETTE, 3 rue St-Louis, Lévis.

EDGAR CARRIER
EPICIER-BOUCHER
171 ST-GEORGES LEVIS TEL. : 15

BEURRE No 1 la livre	.53	ROASTBEEF talon	.65
BONBONS Jelly Beans fraiches, cello, la livre	.25	ROTI LARD sock - épaule	.45
SOUPE LIPTON, avec coupon, 3 pour	.25	POULETS frais	.50
TOMATES 28 onces choix, 2 pour	.23	JAMBON ROLL Cottage	.63
SAVON FAB — Spécial 2 gros pour	.63	BACON cello, ½ livre	.32
MAYONNAISE Kraft Miracle Whip, 16 onc.	.43	ORANGES Sunkist nouvelles, 2 douz	.55
SWIFTNING Shortening supérieur	.34	SALADE Iceberg, Calif., 2 pour	.29

BEURRE 1" qualité ..... .52
POULETS C ..... .35
POULES à partir ..... .30
DINDES à partir ..... .40
EPAULE fumée ..... .45
COTTAGE ROLL ..... .60
STEAK DE BOEUF à partir ..... .65
CROUPE DE BOEUF complète ..... .35
LAND FILET OU SOC ..... .45
DEVANT VEAU lait, à partir ..... .30
Carrier & Poulet
118, rue du Pont Tél.: 2-5291

W·E·BEGIN
POULETS
5 livres et plus, catégorie "B" .47
QUALITE de BOUVILLON
CROUPE .70
ROTI de FIN de RONDE DESOSSEE .70
BAS de COTE .27
DE JEUNE PORC
ROTI du FILET .48
COTELETTES préparées maigres .65
COTELETTES choisies du centre .75
COTELETTES LEVEES .25
STEAK DELICATISE .80
BOEUF HACHE MAIGRE .45
STEAK HACHE .70
VEAU DE QUALITÉ
EPAULE DESOSSEE .53
EPAULE .45 environ 5 lbs
HAUT-COTE .45 pesanteur désirée
COTELETTES bien préparées .70
COTELETTES du FILET .90
CENTRE de la FESSE TRANCHEE 1.10
TRANCHE de VEAU DELICATISE .84
ROTI de SURLONGE .60 2½ à 4 lbs
ROTI de LONGE avec ROGNON .55 2 à 4 lbs
BACON .58 MORCEAU .53; sans couenne
BACON WINDSOR 1.10 MORCEAU 1.00
SAUCISSES FRAICHES
LARD et BOEUF .38 PUR PORC .50
LARD SALE ENTRELARDE .42
LARD SALE GRAS .27
PETIT COEUR .29 TRANCHE et DELICATISE .34
436 St-Jean W. E. BEGIN 142 de la Salle

NOUVEAU! PAS DE VAPORISATEUR! DIFFERENT!
ERA-TOM
CERTAIN DEATH TO FLIES, MOTHS, MOSQUITOES, GNATS AND OTHER FLYING INSECTS
ONE STRIP SUFFICIENT FOR TREATMENT OF AN ORDINARY SIZE ROOM. DIRECTIONS INSIDE
29¢
TUE MOUCHES, MITES, MOUSTIQUES
ERA-TOM débarrasse votre foyer des insectes nuisibles — facilement, proprement, rapidement. Ces bandes de papier, traitées chimiquement, se consument en dégageant un gaz mortel aux mites, mouches, moustiques, etc. Obtenez ERA-TOM à votre magasin favori. Coûte moins de 6¢ par pièce! Approuvé par le Gouvernement.
NATIONAL CHEMICAL EXTERMINATING CO. LTD.
MONTREAL

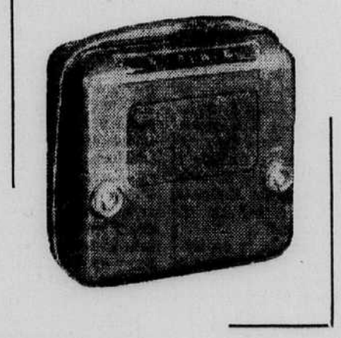
POUR TOUTE LA FAMILLE
"Ça Ravigote"

Achetez-en un carton de 6 bouteilles . . .
Seulement 25c—plus le dépôt
B-32 F

SPÉCIAUX DE FIN DE SEMAINE
BEURRE 1ère qualité la livre .52
POULES grade 'A' la livre .39
JAMBON haché la livre .45
GALANTINE au veau, lb .75
SAUCISSE fraiche la livre .35
3 lbs 1.00
STEAK ronde désossé la livre .69
Livraison dans toutes les parties de la ville.
—GEORGES—
CARRIER
EPICIER-BOUCHER LICENCIE
995 St-Vallier, Tél.: 2-5271—72

Les personnes maigres engraissent de 5, 10, 15 liv.
Recouvrez entrain, énergie, vigueur
Quelle transformation! Les os ne paraissent plus, les chairs s'affermissent, le visage s'arrondit; plus de cou émacié; disparu cet air de squelette ambulant. Des milliers de jeunes filles, hommes et femmes qui ne pouvaient engraisser sont fiers aujourd'hui de leur belle apparence. Ils attribuent ce résultat à Ostrex qui revivifie et renforcit. Contient ingrédients, stimulants, fortifiants, fer, vitamine B1, calcium pour enrichir le sang, améliorer l'appétit et la digestion et mieux faire profiter de la nourriture; fait gagner du poids. Ne craignez pas de *trop* engraisser. Cessez quand vous aurez rattrapé les 5, 10, 15 ou 20 livres nécessaires pour atteindre la normale. Coûte peu. Nouveau format d'essai *seulement* 60c. Essayez les fameux comprimés-toniques Ostrex pour recouvrer vigueur et poids. Toutes pharmacies.

PRETS
$20 à $1500
Sur votre propre signature
NOUVEAU BUREAU de PRÊTS
37 de la COURONNE
TEL. 5-7144
GEORGES A. LECLERC
Gérant
INDUSTRIAL LOAN & Finance Corp.
PERSONAL LOANS

WILLIS QUEBEC
Jamais auparavant
SEMBLABLE AUBAINE

SPARTON
Ces radios ultra-valeur représentent maintenant des VALEURS PLUS GRANDES
Le Hiker Portatif (No 5849K) — Puissant modèle portatif 5 lampes fonctionnant par batterie. Capte à bon volume foule de postes. Garniture en acier intachable. Cadran inéclatable. Grille acier plaqué. Courroie s'ajustant comme on voit ou comme épaulière. (8½ x 7⅞ x 4¼".)
Prix régulier avec batterie $59.95
SPECIAL: 39.95
AVEC BATTERIE
WILLIS & CO. LIMITED
TEL.: 4-3573 —E.-H. DROLET— GERANT
67 rue Saint-Jean — Québec (Québec)

RIP LE DETECTIVE



LE SAINT — Par Leslie Charteris





MEDAILLE D'HONNEUR A UN CAMIONNEUR : M. JEAN-MARIE HALLE, camionneur âgé de 28 ans, à l'emploi de la maison J.-B. Baillargeon Express, a reçu hier après-midi de la Ligue de Sécurité de la province une medaille d'honneur et un certificat d'appréciation pour un acte de courage qu'il a posé le 3 mai dernier en empêchant une tragédie ferroviaire. Les décorations ont été remises à M. Hallé au cours d'une brève cérémonie qui s'est déroulée dans le bureau de M. le maire Lucien Borne. De gauche à droite, MM. ROBERT DESCHENES, officier de securité; JEAN-MARIE HALLE; J.-ANTOINE MacKAY, secrétaire du colonel Gaboury; le colonel ARTHUR GABOURY, secrétaire général de la Ligue de Sécurité; le maire LUCIEN BORNE; A. SANFAÇON, gérant de la maison J.-B. Baillargeon. (Photo du "Soleil")

Deux nouveaux doyens à l'université Laval

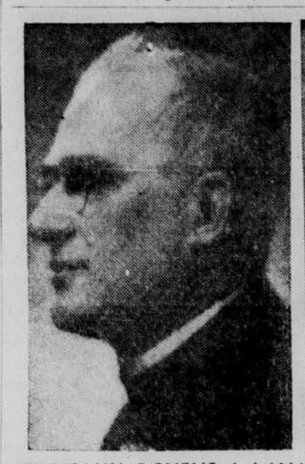
M. l'abbé Félix-Antoine Savard devient doyen de la faculté des Lettres où il succède à M. le chanoine Maurice Laliberté, élu doyen à la faculté des Arts — Deux universitaires de grande distinction.

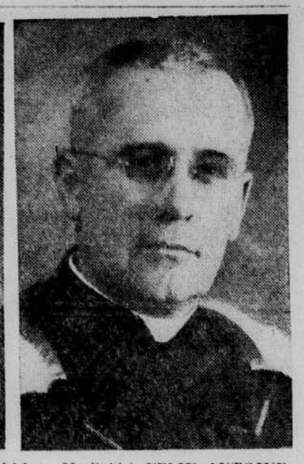
M. l'abbé Félix-Antoine Savard, titulaire de la chaire de Poésie française à l'université Laval, vient d'être élu doyen de la faculté des Lettres. M. l'abbé Savard succède à M. le chanoine Maurice Laliberté, titulaire de la chaire de littérature grecque, qui est nommé doyen de la faculté des Arts. M. l'abbé Emile Beaudry, président du comité permanent de l'Enseignement Secondaire, avait donné sa démission comme doyen de la faculté des Arts.

M. l'abbé Savard est avantageusement connu dans le monde des Lettres pour ses nombreux ouvrages qui lui ont valu les témoignagnes les plus significatifs. Il est notamment l'auteur de "Menaud, maître-draveur", un roman qui a connu la plus grande faveur. M. l'abbé Savard est membre de la Société Royale du Canada. On sait que récemment, M. l'abbé Savard recevait l'invitation d'aller dispenser une série de cours en France sous les auspices de l'Institut scientifique franco-canadien. Le nouveau doyen de la faculté des Lettres se rendra en France à l'automne pour parler de "la civilisation canadienne-française" devant des auditoires français.

Le nouveau doyen de la faculté des Arts est un bachelier ès Arts de Laval et un licencié ès Lettres de la Sorbonne, M. le chanoine Laliberté assume aussi depuis plusieurs années le directorat de la Maison des Etudiants, où il a succédé à S. Exc. Mgr Alexandre Vachon, aujourd'hui archevêque d'Ottawa. M. le chanoine Laliberté a le crédit de trente-cinq années de dévouement à la cause de l'enseignement. Ancien vice-recteur de Laval, il a pris une part active à l'orientation de la vie universitaire depuis de nombreuses années.

Ces nominations furent décidées à l'occasion d'une séance du conseil universitaire hier soir. Mgr Ferdinand Vandry, p.a., v.g., recteur de Laval, présidait la séance. Le conseil de Laval a de la sorte rendu hommage aux mérites de deux universitaires de belle distinction.





NOUVEAUX DOYENS A LAVAL : M. l'abbé FELIX-ANTOINE SAVARD (à gauche), membre de la Société Royale du Canada, a été élu doyen de la faculté des Lettres de l'université Laval. Il succède à M. le chanoine MAURICE LALIBERTE (à droite), qui devient doyen de la faculté des Arts.

Blessé dans la chute d'un vélo

Un jeune cycliste de Charny, Réal Guay, 19 ans, s'est coupé une des artères de la cuisse gauche vers 4 heures hier après-midi, en tombant de son vélo, à la suite d'une fausse manoeuvre. L'accident se produisit sur le chemin St-Louis, en face du cimetière St-Patrice, alors que le jeune homme faisait route en direction du Charny. Saignant abondamment, il fut transporté à l'hôpital de Charny, par les ambulanciers de la maison J. Bouchard & Fils. Il avait reçu auparavant, les premiers soins du Dr Ernest Verge.

Pour honorer Champlain

La Société nationale Samuel de Champlain organise, pour le 2 juillet, une célébration en l'honneur du fondateur de Québec, Samuel de Champlain, premier gouverneur du Canada. M. Edouard Marcotte, administrateur de cette société, invite les Canadiens-français à se rendre au monument Champlain, le 2 juillet, de 2 heures à 5 heures, pour y déposer des couronnes de fleurs et rendre hommage au grand découvreur. Il y aura parades avec fanfares et cette démonstration ne manquera pas d'impressionner favorablement les Canadiens et les touristes.



Voir avis de décès en page 30.

PUISQUE L'ON MANQUE D'INFIRMIÈRES EXPÉRIMENTÉES, PRENONS DES HOMMES

Toronto, (PC) Puisque l'on manque d'infirmières expérimentées, prenons des hommes. Voilà ce que dit Mlle Marion Sheehan, de New-York, une personnalité de la famille infirmière des Etats-Unis qui assistait ces jours derniers à une réunion de l'Association canadienne de la santé publique à Toronto. Dans une entrevue qu'elle a accordée aux journalistes, Mlle Sheehan a dit que bien que la profession de garde-malade soit essentiellement une profession féminine, "il n'y a aucune raison au monde qui empêche les hommes d'y entrer".

La psychiatrie, à elle seule, offre aux hommes infirmiers un avenir prometteur ; de même, les domaines de l'administration et de la surveillance générale leur offrent des carrières alléchantes.

"Les jeunes femmes entrent plus nombreuses que jamais dans la profession du soin des malades", dit encore Mlle Sheehan. "La pénurie qui existe partout est due non pas au manque de candidates, mais à la demande de plus en plus forte d'infirmières".

Lettre d'Ottawa

Le Canada verrait bientôt l'institution d'un système qui faciliterait la venue d'immigrants britanniques et français qui sont actuellement incapables d'apporter des capitaux avec eux — Une immigration française pour le Québec proportionnée à l'immigration britannique — Combien de "bons" immigrants le Canada peut-il accepter ?

par Paul PARADIS

Ottawa, 15. — Le ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration, M. Walter Harris, serait à la veille d'annoncer l'institution d'un système quelconque pour faciliter la venue au Canada des immigrants britanniques et français qui sont incapables actuellement d'apporter des capitaux avec eux.

Sans que rien n'indique encore les modalités du nouveau système, on croit comprendre qu'il s'accompagnera d'un effort très prononcé pour donner à la province de Québec un apport d'immigrants français qui correspondrait à l'apport d'immigrants britanniques que d'autres provinces, et en particulier l'Ontario, travaillent systématiquement à s'assurer.



On sait que depuis septembre 1948 l'immigration française au Canada est exactement sur le même pied que l'immigration britannique ou américaine, c'est-à-dire que les seules conditions d'admission sont que l'immigrant ait un bon état de santé et que sa subsistance soit assurée jusqu'à son établissement.

On croit comprendre également que le sous-ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration, M. Laval Fortier, pourrait avoir un rôle très important à jouer dans l'exécution de la nouvelle politique, qui ne quittera pas les principes de sagesse et de prudence appliqués jusqu'ici.

D'ailleurs, l'idée de faciliter la venue d'immigrants possédant des ressources découle précisément du souci d'admettre le plus grand nombre possible d'individus susceptibles de devenir rapidement des créateurs d'emplois nouveaux pour les travailleurs canadiens. Sans qu'il ait été possible d'obtenir des précisions, ou même une confirmation de M. Fortier ou de M. Harris, il semble possible que le nouveau système, grâce à des avances, prêts ou autrement, permette l'établissement d'industries françaises dans la province de Québec.

On ignore, toutefois, dans quelle mesure des biens possédés en Grande - Bretagne ou en France peuvent servir de garanties pour des prêts ou des avances, ni quelle formule sera produite pour contourner l'obstacle que constituent les lois, parfaitement légitimes et copiées par le Canada lui-même, qui empêchent tout exode de capitaux en Grande-Bretagne et en France.

On croit que le ministre de la Citoyenneté et de l'Immigration, M. Harris, annoncera l'institution du nouveau système au cours de l'examen de ses crédits, qui a débuté mardi soir par un débat sur l'immigration.

M. PIERRE GAUTHIER

Soupçonnant peut - être l'encouragement que recevra l'immigration française, le député libéral de Portneuf, M. Pierre Gauthier, a revendiqué dans un excellent discours le droit pour le Canada français d'insister pour obtenir une immigration française proportionnée à l'immigration britannique.

"Personne, a-t-il dit, ne peut blâmer mes compatriotes de langue française de montrer une préférence pour l'immigration française, belge, hollandaise ou italienne. Personne ne peut blâmer mes compatriotes de langue française de réclamer des immigrants belges ou français. En ce faisant, ils ne font qu'imiter d'autres provinces qui réclament

(Suite à la page 8, 5e col.)

Quatre blessés de la rue depuis hier soir

Trois hommes ont été transportés aux hôpitaux au cours de la nuit dernière et ce matin, et un autre a été légèrement blessé, à la suite d'accidents de circulation. Le plus sérieux de ces accidents s'est produit vers 8 heures lorsqu'un pompier qui se rendait à son travail a été gravement blessé par une motocyclette, sur le boulevard Charest, à l'angle de la rue Dorchester.

Les blessés sont : le pompier Josaphat Jobin, domicilié rue Franklin; le motocycliste René Gauthier, 29 Lafayette; M. Frank Gosselin, 231, 8e avenue, et M. Antonio Duchaine, 222 rue Bayard.

POMPIER BLESSE PAR UN MOTOCYCLISTE

Le pompier Adjutor Jobin, de la station de feu No 3, domicilié rue Franklin, et le motocycliste René Gauthier, 23 ans, domicilié à 29 rue Lafayette ont tous deux été transportés aux hôpitaux, ce matin, à la suite d'un sérieux accident survenu sur le boulevard Charest, à l'angle de la rue Dorchester. Le pompier Jobin a été gravement atteint a la tête et il souffre aussi de fractures. Quant au jeune Gauthier il s'en est tiré avec des contusions à la figure et aux membres.

Cet accident s'est produit vers 7 heures 40. Le pompier Jobin venait de descendre de l'autobus et il allait traverser le boulevard Charest, du sud au nord, lorsque la motocyclette conduite par René Gauthier survint et le projeta sur la chaussée.

Relevé inconscient, le pompier Jobin fut transporté à la station voisine où M. l'abbé F. Nicole fut appelé. Les secouristes de la brigade transportèrent le blessé à l'hôpital de l'Enfant-Jésus. D'autre part, les ambulanciers de la maison Germain Lépine Ltée conduisirent le jeune Gauthier à l'Hôtel-Dieu.

RENVERSE PAR UNE AUTOMOBILE

M. Frank Gosselin, domicilié à 231, 8e avenue, a été gravement blessé vers 3 heures ce matin, lorsqu'il a été frappé par une automobile à l'angle des rues St-Paul et Henderson, dans le quartier du Palais. M. Gosselin souffre de blessures à la tête.

Les ambulanciers de la maison Germain Lépine Ltée ont transporté le blessé à l'hôpital apres avoir été appelés sur les lieux de l'accident par les agents de police.

MESSAGER BLESSE

Un jeune messager du Canadian Pacific Telegraph, Antonio Duchaine, domicilié à 222 rue Bayard, a été légèrement blessé ce matin, à l'angle des rues St-Vallier et côte d'Abraham. Sa bicyclette a aussi été mise hors d'usage lorsqu'elle a été frappée par un taxi.

L'agent-motocycliste Turgeon a fait enquête.

Les élèves de 12e année reçoivent leurs diplômes au Palais Montcalm

M. Michel Savard, inspecteur général des écoles de la province de Québec, a présidé hier soir la distribution solennelle des Prix aux 154 finissants des écoles supérieures de Québec. La cérémonie, très brillante, s'est déroulée au Palais Montcalm.

A cette occasion, des allocations ont été prononcées par M. Savard et par l'hon. Cyrille-F. Delâge, président de la Commission scolaire de Québec. M. l'inspecteur d'écoles Lionel Allard agissait comme maître de cérémonie.

En plus de la foule de parents et d'amis qui emplissaient la salle du théâtre municipal, on remarquait, aux premières rangées, outre MM. Savard et Delâge, Mgr J.-A. Chamberland, curé de la paroisse Jacques-Cartier; M. William-J. Whelan; M. L.-J.-S. Deschamps, commissaire, et Mme Deschamps; M. l'abbé Laurent Lacoursière, vicaire à St-Fidèle; MM. les inspecteurs d'écoles A.-A. Letarte, J.-M. Turcotte, et Lionel Allard; M. l'abbé Camille Faucher, visiteur ecclésiastique des écoles et directeur des études; les révérends Frères Aubert, i.c., directeur de l'école supérieure Montcalm; Morel, e.c., directeur de l'école supérieure Notre-Dame-de-Grâce; Bruno, s.c., directeur de l'école supérieure St-Fidèle; Octave, s.c., directeur de l'école supérieure St-Esprit; Mlles Cécile Rouleau, directrice de l'"Enseignement Primaire", et Germaine Nadeau, assistante-directrice du même périodique pédagogique; ainsi que les supérieures et directrices des différents couvents de la ville.

Dans son allocution, M. Savard se déclara d'abord heureux de présider cette manifestation et félicita chaleureusement de leur succès les finissants et finissantes des écoles supérieures de Québec. Il rendit ensuite hommage aux éducateurs, parents et maitres, tous artisans de l'oeuvre d'éducation, "qui ont droit au plus sincère témoignage d'admiration et d'estime pour la magnifique réussite de leurs efforts" conjugués à ceux des étudiants. Il félicita aussi la Commission scolaire de Québec pour son organisation de l'éducation dans notre ville. Puis il applaudit à la formation générale et au développement de la personnalité dispensés dans nos écoles et déclara , "La réussite de ce soir confirme une fois de plus que l'éducation est un bon placement". Il termina en rappelant aux finissants les devoirs qui leur incombent maintenant envers la patrie, la famille et l'Eglise. "L'avenir fera appel à votre habileté et à vos puissances d'adaptation", leur dit-il, "il vous reste à tenter votre chance, à observer et surtout à travailler".

M. Delâge, après avoir chaudement félicité les nouveaux diplômés, se dit touché d'un spectacle aussi émouvant : tous ces jeunes qui partent pour la vie. Parlant du rôle de la Commission scolaire, il rappela l'esprit progressif qui animaient ses prédécesseurs qui créèrent ce cours primaire supérieur, couronnement des études primaires. Il rendit aussi hommage au dévouement inlassable qui caractérise les instituteurs et institutrices, tant religieux que laïcs, et

(Suite à la page 9, 2e col.)

Nos ressources économiques (7)

Richesses de Charlevoix

(Par C.-E. Parrot)

A l'instar de Montmorency et de Portneuf, le comté de Charlevoix a connu ses premiers développements avec les hardis défricheurs qui rayonnèrent des établissements de Québec, il y a plus de trois siècles. Ses vastes forêts qui se profilaient sur les plateaux et les vallons en bordure des rives du Saint-Laurent, attirèrent les colons qui anticipaient de constants revenus avec les coupes de leurs défrichements. Dès cette époque reculée, ils vinrent se fixer à la Baie Saint-Paul, aux Eboulements, à la Malbaie; plusieurs ont poussé plus loin, par la suite, jusqu'à l'intérieur des immenses solitudes boisées qui forment l'arrière-plan du Parc National des Laurentides.

Charlevoix joint à son cachet pittoresque une nature pleine de rudesse qui ne cesse de surprendre ceux qui se laissent gagner à ses attraits; la terre qui se dérobe sous les arbres livrés à l'abattage, n'est pas d'une fertilité excessive; les géologues en attribuent la raison à la présence de nombreuses formations de roches granitiques et de pierres calcaires qui ne sont recouvertes que d'une mince couche d'humus, d'argile et de matières organiques. La culture des champs enlevés à la forêt a donc peu de durée, et les exploitations agricoles restent plutôt pauvres.

Il y a soixante-quinze ans, un groupe de prospecteurs fit la découverte de gisements de fer titané dans la région de Saint-Urbain; vers la même époque, des explorateurs en avaient repéré la présence dans les solitudes du Nouveau-Québec et de l'Ungava. On attacha peu d'importance à ces exploitations, surtout après que des capitalistes anglais eurent tenté, en vain, d'exploiter le minerai de Saint-Urbain. La compagnie fit une banqueroute retentissante après avoir englouti une fortune dans l'établissement d'une usine d'affinage et de hauts-fourneaux chauffés au charbon de bois. L'extraction du minerai reprit avec la guerre de 1914, alors que les aciéries américaines utilisèrent le produit qui leur était expédié à l'état brut.

Des experts en minéralogie ont toujours attaché de l'importance à ces dépôts de fer qu'ils estiment être les prémices des quantités beaucoup plus considérables qui se retrouvent plus au nord et plus à l'ouest dans les régions encore vierges qui bornent les territoires éparsément colonisés de la Côte-Nord du Saint-Laurent. L'un d'eux, M. P.-E. Dulieux, écrivant sur les minerais de fer de Québec, disait : "La quantité de minerai de fer titané qui existe à Saint-Urbain est très considérable, à l'intérieur d'une zone d'un mille et demi de diamètre. Des sondages et trouvé le minerai à peu de profondeur du sol, et nul doute qu'avec des affleurements tels que ceux que l'on a déjà reconnus, les amas minéralisés descendent plus bas, et que c'est par des chiffres dépassant le million de tonnes qu'on doit estimer le minerai probable".

x x x

Charlevoix compte trois régions agricoles où les cultures des céréales et l'industrie laitière se poursuivent avec d'excellents résultats :

Et d'abord, c'est la vallée de la rivière du Gouffre, qui embrasse la la majeure partie de la Seigneurie de la Côte de Beaupré, la Seigneurie du Gouffre, et les municipalités de Baie Saint-Paul, de Saint-Hilarion et de Saint-Urbain. Les cultivateurs s'adonnent à l'industrie laitière comme à leur première source de revenus; ils alimentent ainsi un bon nombre de fabriques de beurre et de fromage qui sont déjà réputées pour la qualité du produit qui garde une saveur particulière. Plusieurs exploitants y ajoutent la production du porc et l'élevage du mouton pour arrondir leurs revenus.

La deuxième région est celle de la vallée de la rivière Malbaie qui comprend la Seigneurie de la Malbaie avec les municipalités de Clermont, de Saint-Etienne, de Sainte-Agnès. Les fermes sont favorisées d'un sol plus fertile et d'un marché plus facile d'accès; aussi sont-elles mieux exploitées que partout ailleurs dans le comté. Les meilleurs troupeaux laitiers s'y retrouvent, de même que les productions maraîchères.

Enfin, la troisième région, désignée sous le nom du plateau laurentien, englobe toutes les paroisses en bordure du fleuve depuis Saint-Irénée jusqu'à Saint-Siméon avec les rangs qui s'y rattachent. Le sol y est pratiquement épuisé, et les terres se sont agrandies à mesure que les parcelles exploitées s'appauvrissaient, de sorte que les exploi-

(Suite à la page 6, 3e col.)



DISTINGUES VISITEURS A QUEBEC : La Vieille Capitale a reçu hier la visite de deux officiers d'état-major de l'Armée française, l'ingenieur général Jacques Lafargue et le colonel L.-H. Debraize, arrivés à Ottawa dimanche pour une tournée de divers centres de l'Armée canadienne. Pendant leur séjour en notre ville, le général Lafargue et le colonel Debraize ont visité les établissements des Canadian Arsenals à Valcartier, ont été reçus à un déjeuner au Club de la Garnison, ont fait une visite de la ville et ont ensuite été les hôtes d'honneur à un dîner offert par le consul général de France, M. Marcel Duranthon. Ci-dessus on voit (de gauche à droite) le colonel DEBRAIZE et le général LAFARGUE au moment où ils étaient accueillis, à leur arrivée à Ottawa, par le major-général N.-E. RODGER, quartier-maître général de l'Armée canadienne. (Photo Presse Canadienne)



EN ROUTE POUR VANCOUVER : Trois délégués de la Chambre de Commerce des Jeunes du Québec accompagnés des membres de leur famille, ont quitté Montréal mercredi à bord d'un "North Star" de TCA (Air-Canada) à destination de Vancouver. Ces délégués participeront au congrès national bilingue de la Chambre de Commerce des Jeunes du Canada qui aura lieu les 19, 20 et 21 juin. On remarque sur cette photo prise à l'aéroport de Dorval, de gauche à droite, à l'avant, Mme FRIDOLIN SIMARD, Mlles DENISE et SUZANNE SIMARD et Mme JACQUES AVARD. A l'arrière, M. FRIDOLIN SIMARD, maire d'Amos, Abitibi; M. LUCIEN BEDARD, de Sherbrooke, et M. JACQUES AVARD, de Québec. Ce dernier a été nommé récemment président de la Chambre de Commerce des Jeunes de la ville de Québec. (Photo Air-Canada)

Divergence d'opinion

Rome, 15 (Reuters) Les opinions du vicomte Alexander sur les raisons de la participation de l'Italie à la guerre aux côtés des Alliés sont en contradiction avec les termes du traité de paix, a déclaré hier au gouvernement italien, le comte Carlo Sforza, ministre des Affaires étrangères.

Ces vues ont été publiées dans la London Gazette. Elles minimisent les efforts de l'Italie, affirme Sforza.

Actuellement gouverneur général du Canada, lord Alexander a commandé, pendant la guerre, les armées alliées en Italie.

(Dans une dépêche, le vicomte Alexander a prétendu que l'Italie s'était retirée de la lutte en septembre 1943 parce que ses chefs désiraient se trouver aux côtés des gagnants et non pas à cause de l'opinion de leurs compatriotes).

Sforza n'a pas encore reçu le texte complet publié par la London Gazette. Dès qu'il l'aura, il fera une déclaration pour "tenter d'expliquer la vérité".

Un débat en Chambre est prévu; trois députés de la droite demanderont au gouvernement de "réfuter les accusations de lord Alexander".

Une interpellation de deux monarchistes et d'un indépendant déclare que les vues d'Alexander ont été rendues publiques "à un moment ou certains milieux politiques anglo-saxons désirent rendre sympathique le régime totalitaire de Tito et antipathique et suspecte la démocratie italienne".

L'exposé d'Alexander a excité l'hostilité de la presse italienne de droite et de gauche.

Avanti, organe socialiste, a publié un article de première page sous la manchette "Ignoble action d'un lord".

Par contre le Messaggero, journal indépendant de droite, déclare que la publication du document semble vouloir impliquer qu'il n'y a pas beaucoup à attendre de l'Italie et que d'autres pays, peut-être la Yougoslavie, sont plus dignes de l'amitié anglaise".

JOUISSEZ DE Coca-Cola MARQUE DÉPOSÉE AU JEU DE BASEBALL

Tél.: 5-5318
Dr Eugène Blouin
Chirurgien-Dentiste
27 Chemin Ste-Foy

Pour votre toilette ...
Achetez un complet
"LOMBARDI'S"
VENDEUR AUTORISÉ
Nap. Jacques (Junior)
110, de la Couronne Québec

BIRKS
avant de décider

PRELARTS - TAPIS - RIDEAUX
PRÉLARTS
29c 39c 59c 69c
Coutil à garde-Soleil
79c - 89c - 1.19 - 1.39
L'AMI DU FOYER Ltée
Le plus grand spécialiste du genre à Québec
St-Sauveur 460 St-Joseph Tél.: 3-0162
St-Roch 78 St-Joseph Tél.: 4-1187

PEINTURE SICO

VENDEUR D'EQUIPEMENT DE FERME DEMANDE
Compagnie de grande renommée demande un vendeur bilingue possédant automobile, 25 à 40 ans et doit avoir expérience de ferme. Position offre de bons revenus comprenant salaire, bonis et dépenses. Ecrire donnant tous les détails, âge, expérience, etc., Boite 2725, Le Soleil, Qué.

Votre CRÉDIT EST BON CHEZ LINDELL
253 - 255 ST-JOSEPH
Confection pour dames et messieurs. Merceries et vêtements pour enfants
CONDITIONS FACILES
$1. COMPTANT
$1. PAR SEMAINE
LINDELL

ANDRÉ DORION, O. D.
OPTOMETRISTE
EXAMEN DE LA VUE — TEL.: 4-1140
NOUVELLE ADRESSE : 120, rue ST-JOSEPH, QUEBEC

Pour l'achat
de bains, toilettes, lavabos, éviers, bois de toilette, réservoirs de toilette avec ou sans accessoires, ferronnerie en général. Spécialité : clous de toute dimension.
Consultez toujours
CANTIN & FILS LTEE
Fondée en 1872
555 rue St-Vallier — Téléphone : 5-7123
Meilleurs prix en ville

ST-GABRIEL DE BRANDON
Passez vos vacances à l'hôtel de villégiature ...
Manoir du Lac
ARMSTRONG, Prop.
Maskinongé, sur la route 43 — Téléphone : 196
50 chambres, chalets, terrasse, tennis, plage privée, salle à diner avec vue sur le lac, 'cocktail, lounge', salle de danse avec 2 orchestres tous les soirs, accès à la plage directement de votre chambre, etc. demandez notre prospectus.

Fais ce que dois

LE SOLEIL

Organe libéral

Henri Gagnon, *président et directeur général*

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne, de la Presse Associée ou de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe. Ministère des Postes, Ottawa).

Québec, jeudi 15 juin 1950

Une fête de réparation

C'est à la demande expresse de Notre-Seigneur, formulée au cours de son apparition à la bienheureuse Marguerite-Marie au 17e siècle, que la fête du Sacré-Coeur a été instituée par l'Eglise; son principal objet est de réparer, par un hommage fervent, les impiétés et les sacrilèges dont est affligé le Coeur de Jésus dans le sacrement de son Amour, l'Eucharistie. A l'occasion de cette fête que nous célébrons demain (vendredi suivant l'octave de la Fête-Dieu), l'Eglise exhorte tous les fidèles à s'approcher des sacrements et à faire une amende honorable en compensation de l'indignité humaine. Chez nous, Canadiens du Québec, qui avons conservé religieusement les pieuses traditions de nos ancêtres, la journée sera marquée par des démonstrations populaires et des prières publiques qu'il faudra rendre plus ferventes encore à cause de l'Année Sainte.

En retour de cette réparation que nous ferons à son Coeur débordant d'amour, nous en avons la promesse formelle transmise à sa pieuse servante, le divin Sauveur répandra d'abondantes bénédictions sur les foyers "où son nom est respecté et honoré", sur notre ville et sur le pays tout entier. En ces jours d'incertitude où l'homme ressent de plus en plus son impuissance à accomplir seul le grand voyage de la vie, la promesse d'un Coeur souverainement désireux d'être honoré de tous doit illuminer la route de celui qui trouve la montée trop ardue et les difficultés matérielles et spirituelles qui la jonchent trop lourdes.

La dévotion au Sacré-Coeur, nos dirigeants ecclésiastiques n'ont cessé de le répéter, est une des plus importantes et aussi une des plus "fructueuses" de notre religion. En travaillant à la répandre au sein de sa famille d'abord, à son travail ensuite, on ne fera que se rendre à un désir cher à Celui qui a tant aimé les hommes, et par la suite une prière fervente saura bien toucher son Coeur. Allons donc tous, au pied de l'autel, et avec la foule recueillie demander pardon pour les offenses faites au Sacré-Coeur, et trouver en Lui "la source et l'océan infini de la miséricorde".

Le tourisme et les guides

Si le tourisme est une abondante source de revenus pour notre ville, il est aussi une grande cause de difficultés et de maux de tête pour les autorités municipales. Chaque année, on s'efforce d'améliorer la circulation, d'aménager de nouveaux parcs de stationnement, de réglementer l'activité des guides, etc. Cependant, l'été n'est pas sitôt venu que déjà des abus criants se manifestent et que tout doit être remis en question.

Ainsi, lors des saisons dernières, on avait promulgué un règlement qui devait mettre fin aux manoeuvres illicites de certains faux guides qui se présentaient aux touristes sous des apparences trompeuses. Mais cette année, lorsqu'il s'est agi de le mettre à exécution, on s'est aperçu qu'il était inapplicable, "tel que rédigé". La prohibition du port de l'uniforme dépassait la juridiction du conseil. Il a donc fallu revenir en arrière et préparer un autre règlement d'inspiration plus large. C'est celui que l'on soumettra à une deuxième lecture, la semaine prochaine, à l'hôtel de ville.

Dans sa forme actuelle, le nouveau règlement restreint de façon radicale l'activité des guides historiques à l'extérieur de leurs locaux : s'il est adopté, les guides ne pourront plus solliciter les touristes par le geste ou la parole. A première vue, on peut s'étonner de cette sévérité : pourtant, elle s'explique et se justifie en face des excès auxquels cette "permission" a donné lieu. Combien de fois n'a-t-on pas vu des touristes entourés, accaparés par des solliciteurs nullement gênés par les prescriptions de la bienséance, de la simple politesse ?

On a mis à jour également un autre *racket* qui prend des proportions dangereuses : les pourboires "inflationnaires" que certains guides réclament des propriétaires de maisons de chambres pour acheminer vers leur maison des hôtes éventuels. De ce côté-là aussi, les abus devront être réprimés au plus tôt, avant que les ravages ne soient trop grands.

Si l'on pouvait tabler sur la force de la persuasion, il y aurait certes beaucoup à faire : mais comment faire comprendre à certaines gens qu'il y va de leur intérêt de ne pas exploiter le touriste ? Ils ne voient autre chose que le gain immédiat; Ils ne se soucient que très peu des conséquences de leurs actes, même lorsqu'ils sont nettement préjudiciables à une industrie dont ils vivent, avec des milliers d'autres personnes.

Des questions pertinentes

Dans une conférence récente à Vancouver, M. Paul Martin déclarait que, "prises dans leur ensemble, les mesures canadiennes de sécurité sociale peuvent se comparer à celles de n'importe quel autre pays". Si étonnante qu'elle soit, cette proposition n'en correspond pas moins à la stricte vérité. Si le ministre s'en était donné la peine, il aurait pu facilement la démontrer, statistiques en mains, à l'aide de comparaisons avec les Etats-Unis. On sera peut-être surpris de l'apprendre, mais les dépenses d'Ottawa en services sociaux sont presque quatre fois supérieures à celles de nos voisins. Une compilation récente du *Financial Post* nous le révèle hors de tout doute.

Réduisant à sa plus simple expression un parallèle entre les budgets des deux pays respectifs, l'hebdomadaire financier de Toronto signale qu'au Canada, sur chaque dollar du budget des dépenses, nous consacrons $0.22 à la sécurité sociale, c'est-à-dire au coût des allocations familiales, des pensions de vieillesse, etc, alors que le gouvernement américain n'y consacre que $0.06 : d'où le rapport approximatif de 4 à 1 souligné plus haut. Dans la république voisine, un tiers du budget est absorbé par les appropriations de la défense : chez nous, par contre, cet item budgétaire ne s'évalue qu'à 18 p. 100 du revenu provenant des impôts. L'argent que nous dépensons en services sociaux sert donc, aux Etats-Unis, à renforcer la défense du pays.

Une publication mensuelle de la Chambre de Commerce du Canada, *News Letter*, reproduisant les précisions du Financial Post, fait écho à certains commentaires de la *Winnipeg Free Press* et y ajoute les siens, sous forme de points d'interrogation. L'organe de la Chambre se demande, entre autres choses, si notre pays peut réellement défrayer le coût d'un programme de sécurité sociale de quatre fois supérieur à celui des Etats-Unis. Nos larges déboursés en faveur des services sociaux ne sont-ils pas faits aux dépens de la sécurité nationale ?

Voilà des questions qui, tout en ne manquant pas de pertinence, sont extrêmement délicates. Du point de vue de la défense et des responsabilités militaires dans le monde, la situation du Canada ne se compare certainement pas à celle des Etats-Unis. A côté de notre énorme et puissant voisin, nous faisons un peu figure de pygmée. Et puis, en cas de conflit, ne comptons-nous un peu, même beaucoup, sur son appui ?

Certains trouvent exagérées nos dépenses pour la sécurité sociale : en toute justice, ils ont le droit de s'y opposer, puisque, dans bien des cas, ils y contribuent beaucoup plus qu'ils n'en profitent. Dans leur for intérieur, cependant, ils préfèrent à coup sûr une réduction des impôts à une augmentation du budget de la défense nationale.

Sévérité justifiée

Malgré le règlement explicite prohibant l'usage des hauts-parleurs dans les rues, sauf dans le cas de permission spéciale du chef de police, certains citoyens usurpent encore sciemment le droit de la population à la tranquilité. On se réjouit du fait que le chef Roger Lemire semble bien décidé à ne pas accorder d'autorisations à la légère, surtout aux annonceurs de bingos paroissiaux. Si l'on ne veut pas que Québec n'en vienne à ressembler à une foire, il faut être sévère sous ce rapport. La vigoureuse lutte menée par *Le Soleil* il n'y a pas si longtemps a produit de très heureux résultats. Mais une surveillance continuelle s'impose, si l'on veut qu'ils se continuent.

Des cadets de police ?

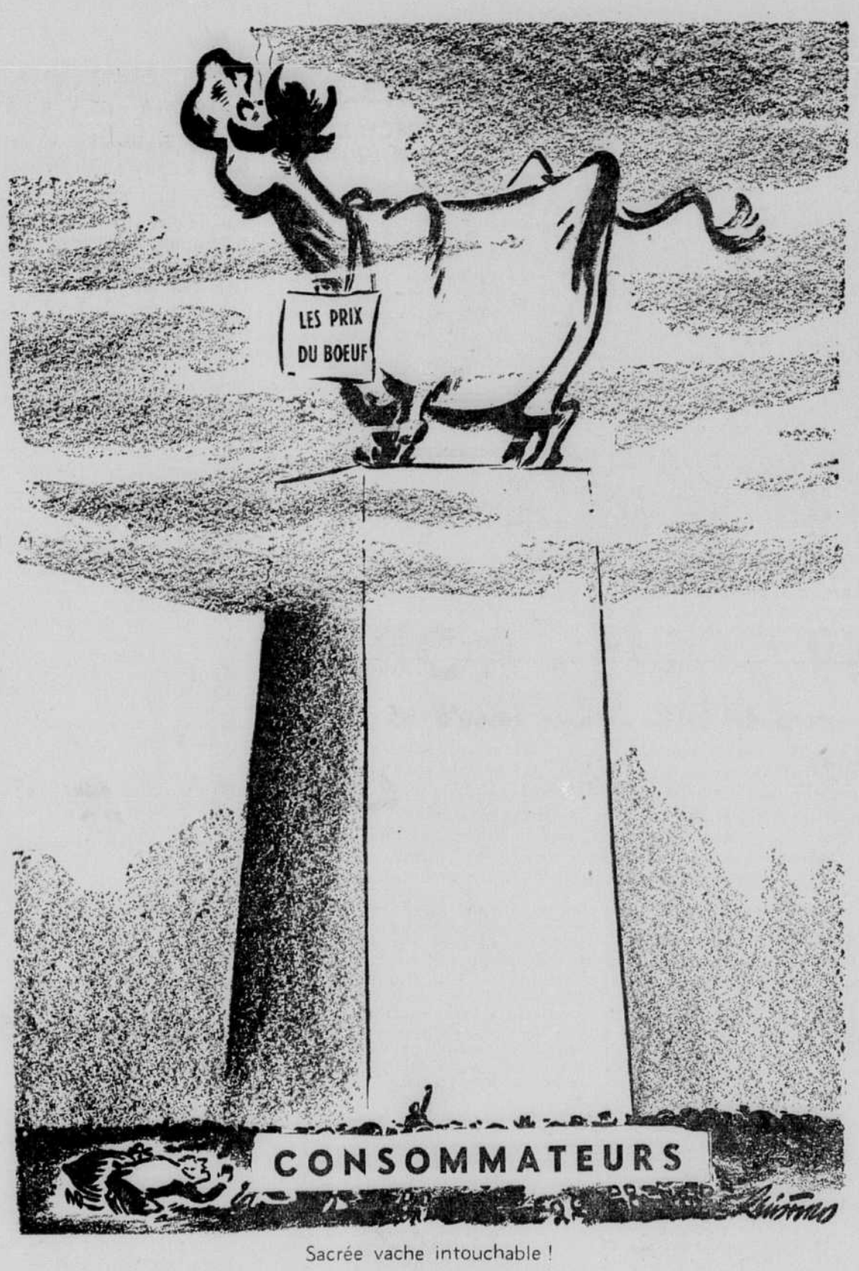
Dans quelques jours, l'année scolaire ayant pris fin, un fort groupe de jeunes Québecois se cherchera un moyen de gagner un peu d'argent en vue de subvenir à leurs besoins et, par de menus travaux, à éviter l'ennui d'une longue période d'oisiveté. Parmi cette jeunesse, il se trouve des garçons de 15 à 17 ans qui pourraient rendre de précieux services en suppléant à l'insuffisance de notre force policière municipale, que la venue des touristes accable d'un surcroit de travail. Ne pourrait-on instaurer dans la vieille capitale un corps de cadets de la police, dont l'effectif serait recruté chez ces jeunes gens, et surtout parmi ceux dont les parents font déjà partie de la force constabulaire? Ce dernier point aurait un double avantage: l'enrôlement de garçons qui entendent parler souvent du métier, et l'obligation dans laquelle se trouverait un père de donner un bon exemple à son enfant. L'expérience a prouvé qu'avec une brève période d'initiation, les jeunes gens de cet âge peuvent rendre de véritables services à leurs aînés, si on les occupe à des endroits moins achalandés et à des heures appropriées.

Essor de la construction

Les restrictions et les contrôles ont tenu l'industrie de la construction au ralenti pendant la période de guerre et d'après guerre. Depuis 1948 cependant, les facilités d'approvisionnement en matériaux sont plus grandes, et la construction a pris un essor considérable. Suivant les chiffres exposés dans la revue hebdomadaire *Commerce-Montréal*, le total des dépenses qui y furent affectées par les particuliers, les institutions et les gouvernements se sont élevées à $2.1 milliards en 1949; on prévoit qu'un montant global de $2,300 millions y sera consacré en 1950. Ces perspectives encourageantes doivent redonner confiance à ceux qui craignent une dépression économique. La construction exerce une influence considérable sur une foule de secteurs de l'industrie; elle emploie une forte partie de la main-d'oeuvre; elle a ses répercussions heureuses sur le commerce et la finance en général. Une activité intense dans ce domaine est un indice certain de stabilité économique.

L'avenir du Canada

Indéniablement un sentiment de fierté nationale s'empare peu à peu de tous les citoyens canadiens; il ne s'agit pas de la croissance d'un nationalisme racial, malveillant, qu'affichent certains pays du monde à l'heure actuelle. Ce sentiment consiste plutôt en une réalisation de plus en plus claire que la vie au Canada est différente et tout aussi bonne qu'ailleurs. Notre pays en effet offre à ses habitants des opportunités qui ne sont égalées dans aucun autre pays. Ces possibilités sont mises en lumière dans une plaquette publiée récemment par la Chambre de Commerce canadienne, et intitulée *Canada, Land of Hope*. On y trouve un exposé succinct de l'histoire du pays ainsi que des prévisions optimistes sur l'avenir du Canada. La brochure souligne les dernières découvertes minières au Québec et au Labrador, les richesses houillières de l'Alberta ainsi que les travaux atomiques des récentes années. Bien que ce sujet ait été traité dans plusieurs volumes d'une excellente portée, *Canada, Land of Hope* retient l'attention des jeunes comme des vieux à cause de sa lecture facile; c'est un exposé à la portée de tous, qui contribuera certainement à soulever un sain enthousiasme à l'endroit de notre grand pays en le faisant mieux connaitre de ses citoyens.



Sacrée vache intouchable !

Villes et villages du Canada

Clifton

Le village de Clifton est situé dans le comté de Colchester, en Nouvelle-Ecosse. Il s'étend au bord de la rivière Shubenacadie. Il est desservi par le chemin de fer Dominion-Atlantic, par lequel il n'est qu'à 7 milles au sud-ouest de Truro.

Clifton est le centre d'une région fort active, dont la richesse est produite en partie par l'industrie agricole et celle de la pêche. Sa population, au recensement de 1941, s'élevait à 979 âmes, ce qui représente une légère diminution constante à tous les recensements depuis 1871.

D'autres villages du même nom existent dans les comtés de Kings, au Nouveau-Brunswick, et de Queens, dans l'Ile du Prince-Edouard, de même que dans le comté de Compton, dans la province de Québec. La ville de Niagara Falls portait le même nom à l'origine.

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a vingt-cinq ans

(15 juin 1925)

Québec. — M. Willie Morin de cette ville, est arrivé premier des élèves finissants de la faculté de Droit, avec 92.5%. M. Morin obtient sa licence en droit avec grande distinction. Il décroche aussi le 1er prix Tessier, le prix Dorion, le prix Rivard et le 1er prix Baillargeon.

Montréal. — Il y a quelques années, alors que l'Université de Montréal venait de naitre, un certain Dr Flexner, envoyé en mission d'inspection, déclarait que notre Université était inférieure. Il est revenu en 1924, et a eu le plus bel éloge pour notre Université en disant "qu'avec des moyens moindres elle a réussi à faire beaucoup mieux que d'autres."

Il y a cinquante ans

(15 juin 1900)

Québec. — L'éditeur de musique Arthur Lavigne fait manufacturer, en ce moment, en Europe, pour l'un de nos mélomanes les plus distingués, un instrument d'artiste dont la fabrication prendra à peu près six mois, et dont la valeur musicale sera considérable. La commande a été confiée à l'un des plus habiles luthiers qui existent en Europe.

Montréal. — Le "Parisian" et le "Lake Superior" sont partis ce matin pour Québec, littéralement bondés de passagers se rendant à l'Exposition de Paris. Il ne reste pas une seule cabine vacante sur ces deux steamers.

Proverbe à méditer

Dans son roman "Echec au destin", qui vient d'obtenir le prix Savorgnan de Brazza, Francis d'Autheville rappelle un proverbe arabe qu'on ne saurait trop méditer: "On est maitre d'une phrase tant qu'on ne l'a point dite. On en devient esclave dès qu'on l'a prononcée".

La récréation est essentielle à la santé physique et morale — elle détend l'esprit et le corps.

Entre Canadiens de bonne volonté

Clochette d'alarme

par Eugène L'HEUREUX

Un lecteur sympathique et riche en expérience, dont les opinions, par conséquent, méritent d'être sérieusement considérées, nous adresse la mise ten garde suivante, en marge de laquelle nous inscrirons demain quelques commentaires:

La clochette d'alarme

Lors d'une récente conférence tenue à Québec par les représentants de nos commissions scolaires, le secrétaire de la province, l'honorable M. Omer Côté, a donné un avertissement fort opportun à propos de la tendance générale qu'ont les dites commissions scolaires de réclamer du Gouvernement les sommes nécessaires, sous forme d'octrois, non seulement pour la construction de leurs écoles, leur entretien, leur aménagement, mais aussi pour les aider à payer un meilleur traitement à leurs instituteurs et institutrices.

Il y a danger qu'à ce jeu-là, l'Etat vienne à contrôler l'éducation dans la province, car celui qui paie a droit à un contrôle plus ou moins complet. Voyez ce qui se passe à Québec et à Montreal, où les commissaires d'écoles sont suggérés, sinon nommés, par le Gouvernement lui-même.

Jusqu'à present, nos universités ont échappé à cette emprise, de même que nos collèges classiques; mais quand les municipalités scolaires ont accepté le paiement de leurs dettes par le gouvernement de la province, elles ont consenti à se laisser passer une corde au cou. L'instruction gratuite, le paiement des livres de classe, les octrois de tous genres, pour toutes fins scolaires, contribuent à la main-mise de l'Etat sur notre enseignement populaire, c'est-à-dire, celui qui se donne dans nos écoles primaires, que l'on appelle parfois "l'université du peuple". Pour se rendre populaires, nos gouvernements cèdent devant toute pression populaire; mais, en retour, ils exigent une soumission de plus en plus complète et réclament l'approbation de leur politique générale.

C'est là le cheval de Troie que les commissions scolaires ont laissé pénétrer dans nos murs.

Qui tient l'école dans ses mains tient les rênes du pouvoir, a dit Bismarck.

Accepter ces cadeaux, c'est vendre pour un plat de lentilles des libertés chèrement acquises par nos pères. A quoi bon le régime démocratique dont nous jouissons, si l'on peut dire, si Baptiste s'en sert pour se suicider?

Du train où nous allons, bientôt viendra le jour où l'Etat paiera en entier la construction de nos écoles, l'engagement des titulaires, etc. Alors, il réclamera la nomination des titulaires ou il les fera nommer par ses représentants, ses chefs de file, ses organisateurs d'élections, ce qui veut dire que, pour obtenir une tribune d'enseignement, il faudra alors montrer patte blanche, c'est-à-dire, soumission entière, soumission de partisan dévoué au parti au pouvoir.

Les parents ne joueront plus qu'un rôle effacé dans l'éducation de leurs enfants, qui seront devenus en quelque sorte comme la chose de l'Etat.

Voilà ce qui se prépare dans la province de Québec, si un cri d'alarme n'est pas lancé et si nos maitres intellectuels ne s'éveillent pas.

Tout étrange que cela puisse paraitre, c'est un membre du gouvernement actuel qui, le premier, sonne la clochette d'alarme. Il doit savoir ce qui s'en vient, puisqu'il est au courant de tous les mouvements scolaires qui se dessinent ou s'accentuent dans la province.

Spectateur

L'intention de ce correspondant est évidemment des meilleures. En soi, la mise en garde qu'il adresse aux commissions scolaires et au public est très sage. Et nous sommes heureux de la publier, sous la rubrique "Entre Canadiens de bonne volonté", car elle soulève l'une des questions les plus sérieuses et les plus complexes de l'heure.

Toutefois, si nous sommes pleinement d'accord avec ce correspondant sur l'existence du danger opportunément signalé par le Spectateur, nous le sommes un peu moins quant au choix des moyens à prendre pour y obvier.

A notre humble avis, le remede qui s'impose n'est pas le refus de l'argent gouvernemental, mais la modification des procédés de distribution, puis une guerre sans merci à l'électoralisme qui, de plus en plus vite, prostitue nos institutions démocratiques en même temps que l'esprit de nos populations, y compris celui de plusieurs élites.

Demain donc, nous exprimerons quelques idées personnelles en marge de ce problème vital. Si l'on démontre que nous sommes dans l'erreur, nous nous empresserons d'en tenir compte. Car les considérations du bien commun doivent prévaloir, en chacun de nous, contre les réactions de l'amour-propre.

(Les articles de la présente rubrique sont publiés sous la responsabilité morale de l'Opinion Libre, service de rédaction dirigé par Eugène L'Heureux. Adresse postale : 2 de Callières, Québec.)

Taquineries

—Je ne connais rien de plus insupportable qu'une personne qui s'efforce dans le métro de lire mon journal par-dessus mon épaule, dit Maurice Dekobra, sinon une personne qui s'efforce de m'empêcher de lire le sien.

Le soin de vos yeux

Les habitudes de lecture ont souvent un effet important sur les yeux. La lecture continuelle de petits caractères forme une cause commune de tension oculaire, état souvent aggravé par un éclairage médiocre et une mauvaise posture. L'éclairage doit avoir assez de force pour produire une vision confortable, sans éblouissement ni ombres profondes. Il faut une lumière douce, égale et agréable.

Un livre de M. et Mme S. W. Dean

"We Fell in Love with Quebec"

par Renaude LAPOINTE

Dix ans de fidélité à notre province, dont ils ont fait le but de leurs pérégrinations estivales, voilà qui mériterait déjà à M. Sidney W. Dean et à son épouse distinguée, madame Marguerite Mooers Marshall, journalistes et écrivains new - yorkais, un parchemin aux armes de Québec, les créant chevaliers de l'Ordre de Bon Temps ou de la Ceinture Fléchée ! Mais lorsqu'ils nous apportent en plus, pour célébrer leur dixième séjour parmi nous, un magnifique volume de près de 300 pages intitulé *We Fell in Love with Quebec*, renfermant le résultat de leurs études et de leurs observations, ce n'est pas un simple parchemin, fût-il richement enluminé et abondamment paraphé, qui peut exprimer à ces aimables pelerins, devenus propagandistes du Canada français, toute notre reconnaissance. Nous leur devons davantage.

En réponse à leur attachement au Québec, à leur intelligente compréhension de ses habitants, tous ceux qui connaissent M. et madame Dean, de la frontière jusqu'aux Iles de la Madeleine, et dont plusieurs se retrouveront dans leur livre, leur ont depuis maintes années voué une sincère affection.

Lorsque les bises automnales les chassent vers la métropole américaine, leur yacht de 30 pieds, la "Margot", qui leur sert de domicile pendant la belle saison, demeure à Québec comme gage de leur retour. C'est sur ce yacht aussi accueillant que ses propriétaires, que M. et madame Dean entreprirent, il y a dix ans, l'odyssée New-York-Québec, en passant par l'Hudson, le lac Champlain, la rivière Richelieu et le St-Laurent, odyssée qui devait leur prendre une part d'eux-mêmes, qu'ils ont laissée à notre province.

Leur récit, joliment illustré et agrémenté d'une carte géographique, débute donc avec cette première aventure qui devait, d'année en année, les mener toujours plus avant dans ce qu'ils appellent "ce paradis de vallées verdoyantes, de côtes rocheuses coiffées de forêts primitives". De fait, ces intrépides explorateurs, qui ont affronté des dangers, qui furent même victimes d'accidents fâcheux, se sont composé un itinéraire tout à fait "hors série" et ils peuvent se vanter de connaitre le Québec, sa faune, sa flore et ses climats infiniment mieux que 99% de ses habitants.

Après avoir parcouru la capitale et la métropole à pied... et en tous sens, s'arrêtant aux moindres inscriptions, cherchant le détail savoureux et inédit, ils ont remonté le Saguenay jusqu'au lac St-Jean, ils ont suivi la dentelure étrange de la Côte Nord jusqu'au Labrador, ils ont longé la rive sud jusqu'à Percé, ils ont abordé toutes les îles semées dans le fleuve et le golfe et, enfin, ils se sont payé le luxe d'un voyage à Québec en hiver, pour s'intégrer au paysage de neige et à l'esprit des Fêtes, auxquels ils ont consacré un chapitre dans leur captivant et luxueux volume.

We Fell in Love with Quebec constituera pour un vaste public lecteur, américain et anglo-canadien, un document à la fois instructif et agréable, et bien différent de la littérature touristique toujours un peu indigeste. Le seul reproche que nous pourrions adresser à nos hôtes, c'est qu'ils ont regardé le Québec comme de vrais amoureux et qu'ils n'ont pas vu ses défauts... ou bien ils les ont effacés de leur mémoire en colligeant leurs souvenirs.

Everyone has been so nice to us, déclare madame Dean avec chaleur. "Mais vous savez pourquoi tous ces gens, fonctionnaires, sportsmen, fermiers, fournisseurs, guides, pêcheurs, furent si gentils pour vous ? C'est parce que vous-mêmes, vous les avez abordés avec cette bonhomie, cet intérêt humain, cette charmante camaraderie, cette absence de snobisme qui vous caractérisent tous deux !"

Et les auteurs, qui se nomment *The Skipper and the Mate* (le capitaine et le second) se défendent en faisant cet aveu qui nous touche : "Vivre à Québec, c'est habiter une boite qui serait doublée de velours; vivre à New-York, c'est habiter une boite doublée de papier de verre !"

Le récit de ces glorieuses vacances, où sont racontées simplement leurs expériences personnelles, étayées d'une documentation riche et exacte, nous rend un peu honteux de nous-mêmes, de notre propre ignorance et de notre indifférence en face de ces richesses qui séduisent l'étranger. Mais un sentiment de fierté nous anime aussi, lorsque nous constatons que des écrivains de qualité ont choisi notre province pour en offrir les beautés à l'admiration de leurs compatriotes.

Ce ne sont pas les premières armes de Sidney Dean et de Marguerite Marshall, puisque cette dernière publiait l'an dernier *Wilderness Nurse*, roman qui fut très bien accueilli aux Etats-Unis et dont l'action est située en grande partie sur la Côte Nord. Auteur d'une dizaine de romans à succès, madame Dean en prépare un autre qui aura pour cadre Québec.

M. Dean est également connu comme auteur de biographies à l'usage des garçonnets, comme collaborateur régulier aux revues et magazines traitant de voyages, de sports de plein air, de cuisine américaine.

Le treizième chapitre de leur livre, intitulé *Last Word*, contient les réflexions des auteurs inspirées par notre devise "Je me Souviens", et leur jugement si favorable sur Québec et ses habitants, jugement qui nous remplit de confusion, tout en nous incitant à le mériter davantage. Une typographie soignée, une orthographe impeccable des noms français et de belles illustrations font de ce volume le plus éloquent des témoignages en faveur du Canada français.

A travers la presse

Un discours de Truman

Le discours prononcé récemment par le président Truman à l'Université de Columbia retient l'attention du DAILY TELEGRAPH de Londres qui y voit

"une preuve de plus que l'isolationisme appartient maintenant au passé et que l'intérêt que les Etats-Unis portent à la défense et au bien-être économique de l'Europe occidentale persistera après 1952."

Dans son éditorial en date du 10 juin, l'auteur soulignant le désir naturel des contribuables américains de cesser l'aide en dollars pour soutenir l'économie européenne, ajoute ensuite que

"ces sentiments ne sont pas sans danger si on leur permet d'obscurcir la question plus générale de la sécurité occidentale. Les nations libres d'Europe, si elles concentraient avant tout leurs efforts à l'équilibre de leurs ressources en dollars en 1952, tendraient à négliger leurs moyens de défense . . . L'économie américaine pourrait elle-même en pâtir."

Les paroles de M. Truman laissent entendre à tout événement qu'il n'y aura pas de changements brusques dans la politique d'aide américaine après l'expiration du plan Marshall.

Les armes atomiques

La revue française LA VIE INTELLECTUELLE, publiée par les Pères Dominicains a consacré au récent appel de Stockholm sur les armes atomiques un long éditorial en date du 11 juin.

"Certes,"

déclare cet éditorial,

"le chrétien ne peut que se dresser contre l'emploi d'une arme qui, en quelques instants, supprimera des millions de vies humaines. Mais la question n'est pas si simple. Chacun sait que l'avance de l'armement atomique est le principal atout que les Etats-Unis ont en leurs mains contre l'U.R.S.S., qui, elle, possède tant de bonnes cartes. C'est faire présentement le jeu de la république des Soviets que de lutter contre l'arme atomique."

Et, après des considérations aussi justes, l'éditorialiste poursuit:

"Cette considération ne suffira pas à interdire de mener une lutte de cette sorte. Le communisme a été nouvellement condamné par l'Eglise . . . En conclure que le chrétien ne peut plus rien faire désormais de ce qui pourrait servir à une action quelconque menée par les communistes conduirait aux pires absurdités."

Le cas de la sécurité

Ne vous laissez pas tromper par ceux qui prétendent que le lait pasteurisé n'a pas autant de valeur alimentaire que le lait brut. La science démontre que la pasteurisation a peu ou pas d'effet sur la valeur alimentaire du produit, et que le lait pasteurisé se digère avec autant de facilité que le lait ordinaire. La pasteurisation est la seule sauvegarde contre les maladies communiquées en général par le lait. Insistez sur le lait pasteurisé.

Gazette rimée

A propos

Des goûts et des couleurs
faut pas que l'on discute,
mais, en tant que d'odeurs
faut bien que l'on dispute.

Les odeurs de Paris
et les parfums de Rome
ont tour à tour surpris
l'odorat d'un pauvre homme.

L'odeur ou le parfum
le nez met en des transes
lorsqu'il renifle à jeun
leur trop vive fragrance.

Autour et à l'entour
de certains édifices
on subit nuit et jour
d'innommables supplices.

Evitez à Québec
de passer dans la rue
où l'air se saoule avec
le tannin et la glue.

Mieux vaut humer l'air pur
des heures matinales
au moment où l'azur
met fin aux saturnales.

Le rimailleur

Comités formés à Courville

Courville — (D.N.C.) — Les comités suivants ont été formés à Courville à l'occasion de la fête de la St-Jean-Baptiste :

Bûcher et feu d'artifice : le capt. J.-H.-C. Cabana, MM. Raymond Giroux, Léonat Ruel, J.-D. Maheux et René Mathieu.

Partie religieuse : M. l'abbé Henri Gingras, assistant-aumônier.

Comité des jeux pour les enfants : MM. Marc Blais, trésorier, et J.-Baptiste Guillot, etc.

Publicité : MM. Michel Giroux, Mlles M.-Marthe Caron et Jacqueline Fleury.

Décorations : MM. Robert Beaumont et Olivier Larue.

Souscriptions : MM. L.-P. Vézina, 2e vice-président, assisté de MM. L. Lavigne et C.-N. Dorion, directeurs.

Tag-day : MM. Lorenzo Beaudoin, 1er vice-président et Emilien Labrecque, et Mlle M.-Marthe Caron. La vente du tag-day débutera le 18 aux portes de l'église. La société offrira à cette occasion un magnifique prix consistant dans un miroir lequel sera exposé chez Villeneuve & Frères.

On sait que la partie musicale du 23 a été confiée à M. Paul Crépin. La chorale paroissiale est au programme de cette soirée, au cours de laquelle on entendra aussi la fanfare du Royal 22e Régiment, sous la direction du Capitaine Edwin Bélanger.

On compte que tous voudront pavoiser avec le drapeau provincial de manière à permettre une digne célébration de notre fête paroissiale.

Meilleure protection pour les piétons

Le chef de la circulation, M. Gérard Girard, nous informait, hier après-midi, que pour faciliter le passage des piétons aux intersections où se trouvent des signaux lumineux, il a été décidé de peindre des raies diagonales blanches entre les lignes déjà tracées et devant endiguer le passage des piétons. Le chef Girard a précisé que ceci a déjà été fait à l'angle de la rue Dorchester et du boulevard Charest et que ce nouveau système donne d'excellents résultats. Le but principal de cette innovation est de forcer les automobilistes, en attirant plus vivement leur attention, à ne pas stopper leurs voitures à l'intérieur des lignes démarquant l'espace réservé au passage des piétons.

POLLACK

SPECIAL DE FIN DE SEMAINE !

GELÉE
ORANGES TRANCHEES
(sliced oranges)
CITRONS TRACNHES
(sliced lemon)
lb. .35
Premier étage (boul. Charest)

POLLACK
CENTRE DE LA JEUNESSE — DEUXIEME ETAGE

ACHAT SPÉCIAL ! 1189 JOLIES ROBES !

POUR FILLETTES ! Un superbe assortiment de valeurs allant jusqu'à $5.95 !

• CREPE 3 à 6X • COTON 3 à 16 ans • ORGANDI 3 à 6X • PIQUE 7 à 12 ans

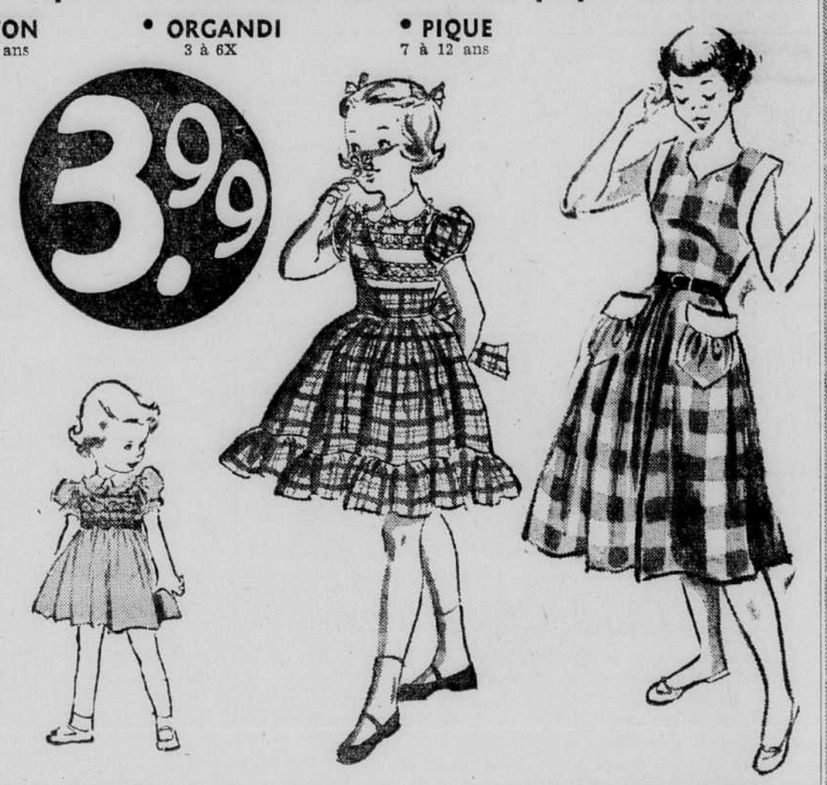
CHIC CREPE FINI SOIE
Large broderie "Smocking", petits collets, manches bouffantes, ceinture — rose, bleu, maïs, turquoise.

3.99

PIQUE IMPRIME OU UNI
Jupes larges ou par plis, manches bouffantes — petit collet blanc, couleurs pastelles en vogue et nouvelles.

JOLIES COTONNADES LAVABLES
dans une grande variété de jolis genres, couleurs estivales, à carreaux, à rayures, fleuries, manches courtes ou bouffantes, col Peter Pan, garnitures de "eyelet" ou piqué, etc.

FRAIS ORGANDIS
unis ou imprimés, robes fantaisie à larges jupes avec "frills", collet garni de dentelle, etc. Bleu, blanc, rose, mauve, vert.





Val. ord. jusqu'à $2.95
SPECIAL $1.96
300 nouveaux et jolis
CHAPEAUX POUR L'ÉTÉ
fillettes 2 à 15 ans
Belles pailles, fantaisie, dentelle, ou avec galon. Bords larges ou étroits. Genres bonnets, garnitures de ruban cordé.
Blanc, naturel, rose, bleu — aussi jolis petits bonnets de piqué blanc dans trois genres différents, unis ,avec plume ou ouvert à l'arrière, pour fillettes 12 à 16 ans.



Achat spécial pour garçonnets !
COMPLETS LAVABLES
PROVENANT DE MANUFACTURIERS REPUTES, MAIS DE QUALITE LEGEREMENT IMPARFAITES (rien pour en affecter la durée ou l'apparence).
1 à 3 — 3 à 6 ans
val. ord. jusqu'à $3.95
Couleurs variées et en vogue y compris deux tons populaires.
#1.99
COMPLETS MATELOTS ALPINE BLEU MARIN
avec culottes courtes rég. $5.95 $3.95
avec pantalons longs rég. $7.95 $5.95
Manches longues, garnitures de galon blanc.

Justement reçu !
Des MILLIERS de
CHEMISES SPORT
pour garçons
Grandeurs petites, moyennes, grandes (26 à 36)
$1.25 - $1.75 - $2.00
$2.50 - $2.95
• broadcloth • toile
• spun fini soie
Jaune, vert, beige gris, bleu, etc.



ENSEMBLES "COW BOY"
2 PIECES
$2.99
garçons 4 à 8 ans
Bon chambrai couleurs contrastantes fantaisie, appliqués de cuir au-dessus des poches, belle confection, hautes nouveautés !



CULOTTES COURTES, DRILL DE COTON
garçons 6 à 12 ans (24 à 30)
• LAVABLES, SANFORISEES
• POCHES GENRE "WESTERN"
• BRUN, COCO, BLEU
$2.95
Ceinture à même, couleur contrastante.

PANTALONS LONGS FLANELLE ANGLAISE TOUT LAINE
garçons 10 à 18 ans (28 à 36) $5.95
• avec plis et "zipper" • couleur gris moyen
idéal pour porter avec veston-blazer bleu marin



PANTALONS D'ÉTÉ POUR GARÇONS 10 à 18 ans
• GABARDINE TOUT LAINE
• BEDFORD CORD
• COVERT TOUT LAINE • 28 à 36
• avec plis et "zipper" • "drop loops"
• genres avec ou sans couture (lap)
• brun, coco, royal, tan, poudre, bleu teal
$5.

CHAUSSURES POUR ENFANTS
Souliers toilette ou sport, bottines pour bébés — tous les genres, toutes les pointures.
APPAREIL RAYONS-X
pour ajustement parfait

Maurice POLLACK Limitée
75-95 St-Joseph — 178 Blvd Charest

N'oubliez pas la FETE DES PERES DIMANCHE, 18 JUIN

POLLACK

HEURES D'AFFAIRES :
8.30 AM à 6 PM
LE VENDREDI
8.30 AM à 9.30 PM

OUVERT VENDREDI SOIR JUSQU'A 9.30 HRES

EN VEDETTE AU SALON DE LA MODE — TROISIEME ETAGE

LE PLUS BEAU ET LE PLUS GRAND ASSORTIMENT DE
jolies, nouvelles, fraîches, pimpantes
ROBES... pour L'ÉTÉ



genres pour l'après-midi, le soir, le bureau, la campagne, toutes les occasions !

Magasinez à bonne heure pour un meilleur choix — si vous ne pouvez pas vous rendre au magasin, commandez par la poste — livraison port payé dans toute la province.

$13.95

TISSUS . . . chic . . . légers . . .
• SHEER • CREPE • MESH • SHAN-FUR • MIRA-CORD • PICOLET

COULEURS . . . gaies . . . nouvelles . . .
• blanc • pastel • unies • imprimées • fonds pâles ou foncés

GRANDEURS . . . pour convenir à toutes les tailles . . .
• 11 à 19 • 12 à 20 • 38 à 52 • 16½ à 24½ dans les groupes



ALTERATIONS FAITES GRATUITEMENT

Elégants, pratiques, nécessaires pour l'été !
JOLIS MANTEAUX EN VOGUE
genre (SHORTIES) courts
aussi (CASUAL) longs
pour dames et jeunes filles
$15. $20. $25.
Couleurs populaires pour l'été —
Voyez aussi notre bel assortiment de manteaux toilette — noir, bleu marine, ainsi que d'autres nuances populaires.
$25.00 à $49.50
Troisième étage

BRASSIÈRES DE TOUTES SORTES
ET DE TOUTES LES MARQUES !
• A'lure • Grenier • Gothic • Nature's Rival • Wonder-Bra



• modèles sans bretelles
• modèles enveloppants
• modèles bandeaux
• satin, nylon, coton
• pour tous les développements
$1.00 à $5.00
CEINTURES, CULOTTES
avec partie détachable
• LASTEX, nylon
• petites, moyennes, grandes
$2.95 à $7.95
Troisième étage

LE MEILLEUR ET LE PLUS VASTE CHOIX A QUEBEC !
SOULIERS BLANCS DE TOUTES SORTES !
• cuir léger • chevreau • élan • mesh • nylon • suède
$2.95 — $3.95 — $4.95 — $5.95 — $7.00 — $7.50 — $10.00



• largeurs AA à C — pointures 3 à 10, dans les groupes

• SANDALES
• ESCARPINS
• SEMELLES PLATEFORMES
• SEMELLES ORDINAIRES
• TALONS WEDGE
• TALONS ORDINAIRES, bas, cubains, continental.

Maurice POLLACK Limitée
75-95 rue St-Joseph — 178 Blvd Charest

SUPERBE ASSORTIMENT DE SOULIERS TOILETTE BRUN OU NOIR
toutes les qualités, tous les genres, grandeurs, largeurs — aussi FAMEUSES PANTOUFLES PACKARD ET OXFORD — pour la maison, la plage, la campagne, etc.
Premier étage — (boul. Charest)

Echos mondains

LE MONDE OFFICIEL

L'ambassadeur de France au Canada et madame Hubert Guérin accompagnés de leurs enfants se sont embarqués, samedi, à New-York, pour la France.

RECEPTIONS

Me Jeanne d'Arc LeMay, de l'Association des Femmes universitaires, et madame Benoit Champoux recevront à un thé en l'honneur du docteur Irma Lecasseur, le 20 juin prochain, au Couvent Jésus-Marie de Sillery.

M. et madame Maurice Beaudoin, de Thetford-les-Mines, ont reçu à un sherry à leur résidence, en l'honneur de mademoiselle Denise Poulin, de Québec, à l'occasion de son mariage à M. George Tateosian, de New-York.

Madame Harold Braff a reçu à l'heure du thé, hier, en l'honneur de madame Augustin de Candolle, de Suisse.

Mesdemoiselles Micheline et Suzanne Bertrand, de Montréal, recevaient samedi, en fin d'après-midi, en l'honneur de mademoiselle Paule Badeaux, à l'occasion de son prochain mariage.

MARIAGES

Samedi matin, à dix heures, en l'église des Sts-Martyrs-Canadiens, M. l'abbé O. Bélanger bénissait le mariage d'Andrée, fille de M. A.-O. Barrette et de madame Barrette, décédée, avec M. Louis Côté, fils de M. et madame L.-L. Coté. Pour la circonstance le choeur et la nef de l'église étaient décorés de glaïeuls, de lilas et de tulipes. Un programme de chant a été exécuté pendant la cérémonie religieuse par M. et madame Jos. Lemieux. M. Laberge touchait l'orgue. La mariée, au bras de son père, portait une robe aux lignes princesse, de crêpe blanc, sous un fourreau de dentelle dont la jupe formait un léger mouvement de traine. Son voile de dentelle était retenu par un petit diadème de perles et de "forget-me-not". Elle tenait un bouquet de glaïeuls et de muguet. M. Côté servait de témoin à son fils. MM. Denis Perras et Yvon Côté placaient les invités. Après la cérémonie religieuse, il y eut réception à l'hôtel St-Louis après quoi les jeunes époux partirent en voyage. A leur retour, M. et madame Louis Côté résideront à Québec.

Le mariage de Magdeleine, fille du docteur et de madame Léopold Lamoureux, avec M. Roger Chauvin, fils de M. et de madame Adrien Chauvin, a été célébré, mercredi dernier, à dix heures, en la chapelle du Sacré-Coeur de l'église Notre-Dame à Montréal. M. J.-B. Vinet, P.S.S., curé de Notre-Dame et cousin de la mariée, leur donna la bénédiction nuptiale. Le sanctuaire était décoré, pour la circonstance, de fleurs printanières et les bancs réservés aux invités, ornés de corbeilles de lilas et de mufliers blancs. Pendant la messe, un programme de chant fut exécuté par madame Dolorès Drolet, M. Bernard Vinet, cousin de la mariée, et M. Paul-Emile Corbeil. M. B. Poirier touchait l'orgue. Accompagnée de son père, la mariée portait une robe de style, de dentelle Chantilly blanche recouvrant un fourreau de tulle; la jupe retombant en cascades formait longue traine, un voile de tulle illusion avec incrustations de dentelle identique à la robe et elle tenait une cascade de gardénias et de muguet. Mademoiselle Pierre Dufresne, dame d'honneur et mademoiselle Denyse Dufresne, demoiselle d'honneur, toutes deux cousines de la mariée, portaient des robes à courtes traines d'organza brodé, l'une jonquille, l'autre azur, des béguins de même tissu et des bouquets d'oeillets et de muguet. La bouquetière, Nicole Carrière, portait une robe d'organza brodé rose orchidée avec béguin de même tissu et bouquet colonial composé de roses Sweetheart. M. Marcel Lamoureux, frère de la mariée, était garçon d'honneur. M. Bernard Lamoureux, autre frère de la mariée, MM. Pierre Lefebvre et Jean Bastien plaçaient les invités. Madame Lamoureux, mère de la mariée, portait sur un fourreau de crêpe français, une robe de dentelle chocolat dont la jupe formait traine, un chapeau de paille italienne de même ton et un bouquet d'orchidées et de muguet. Madame Chauvin, mère du marié, portait une robe de dentelle azur sur fourreau de taffetas, un chapeau assorti et des orchidées à l'épaule. Après la cérémonie, un déjeuner fut offert au Cercle universitaire où les salons étaient décorés de fleurs de saison. Les mariés partirent ensuite, en auto pour New-York, Atlantic-City et Washington. Pour voyager, madame Chauvin portait un costume pain brûlé, un bonnet de paille de même teinte, des accessoires de python et une touffe de pois de senteur à l'épaule. A leur retour, M. et madame Chauvin habiteront à Québec.

FIANÇAILLES

Monsieur et madame Peter Walsh annoncent les fiançailles de leur fille Monica-Margaret, avec monsieur George-Ernest Love, fils de monsieur Ernest-Merrill Love, de McAdam, Nouveau-Brunswick. Le mariage sera célébré en l'église Saint-Patrice, Grande-Allée, le samedi quinze juillet. —

VILLEGIATURES

M. et madame Louis Auger et leur famille occupent maintenant leur résidence au lac Saint-Joseph.

L'honorable et madame Wilfrid Bovey, de Westmount, sont partis pour Métis-sur-mer où ils passeront la saison d'été.

(Suite à la page 8, 1ère col.)



JUBILE D'UN MEDECIN : Dernièrement se réunissaient à la salle Malenfant, 493, Champfleury, un grand nombre de parents et d'amis pour célébrer le 25e anniversaire de pratique du Dr J.-F. ROUTHIER, C.D., de la rue Bardy, à Québec. Assis l'on peut remarquer, de gauche à droite : Mme A. PREVOST, soeur du jubilaire; Mme J.-F. ROUTHIER, épouse du jubilaire, et sa fillette HUGUETTE; l'heureux jubilaire; MM. MAXIME et C. ROUTHIER, frères du jubilaire. Debout, à l'arrière-plan, l'on peut remarquer l'hon. WILFRID HAMEL, M. CYRICE MALENFANT, M. ELPHEGE VEILLETTE, président du Club libéral de St-Pascal, et Mme VEILLETTE, M. A. GOSSELIN, M. et Mme CLEMENT BLOUIN, M. et Mme JOS. PICHETTE, M. A. PREVOST, M. et Mme J. NADEAU. Un magnifique cadeau fut donné au jubilaire comme souvenir de cette agréable soirée.

—Nos ressources

(Suite de la page 3)

tations agricoles constituent dans leur exercice tout un problème économique. Les cultivateurs recherchent leurs gains et leur vie dans la forêt qui devient leur principale activité et dans la cueillette des petits fruits, comme les bleuets, dans les nombreux brûlés, au cours du mois d'août.

A part quelques cultures spécialisées comme la pomiculture qui est florissante aux Eboulements, les productions agricoles ne suffisent qu'à peine aux besoins des cultivateurs qui doivent compter sur la forêt pour se sustenter l'année durant. Pendant quelques années, plusieurs d'entre eux ont eu recours à l'élevage du renard pour se créer de meilleurs revenus; mais les difficultés d'un élevage choisi ont entraîné des déboursés qui ont ruiné un grand nombre d'exploitants.

D'autres ont pratiqué avec succès l'élevage des dindons, surtout pendant la période de 1905 à 1930. Charlevoix jouissait d'une réputation enviable par toute la province comme le centre de production des dindes de choix. Les producteurs se spécialisaient dans l'élevage du type du dindon léger, de 10 à 12 livres et dont la chair était d'une qualité insurpassable. Après la crise de 1931, Charlevoix ne peut supporter la forte concurrence des aviculteurs de l'ouest et de ceux de l'Ontario qui déclassèrent ses produits sur les grands marchés de Montréal et de Québec. Mais les producteurs se remettent à la tâche et remontent la côte.

x x x

L'industrie de la forêt demeure la principale ressource économique de Charlevoix. De puissantes compagnies se sont organisées depuis plus de soixante-quize ans pour l'exploiter à fond sur les concessions que la province leur a octroyées, pendant que, d'autre part, les cultivateurs en gardent des lots d'une impressionnante étendue. Dans les territoires de la Baie Saint-Paul, de Saint-Irénée et des Eboulements, la population tient à ses réserves forestières comme à son actif le plus précieux; elle s'emploie à les utiliser d'une façon rationnelle par des coupes mesurées, chaque année, à la somme des revenus qu'elle requiert pour subsister; les gens évitent le gaspillage d'un riche domaine qu'ils conservent comme leur meilleur héritage.

Au nord de la Malbaie, dans les régions de Sainte-Agnès et de Sales, l'exploitation s'accomplit en coupes réglées selon les besoins de la pulpe et du papier; les commerçants en profitent également pour alimenter l'industrie du bâtiment et le chauffage domestique. De vastes réserves ont été englouties en peu d'années, et les chantiers continuent de reculer sans cesse les limites de la forêt; on songe à récupérer les terrains dénudés par une politique de reboisement avec la plantation de jeunes pousses; les conseils d'un sylviculteur expérimenté rendraient grand service aux résidents de l'endroit. A l'ouest du comté, les forêts sont pratiquement aux mains de compagnies qui font chantier selon les exigences de leurs industries et selon les fluctuations du marché du bois et du papier.

Plusieurs petites industries se rattachent à l'exploitation de la forêt : des ateliers de menuiserie, des fabriques d'art domestique, des scieries; on en retrouve un nombre varié dans les gros villages de Baie Saint-Paul, de Saint-Irénée, de la Malbaie, de Pointe-au-Pic. Avec les établissements des compagnies de pulpe, à Clermont les installations des carrières et les exploitations minières de Saint-Urbain, le nombre des industries du comté peut s'élever à 75 dont la production atteint $4,000,000 chaque année; et les possibilités de développement s'ouvrent aux initiatives nouvelles.

De leur côté, les 1800 terres en cultures représentent une valeur de production d'à peu près $1 million et demi, de sorte que les ressources économiques de Charlevoix se chiffrent déjà à $5 millions et demi, seulement sous ces deux chapitres. Il reste le tourisme qui est fort activement développé surtout à la Malbaie, à Saint-Irénée, à Saint-Siméon, endroits privilégiés où la nature québécoise étale sa remarquable splendeur; c'est une industrie qui rapporte au comté des revenus appréciables et qui peut exercer une influence profonde sur son économie.

Tragédie aérienne

Alger, 15. (AFP) Un avion de tourisme dans lequel avaient pris place quatre passagers s'est écrasé au sol peu après son départ de l'aérodrome de Constantine. Trois occupants ont été tués et le quatrième grièvement blessé.

ST-ANDRE

Naissances

M. et Mme Ovide Beaulieu (Lucienne Tardif), annoncent à leurs parents et amis la naissance d'un fils et d'une fille, nés à l'hôpital de Rivière-du-Loup, le premier, baptisé sous les prénoms de Joseph-Camille-Réjean. Parrain et marraine, M. et Mme Camille Tardif, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Lucille Tardif, tante de l'enfant, et Marie-Camillia-Réjeanne. Parrain et marraine, M. et Mme Jean-Charles St-Pierre, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Simone Tardif, cousine de l'enfant.

Va-et-vient

M. et Mme Léopold Lapointe et leur fillette Andrée, Mme Charles Tremblay, de St-Siméon et Mlle Lucille Tremblay, de Rivière-du-Loup, tous en visite chez Mlle Cécile Bérubé et M. et Mme Roland Desjardins, récemment.

Mlle Gertrude St-Pierre, g.m.g. de Québec, passe quelques temps chez son père M. Octave St-Pierre.

M. et Mme Lucien Pamdis de Québec, chez Mlle Cécile Bérubé, récemment.

M. et Mme Bruno Rivard, de Québec, en visite chez M. et Mme J.A. Bélanger.

ST-HONORE

Naissances

Marie-Thérèse-Carole, fille de M. et Mme Raoul Boulanger. Parrain et marraine, M. et Mme Irenée Boulanger, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Normande-Cécile, fille de M. et Mme Alcide Cloutier. Parrain et marraine, M. et Mme Amand Cloutier, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Jean-Pierre, fils de M. et Mme Antoine Bellegarde. Parrain et marraine, M. et Mme Bathélémy Maheux, oncle et tante de l'enfant.

Anniversaire

Un grand ralliement des membres des cercles Lacordaire et Jeanne D'Arc a été tenu ces jours derniers, à la salle paroissiale, à l'occasion du 10e anniversaire de la fondation du mouvement, en notre paroisse.

Au cours de la soirée, une pièce intitulée; "L'ennemi du bonheur" a été interprétée avec succès par un groupe d'artistes de Québec. L'assistance était nombreuse.

ST-GERVAIS

Mariages

Dernièrement ont été célébrés les mariages suivants:

M. Ulric Lemieux, fils de M. et Mme Alfred Lemieux, à Mlle Lucette Turgeon, fille de M. et Mme France Turgeon.

M. Joseph Turgeon, fils de M. et Mme France Turgeon, à Mlle Lucille Brochu, fille de M. et Mme Eusèbe Brochu, de St-Henri.

M. Joseph-Albert Comeau, fils de M. et Mme Cléophas Comeau, à Mlle Marie-Thrèse Asselin, fille de M. et Mme Henri Asselin, de St-Lazare.

Va-et-vient

M. l'abbé Luc Arsenault est en visite chez sa soeur, Mme Adélard Turgeon.

M. et Mme Louis-Philippe Paré, de Kénogami, en visite chez Mme Jules Paré.

Transaction

M. Edmond Bélanger a vendu sa propriété à Mme P.-Emile Godbout.

La pénicilline synthétique a été mise au point en 1946.

Gagnon délégué

L'hon. Onésime Gagnon, trésorier de la province de Québec, représentera l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre, à l'inauguration de la centrale électrique et du barrage du Rapide des Joachims le 28 juin. M. Gagnon sera accompagné de l'hon. John S. Bourque, ministre des terres et forêts, M. Adjutor Dussault, sous-ministre des ressources hydrauliques, et M. l'ingénieur E. Paré.



712

★

Votre travail à l'aiguille, aujourd'hui

par

Laura Wheeler

No 712

Pour la chambre de vos petits, une gravure neuve qui renouvellera leur piété. C'est Notre-Dame de Fatima apparaissant aux trois petits bergers portugais : Lucie, Jacinthe et François.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur, s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit :

SERVICE DES PATRONS,
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

Le prix de ce patron est de 30c. Seuls les bons de poste ou les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.-B.—Les instructions servies avec ces patrons fabriqués par une maison anglaise ne sont fournies qu'en anglais.

Suggestion pour papa — MONTRES 'BULLA'

à prix populaires



Elles sont étanches à l'eau, à l'épreuve des chocs, antimagnétiques, cadran lumineux, grande trotteuse de secondes, mouvements suisses 17 pierres, boîtiers nickel, plaqué-or naturel ou or rose entièrement garanties.

Telle qu'illustrée, avec bracelet extensible de qualité supérieure 39.75

Avec courroie de cuir 33.75

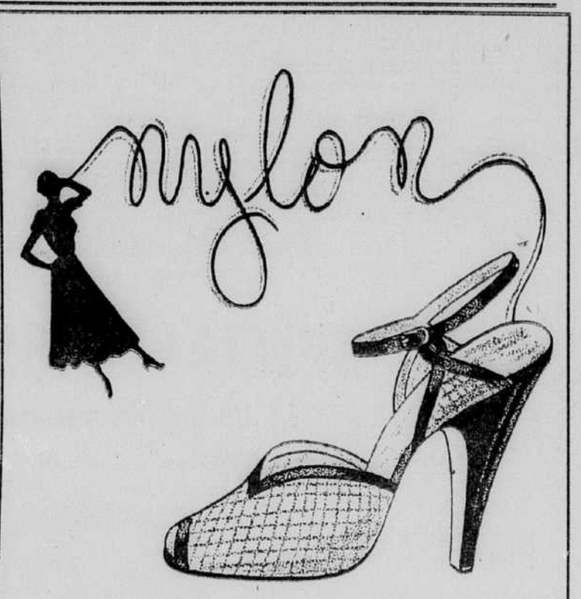
$6.00 SUR LIVRAISON, BALANCE 5.00 PAR MOIS

Aux commandes du dehors de la ville, prière ajouter 2% (taxe provinciale)

Capitol Jewellers Inc.
198, RUE ST-JEAN - QUEBEC

Les Hommes Distingués PRÉFÈRENT VICKERS' London Dry GIN

VICKERS' EST DISTILLÉ AU CANADA ET DISTRIBUÉ PAR Calvert



HAUTE NOUVEAUTÉ!!

Souliers en CUIR ET NYLON

Ce soulier, une toute dernière création, est très chic en même temps que très confortable pour la saison d'été. Fait de cuir et de véritable nylon, il est disponible en trois combinaisons de couleurs :

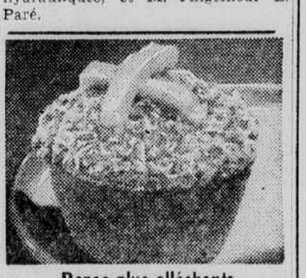
Blanc et bleu — blanc et jaune — blanc et brun.
Semelles simples. Talons hauts. Largeurs AA et B.
Pointures 4 à 8½.....

11.95

COMMANDEZ PAR LA POSTE.

(Deuxième étage)

LA COMPAGNIE PAQUET LTÉE 100 ANS



Repas plus alléchants

Muffins au son et au FROMAGE

Nouvelle recette-éclair Kellogg! Rien à délayer! Pas d'oeufs à battre! Un seul mélange facile! Et quel délice!

1 t. de All-Bran Kellogg	½ c. à thé de sel
¼ t. de lait	1 oeuf
1 t. de farine tamisée	2 c. à soupe de shortening
2½ c. à thé de poudre à pâte	1 t. de fromage râpé
	Fromage en lamelles

1. Mélanger lait et All-Bran, dans une terrine.
2. Passer ensemble au tamis farine, poudre à pâte et sel; ajouter au son trempé, puis ajouter l'oeuf, la graisse et le fromage râpé. Ne tourner que jusqu'à ce que le tout soit mélangé.
3. Remplir aux ⅔ des moules à muffins graissés. Faire cuire à four déjà chaud, à une température modérée (400°), environ 20 minutes. Placer les fines lamelles de fromage sur les muffins et laisser cuire encore 5 minutes. Résultat: 10 muffins de taille moyenne.

La céréale naturellement laxative la plus populaire chez ceux dont le régime manque de volume. Essayez-en un bol dès aujourd'hui.

Kellogg's ALL-BRAN

SUGGESTIONS de CADEAUX POUR LA FETE DES PERES



Chez LES PHARMACIES Soucy

85 Avenue Cartier Tél. : 2-1235

Château Frontenac Tél. : 5-6565

90 de la Couronne Tél. : 2-1237-8

LOTION APRES BARBE

Yardley	$1.00	$1.50
Lentheric	.80	$1.00
Fougère Royale		$1.50

COLOGNE POUR HOMMES

Yardley		$1.85
Tanbark (Lentheric)	.80	$1.25
BLAIREAUX	$1.00 à	$20.00

RASOIRS

Gillet	.49	$1.29	$3.79	$5.00
Rolls				$9.95
Schick			.66	$1.50

PLUMES à BILLES $1.20 $1.50

ENSEMBLES PLUME RESERVOIR et CRAYON Waterman, Sheaffer, de 5.00 à 27.25

BRIQUETS

Ronson	$5.00	$6.85	$15.00
Presto			$6.50
PIPES DE CHOIX de	$2.00 à		$13.50

Plusieurs autres suggestions sont à l'étalage à nos trois pharmacies.

AUX CLIENTS DE 90, DE LA COURONNE
une voiture est maintenant à votre disposition pour
LIVRAISON PAR TOUTE LA VILLE

Pharmacie Soucy, 85, avenue Cartier, Qué.
Commandes postales acceptées — C.O.D. par chèques ou mandats. — Adressez comme suit :
Description
Quantité $
Nom
Adresse

SPÉCIAUX pour les 15, 16 et 17 juin

ALCOOL 16 ozs			.39
HUILE RUSSE	.19	.39	.89
A.S.A. (aspirine)			.29
KOADOL			.49
PILULES pour le foie			.19
CASCARA 5 gr			.25
SPOT REMOVER			.19
THERMOS			.89
SODAMINT 2 pour			.15

PATE A DENTS "MINTY'S" Régulier .39 SPECIAL ... .09

Nescafé est du vrai café et du meilleur!

LE CAFE QUI VOUS ÉPARGNE JUSQU'À 25¢ LA LIVRE



Prêt en un clin d'oeil — dans la tasse ou la cafetière

Dès la première gorgée, vous découvrirez que Nescafé possède toute la saveur stimulante d'un café pur, fraîchement torréfié et fraîchement infusé. Avec Nescafé, vous êtes toujours sûre de *réussir* votre *café!*

Même le pot de 4 oz vous donne à peu près autant de tasses de café qu'une livre de café ordinaire — il coûte cependant moins cher. Le gros format est encore plus économique. De plus, Nescafé conserve toute sa merveilleuse fraîcheur jusqu'à la dernière cuillerée.

Nescafé se prépare en un clin d'oeil, dans la tasse même. Il est facile à faire. Pas de marc à jeter.

BUVEZ DU NESCAFÉ LE MEILLEUR CAFÉ QUE VOUS AYEZ JAMAIS GOÛTÉ!

"Nescafé" est la marque de commerce exclusive, déposée, par laquelle Nestlé's Milk Products (Canada) Ltd. désigne son café soluble. Ce café est composé, en parties égales, de café soluble pur et d'hydrates de carbone purs (dextrine, maltose, dextrose) qui ont été ajoutés uniquement pour en protéger la saveur.

POUDRE DENTIFRICE AMMONIACÉE de COLGATE

Format GÉANT Seulement 49c

Le grand 29c



Eprouvé et recommandé par Parents Magazine

Voici une façon facile et agréable d'enseigner à vos enfants l'hygiène dentaire appropriée. Insistez auprès d'eux pour qu'ils se brossent les dents *immédiatement après les repas* avec la Poudre Dentifrice Ammoniacée Colgate. Ils aimeront la délicieuse saveur de menthe de Colgate.

La Science Dentaire révèle que la carie des dents est causée par les acides de la bouche qui sont le plus funestes après les repas. Le brossage des dents avec la Poudre Dentifrice Ammoniacée de Colgate immédiatement après les repas aide à éliminer les acides avant qu'ils affectent l'émail des dents.

COLGATE Purifie votre haleine en vous nettoyant les dents

Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les "Echos mondains" coûtent $2.00 l'insertion.

Toute commande devra être accompagnée de ce montant.

—Sur le fil

(Suite de la 1ère page)

documents secrets avaient été volés, dont certains ont été retrouvés par le F.B.I. au bureau du magazine maintenu disparu. Le rédacteur, Philip Jaffe, a plaidé culpabilité à l'accusation de possession de documents secrets du gouvernement et a été condamné à une amende de $2,-5000 ; et un autre journaliste, Emanuel-S. Larsen, à une amende de $500.

Londres, 15. (Reuters). Winston Churchill, se rendant à Ascott pour voir son cheval "Colonist II" participer à la course "Gold Cup", s'est tiré indemne aujourd'hui d'un léger accident alors que son automobile est venue en collision avec une voiture de la police qui l'escortait. La voiture de la police stoppa subitement et l'auto de M. Churchill la frappa à l'arrière. Les deux automobiles n'ont subi que de légers dommages. Churchill est arrivé à temps à la course pour voir son cheval se classer quatrième.

Bonn, Allemagne, 15. (PA) Quatre autres communistes ont été suspendus du Parlement de l'Allemagne occidentale, pour avoir provoqué des combats au poing, au cours d'une séance, mardi dernier. Le leader, Max Reiman, a été suspendu pour 30 jours, et ses collègues, pour 20 jours. Il reste temporairement neuf députés communistes à la Chambre basse.

Washington, 15 (PA) Une commission présidentielle a recommandé aujourd'hui la semaine de quarante heures et une augmentation de salaires de 18 cents à environ 75,000 employés de cours de triage. La commission a rejeté les demandes de hausse de salaires pour environ 125,000 chefs de train et autres employés sur les trains. Le rapport a été remis au président Truman. De telles recommandations servent généralement de base pour régler les disputes affectant les cheminots. Les unions impliquées ont maintenant 30 jours pour négocier, avant de pouvoir décider de la grève.

Telkwa, Colombie-Britannique 15. (PC) Un convoi de marchandises de 13 wagons du C. N. R. a déraillé aujourd'hui à 3 milles à l'est de cette ville du nord de la Colombie-Britannique. Personne n'a été blessé. Les autorités ont dit que l'accident a été causé par une légère courbe du rail résultant de la chaleur. Quatre wagons-réservoirs se sont empilés les uns sur les autres et l'un est tombé d'un pont dans un ruisseau. La gasoline s'est mise à couler des wagons-réservoirs et plusieurs automobilistes en ont profité pour s'approvisionner gratuitement.

Paris, 15 (PA) Les trois grandes puissances occidentales ont officiellement demandé aujourd'hui à la Russie de se joindre à elles pour nommer des hauts-commissaires civils devant remplacer les commissaires militaires en Autriche. Des notes semblables ont été remises à Moscou par les envoyés britannique, américain et français. La décision de nommer des commissaires civils comme en Allemagne occupée a été prise par les Trois Grands à la récente conférence de Londres comme moyen d'alléger le fardeau de l'occupation pour le peuple autrichien.

Londres, 15. (PA) Le conseil des évêques catholiques de la Tchécoslovaquie a refusé de signer la résolution de paix de Stockholm, inspirée par les communistes et condamnant les armes atomiques, a-t-on appris ici hier soir. Le conseil est dirigé par Mgr Joseph Beran, primat catholique, qui a été fréquemment accusé d'activité contre l'Etat.

Propagation de la foi

La direction diocésaine de l'Oeuvre Pontificale de la Propagation de la Foi invite les directeurs et directrices des maisons d'éducation ainsi que les instituteurs et institutrices des écoles rurales du diocèse de Québec, à envoyer au bureau diocésain les contributions que leurs élèves ont eu la générosité de verser à l'Oeuvre au cours de l'année scolaire.

Tout envoi doit être adressé ainsi: M. le Directeur Diocésain, Oeuvre Pontificale de la Propagation de la Foi, C. P. 1247, Québec, P. Q.

—Débat à Ottawa

(Suite de la 1ère page)

nous avons le droit direct de savoir quelles méthodes nous emploierons en temps de guerre, et il n'y a rien dans ce bill pour dire comment le Canada mobilisera ses effectifs en temps de guerre".

M. Claxton a répliqué : "Je diffère totalement d'opinion avec vous. Je me suis enrôlé dans la première grande guerre à l'âge de 17 ans, de même que mon collègue, le ministre des Finances, M. Abbott, et cela ne nous a fait aucun mal."

Le sénateur J.-T. Haig, chef de l'opposition au Sénat, a dit que le Canada faisait une erreur en levant des effectifs après la déclaration de la guerre. Il serait, dit-il, bien plus sage de préparer des plans en temps de paix.

Fillette disparue trouvée endormie

Pembrooke, Ont., 15. (PC) Une équipe de cinq cents hommes qui recherchait fièvreusement une fillette de six ans disparue, la trouvèrent dormant paisiblement dans la demeure d'une amie. Avec l'aide de la police, on fouilla le lit de la rivière Indienne de Pembrooke, puis finalement on commença des recherches dans les maisons. La fillette, Mary Lavigne, enfant de M. et Mme Lawrence Lavigne, était chez une compagne de classe, Betty Tessier, où après le jeu, elle s'était endormie.

Religieuse décédée

Les Sociétaires de Ste-Marguerite déplorent la disparition de leur supérieure, Soeur Elisabeth, née Amanda Fortin, décédée à l'âge de 84 ans révolus, le 15 juin 1950, après une longue maladie chrétiennement supportée, et la réception des derniers sacrements.

Elle était la fille de feu Joseph Fortin et de feu dame Elisabeth Langlois, autrefois de St-François-de-la-Rivière-du-Sud, comté de Montmagny, P. Q.

Mono-dor



La porte unie qui a fait ses preuves

AUGER & AUGER LTEE

MARCHANDS DE BOIS ET DE MATERIAUX DE CONSTRUCTION

48 rue Industrielle Québec, Tél. 3-6891

EXAMEN DE LA VUE

LUNETTERIE

LAURENT MARION, O.O.D.

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITEE

TEL.: 4-8481

LOCAL : 305

AVIS

Vente à QUEBEC du Réfrigérateur

FRIGIDAIRE

Seuls les soussignés ont une franchise pour la vente du réfrigérateur FRIGIDAIRE

Aux Meubles Talon	32 rue St-Joseph, Québec
Bourque Electrique Ltée	4 rue St-Jean, Québec
	315 rue St-Joseph, Québec
J.-O. Fiset (Meubles)	348 rue St-Jean, Québec
L. Goulet Inc.	371 rue St-Joseph, Québec
J.-B. Laliberté Ltée	145 rue St-Joseph, Québec
Geo. M. Latour	1495, 3e Ave., Québec
Marquette Electrique	132 rue St-Jean, Québec
Turcotte & Létourneau	270 du Roi, Québec
J.-B. Villeneuve Ltée	279 rue St-Joseph, Québec

LE PRIX du MM-76 - 7½ p. cu. est de $349.75

Un REFRIGERATEUR "FRIGIDAIRE" ACHETE D'UN AUTRE MARCHAND NE PORTE PAS LA GARANTIE

VANDRY INC.

DISTRIBUTEUR EN GROS

BIENTOT...

LA MISE EN CONSERVE

DES VIANDES, FRUITS ET LEGUMES

Ménagères, soyez pratiques et contribuez à diminuer votre budget par la mise en conserves. Préparez-vous dès maintenant, la belle saison approche . . .



SERTISSEUSE AUTOMATIQUE

"IVES-WAY"

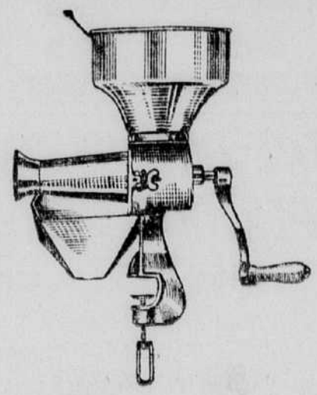
La sertisseuse "Ives Way" pour la mise en conserve vous fournit un moyen modique, grâce à sa méthode sûre, économique et pratique. Très facile d'opération, cet appareil simplifie de beaucoup la tâche de la mise en conserve 22.95

SERTISSEUSE automatique de marque "All-American". Construction très solide 37.95

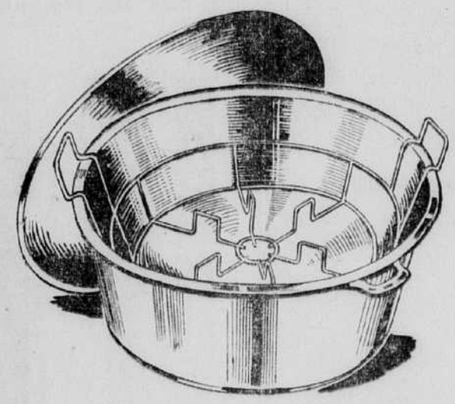
EXTRACTEUR DE JUS

Marque "Victor"

L'extracteur de jus "Victor" est fabriqué pour extraire le jus par pression. Cette méthode conserve les vitamines à leur suprême valeur et la séparation donne un jus meilleur et plus abondant. Le jus est pressé dans les différents joints de la passe qui ne laisse s'échapper ni chair ni graines. Cet appareil peut être employé pour toutes les sortes de fruits et legumes 11.50



EXTRACTEUR de jus de marque "DOO-MATIC" 14.95



STERELISATEUR en granit avec support de bonne qualité. 2.95 (SOUS-SOL)

BOITES pour la mise en conserve. Boites en fer-blanc, émaillées à l'intérieur, avec couvercle.

No 2 . . . 100 pour 5.29

No 2½ 100 pour 5.59

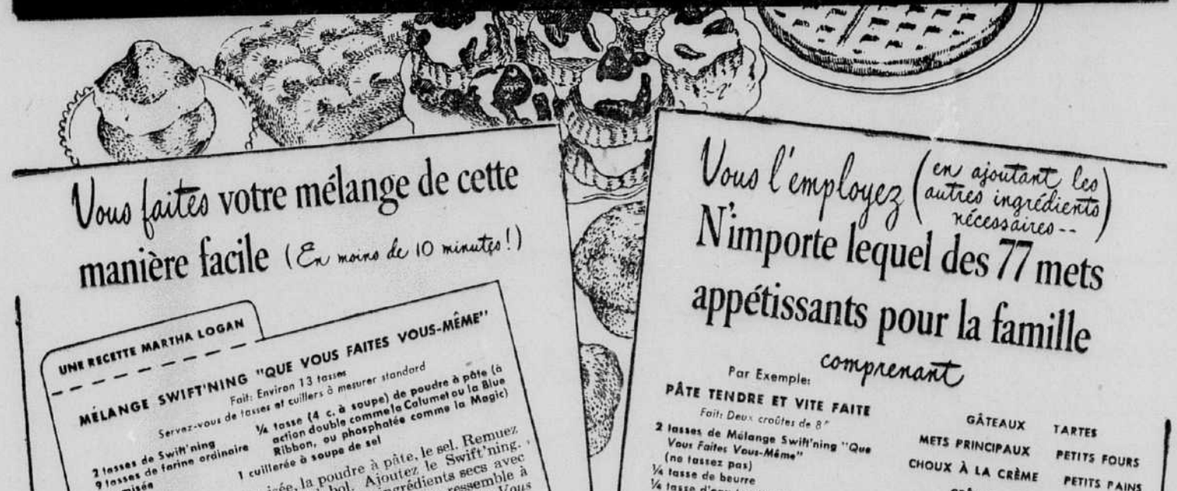
COUVERCLES No 2 100 pour 1.09

COUVERCLES No 2½ 100 pour 1.59



Une merveilleuse idée nouvelle présentée par SWIFT'NING*

N'importe lequel DE CES 77 mets succulents avec un seul mélange "que vous faites vous-même"!



Vous faites votre mélange de cette manière facile (En moins de 10 minutes!)

UNE RECETTE MARTHA LOGAN

MÉLANGE SWIFT'NING "QUE VOUS FAITES VOUS-MÊME"

Fait: Environ 13 tasses

Servez-vous de tasses et cuillers à mesurer standard

2 tasses de Swift'ning
9 tasses de farine ordinaire tamisée
¼ tasse (4 c. à soupe) de poudre à pâte (à action double comme le Calumet ou la Blue Ribbon, ou phosphatée comme la Magic)
1 cuillerée à soupe de sel

Mélangez la farine tamisée, la poudre à pâte, le sel. Remuez bien. Tamisez dans un grand bol. Ajoutez le Swift'ning. Répartissez-le régulièrement dans les ingrédients secs avec le bout des doigts jusqu'à ce que le mélange ressemble à de la farine de blé d'Inde grossière. Le Mélange Que Vous Faites Vous-Même est alors prêt à être employé ou mis de côté dans une boîte fermée dans votre dépense.

Martha Logan dit: "Ce Mélange 'Que Vous Faites Vous-Même' a été conçu spécialement pour le Swift'ning 'qui se mélange vite'. Nous ne pouvons garantir la réussite que si vous employez du Swift'ning."

Vous le conservez dans la dépense

Vous l'employez (en ajoutant les autres ingrédients nécessaires--)

N'importe lequel des 77 mets appétissants pour la famille

comprenant

Par Exemple:

PÂTE TENDRE ET VITE FAITE

Fait: Deux croûtes de 8"

2 tasses de Mélange Swift'ning "Que Vous Faites Vous-Même" (ne tassez pas)
¼ tasse de beurre
¼ tasse d'eau bouillante

Faites fondre le beurre dans l'eau bouillante. Arrosez-en le Mélange en mélangeant avec une spatule ou une fourchette. Mettez la pâte sur du papier glacé. Donnez-lui la forme d'une boule. Faites refroidir 30 minutes dans le réfrigérateur. Abaissez la pâte selon le besoin.

GÂTEAUX TARTES METS PRINCIPAUX PETITS FOURS CHOUX À LA CRÈME PETITS PAINS CRÊPES SHORTCAKES



LE LIVRET GRATUIT VOUS PARLE DE CE MERVEILLEUX MÉLANGE FAIT CHEZ SOI

Voici un livret de recettes si différent, si utile, qu'il sera une grande aide pour vous dans la cuisine. 77 recettes appétissantes, qui épargnent du temps. Vous vous féliciterez de les avoir fait venir!

Martha Logan, Dept. XAF2
Swift Canadian Co. Limited
Toronto, Ont.

Veuillez m'envoyer mon exemplaire gratuit du livret de Martha Logan, intitulé "77 recettes employant le Mélange Que Vous Faites Vous-Même."

Nom _____

Rue _____

Ville _____ Prov. _____

Imaginez! Gâteaux, tartes, petits fours, pain d'épices, petits pains, et pains de fantaisie . . . biscuits, crêpes, choux à la crème . . . tous avec le même mélange basique! Et vous faites ce mélange vous-même —avec le *Swift'ning*.

Ce merveilleux mélange épargne du temps, du travail, de l'argent, *et* vous aide à servir de meilleurs repas. Les recettes de Martha Logan sont *bonnes* et elles sont appétisantes.

C'est que vous faites ce mélange avec le *Swift'ning*. Et, le Swift'ning étant le vrai shortening à *tous usages*, il permet de faire un mélange à *tous usages* qui donne d'excellents résultats. Et vous savez aussi que votre mélange est *frais* et que cela fait une différence énorme.

Faites venir votre livret *dès maintenant*. 77 recettes excellentes!



*Swift'ning est la marque déposée du nouveau shortening amélioré de la Swift Canadian Co. Limited.

Les Bonnes Cuisinières Adoptent le Swift'ning

SPECIAL AU RAYON DE LA PORCELAINE

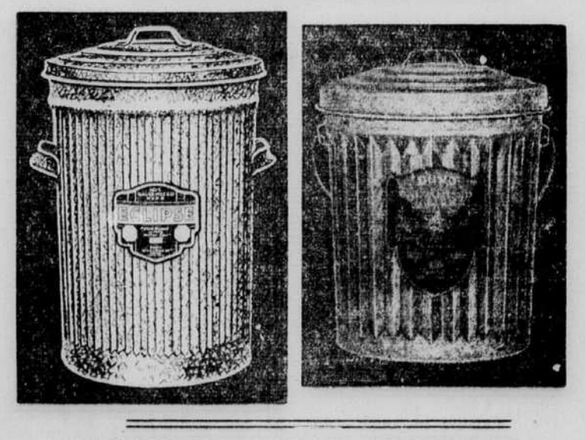
SERVICES EN PIERRE D'HOTEL

(imparfaits)

Services de 84 pieces comprenant : 12 assiettes à dîner, 1. assiettes à dessert, 12 assiettes à pain, 12 bols à soupe, 12 tasses et soucoupes et 12 plats à fruits. Couleur unie, rose seulement. Une valeur régulière de 30.00. A cause de la disparité des couleurs, nous les sacrifions au prix de 18.00

(3ème étage)





FAITES REGNER LA PROPRETE

autour de votre demeure.

POUBELLES

en tôle galvanisée, de marque "Duro" avec couvercle muni d'une poignée

Modèle No 02 avec anse — Dimensions: 14 x 13½ pouces.... 2.25

Modèle No 03 avec anse — Dimensions: 17 x 15 pouces..... 2.75

Modèle No 063 avec poignées — Dimensions: 22 x 16½..... 3.75

(SOUS-SOL)

NOUVEAU BAS PRIX DES LIQUEURS "Fortier"

BOUTEILLE DE 30 ONCES

100 ANS LA COMPAGNIE PAQUET LIMITEE

.10 AU LIEU DE .13



DEMAIN A NOTRE RAYON DE L'EPICERIE

NOUS DONNERONS GRATUITEMENT A CHAQUE CLIENT UN VERRE DE "FORTIER" LIQUEUR

Le Premier Dry GINGER ALE "FORTIER" se vend ..... .17

Echos mondains

DEPLACEMENTS

L'honorable juge et madame Léon Casgrain, de Rivière-du-Loup, ont passé une quinzaine à Saint-Joseph de Beauce.

Le colonel et madame Lucien Wells sont retournés à Washington, D.C., après avoir passé quelque temps à Québec.

Madame Augustin de Candolle, de Suisse, fait un séjour à Québec, l'invitée de son gendre et de sa fille, M. et madame J. Bieler.

M. et madame L. Martin, de Montréal, ont passé la fin de semaine à Québec, les invités du brigadier et de madame R. Gagnon.

M. et madame Jean Goulet sont retournés à Montréal, après avoir fait un séjour en ville, enregistrés au Château Normandie.

M. Jean-Charles DePocas, I.C. commissaire du Commerce au Guatémala, Honduras, El Salvador, Nicaragua et Costa Rica, et madame De Pocas, accompagnés de leur fille, Louise, et de leur fils, Jean, passent trois mois au pays; durant leur séjour, ils visiteront Québec, Montréal et le Lac Saint-Jean.

Mademoiselle Germaine Dufour est partie pour New-York, d'où elle s'embarquera le 19 juin, à bord du SS. Roma, pour un séjour de quelques semaines en Europe.

Madame Paul Miette est retournée à Ottawa, après avoir fait un bref séjour à Québec, l'invitée de son frère et de sa belle-soeur, M. et madame Louis Levasseur.

Le docteur Yves Gadbois, de Sherbrooke, est de retour d'un voyage de plusieurs mois en Europe.

Le notaire et madame A. Benoit ainsi que madame Auguste Larue, et sa fille, Odette, de Québec, font un séjour à La Tuque, les invités de M. Thomas Baril, a.g. et madame Baril.

Mademoiselle Raymonde Verreault, de Rimouski, s'est embarquée récemment sur le "Columbia" pour un voyage de deux mois en Europe.

Mademoiselle Marie-Paule Laliberté a pris l'avion pour se rendre à Vancouver, où elle assistera au congrès national du Service Social.

M. et madame Damien Bolleau, de la métropole, ainsi que leur fille, Suzanne, sont de retour d'un voyage de quelques mois en Europe.

M. et madame Joseph Graetzer, de Zurich, Suisse, ont fait un séjour à Québec, enregistrés au Château Normandie.

M. Pierre Béliveau, de Meteghan, N.-E., a passé la fin de semaine à Québec, l'invité de M. et madame J.-Hervé Proulx.

M. et madame Robert Rivard et leur fils, Jean, de Trois-Rivières, étaient de passage à Québec la semaine dernière.

M. et madame Jules Dutil, ainsi que M. et madame Placide Dutil, de Barré, Vt., se rendront à Chicoutimi, à l'occasion du mariage de leur nièce, mademoiselle Thérèse Morin; ils visiteront également Québec, Montmagny et Ste-Anne de Beaupré.

Tél.: 7-3568

A. F. Bardou

JARDINIER-FLEURISTE

Fleurs pour toute circonstance.

1091 chemin St-Louis

SOIES ACTONIA

Matériel à la verge

146 rue St-Jean

Edifice théâtre Capitol

Tél.: 3-0534

BOUCHERS-EPICIERS LICENCIES

A. ROY & FILS Enr.

137-141 St-Patrice — Tél.: 2-7071—72

VIANDES DE CHOIX

SPECIAL: POULES catégorie "A" 4 à 6 livres 39c

BOEUF HAUT DE COTE, la livre 49c

SAUCISSES FRAICHES, lard et boeuf, lb. 35c

FESSE DE VEAU partie du jarret, lb. 53c

VALEURS EN EPICERIES

BEURRE ROY No 1 la livre 52c

MELANGES A GATEAUX Robin Hood, paquet 29c

LAIT CARNATION boite 16 onces 2 pour 29c

APPRET A SALADE Miracle Whip — jarre 8 oz. 25c, 16 oz. 44c, 32 oz. 79c

PAPIER DE TOILETTE Universel, 3 pour 25c

RINSO grande boite 35c

La Fête des Pères instituée il y a 40 ans

Il y a quarante ans ce mois-ci que la Fête des Pères a été instituée à Spokane. Washington, par un groupe qui avait été persuadé par une femme de consacrer un jour de l'année à honorer le chef de la famille. Cette femme était madame Bruce Dodds, dont le père, un vétéran de la Guerre civile, avait dû élever seul une famille de six enfants. Madame Dodds constata dès ses jeunes années l'importance d'un père dans la vie. Elle pensa qu'il était malheureux que tant de personnes ne le reconnaissent pas. Pour elle, cette constatation était d'autant plus vive qu'elle n'avait pas de mère. Elle eut l'idée d'instituer un jour spécial durant lequel les pères seraient particulièrement honorés et communiqua son intention à un groupe religieux de sa paroisse ; le premier Jour des Pères fut observé en juin 1910. A cette époque, il y avait en circulation beaucoup de chansons tendant à ridiculiser les chefs de familles.

La première lutte du groupe fut donc contre cette attitude peu respectueuse. Une croisade fut immédiatement entreprise par les autorités religieuses, la presse et le groupement. Le Jour des Pères était institué.

Chaque année, le Comité canadien de la Fête des Pères choisit un slogan de nature à rappeler à la population l'importance du chef de famille dans l'éducation des enfants. La population est spécialement invitée cette année à considérer le p ère comme un ami à qui on peut confier ouvertment ses soucis comme ses joies, ses peines et ses ambitions. Ayons une attention spéciale pour nos papas, cette année, manifestons-leur particulièrement notre reconnaissance et notre affection.



BOURSIERE : La deuxième bourse W.L. Mackenzie King vient d'être accordée à une jeune fille d'Ottawa, Mlle Joan Hutchison. Cette bourse, qui donne au titulaire une année d'études de post-graduation en relations internationales à l'Université de Toronto, a été instituée par un groupe d'amis de l'ancien premier ministre du Canada. La gagnante de cette année, Mlle Hutchison, a l'intention d'aller passer l'été en Europe avant de reprendre ses études. (Presse Canadienne)

—Lettre d'Ottawa

(Suite de la page 3)

des immigrants des îles britanniques. Il n'y a rien de mal d'un côté ou de l'autre".

Et après avoir cité un article du "Soleil" sur la question de l'immigration en général, M. Gauthier a ajouté: "La question n'est pas de savoir combien de milliers d'immigrants nous allons avoir mais combien de bons immigrants nous allons accepter."

OPINION D'UN LECTEUR

Dans une lettre à son journal, un lecteur du "Citizen" d'Ottawa, Charles Havill, vient d'exprimer une opinion curieuse sur les immigrants britanniques en rapport avec la défaite essuyée aux Communes le 2 juin dernier par le bill du député de Matapédia-Matane, M. Philéas Côté, proposant de donner le nom de Fête du Canada" à la fête du 1er juillet.

"Si un certain nombre de Canadiens veulent donner le nom de Fête du Canada à une fête nationale, ils ont parfaitement le droit d'exprimer leur désir. C'est là une marchandise que nous ne pouvons pas importer des îles britanniques, car tout immigrant de Grande-Bretagne arrive avec la ferme conviction que le Canada est une possession de l'Angleterre et que sa loyauté appartient toute à l'Angleterre. C'est l'Angleterre d'abord et le Canada ensuite, même pour des gens qui ont vécu ici 50 ans.

"Dans n'importe quel autre pays du monde, l'homme qui proclame à haute voix que son allégeance appartient à un autre pays se fait vite remettre en place. Mais c'est ce qui arrive chaque jour au Canada et personne ne proteste. Et quand des Canadiens patriotes, comme moi, nous élevons la voix pour louanger notre pays natal, ceux-là même qui refusent de donner leur allégeance au Canada d'abord crient au "nationaliste étroit". Je peux dire qu'au moins nous donnons notre loyauté au pays qui nous donne notre pain quotidien. Nous ne vivons pas ici pour jouir des richesses du Canada sans rien donner en retour. Je ne cherche pas querelle à l'individu qui aime l'Angleterre. Je ne prétends pas que, pour les Anglais, aimer l'Angleterre soit du nationalisme étroit. Mais je dis que s'ils choisissent le Canada comme étant le meilleur pays où ils puissent vivre, ils doivent leur première loyauté au Canada .Autrement, ils sont des simulateurs. S'ils sont convaincus que l'Angleterre est le meilleur pays, pourquoi n'y sont-ils pas restés ?"

Spécialiste

Dr L. LEFEBVRE

YEUX — OREILLES — NEZ GORGE — LUNETTES

189, rue Saint-Jean

ST-MAGLOIRE

Baptêmes

Marie-Rose-Madeleine, enfant de M. et Mme Alphonse Carrier. Parrain et marraine, M. et Mme Gérard Carrier, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Léandre-Florent, enfant de M. et Mme Wellie Lamontagne. Parrain et marraine, M. et Mme Roland Lamontagne, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Noella Maurice, tante de l'enfant.

Marie-Bernadette-Réjeanne, enfant de M. et Mme Jean Carrier. Parrain et marraine, M. et Mme Wellie Bilodeau, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Michel, enfant de M. et Mme Paul Maurice. Parrain et marraine, M. et Mme Lucien Bruchu, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Leonidas Lamontagne, cousine de l'enfant.

Marie-Andrée-Clémence, enfant de M. et Mme Colomb Boucher. Parrain et marraine, M. et Mme **Adrien Brisson, oncle et tante de** l'enfant.

Joseph-Denis-Gilles, enfant de M. et Mme Valérien Plante. Parrain et marraine, M. et Mme Wellie Plante, grands-parents de l'enfant. Porteuse, Mlle Raymonde Bélanger, tante de l'enfant.

Marie-Lorette-Vitaline, enfant de M. et Mme Lionel Maurice. Parrain, M. Alphonse Labrie, oncle de l'enfant ; marraine, Mme Vitaline Bruchu, grand'mère de l'enfant. Porteuse, Mme Jos-G. Carrier, grand'mère de l'enfant.

Mariage

Mlle Rosa Brochu, à M. Paul-Henri Noël.

Sépulture

M. et Mme Valérien Plante ont eu la douleur de perdre leur enfant. Nos condoléances.

Communion solennelle

La cérémonie de profession de foi, des enfants de notre paroisse s'est déroulée dernièrement, en notre église.

D'UNE SAVEUR SANS ÉGALE HP VRAIMENT EST IDÉALE!

$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$

COUPON

Contre ce coupon et 6 étiquettes complètes, plus .25 sous ou 12 étiquettes de produits en conserve "CATELLI" (tels que FEVES AU LARD, SPAGHETTI PREPARE ou SAUCE A LA VIANDE seulement), vous recevrez un superbe POT A FEVES "CATELLI" en terre cuite.

VALEUR — $1.25

Ne tardez pas

VEUILLEZ écrire ci-dessous vos nom et adresse et expédiez à:

PRODUITS ALIMENTAIRES CATELLI LTEE,

6890 est, rue Notre-Dame, Montréal, Qué.

NOM .....

ADRESSE .....

$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$$

FAITES VOTRE PROVISION DE GAIETE POUR LA PERIODE DES VACANCES!

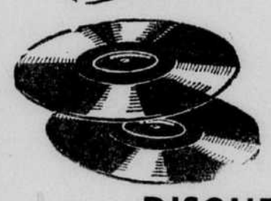


DISQUES "LONDON" A .75

"Peg of My Heart"	Harmony Cats	512
"The Third Man Theme"	Anton Karas	536
"Choo'n Gum"	Teresa Brewer	678
"Sunshine Cake"	The Keynotes	703

NOUS AVONS AUSSI LES DERNIERS SUCCES DU PIANISTE CHARLEY KUNTZ — SUR DISQUES LONDON

DISQUES "VICTOR" A .85



"As We Are To-Day"	Hugo Winterhalter	20-3737
"Sugar Blues"	The Three Sons	20-3679
"Kitty"	Irving Fields	20-3628
"It isn't Fair"	Sammy Kaye	20-3609
"Sentimental Me"	Rudy Vallee	20-3793

DISQUES "MERCURY" A .79

"Shufflin" Boogie"	Alb. Ammons	8053	"Enjoy Yourself"	Louis Prima	5361
"On The Alamo"	Harmony Cats	5389	"The Canasta Song"	Clyde McCoy	5354
"Harmonica Boogie"	Harmony Cats	5365	"Dardanella Boogie"	Jack Fina	5160

DISQUES "COLUMBIA" A .79

"Hoop De Doo"	Doris Day	1517
"La Vie en Rose"	Harry James	1515
"French Can Can Polka"	Tony Pastor	1480

COMMANDEZ PAR LA POSTE
LES DISQUES NE SONT PAS ECHANGEABLES

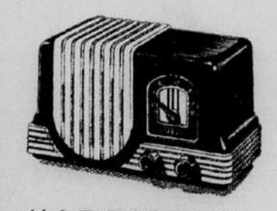
POURQUOI vous priver de votre radio aussi bien au chalet qu'en voyage à la campagne. Nous sommes heureux de vous offrir le plus grand choix que vous puissiez désirer à des prix fort avantageux.



"SPARTON"

Radio portatif de marque réputée "SPARTON Hicker" pouvant se porter soit à la main ou en bandelière. Quatre lampes ainsi qu'un haut parleur P.M. de quatre pouces. Sans batteries.

39.95



"ADDISON"

Modèle à cinq lampes, cabinet en bois, circuit très sensible, muni d'un haut parleur à aimant permanent qui donne une reproduction très fidèle. Sans batterie.

29.95



"STROMBERG-CARLSON"

Modèle à quatre lampes, circuit superhétérodyne très sensible, de belle apparence et d'une tonalité reconnue. Au prix très spécial sans batterie.

29.95

Autre modèle "Addison" aux mêmes spécifications que le précédent, mais avec un cabinet de bois plus grand, pouvant loger le bloc d'alimentation de batteries à l'intérieur, tout en occupant peu d'espace. Prix, sans batterie 34.95

En plus de ces magnifiques valeurs, ci-haut mentionnées, notre choix se complète de fameux radios de marques :

"RCA Victor B.P. 50", — "ADMIRAL" — "EMERSON" — "PHILCO" et WESTINGHOUSE"

(Troisième étage)

LA COMPAGNIE PAQUET LTEE 100 ANS

RINSO VOUS DONNE LE LINGE LE PLUS BLANC

parce que Rinso et seul Rinso contient Solium



PLUS DE MÉNAGÈRES EMPLOIENT Rinso QUE TOUT AUTRE PRODUIT À LESSIVE!

A l'honneur

Lors du congrès annuel de la Fédération nationale des Femmes libérales du Canada qui s'est déroulé la semaine dernière à Ottawa, Mlle Marie-Rose Pelletier, présidente de l'Association libérale féminine de Québec-Est,a été élue vice-présidente (pour la province de Québec) de la dite fédération. Mme Jean-Paul Lessard, présidente du Cercle libéral féminin de Québec, a été nommée membre du Comité du Statut de la Femme mariée, tandis que mesdames Adélard Thivierge et Roméo Savard ont été invitées à faire partie des comités de finance et d'organisation de la Fédération.

Opinion sur une enquête

Ottawa, 15. (PC). M. Joel Aldred, de Toronto, ancien annonceur à Radio-Canada, a déclaré hier devant le comité parlementaire de la radio qu'à son avis, il existe une certaine répugnance à l'audition de son témoignage contre Radio-Canada et que la majorité des membres du comité estiment qu'ils doivent protéger Radio-Canada à tout prix. M. Aldred, congédié par Radio-Canada en mai 1949, pour prétendue déloyauté envers cette agence gouvernementale, après que M. Den Riley (libéral, St-Jean Albert) lui eut demandé s'il croyait avoir eu une audition juste devant le comité où il a comparu comme témoin à sa propre requête.

On compte en Irlande du Nord plus de 90,000 fermes ayant des dimensions de plus d'un acre; sur ce nombre 77 pour cent sont des terrains de moins de 50 acres.

Lune de miel troublée par un "revenant"

Bracquegnies, Belgique, 15. (Reuters) Tout ce qu'il désire, c'est une lune de miel tranquille, mais un revenant ne le lui permet pas.

Chaque soir, Hector de Roeck-Bonvarlet, âgé de 22 ans, et son épouse de 20 ans barricadent leur chambre. Mais chaque nuit, le spectre est là qui les bat et arrache leurs couvertures.

—"J'en deviens fou, dit Hector. J'ai si chaud que je dois changer de pyjama trois fois par nuit."

Maria, la femme d'Hector, déclare que le revenant a l'aspect d'une vieille femme avec "de gros yeux, un nez recourbé et un menton pointu."

Le prêtre du village, M. l'abbé Joseph Guilmin, qui a passé la nuit dans la maison, raconte que le matin une "main invisible" l'a égratigné. Par deux fois, il a béni la maison dans l'espoir d'en chasser le mauvais esprit.

Maria dont la tante dit avoir vu "l'ombre d'un être humain près de la porte de la chambre à coucher et une tête au haut de la garderobe" affirme que le revenant a déchiré sa robe de nuit.

—"J'ai tenté de dormir avec un drap sur le visage mais la main l'a arraché et s'est posée sur mon cou", raconte Hector.

"Je suis convaincu qu'il s'agit là de magie noire. Quelqu'un m'en veut, ou quelqu'un en veut à mon bonheur."

Hector déclare que le revenant se promène de minuit vingt à quatre heures du matin, les prend au cou lui et sa femme, et leur flanque des coups de pied.

Un policier surveille la maison, mais le laitier et le boulanger refusent de s'approcher de la bâtisse.

—Les élèves de 12e

(Suite de la page 3)

au beau travail qu'ils font pour le complet épanouissement de toutes les facultés physiques, morales et intellectuelles de notre jeunesse. "Le talent et l'esprit de travail sont les deux grands facteurs de toute réussite", rappela-t-il aux diplômés en les incitant finalement à continuer leurs études et se perfectionner dans les écoles supérieures. Il fit ensuite des voeux pour le succès de leur vie et souhaita à tous de "bonnes vacances".

M. Henri Couture, ténor québécois et artiste invité pour la circonstance, chanta quelques chansons d'une voix agréable, bien accompagné qu'il était par M. Raymond Paré. Le programme comportait encore un morceau de Chopin exécuté au piano par Mlle Muriel oFrtier, du couvent St-Coeur-de-Marie; et deux pièces pour violon exécutées par Mlle Hélène Simard, du couvent St-Charles de Limoilou, accompagnée au piano par Mlle Louise Simard. Un choeur mixte appartenant à la chorale de l'école supérieure Notre-Dame-de-Grâce chanta quelques pièces et Mlle Jeannette St-Hilaire, du couvent St-François d'Assise, lut l'adresse des finissantes.

Voici maintenant le palmarès et la liste des prix spéciaux offerts par la Commission scolaire :

Le palmarès

Prix spéciaux accordés aux élèves de 12e année: Garçons (section scientifique) 1er M. Jean-Guy Caron 90.1 éc. sup. N-D.-de-Grâce: $25.00. 2e M. Clifford Payne 87.9 éc. sup. Montcalm: 15.00. 3e M. Yvan Forgues 86.4 éc. sup. Montcalm: 10.00. (Section commerciale) 1er M. Marcel Verret 90.7 éc. sup. St-Esprit: $25.00. 2e M. Guy Falardeau 88.0 éc. sup St-Esprit: 15.00. 3e M. Gaston Dutil 86.4 éc. sup. St-Esprit: 10.00

Filles: (Section générale) 1ère Mlle Jacqueline Dussault 92.3 cvt St-Coeur-de-Marie: $25.00. 2e Mlle Jeannette St-Hilaire 90.9 cvt St-François-d'Assise: 15.00 3e Mlle Monique Dion 90.8 cvt Limoilou: 10.00. 3e Mlle Elise Wathier 90.8 cvt Malet: 10.00.

LES FINISSANTES

Académie Mallet: Yvette Gauvin, avec succès.

Louise Pettigrew avec distinction.

Claire DeBlois, Liliane Deschênes, Carmen Dorion, Gilberte Dubois, Micheline Frères, Françoise Gilbert, Yvette Gosselin, Pierrette Gosselin, Lucie Laberge, Florianne Poulin, Céline Rochette, toutes avec grande distinction.

Lucie-Anna Déchênes et Lise Wathier, avec très grande distinction.

Couvent St-Coeur-de-Marie: Madeleine Fournier, Jacqueline Leclerc, Madeleine Rouillard, Raymonde Vincent, toutes avec grande distinction.

Jacqueline Dussault, avec très grande distinction.

Couvent Sts-Martyrs-Canadiens: Huguette Gosselin et Denise Roberge, avec succès.

Gisèle Bilodeau, Louise Fontaine, Madeleine Magnan, avec distinction.

Louisette Dubé, Irène Jacques, Raymonde LeMay, Colette Méthot, Réjane Trudel, avec grande distinction.

Couvent St-Sauveur: Madeleine Côté, avec succès, Yvette Côté, Pierrette Doyer, Gisèle Gagnon, Jeannine Larose, Fernande Paquet, avec distinction.

Hélène Aubin, Georgette Lavallée, Denise Morency, Laura Proulx, avec grande distinction.

Couvent Limoilou: Gemma Bernier, avec distinction.

Raymonde Bédard, Hélène Chabot, Liliane Jobin, Rita Laverdière, Renée Lavoie, Denise Létourneau, Jacqueline Martel, Monique Morneau, Raymonde Morneau, Hélène Simard, Elméria Simoneau, avec grande distinction.

Monique Dion, avec très grande distinction.

Couvent St-François-d'Assise: Denise Ouellet avec distinction.

Dolorès Jacques, Monique Mercier, Denise Méthé, avec grande distinction.

Jeannette St-Hilaire, avec très grande distinction.

Section scientifique

Ecole sup. Montcalm: Guy Boissinot, Maurice Bourbeau, Roger Després, Claude LaTerrière avec succès.

André Brault, Yves Drouin, Michel Gagnon, Luc Gobeil, André Nolet, Camille Roy, Yves Trahan, avec distinction.

Raymond Auclair, Jean Auger, Apollinaire Crépin, Jean-Louis Fiset, Yvan Forgues, Billy Gousse, Guy Leclerc, Marcel Marchand, Lucien Marquis, Clifford Payne avec grande distinction.

Ecole Notre-Dame-de-Grâce: Emilien Bergeron, Jacques Boulet, Roger Careau, Fernand Desharnais, Claude Gagné, Jacques Malouin, Noël-André Rhéaume avec succès.

Marcel Bédard, Marc-Aurèle Blondeau, Roger Côté, Jean-Louis Drapeau, Armand Duplain, Yvan Gagnon, Jean-Paul Magnan, Roger Mercier, Gérard Racine, avec distinction.

Roland Beaulieu, Robert Drouin, André Goulet, Lionel Goulet, Joseph Lemieux, Jean-Claude Marcoux, Fernand Pagé, avec grande distinction.

Jean-Guy Caron, avec très grande distinction.

Ecole sup. St-Fidèle: Gaston Alain, Jean-Guy Armand, Guy Chouinard, Jean-Roch Côté, Gaston Deschênes, Claude Drolet, René Duchesneau, René Perland, Louis-Guy Hudon, Jacques Lachance, Paul Lamontagne, Roland Martel, Charles-Marie Moore, André Plante, Gilles Tremblay, Fernnd Vachon, avec succès.

René Baillargeon, Georges-Henri Blouin, Jacques Brousseau, Jean-Luc Cazeau, Pierre Chollet, Marc DesRoches, Roland Ernst, Jean-Louis Thibault, avec distinction.

André Bois, Gilles Lambert, Raymond Noreau avec grande distinction.

Section commerciale

Ecole sup. St-Esprit: Réal Bond, Florian Cadorette, Ronald Côté, Jocelyn Hawey, Henri-Paul Leclerc, Roland Tremblay, Yvon Tremblay, avec succès.

Jean-Marie Lebel, Gérard Martel, Yves Morency, Gaston Morneau, avec distinction.

Gaston Dutil et Guy Falardeau avec grande distinction.

Marcel Verret, avec très grande distinction.

Ils échappent aux lions

Abdis-Abeba, 15 — (PA) — Des autos-blindées de l'armée italienne ont fait une battue dans la jungle infestée de lions et ont sauvé six américains dont l'avion s'était abattu près de la frontière somalienne dimanche. Un communiqué de radio annonce que les Américains, qui ont été sauvés hier, ont été conduits à Beletuen, à 35 milles environ de l'endroit où avait eu lieu l'accident. Un avion éthiopien les attendait là, pour les conduire à Abdis-Abeba.

Moins vite que ça !...

Ottawa, 15 — (P.C.) — Pour avoir fait de la vitesse dans le canal Rideau, Jean Viau, 34 ans, de Hull, a été traduit hier devant une cour de Magistrat et condamné à une amende de $4 et aux frais, qui ont été fixés à $2. "Je sais maintenant que tout peut m'arriver", dit Viau en guise de commentaires. La preuve a révélé que le constable Switzer, de la Gendarmerie Royale, aperçut Viau circulant à vive allure avec son canot automobile dans le canal Rideau. Le constable, qui était en motocyclette, suivit Viau sur l'avenue parallèle au canal et constata qu'il allait à une vitesse de 22 milles à l'heure alors que la vitesse permise est de 6 milles. Il l'appela au rivage et lui remit "gentiment" une invitation à se présenter devant le magistrat pour vitesse illégale.

Une voiture allant à une vitesse de 70 milles à l'heure doit parcourir 295 pieds avant de pouvoir s'arrêter normalement.

Le drapeau canadien

A la suite du Comité Central de la Société St-Jean-Baptiste du diocèse d'Ottawa, la section d'Eastview entend faire une propagande intensive en faveur du diagonal à feuille d'érable.

En effet, cette section de l'Ontario s'est procuré plusieurs centaines de drapeaux que l'on surnomme la Feuille d'Erable. Ces drapeaux doivent être déployés, lors du grand défilé de la St-Jean, le 24 juin à Ottawa. Comme l'on sait, cette procession sera rehaussée de la présence du t. h. Louis St-Laurent, premier ministre du Canada.

Centenaire alerte

Guelph, Ont., 15. (PC) Madame Rebecca Broom, 104 ans, fait elle-même tout son ménage et dit qu'elle se sent apte à le faire encore pendant dix ans. Jusqu'à l'année dernière, elle travaillait comme nettoyeuse dans un bureau. Actuellement, quand elle n'est pas trop occupée au travail d'entretien de sa demeure, elle coud ou s'en va faire des achats. Les jours de beau temps, elle se promène dans les artères commerciales de la ville.

Elle a deux fils Georges, qui habite ici, et Jim à London, en Ontario.

Madame Broom, connue sous le pseudonyme de "tante Beck" par ses amis de Guelph, dit que son grand compagnon de vieillesse est sa pipe.

"Elle rend certainement la vie agréable à vivre", dit-elle.



Un cachet printanier dans...

Pink Mist

La teinte chaude et riche du Rouge à Lèvres Pink Mist rappelle le coeur d'une rose. Il adhère si bien, contient de la lanoline.

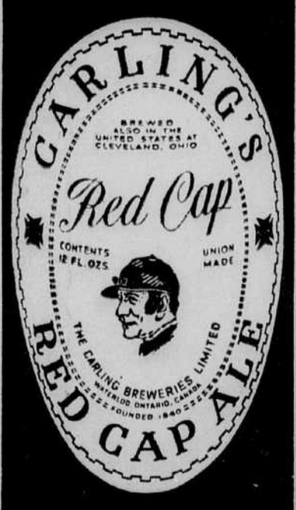


La Poudre pour la Figure Pink Mist—S'applique légèrement et avec uniformité . . . elle est d'une texture fine. Elle contient de la lanoline.

PINK MIST
Cosmétiques de qualité
Cashmere Bouquet
PM150AP

VOUS APPRÉCIEREZ

Red Cap



Votre Garantie d'une BONNE BIÈRE

"Avez-vous entendu parler du KEM-GLO le produit absolument nouveau qui paraît et se lave tout comme l'émail cuit au four?"



"Oui je peux maintenant donner aux murs et armoires de ma cuisine un finissage aussi beau que celui de mon réfrigérateur neuf et se nettoyant tout aussi facilement."



Il n'y a jamais eu de fini comme le Kem-Glo — ce produit nouveau est différent et supérieur à tout ce qui s'est fait jusqu'ici. Il s'étale aisément, au pinceau ou au rouleau. Une seule couche de Kem-Glo, facilement appliquée, embellira de façon durable les murs et les armoires de la cuisine et de la salle de bain. Sur les boiseries du salon, des chambres ou de l'entrée, le Kem-Glo s'harmonise merveilleusement avec les nuances Kem-Tone des murs.

Le Kem-Glo vous épargne de l'argent car il n'exige ni enduit d'apprêt ni couche d'impression (même sur le bois, les cloisons murales et le plâtre non traités). Une seule couche recouvre parfaitement la plupart des surfaces — alors qu'avec les émaux ordinaires il faut une couche d'apprêt et une couche ou plus d'émail.

Seulement **$2.60** la pte



Principaux avantages du KEM-GLO . . .
1. Prêt à être employé. 2. S'applique aisément. 3. Une couche recouvre parfaitement. 4. N'exige pas d'enduit d'apprêt ou de couche d'impression. 5. Sèche en 3 ou 4 heures. 6. Lavable — on peut même le frotter à la brosse.

Un produit des fabricants du fameux KEM-TONE

Choix de 10 teintes . . . ainsi que le "blanc inaltérable" et 5 couleurs complémentaires.

KEM-GLO
LE *merveilleux fini lustré*
POUR CUISINES, SALLES DE BAIN ET BOISERIES

MOZART 310-312 ST JOSEPH

Achats spéciaux de ravissantes robes d'été, que nous offrons à bas prix pour la grande occasion de la St-Jean-Baptiste



VOUS APPRÉCIEREZ la FRAÎCHEUR DE CES JOLIES TOILETTES

Des centaines au choix. Les plus jolis patrons imprimés ou à rayures que vous n'ayez vus. Aussi tons unis. Styles des plus à la page pour la belle saison, les vacances et autres occasions, dont : "ginghams", "spuns", "failleray", "shan-ray", "cubelline", broadcloth, "feather-head", etc. Tailles: 12 à 20 et 38 à 44.....

2.95 3.95 4.95 et 7.95



Soyez élégantes . . . cet été

Ravissantes toilettes

Une merveilleuse collection des plus riches tissus pour l'été, dont : sheer, organdie, chiffon, "shan-fur", tulle suisse, nylon, wild-rice, shantung de soie, "shark-skin", "laura-seel" mirea-silk, picalette, etc. Toutes nuances pastelles ainsi que : marine et noir. Tailles : 9 à 10 et 38 à 44.

8.95 à 24.95

Commandes postales remplies avec soin. Livraison gratuite. Bien mentionner tailles et couleurs, prix, etc. Faire remise par mandat et ajouter 2% taxe provinciale.

"ROSE MARIE REID"
Nous en avons un assortiment des plus élaboré. Avec ou sans bretelles. Une ou 2 pièces. Lastex de qualité. Nuances pastelles ou tons foncés. Tailles : 12 à 20. De.....,
8.95 à 12.95

"CATALINA"
Une marque réputée et des plus populaires. Modèles à 1 ou 2 pièces avec ou sans bretelles. Tons unis ou de fantaisie. Confection de : lastex, soie cordée ou jersey. Tailles: 12 à 44.....
5.95 à 11.95

'COLE of CALIFORNIA'
Les plus fameux sur la plage. Confection de : coton, nylon, lastex ou velours. Tons unis ou patrons de fantaisie. Bretelles pratiques. Tailles : 12 à 40. De.....
7.95 à 19.95

HEURES D'AFFAIRES :
aujourd'hui, fermeture à 5h.30
Demain: 9h. a.m. à 9h. 30 pm.
Samedi: 9h. a.m. à 6h. p.m.

$1 COMPTANT
$1 PAR SEMAINE

Mozart ltée 310-312, ST-JOSEPH, QUÉBEC

**

—Généreux Ruest

(Suite de la 1ère page)

millième de pouce à la plaque d'un cadran. Le témoin en vient à la conclution que la clochette d'un cadran aurait été projetée sur la parroi du compartiment à bagages de l'avion, par une explosion de dynamite provoquée par une pile-sèche.

A ce moment, la Couronne fait produire un cadran de marque Westclox dont la confirmation et les particularités correspondent aux découvertes physiques et chimiques révélées par l'examen de la plaque retrouvée dans les débris de Sault-au-Cochon.

Le témoin a ensuite expliqué comment un tel cadran, a pu chronométrer une explosion, par la combinaison d'une tige d'acier sur le chemin de la petite aiguille et l'établissement d'un courant électrique créé par une pile-sèche.

M. Léo Fontaine

Le témoin raconte que le 1er mars, Généreux Ruest a fabriqué le mécanisme d'horlogerie que vient de produire le Dr Gravel. C'était, dit-il, un mécanisme semblable à celui que Ruest disait avoir fabriqué pour J.-Albert Guay.

MARGUERITE PITRE

Par la Couronne :

—An mois d'aout 1949, avez-vous eu l'occasion d'acheter de la dynamite ?

—J'ai acheté de la dynamite à la demande de J.-Albert Guay. J'ai dit que c'était pour une dame Côté que c'était pour essoucher un terrain.

—Quelle quantité avez-vous achetée ?

—J'étais supposé en acheter 10 livres. J'en ai demandé dix livres.

—Reconnaissez-vous cette facture ?

—Oui.

—Qu'est-ce que vous avez fait de cette dynamite ?

—J.-Albert Guay est venu la chercher.

—Avez-vous vu votre frère Généreux au mois de septembre ?

—Oui.

—Voulez-vous dire que vous étiez allé chez lui en septembre ?

—Je ne peux pas me rappeler certain. Mais il me semble que j'y suis allé avant le 9 septembre.

—Avez-vous eu connaissance de ce qui se serait dit entre Ruest et Guay ?

—Non. On faisait des folies. J'avais demandé $75 à emprunter à Guay. Il m'a dit quelque chose dans le sens qu'il m'en prêterait. Il a dit: Vous savez que je vous ai déjà aidé.

—Guay était là quand vous êtes arrivée ?

—Oui.

—Le matin du 9, avez-vous fait un message pour Guay ?

—Oui, la veille, Guay m'avait téléphoné pour lui rendre un service. Il ne m'a pas dit quoi. Le lendemain matin, j'ai rencontré M. Guay à la gare. Il m'a dit : c'est juste un paquet pour aller porter à l'aéroport. Je lui ai dit : Qu'est ce que vais lui dire que ça contient. Il m'a dit : vous direz que c'est une statue. J'ai dit : ça doit être fragile. Il a dit : Occupez-vous pas. C'est marqué dessus.

AUTRE ARRESTATION ?

L'arrestation de la femme Pitre et sa mise en accusation pour menaces faites à des témoins de la Couronne dans la cause de Généreux Ruest, laissent entrevoir la possibilité de nouveaux développements dans l'affaire de la tragédie aérienne de Sault-au-Cochon qui a déjà été marquée de deux arrestations pour meurtre.

Pleurant abondamment et jetant les haut-cris, la soeur de Généreux Ruest a dû prendre le chemin des cellules hier après-midi après que l'enquête préliminaire de l'horloger paralytique eût qpris une tournure inattendue lorsque deux femmes témoignèrent avoir été l'objet de menaces de mort de la part de la courtaude quadragénaire. Celle qui avait été un des témoins les plus importants au procès de J.-Albert Guay, l'auteur reconnu de la machination qui entraina la pire tragédie aérienne de l'histoire canadienne, et qui devait être également un témoin de la Couronne à l'enquête préliminaire de son frère Généreux, a été traduit devant M. le juge Achille Pettigrew qui, à la demande de la Couronne, a refusé de la laisser sortir sous caution tant que durera l'enquête préliminaire en cours. Cette enquête a été fixée à mercredi prochain le 21.

Certains indices laissent croire que la présumée attitude de la femme Pitre dans la cause en instance, portera le département du procureur général à mener une nouvelle enquête dans son cas, dans le cadre de recherches qui mèneraient à l'arrestation d'un autre complice.

Ces incidents ont quelque peu rejeté dans l'ombre les témoignages rendus à l'enquête préliminaire de Généreux Ruest accusé de meurtre, parce qu'il aurait fabriqué un mécanisme d'explosion, sachant qu'il devait faire sauter l'avion à bord duquel se trouvaient la femme de Guay et 22 autres personnes.

M. Wellie Ross aurait reçu la recommandation de l'accusé au surlendemain de l'arrestation de Guay, de ne pas parler s'il était questionné par la police. "Nie, nie toujours", lui aurait dit Généreux Ruest. Maurice Michaud, fils de la femme Pitre par un premier mariage, aurait fait remarquer à Ruest que la police avait trouvé de la parafine sur ses pantalons. "Ce n'est pas entré dedans", aurait répliqué Ruest en parlant de la fabrication d'une bombe.

A la suite des témoignages qui amenèrent l'arrestation de Marguerite Pitre, M. le juge Pettigrew a ordonné l'ajournement à ce matin.

DEUX TEMOIGNAGES

La séance de l'après-midi s'était ouverte par le témoignage de Mlle Marguerite Lachance, une jeune fille de 24 ans, mince et pâle qui fut appelée à raconter qu'en août 1949, elle était l'amie de Edouard Ruest, le frère de Généreux Ruest. C'est ainsi qu'elle se rendait assez souvent dans la boutique de l'horloger.

Un jour qu'elle s'y trouvait, elle eut l'occasion de jeter un coup d'oeil dans la caisse enregistreuse pour y découvrir des détonateurs de dynamite. C'était vers la fin d'août. Elle demanda à Généreux Ruest de quoi il s'agissait. "Tu n'as pas d'affaire à voir ça", lui dit-il. "C'est des affaires qui entrent dans ma machine".

Le procureur de la Couronne, Me Noël Dorion, c.r., interroge alors le témoin sur l'incident auquel est mêlé la femme Pitre.

Par la Couronne

—Avant de rendre le présent témoignage, Mme Arthur Pitre vous a-t-elle parlé dans la chambre aux témoins ?

Oui.

—Qu'est-ce qu'elle vous a dit ?

Quand elle est arrivée ce matin, elle m'a vue avec Mme Bergeron. Elle m'a dit : comment se fait-il que tu es ici. Je lui ai répondu : ils m'ont fait venir, il a bien fallu que je vienne. Elle m'a dit : tu n'es qu'une menteuse. Tu as dit à M. Guillemette (le sergent-détective) que tu étais là quand Généreux Ruest m'a dit de me mettre une couverte sur la tête et d'ouvrir le gaz. Dis que tu ne t'en souviens pas. Si tu parles, tu te souviendras de moi. Je suis encore capable de fesser".

Le témoin raconta ensuite qu'elle était à la porte de la chambre des témoins, également hier matin, lorsque Généreux Ruest est passé dans le corridor, en route pour la salle d'audience. "Mme Pitre s'est approchée pour lui dire bonjour", dit-elle. Généreux Ruest m'a dit : Parle de rien. Ferme ta g . . . "

CORROBATION

A la suite de ce témoignage, la Couronne demanda de réentendre Mme Paul-Emile Bergeron qui avait déjà témoigné le matin, afin qu'elle soit interrogée au sujet de l'incident rapporté par Mlle Lachance.

Mme Bergeron a affirmé avoir entendu la femme Pitre dire à Mlle Lachance: "Viens pas faire des faux-serments ici. C'est tout des menteurs. Je m'en vais en tuer quelqu'un de ces gars-là".

—"Avez-vous eu peur ?" lui a demandé le procureur de la Couronne.

—"Je n'ai pas eu peur", de répondre Mme Bergeron, "mais ça nous énerve toujours ces choses-là".

—"Mlle Lachance a-t-elle eu peur ?"

—"Elle avait peur. Elle est venue chez nous, à midi, après son témoignage. Elle était nerveuse et elle pleurait. Elle ne voulait pas revenir cet après-midi. Elle m'a dit qu'elle avait peur, que Marguerite l'avait menacé de la tuer. Je lui ai dit : appelle M. Guillemette (le détective).

ARRESTATION RECLAMEE

C'est à l'issue de ces deux témoignages que Me Noël Dorion a reclam l'arrestation de la femme Pitre. "Dans ces conditions-là, dit-il, il est évident que cette femme veut entraver le cours de la Justice. Je crois que Votre Seigneurie peut ordonner la détention de cette personne-là."

Le procureur de la défense, Me Irenée Simard, qui avait été l'avocat de Mme Pitre dans une cause précédente de tentative de suicide connexe aux événements qui suivirent la tragédie aérienne de Sault-au-Cochon, réclama alors que l'on fasse entendre les deux gendarmes qui escortent l'accusé afin d'entendre leur version de ce qui s'était passé le matin dans le corridor.

M. le juge Achille Pettigrew déclara qu'il s'agissait de décider du cas de la femme Pitre pour l'instant et que celui de Ruest devait être laissé de côté pour le moment. "Nous avons, dit-il, la preuve formelle de l'intervention de Mme Pitre auprès de témoins de la Couronne. Nous avons la preuve qu'elle a cherché à dissuader des témoins de rendre témoignage. Il existe la possibilité que d'autres témoins aient été menacés. Il faut que cette femme soit arrêtée immédiatement et accusée en vertu de l'article 180 du code criminel. J'ordonne sa détention immédiate."

Me Noël Dorion demanda alors que l'enquête préliminaire en cours soit ajournée à ce matin.

L'ARRESTATION

Avant l'ajournement, le greffier fit l'appel des témoins assignés pour leur ordonner de revenir ce matin. Le premier témoin à se présenter fut nul autre que la femme Pitre. Dès qu'elle eut dit son nom, M. le juge Pettigrew déclara : "Celle-là, sortez-la. Elle est sous arrêt".

La surprise de la femme ne pouvait être plus grande. Un moment interdite, elle éclata en sanglots, jetant les haut-cris pendant que deux constables la conduisaient jusqu'aux cellules où pendant un bon dix minutes elle ne cessa de protester que c'était "toutes des menteries".

Amenée par la suite à comparaître devant M. le juge Pettigrew, pour y répondre de l'accusation portée contre elle, elle réclama avec insistance un cautionnement, mais l'objection de la Couronne prévalut devant le tribunal, du moins pour le temps que durera l'enquête préliminaire de Généreux Ruest.

PROTECTION DE LA COUR

Après la sortie de la femme Pitre de la salle d'audience où se déroule l'enquête préliminaire de Ruest, M. le juge Pettigrew avait annoncé aux autres témoins : "Certaines personnes ont reçu des menaces, même de mort. D'autres parmi vous peuvent également avoir été menacées. Si quelqu'un a besoin de la protection de al police qu'il le demande".

"Nie, nie toujours"

Wellie Ross, mecanicien, de Québec, a témoigné à son tour qu'entre le 15 et le 20 août 1949, Généreux Ruest téléphona chez lui pour lui demander de passer chez lui. Il le connaissait depuis trois ou quatre ans. J.-Albert Guay et M. Henri Bélanger étaient avec Ruest quand il y arriva.

Ruest m'a fait passer à sa chambre, raconte Ross, et il m'a demandé si je connaissais ça, la dynamite. J'ai dit non. Il m'a montré un "cap" qu'il avait. Je lui ai dit que je ne connaissais pas ça, mais que je connaissais un nommé Lahaye qui pourrait peut être le renseigner. J'ai téléphoné à Lahaye, mais il m'a dit qu'il ne connaissait pas ça; il m'a donné le nom d'un homme qui travaillait à l'Union des Carrières et il m'a donné son numéro de téléphone. J'ai essayé d'appeler, mais je n'ai pas eu de réponse. J'ai laissé le numéro de téléphone écrit sur un "pad" qui était là.

Quand je suis sorti de la chambre, Guay et Bélanger n'étaient plus dans le bureau, dit Ross. M. Ross ajoute qu'il n'a pas été question de batteries ni de charge de dynamite entre Ruest et lui.

M. Ross raconte qu'il a revu Ruest le lendemain ou le surlendemain de l'arrestation de Guay pour le meurtre de sa femme. Ruest m'a fait passer à sa chambre, dit-il, et il m'a dit : "Penses-tu que c'est terrible ? Si tu es questionné par la police, nie, nie toujours".

— Combien de temps a duré votre conversation ?

— Ça n'a pas duré longtemps, deux ou trois minutes au plus, parce que M. Pitre est entré en pleurant.

M. Ross dit qu'il a revu Généreux Ruest il y a environ un mois. Ruest "venait "collecter" le $5 que je lui avais emprunté", dit-il. Il n'a pas été question d'autre chose.

Morceau de carton

Le lieutenant Aimé Pettigrew, de la Sûreté provinciale, témoigna ensuite que, le 1er février dernier, il exécuta un mandat de perquisition chez Généreux Ruest à 108 rue St-François, en compagnie du Dr Lucien Gravel, et de MM. Bernard Péclet et Franchère Pépin.

Le détective produisit au tribunal un morceau de carton trouvé en sa présence par le Dr Gravel sur une tablette dans la pièce où Généreux Ruest faisait la réparation de montres.

M. Bernard Péclet, chimiste analyste au laboratoire de médecine légale de la province de Québec, relata qu'à l'aide d'un autre carton contre lequel il a fait sauter un détonateur il a pu conclure, par comparaison au spectrographe, que le carton trouvé chez Généreux

(Suite à la page 11, 1ère col.)



IL EST ODORANT—
IL EST ÉTINCELANT—IL EST VIEUX—
IL EST ÉCONOMIQUE—IL EST FAMEUX!

Faites ressortir toute la saveur de vos salades avec n'importe lequel des trois Vinaigres Heinz.

V-20F

Vinaigre HEINZ
BLANC - CIDRE - MALT

SOULAGEMENT PROMPT PRESQUE CERTAIN DE
BOUTONS • COMÉDONS
Cuticura—de renommée mondiale—est scientifiquement médicamenté et aide à faire disparaître vite boutons, eczéma, éruptions, comédons, etc. Achetez-en aujourd'hui chez votre pharmacien! *Fabrication Canadienne.*
SAVON ET ONGUENT CUTICURA

Avis aux Plombiers et Électriciens !
POUR VOS TRAVAUX
AUX PLUS BAS PRIX EN VILLE voyez
CANTIN & FILS Ltée
Fondée en 1872
555 rue St-Vallier — Téléphone : 5-7123



Robe de jour et de danse
pour les jeunes silhouettes . . 15.75

En taffetas imprimé frais au toucher . . . destinée à se faire admirer le jour ou le soir cet été . . . la robe, un mince fourreau suspendu aux épaules par d'étroites bandes . . recouverte d'une veste sans manches nouée à la taille. En beau taffetas à fond de nuances variées. Tailles pour jeunes filles

HOLT RENFREW
35 rue Buade

Marques supérieures du Gouvernement : boeuf marque rouge ou bleue
du MARCHÉ LEMIRE



Essayez un de ces tendres et juteux rôtis pot-au-feu cuit avec des patates, des carottes et de l'oignon !



Boeuf marque rouge ou bleue
RÔTI HAUT DE CÔTE
lb. 55c
maigre, gras bien enlevé

ROTI LONGE DE PORC (L'UN OU L'AUTRE BOUT) lb. 53c
POULES A BOUILLIR (FRAICHES CATEGORIE "A") toutes grosseurs, lb. 39c
BACON A DEJEUNER (GRAS ET MAIGRE LEMIRE) ½lb. 29c
ROGNONS DE PORC (FRAIS) lb. 20c

POISSON SUCCULENT FRAIS DE L'OCEAN
FILETS D'AIGLEFIN (VERITABLE FRAIS PRIS) lb. 39c
FILETS FUMES (SAVOUREUX) lb. 35c

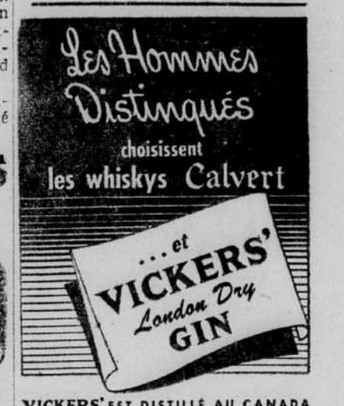
Graisse végétale
Swift'ning

lb..... 34c
3 lbs pour 1.00

FRUITS ET LEGUMES FRAIS
LAITUE EN FEUILLE (FRAICHE DU JARDIN) le pied 5c
RHUBARBE FRAICHE (DES ENVIRONS) 6 pour 25c
BANANES (MURES DOREES) un régal en été, lb. 18c
ORANGES JUTEUSES (DE FLORIDE GROSSEUR 288) 2 douz. 69c
CANTALOUPES (DOUX A MANGER) grosseur 45, la pièce 19c



TÉL.: 4-3539
J. R. A. Lemire ENR.
36 BOURLAMAQUE — QUÉBEC

Les Hommes Distingués choisissent les whiskys Calvert


VICKERS' EST DISTILLÉ AU CANADA ET DISTRIBUÉ PAR Calvert

Pilules Dodd's POUR LES REINS
pour
MAL DE DOS
MAL DE TÊTE
L'IMPURETÉ DU SANG
DOULEURS RHUMATISMALES
ET LES TROUBLES DES REINS

HR

Maintenant que les "Jupes" sont tellement en vogue . . cette vente est des plus appropriées.

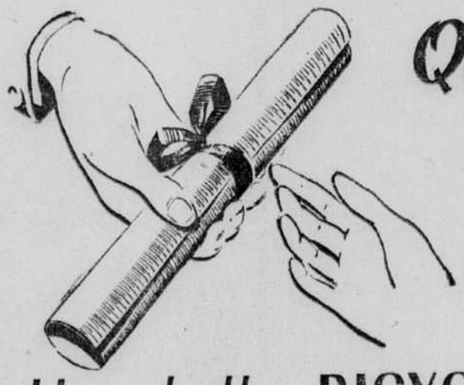
SOLDE DE JUPES
À 25% DE MOINS

25 Pour Cent sera déduit du prix de chaque jupe dans la collection H.R. . . incluant les belles jupes de Londres. Tissus : à carreaux, plaid et lainage dans de belles couleurs unies.

Rayon des Spécialités... Rez-de chaussée

HOLT RENFREW
35, rue Buade

Henri Turcotte Ltée
MARCHAND DE MEUBLES
80 ST-JOSEPH-QUÉBEC-TEL. 5-5125



Quelle récompense
leur offrirez-vous pour l'obtention de leur *DIPLOME de fin d'études ?*



Une belle BICYCLETTE
les comblera de joie !

Imaginez le plaisir que votre grande fille, ou votre garçon éprouvera dans de joyeuses randonnées au cours de l'été . . . Ce sont des bicyclettes de qualité, fabriquées au Canada, et de marque renommée. Cadre en acier inoxydable . . . teintes populaires. Guidon chromé; chaine à rouleaux ;pédalier d'une seule pièce, type canadien; moyeu chromé; frein côtier; roues de 28 x 1½". Raies inoxydables. Pneus DUNLOP ou DOMINION, garantis. Prix depuis $48.50

$5.00 COMPTANT
$1.25 PAR SEMAINE

Henri Turcotte Ltée
80, RUE ST-JOSEPH, QUÉBEC

—Généreux Ruest

(Suite de la page 10)

Ruest a subi l'action d'un détonateur électrique ordinaire.

De la parafine

Maurice Michaud, 16 ans, fils de Marguerite Ruest-Pitre par son premier mariage, a raconté qu'après avoir entendu parler de la perquisition faite dans la maison de son oncle Généreux Ruest, il en avait parlé à ce dernier.

"Je lui ai dit qu'ils avaient trouvé de la parafine sur les bras de chaise et sur le bas d'un pantalon. Il m'a dit: Ça n'a pas entré dedans, ça. Je ne peux pas me souvenir, ajoute le témoin, s'il a dit "montre" ou "bombe" . . .

Pressé de questions, cependant, par le procureur de la Couronne, sur la déclaration qu'il avait faite à la police le lendemain ou le surlendemain de l'incident, le jeune Maurice Michaud a fini par admettre que "c'est ça" que Ruest lui avait dit: "C'est pas entré dans la bombe".

Par mesure de précaution, après avoir obtenu du tribunal qu'ordre fût donné au témoin de ne communiquer avec personne au cours de l'ajournement, le procureur de la Couronne l'invita à dîner en compagnie d'un membre de la Sûreté, ce à quoi le jeune Michaud se prêta de bon gré.

VICTORIAVILLE

Va-et-vient

M. et Mme Jean-Paul Rousseau et leurs enfants, André, Colette, Jean, Jeanne et Louise, de St-Bruno du Lac St-Jean, ainsi que M. et Mme Sylvio Rousseau de Québec, ont visité leurs parents de Princeville et Victoriaville.

M. et Mme Ronald Rhéault ont rendu visite à leur fils le R. Frère Roch de Lac Mégantic.

M. et Mme Armand Mercier, et leur fillette Louise, ont passé la fin de semaine chez M. et Mme Amédée Mercier, de St-Ferdinand d'Halifax.

M. et Mme Benoit Rousseau, sont allés passer quelques jours chez M. et Mme J. Poisson de Daveluyville.

M. Maurice Boucher, et Dorothy Boucher de Montréal, ont rendu visite à leurs parents de Victoriaville, les familles D. E. Boucher et Atchez Boucher.

M. et Mme Julien Gingras et M. et Mme L. Georges Foucault, étaient de passage à Trois-Rivières dernièrement.

M. et Mme Stan Benoit et leurs enfants, Serge et Carolle, de Montréal ont passé quelques jours chez leurs parents, M. et Mme D. E. Boucher.

M. et Mme Roland Dussault, Mme Amédée Mercier, Mé Guy Paradis ont rendu visite à Mme Guy Paradis de Victoriaville, qui est actuellement hospitalisée à l'hôpital de St-Germain Dorchester.

M. Amédée Mercier, de St-Ferdinand d'Halifax, était de passage à Québec dernièrement, l'hôte du juge Jean Mercier, de Québec.

M. l'abbé Jean-Paul Lemieux, de Tingwick, était de passage Arthabaska, récemment.

M. Evariste Fleury, de Auburn, M. Henri Girouard, de Lewiston, assistaient au conventum du Collège St-Joseph, d'Arthabaska récemment.

Le R. Frère Edouard, e. c., de Québec, était dernièrement au conventum du collège St-Joseph d'Arthabaska, dernièrement.

M. et Mme Lussier, de Montréal, ont passé quelques jours chez M. et Mme Roger Lussier.

Le R. Frère Antonin, e. c., de Québec, de passage chez son père, M. Joseph Maheu d'Artabaska, dernièrement.

M. et Mme Wellie Michaud et Mlles Carmen, Marguerite et Solange, ont passé quelques jours à Lewiston, pour assister au mariage de M. Laurier Michaud.

M. et Mme J.-H. Marcoux, de Victoriaville, étaient à Trois-Rivières.

M. et Mme Paul Guillemette d'Asbestos, de passage chez M. et Mme Rodolphe Nadeau, d'Arbaska.

M. Réal Thibault, de Sherbrooke, était de passage à Victoriaville, chez des parents.

M. et Mme Philippe Boulé et Mme Pierre Boucher sont allés à la villa du Rosaire de Nicolet, ces jours derniers.

MM. Jean-Paul Baril, de Warwick et Roger Allard de Victoriaville, assistaient à une assemblée des distributeurs Ford-Monarch, à Sherbrooke, récemment.

M. et Mme Hervé Gagnon et leurs enfants, Guy, André, Gilles et Ginette sont allés passer une fin de semaine à Montréal, chez M. et Mme Armand Lafond.

M. et Mme Bertrand Côté et leurs enfants, Réal et Richard, ainsi que Mme Joseph Gagné, Mme Roméo Samson et sa petite-fille, Aline, tous de Lewiston, Maine, ont passé une fin de semaine chez M. et Mme Oscar Breton, Mme Lionel Rousseau et autres parents de Victoriaville.

Mme Cléoman Laplante de Trois-Rivières, a passé quelques jours à Victoriaville, chez Mme Arthur Houle et Conrad Houle.

M. et Mme Fernand Fartier, M. et Mme Lionel Fortier, M. et Mme Armand Fortier, M. et Mme Odilon Fortier, tous de Victoriaville, le R. Frère Bertin, du collège Saint-François d'Assise de Québec, Mlles Rita et Anita Fortier, Richard Morin, M. et Mme François Vézina, M. et Mme Gérard Bergeron, Mlle Jeanne Vézina, M. et Mme Gérard Gosselin, M. Benoit Gosselin, M. et Mme Alphonse Héon, M. et Mme Albert Héon, tous de Victoriaville, M. et Mme Ena Morel, de Drummondville, sont allés assister à l'ordination de M. Jean-Jacques Fortier de Ste-Clothilde de Horton, récemment.

M. et Mme Wellie Camiré et leur fils Michel, M. et Mme Lucien Filion, étaient de passage à Cowansville, récemment les invités de M. et Mme Omer Fillion.

MM. Jean-Marc Fournier, Guy Patry, Philippe Tardif, Mlle Jacqueline Tardif, sont allés rendre visite à M. et Mme Jacques Archambault de Joliette, ces jours derniers

M. et Mme Renard Girouard, de Québec, ont passé une fin de semaine chez Mme Corinne-T. Girouard et M. et Mme Maurice Girouard.

Le R. Père Albini McCarthy, du collège d'apprentissage des Pères Franciscains de Sorel, a passé quelques jours avec ses parents, M. et Mme Eddy McCarthy.

M. J.-Baptiste Chouinard de Montréal, M. Benoit Poisson de Sorel étaient de passage à Victoriaville, en visite chez des parents.

BILAN PROGRESSIF DE JOHN INGLIS

Toronto, (PC) John Inglis Company, Ltd a déclaré hier un profit net de $251,018 ou l'equivalent de 75 cents par action, pour l'exercice termine le 31 mars 1950. Cela se compare à un bénéfice net de $171,712, ou 51 cents par action pour l'année fiscale précédente.

Le fonds de roulement s'est amelioré, ayant augmenté de $201,174. Le surplus s'est accru de $150,267 ce qui en porte le total à $1,384,654 au 31 mars 1950.

—Marathon d'endurance

(Suite de la 1ère page)

Le parti travailliste a une marge statique de huit votes, à la Chambre. Les whips ont réussi à ramasser les députés en temps pour remporter des victoires allant de 11 à 17 voix de majorité. Plusieurs députés étaient absents des deux côtés de la Chambre.

Le gouvernement a maintenant à son crédit 22 victoires contre une défaite sans importance depuis le début de la session, le 6 mars. On croit maintenant que le gouvernement travailliste a de bonnes chances de survivre jusqu'à l'an prochain.

La plus longue séance de l'histoire du parlement britannique avait été de 41 heures et demie et s'était terminée le 8 février 1881. Le record d'après-guerre est de 21 heures 48 minutes, se terminant le 21 juillet 1948, quand on avait passé le bill de la nationalisation de l'acier.

Sir Stafford Cripps, chancelier de l'Echiquier a menacé de tenir la Chambre en séance jusqu'à vendredi, si l'on ne hâtait pas le travail au cours de la nuit.

Les législateurs avaient l'air hagard, et certains ont sommeillé à leur pupitre. Une trentaine s'alignèrent au cafétaria, à 2 h. 45 ce matin, pour avaler des saucisses chaudes. Quelques spectateurs plus résistants que les autres attendirent dans les galeries jusqu'au dernier vote, à 6 h. 50 ce matin. Des observateurs croient que jamais dans l'histoire de la Chambre tant de députés passèrent la nuit en session. La faible majorité du gouvernement explique l'endurance. Il restait 561 députés à la Chambre quand la séance fut levée, et environ 500 déjeuners furent servis au cours de la séance dans la salle à manger du Parlement.

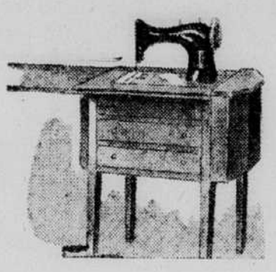
Pour plusieurs, c'était la première expérience d'un pique-nique la nuit au Parlement et ils semblerent s'amuser de l'aventure. Plusieurs s'assemblèrent sur la terrasse du Parlement pour regarder l'aurore se lever sur la Tamise. Ils regardaient l'oreille tendue vers la cloche appelant tout le monde au vote.

A 4 h. 30, un leader conservateur, Oliver Lyttleton, a tenté d'obtenir un ajournement. Sir Stafford Cripps refusa, voulant expédier le travail. Ce fut le signal d'une protestation violente dans l'opposition.

A 6 heures, la discussion tourna au sujet de la bière. Un amendement conservateur voulait baisser de trois cents environ le prix de la chopine de bière. Le député retira sa motion mais le débat continua pendant 50 minutes.

Le moulin à coudre
"MERCURY" électrique

La Machine à Coudre Electrique MERCURY, avec ses multiples accessoires, a été surtout conçue et construite pour faciliter et abréger vos travaux de couture. Sa manoeuvre est très facile et le montage de ses divers accessoires extrêmement simple. Elle est à la fois puissante, silencieuse, pratique et complète. Dans des conditions normales d'emploi domestique la Machine à Coudre Electrique MERCURY vous assurera de nombreuses années de service impeccable, car seules des matières de choix et une exécution soignée sont intervenues dans sa construction.



GARANTIE ECRITE DE 25 ANS
15% COMPTANT — SOLDE PAR MENSUALITES

LES ENCHERES MARCEAU INC.
Meubles neufs : 12 RUE ST-JOSEPH
Département d'échange : 110, RUE ST-PAUL

"C'est celui que tu aimes-celui avec la sauce extra-bonne!"

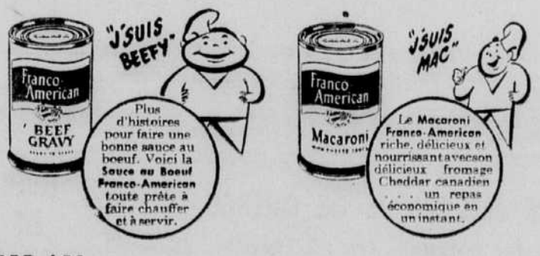


Spaghetti Franco-American





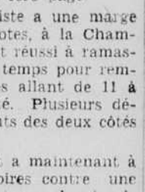
TOUT LE MONDE marque le Spaghetti Franco-American sur sa liste d'emplettes. Et pas surprenant. Quand vous avez goûté cette délicieuse sauce tomate avec fromage . . . quand vous avez apprécié sa délicieuse saveur et son assaisonnement délicat, VOUS achetez toujours le Spaghetti Franco-American. Il est fait par les Fabricants des Soupes Campbell's, donc vous *savez* qu'il est bon!



LAISSEZ LES
Produits Franco-American
VOUS AIDER À PRÉPARER LES REPAS
Préparés au Canada par les fabricants des bonnes Soupes Campbell's

PÊCHEURS

PERCHES DE BAMBOU importé à partir de 7.50

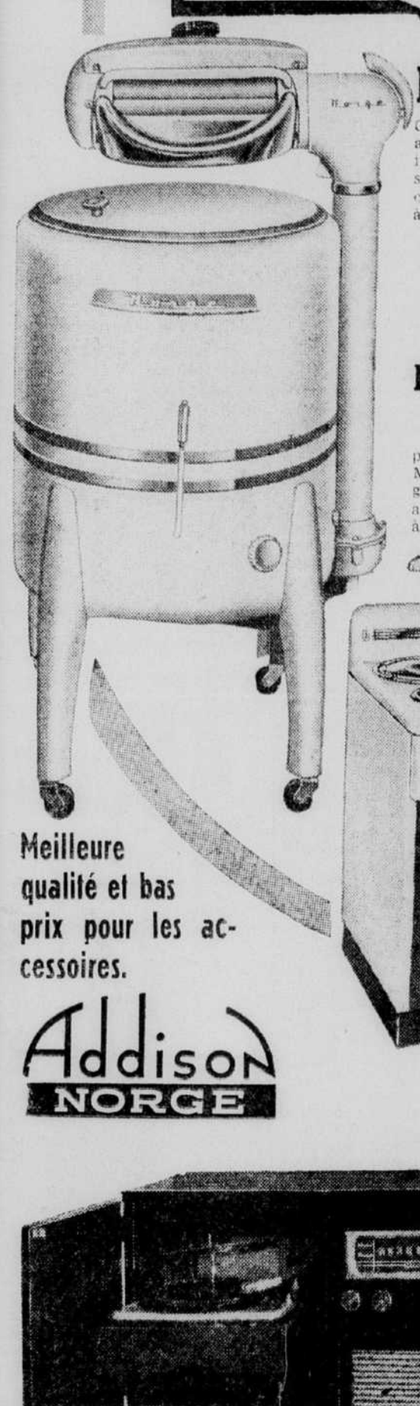


PERCHES EN VERRE 9 pieds
incassables 30.00
Perches en verre, 2 bouts, 9 pieds — spécial ... 22.50
Perches à saumon en verre 45.00
Perche de bambou réparée, revernie et filée de même couleur. Petits bouts de bambou remplacé. Glacière métallique pour auto.
Réparons perches à saumon.
Radios à batterie à louer.
BOURLAMAQUE SPORTING GOODS, REG'D
27 Bourlamaque, Tél.: 4-0817
QUEBEC

Mozart ltée 310-312, St-JOSEPH,

"VOYEZ" NORGE 1950 AVANT d'ACHETER

SEULEMENT $2 DE DEPÔT



LESSIVEUSES "NORGE"
Cette lessiveuse au rendement inégalable vous assurera pendant de longues années un service incomparable. Moteur silencieux, essoreuse de sûreté et brillant fini émail cuit à l'intérieur et à l'extérieur $149.50

Même modèle de lessiveuse avec pompe automatique $161.95

POELES ELECTRIQUES "NORGE"
pour petites cuisines ou l'espace est restreint. Modèle compact mais s'adaptant bien à tous genres de cuisson 3 ou 4 ronds, avec contrôles "teleswitch" à 5 intensités. Depuis $129.50



POELES ELECTRIQUES
Ce magnifique poêle, tel que l'illustration est un besoin absolu dans toute cuisine moderne . . . 4 grands ronds. Fourneau spacieux, réchaud et 2 grands tiroirs d'utilité $324.00

Meilleure qualité et bas prix pour les accessoires.

Addison NORGE

$2 SOLDE PAR SEMAINE

SEULEMENT $1 DE DEPÔT



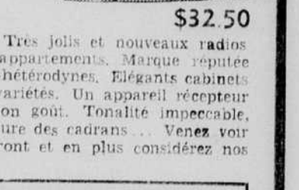


RADIOS COMBINES CONSOLE

RADIOS "ADDISON" De genre console, tel que l'illustration, avec tourne-disques à 3 vitesses. Tonalité incomparable. Le voir et l'entendre, c'est l'ACHETER. Un meuble qui agrémentera et enjolivera votre foyer $219.50



$47.50



$32.50

RADIOS DE TABLE "ADDISON". Très jolis et nouveaux radios de table. Pratiques pour tous les appartements. Marque réputée "Addison". Circuit à 5 lampes super-hétérodynes. Elégants cabinets de plastique ou bois de différentes variétés. Un appareil récepteur de haute qualité, moderne et de bon goût. Tonalité impeccable, syntonisation aussi facile que la lecture des cadrans . . Venez voir ces jolis modèles, ils vous enchanteront et en plus considérez nos conditions faciles de paiement.

SOLDE $1 PAR SEMAINE



GRILLE-PAIN à contrôle automatique. Très pratique et très solide. Garantie 1 an. 31.95
Voyez-les fonctionner .....
FERS A REPASSER contrôle automatique. Tels qu'illustré. Cadran pour tous les tissus. Garantie 1 an 12.95
ASPIRATEURS. Tels que l'illustration de droite avec tous accessoires. Garantie 1 an 94.50
BALAYEUSES ELECTRIQUES. Telles que l'illustration de gauche. La plus moderne et la plus pratique qui soit. Garantie 1 an 89.50
COUSSINS ELECTRIQUES. Aptes à maints usages. Grandeurs: 11½ x 15". Fabrication de laine. Tons variés. 3 degrés de chaleur 8.50

COMMANDEZ PAR LA POSTE. LES COMMANDES REMPLIES AVEC SOIN.
LIVRAISON GRATUITE DANS LA PROVINCE.. AJOUTER 2% TAXE PROVINCIALE

Mozart ltée 310-312, St-JOSEPH,

Une bonne nouvelle pour la cuisinière

Une pomme de terre en purée que l'on prépare en 1 minute

On a trouvé, semble-t-il, le moyen d'aplanir d'un coup les problèmes des maitresses de maison qui détestent peler les pommes de terre, des femmes de carrière qui n'ont pas le temps de les faire cuire, et des hommes qui adorent les patates en purée et qui se demandent pourquoi on ne leur en présente pas à tous les repas. Et la nouvelle de la découverte de cette solution, arrivant juste avant les chaleurs de l'été, en réjouira plus d'un : on vous vendra dorénavant des pommes de terre en purée, que vous pourrez servir en moins de deux minutes, et qui, croyez-le ou non, ont toute la saveur de celles que vous préparez sur votre poêle de cuisine.

Ce nouveau produit alimentaire s'appelle "French Instant Potato"; il est empaqueté dans une boite de très petit format contenant huit onces dont on peut préparer dix portions.

Ce qu'est cette préparation ? La French Instant Potato est une pomme de terre blanche, cuite d'avance sans condiments, et présentée sous la forme d'une poudre fine et fluide qui, lorsque simplement mélangée avec de l'eau chaude et du lait, selon les directions, se transforme en pommes de terre en purée soufflée. Le temps requis pour la préparation est celui que l'eau prend pour bouillir. Elle porte la même marque de commerce que la Moutarde préparée, et toutes deux sont distribuées au Canada par Reckitt & Colman Ltd.

La French Instant Potato n'est pas déshydratée comme on l'entend généralement, et il ne faut pas la confondre avec les pommes de terre servies dans l'armée durant la guerre. Ces dernières n'étaient que de simples pommes de terre desquelles on avait retiré l'eau. La French Instant Potato est apprêtée par le lavage, l'épluchage, la cuisson et l'écrasage. Elle est donc préparée d'abord, puis évaporée ensuite et transformée en une poudre légère. En y ajoutant de l'eau chaude, cette poudre reprend sa forme originale de pomme de terre en purée. Elle est donc une pomme de terre cuite d'avance.

Présentée sous cette forme, la pomme de terre peut naturellement se conserver indéfiniment sans perdre de sa saveur ni de sa valeur nutritive. Les maitresses de maison averties verront tout de suite les nombreux avantages que présente ce nouveau produit : plus de lavage, d'épluchage, de cuisson ni d'écrasage. Puis il n'y a aucune perte. On l'apporte de l'épicier, on mêle au lait et à l'eau chaude la quantité désirée, puis on sert. Ce qui reste de la boite peut être utilisé demain ou dans une semaine.

La French Instant Potato peut de plus se prêter à maints autres usages. En plus de faire une délicieuse purée, la cuisinière verra tout de suite l'avantage de mêler cette poudre fine à la soupe ; elle pourra également en faire d'excellentes crêpes, des boulettes (dumplings), de la sauce, etc. Et pour le petit qui a besoin d'une légère collation, c'est l'aliment tout désigné parce qu'il peut se préparer en un clin d'oeil.

FEMMES FILLES !

Des milliers rapportent un grand soulagement par

LES SUPPOSITOIRES

ORANGE LILY

Utilisés depuis 45 ans. Sûrs, antiseptiques et nettoyants. Application locale pour soulager l'inflammation et la congestion. Envoyez 10c pour un essai de 10 jours et brochures descriptives.

MRS LYDIA W. LADD

Boite 191, Windsor, Ont.

Dépt 99B

Pour la défense de l'Ecole libre

Paris (Collaboration spéciale). Me Philippe de Las Cases, président de l'Association des Elèves de la Seine, a bien voulu nous parler de l'importance grandissante du mouvement pour la défense de l'école libre. La détresse des Ecoles Libres (qui ne reçoivent aucune subvention de l'Etat et qui s'efforcent de subsister en demandant aux familles les rétributions les plus modestes) a seule provoqué cet élan de solidarité.

Les familles chrétiennes ont réalisé depuis deux ans des sommes qui ne sont dues qu'à la générosité privée, au cours de fêtes organisées au profit de l'oeuvre commune. Le résultat de cette initiative est que 240 Ecoles libres ont été sauvées et continueront à dispenser leur enseignement. Les membres de l'Association sont bien résolus à poursuivre leur effort et à s'imposer les contributions volontaires les plus lourdes jusqu'au jour où la juste cause aura triomphé, grâce aux interventions de certains ministres, comme Mme Poinso-Chapuis, qui lui sont particulièrement dévoués. Actuellement une Kermesse "monstre" une Vente de Charité entièrement pourvues par les dons très important et plus nombreux à mesure que le mouvement est mieux connu, constitue la plus brillante des réussites. sous la présidence de Mgr Feltin qui a assisté non seulement aux cérémonies religieuses, mais encore aux fêtes très animées qui les ont suivies tous les curés des paroisses de la Seine qui ont pû se rendre libres, les directeurs d'écoles, parents, amis sont venus apporter l'image réconfortante d'une union parfaite entre les maitres de l'enseignement libre, les familles chrétiennes et les élèves fidèles.

ST-CYPRIEN

Naissances

Joseph-Louis-Roger, enfant de M. et Mme Denis Pigeon. Parrain et marraine, M. et Mme Louis Lemieux, de Rimouski, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Simonne-Pauline, enfant de M. et Mme Georges Chabot. Parrain et marraine, M. et Mme Arsène Chabot, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Parise Chabot, soeur de l'enfant.

Marie-Dorothée-Linda, enfant de M. et Mme Eugène Deblois. Parrain et marraine, M. et Mme Josaphat Chabot, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Raymond Chabot, de Québec, tante de l'enfant.,

Joseph-Adrien-Paulin, enfant de M. et Mme Edouard Deblois. Parrain, Adrien Deblois, frère de l'enfant; marraine, Mlle Rollande Deblois, soeur de l'enfant.

Profession de foi

Récemment, avait lieu la communion solennelle de 25 enfants, dont 15 filles et 10 garçons.

L'acte de consécration a été lue, chez les filles, par Monique Nadeau et chez les garçons, par Denis Tanguay.

Les cantiques de circonstances ont été rendus par Monique Nadeau, Cécile Gilbert, Denis Tanguay et Patrice Côté.

Le chant durant la messe avait été confié à un choeur de chant, formé de Mlles Marcelle Labonté, institutrice, Madeleine Fournier, Madeleine Cameron et Donatienne Rodrigue; Mmes L. Rodrigue et Adolphe Chabot. M. Robert Fournier touchait l'orgue.

Va-et-vient

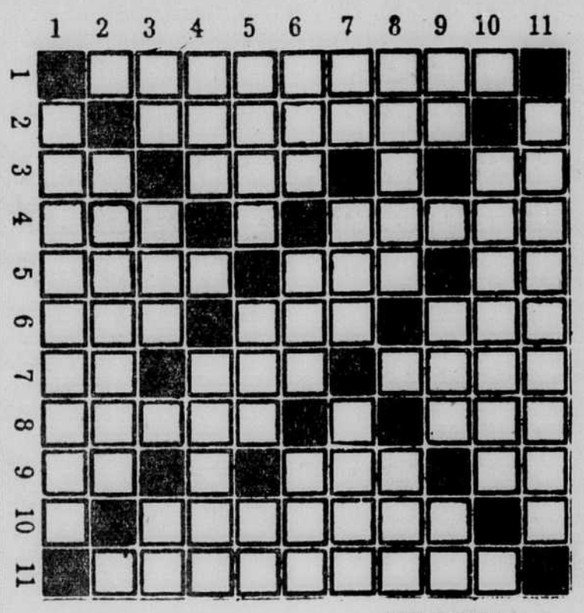
M. et Mme Dominique Morisset-te, de Coaticook ont rendu visite à leurs parents de St-Cyprien, récemment.

MM. et Mmes Paul Lessard et Camille Paquet, tous de Coaticook, de passage en notre paroisse, chez des parents.

M. et Mme Robert Racine, de St-Magloire ont fait un court séjour chez M. L. Rodrigue.

M. Zéphirin Audet était récemment de passage chez M. et Mme Raphaël Lapointe. Il a aussi rencontré sa mère, Mme Vve Joseph Lapointe.

Mots croisés du "Soleil"



HORIZONTALEMENT

1—Associé.
2—Remplacer dans un travail.
3—Interjection — Trois fois — Pronom indéfini.
4—Bière légère anglaise — Temps destiné par l'Eglise pour se préparer à la fête de Noël.
5—Nom vulgaire de toutes sortes de petits insectes et arachides vivant dans les fourrures — Lieu obscur et étroit où l'on tient la volaille pour l'engraisser — Etui de métal, à coudre.
6—Fraichement salé et en caque — Chef-lieu d'arr. (Landes) sur l'Adour. — Liqueur que l'on tire du raisin.
7—Année — Connut — Morceau de fer coudé et rond sur lequel tournent les pentures d'une porte.
8—Talent — Unité monétaire roumaine.
9—Venu au monde — Homme entêté — Pronom personnel.
10—Arbustes épineux cultivés pour leurs belles fleurs.
11—Qui sert à retenir.

VERTICALEMENT

1—Pièce honorable qui occupe le tiers inférieur de l'écu d'armes.
2—Folle.
3—Métal précieux — Et le reste — Note de musique.
4—Place — Aussi promptement.
5—Chacun des tours d'un câble enroulé sur lui-même — Est redevable — Pronom personnel.
6—Rivière de Suisse — Sans éclat — Mot arabe signifiant source.
7—Chef-lieu de canton (Haute-Saône) arr. de Vésoul. — Article contracté — Ombellifère vivace, aromatique des pays tempérés.
8—Inexpérimenté — Epoque.
9—Conjonction — Chose volée — Connu.
10—Prétendus génies qui habitaient les eaux.
11—Décidées.

(Solution du dernier problème)

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	C	H	E	M	I	N	■	C	H	E	R
2	H	Y	M	E	N	E	E	■	O	U	T
3	R	E	E	R	■	R	U	G	■	T	R
4	O	N	T	■	I	F	S	■	S	■	Z
5	M	E	■	C	O	S	■	S	A	A	■
6	O	■	M	A	S	■	D	A	M	N	E
7	■	H	U	M	■	S	I	S	■	C	U
8	P	■	E	P	O	U	X	■	B	E	R
9	L	E	■	S	P	A	■	B	U	T	E
10	U	L	M	■	S	■	C	A	I	R	N
11	S	A	I	E	■	V	E	R	S	E	T

Pèlerins noirs reçus à Paris

Paris (Collaboration spéciale). Rentrant de Rome où M. LETOURNEAU, ministre de la France d'Outre Mer les avait accompagnés 500 pélerins de Madagascar et de l'Afrique Occidentale française étaient pour la première fois aussi nombreux dans la capitale, par Mgr Feltin, en ces termes pleins de paternelle bonté: "Laissez-moi vous dire toute ma joie d'accueillir à Notre-Dame de Paris, les délégués de l'Afrique noire en pleine et entière affection. Vous êtes ici chez-vous..." Ces simples paroles suscitèrent chez les auditeurs de Mgr Feltin un frémissement d'émotion qui alla grandissant lorsque dans la nef immense embrasée de mille feux et parées de fleurs, éclatèrent les chants sacrés soutenus par la voix puissante des grandes orgues et des cloches. Minutes inoubliables que les pieux Africains évoqueront souvent, en famille, sous la paillote ou dans la case, lorsqu'ils auront rejoint leur village natal et qui se mêleront aux souvenirs magnifiques de leur pèlerinage à Rome.



Le goût du nouveau Ketchup Campbell's est plus riche parce qu'on n'y emploie que les meilleures épices importées. Cannelle de Batavia, clou de girofle de Penang, poivre de la Jamaïque.

La texture plus riche du nouveau Ketchup Campbell's vient de ce qu'il entre plus de 3 livres de tomates juteuses—spécialement cultivées et choisies—dans la production de chaque bouteille.

La couleur naturelle du nouveau Ketchup Campbell's est plus riche parce qu'on n'y emploie que des tomates mûries sur pied. Cette riche couleur rouge est agréable à l'oeil et appétissante.

KETCHUP AUX TOMATES Campbell's

OFFRE DE PRESENTATION

ÉPARGNE 20¢



3 PAINS—NOUVEAU FORMAT POPULAIRE

de SAVON CASHMERE BOUQUET

DONT L'AROME ENCHANTE TOUS LES HOMMES

ET UN TUBE MOYEN DE

SHAMPOOING LUSTRE CREAM

ENRICHI DE LANOLINE

VALEUR DE 59¢ POUR 39¢

S-250F

Quantité limitée—Profitez-en maintenant—Épargnez 20c

Vous vous "VANTEREZ" du linge



LAVÉ DANS UNE Inglis CANADA

Inglis lave *mieux* et plus *vite* . . . car son ACTION SURG-I-FLOW fait pénétrer toute l'eau savonneuse dans le linge. Il n'y a pas de région "stagnante" à la surface. Chaque article sort de la cuve blanc comme neige et hygiéniquement propre. De plus, l'ACTION SURG-I-FLOW de la machine Inglis ménage le linge qui n'est ni tordu ni emmêlé.

SON ACTION SURG-I-FLOW lave vraiment à fond

AUCUNE AUTRE MACHINE À LAVER NE PRÉSENTE TOUTES CES CARACTÉRISTIQUES INGLIS:

- Action Surg-I-Flow assurant lavage plus rapide, plus propre et plus doux
- Pompe électrique qui vide automatiquement la cuve en 30 secondes
- Essoreuse ultra-sûre
- Minuterie électrique qui vous libère de tout souci
- Grande capacité: 9 livres de linge
- Mécanisme silencieux, enclos dans un bain d'huile permanent
- Une magnifique machine, dessinée de main de maître.

INGLIS IMPERIAL
Modèle illustré

Demandez dès aujourd'hui à votre dépositaire Inglis de vous donner une démonstration chez vous, gratis. Ou écrivez-nous; nous vous enverrons l'adresse du dépositaire le plus proche, ainsi qu'une brochure illustrée et gratuite: Division des Produits de consommation, John Inglis Co. Limited, Montréal, P.Q.

10 nouveaux modèles Inglis à l'électricité et à l'essence.
A partir de $139.95

VOYEZ AUJOURD'HUI LES MAGNIFIQUES LESSIVEUSES INGLIS...EXPOSÉES CHEZ

TALON LTÉE 32 rue St-Joseph, Tél. : 2-4820	LA CIE PAQUET LIMITÉE	CENTRE ÉLECTRIQUE DE QUÉBEC 368 rue St-Joseph, Tél. : 2-7869 1360 ave. Maguire, Tél. : 7-1896		QUEBEC SERVICE DE LAVEUSES 393 Blvd Charest, Tél. : 2-2724
J. W. CANTIN 446 rue St-Joseph, Tél. : 5-8007	J.-E. VALIN Enrg. Gaston Brochu, prop. 238 rue St-Jean — Tél.: 2-8365 28 Chemin Ste-Foy — Tél.: 3-7060	ADRIEN RACINE 30 de la Fabrique, Tél. : 4-3891	JEAN-PAUL GAGNON 960 1ère avenue, Tél. : 2-1735	MAINGUY RADIO SERVICE 2791 Chemin Ste-Foy, Tél. : 7-5755



Un Produit de General Foods

Régalez votre famille — servez du Postum!

Le Postum offre le moyen parfait d'éviter la *caféine* du thé et du café — qui peut causer des dérangements d'estomac, de la nervosité ou de l'insomnie.

Le Postum ne contient pas de caféine — ne peut pas faire de mal aux adultes ni aux enfants — peu importe combien ils en boivent!

Le famille entière peut se régaler avec la bonne saveur du Postum — tout en épargnant de l'argent — jusqu'à 1¢ par tasse comparativement aux autres breuvages chauds!

ADOPTEZ LE Postum AUJOURD'HUI

(Ne Contient pas de Caféine)

P-180F

ENFIN! les Pommes de Terre INSTANT de French!

Un nouveau produit étonnant: des pommes de terre pilées, prêtes en 1 minute seulement!





On peut désormais savourer des pommes de terre en purée délicieuse, sans les laver, les peler, les faire cuire, ni les piler! Avec les Pommes de Terre Instant de French il suffit d'une minute pour obtenir toujours la même saveur merveilleuse, la même texture crémeuse!

Instant est fait de pommes de terre de première qualité cuites à l'avance pour vous! Le produit est facile à garder et il se conserve frais dans votre dépense jusqu'à l'usage. Il est économique, en plus! Vous faites juste la quantité voulue: aucun gaspillage. Idéal pour recouvrir un pâté chinois ou un pâté au poulet. Il vous donne des crèmes de pommes de terre délicieuses et des frites également.



Les enfants aiment les pommes de Terre INSTANT

Les pédiatres recommandent les nourrissantes purées de pommes de terre pour les enfants. La préparation ne vous prend plus qu'une minute! Le procédé scientifique moderne utilisé pour Instant préserve toute la saveur et la valeur minérale. Les pertes causées par la cuisson et l'épluchage sont réduites au minimum.



RIEN À LAVER! À PELER! À FAIRE CUIRE! NI À PILER!



Ce n'est plus une corvée que d'apprêter une purée de pommes de terre! Voici tout ce qu'il y a à faire: premièrement, chauffez de l'eau salée à point d'ébullition, ajoutez du lait et des Pommes de Terre Instant, selon les directions sur le paquet.



Mélangez vigoureusement—pendant quelques secondes jusqu'à épaississement. Ajoutez du beurre (comme vous l'avez toujours fait) et battez jusqu'à ce que le mélange soit léger et mousseux.



Toute la famille se régalera de cette bonne purée crémeuse et riche. Le paquet comporte de nouvelles recettes appétissantes pour d'autres mets aux pommes de terre. Essayez Instant dès aujourd'hui!

Ne coûte que quelques sous par portion!

Le Courrier de Pascale France

THERESE. — Je crains que le nylon ou la marquisette de soie fasse un peu trop léger et estival pour une toilette de fin d'août, car déjà ce moment-là de l'année, ce sont les crêpes assez pesants et les nuances d'automne qui sont de mise pour être vraiment chic. Cela peut cependant paraître un peu paradoxal, mais ce n'est pas la seule anomalie de la Mode qui en a vu bien d'autres.

GEORGETTE. — Pour votre toilette longue de mariée, vous n'avez pas à hésiter entre les deux genres dont vous me parlez, et il est certain que le voile rose conviendra infiniment mieux que le crêpe gris avec touche de bleu pâle. Mais si vous décidez d'avoir une robe courte, portez-la à 13 pouces du sol environ, qui est la longueur admise cette saison. Et vous devriez être de bon goût en gris et bleu marine pour votre voyage, malgré qu'au début d'août, un petit feutre léger marine conviendrait mieux que le chapeau simili-paille.

D. — Voulez-vous me dire s'il y a quelque chose de particulier lorsqu'un jeune homme et une jeune fille sont gauchers tous les deux ? PETITE GAUCHE

R. — Je n'ai jamais entendu dire qu'il y avait une signification quelconque d'attachée à cette particularité.

D. — Voulez-vous me dire le plus tôt possible ce qu'il en coûte pour suivre un cours d'infirmière ? G.M.G.

R. — Il n'en coûte rien pour suivre ce cours; au contraire, les étudiantes infirmières reçoivent un petit salaire, oh, très petit, à chaque mois en plus d'être logées et nourries. Mais vous devez payer votre trousseau, c'est-à-dire vos uniformes. Vous obtiendrez d'ailleurs des précisions à ce sujet en vous adressant à la Directrice des Gardes-malades, Hôpital St-Sacrement, chemin Ste-Foy, Québec.

MADELEINE. — Le Ministère de l'Agriculture, à Ottawa, adresse gratuitement à ceux qui lui en font la demande, des petits livres de recettes traitant spécialement de la mise en conserve des fruits et des légumes. Vous n'avez donc qu'à écrire directement à Ottawa en précisant que vous voulez recevoir la version française du livre en question. A part cela, dans n'importe quel bon manuel de cuisine, vous trouverez expliqués en détail les divers procédés de la mise en conserve.

D. — Je voudrais savoir combien il faut d'argent à un jeune homme pour se mettre en ménage ? Et combien aussi en faut-il à une jeune fille ? CURIOSITE

R. — Evidemment ces montants sont très relatifs et varient avec la condition sociale des futurs époux, leurs habitudes de vie, leurs exigences, etc. Mais en moyenne, un garçon doit avoir un bon mille dollars d'économies s'il veut ambitionner s'installer autrement qu'en chambre après son mariage et s'il tient aussi à se rendre un peu plus loin qu'à Charlesbourg ou à Cap Santé pour son voyage de noces. Pour ce qui est de la jeune fille, son trousseau et ses toilettes de noces peuvent lui coûter de deux cents à cinq cents dollars, selon qu'elle a des goûts modestes ou plus dispendieux.

PASCALE FRANCE



VICKERS' EST DISTILLÉ AU CANADA ET DISTRIBUÉ PAR Calvert

SACRE-COEUR DE MARIE

Mariage

Mme Vve Joseph Lachance, née Jeannette Gamache, à M. Rolland Jacques, fils de M. Joseph Jacques. Les nouveaux époux demeureront à Robertsonville.

Va-et-vient

M. et Mme Wilfrid Carrier d'Augusta, Maine, en visite actuellement chez Mme Thomas Perron.

M. et Mme Alfred Fontaine, de Stanstead, actuellement chez leur frère, M. Jos. Fontaine.

M. et Mme Georges Poulin, de Granby, ainsi que leurs enfants, Colette et Jacques, chez M. Joseph Fortin, récemment.

Mme Rolland Bouffard, de Coleraine est présentement chez son père, M. Arthur Verreault.

M. Paul-Aimé Fortin de Granby, chez son père, M. Joseph Fortin.

Mlle Liliane Bourgault, de Leeds Village, passe quelques jours chez son oncle, M. Irenée Jacques.

M. et Mme William Lachance, et M. Lauréat Gilbert, de St-Jean, chez M. Napoléon Gilbert, dernièrement.

M. et Mme Robert Gilbert et M. Maurice Gilbert, à Chicoutimi, en visite chez M. Alphonse Bélanger.

Mlle Jeanne-Mance et M. Jacques Hinse, de Ste-Sophie, ainsi que la jeune Angélique Hinse, visitent présentement leurs parents, M. et Mme Irenée Jacques.

M. et Mme Aurèle Lessard, Jean-Marc et Claude Lessard, à Sherbrooke, pour les funérailles d'une nièce, Mlle J. Latulippe.

Transaction

M. Désiré Perreault a vendu une partie de sa ferme à M. Adrien Jacques, et l'autre partie, à M. Omer Fontaine.

KAPUSKASING, Ont.

A l'hôpital de Sensentrenner, est né un fils à M. et Mme René Dumais.

—A l'hôpital de Kapuskasing est née une fille à M. et Mme C. Bédard.

—A l'hôpital de Sensentrenner, est née une fille à M. et Mme E. Maltais.

Va-et-vient

Mme P. Lafleur et sa fille, Françoise ont passé la fin de semaine à North-Bay, chez des parents.

—Mme P. Lafleur est de retour à Kapuskasing.

—Mlle Pauline Lafleur est partie pour Montréal et New-York. Elle se rendra ensuite à Costa-Rica.

MONTMAGNY

Mariage

Dernièrement, a été béni le mariage de M. Guillaume Bernier, menuisier, fils de M. William Bernier et de dame Amanda Talon, décédés, à Mlle Gertrude Bernier, fille de M. Joseph Bernier et de dame Florida Carbonneau, de Berthier.

Nos voeux de bonheur.

Naissances

Marie - Ange - Odette, enfant de M. et Mme Lionel Langlois, née Colette Gaudreau. Parrain et marraine, M. et Mme Roland Gaudreau, oncle et tante de l'enfant.

—Joseph - Omer - Gilles, enfant de M. et Mme Camille Gaudreau, née Jeanne-Aimée Thibault. Parrain et marraine, M. et Mme Omer Gaudreau, grands-parents de l'enfant.

—Marie - Pauline - Rita, enfant de M. et Mme Joseph Lachance, née Marie-Rose Fortin. Parrain et marraine, M. et Mme Gérard Gagné.

—Joseph - Georges - Gaston, fils de M. et Mme Geo.-Henri Ringuet, née Bérangère Dion. Parrain et marraine, M. et Mme Georges Duquet.

—Joseph - Raymond - Jean - Yves, fils de M. et Mme Raymond Vézina, née Madeleine Marticotte. Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Marticotte, grands-parents de l'enfant.

—Marie - Anna - Denyse, enfant de M. et Mme Aimé Lacombe, née Marguerite Cloutier. Parrain et marraine, M. et Mme Arthur Lacombe.

—Marie - Claire - Jeanne d'Arc - Gemma, enfant de M. et Mme Philippe Croteau, née Lorraine Gagné. Parrain, M. Antonio Gagné; marraine, Mlle Jeanne d'Arc Gagné.

—Marie - Annette - Murielle, fille de M. et Mme Elisé Bouchard, née Aline Boutin. Parrain et marraine, M. et Mme Fidèle Bernier.

Va-et-vient

M. et Mme Albert Roy se sont rendus à Rimouski, chez M. et Mme Christophe Bérubé, dernièrement.

—M. Jean-Claude Fournier, de Québec a passé quelques jours chez sa mère, Mme Albert Fournier.

—Mme Wilfrid Mercier, de Rimouski était chez sa soeur, Mme Albéric Marquis, en fin de semaine.

—Mme François Gagnon qui a passé quelque temps à Québec, est revenue en notre ville. Elle était accompagnée de sa fille Jeanne, actuellement en convalescence.

—Mme Rita-A. Caron, de Montréal a passé quelques jours, en notre ville.

—M. et Mme Benoit Marier et leur fillette, Claire, de Québec, ont rendu visite à Mme Albert Fournier, dernièrement.

—MM. et Mmes Donat et Philippe Morin se sont rendus à Montréal, où ils ont assisté aux funérailles de leur beau-frère, M. Ernest Lafrance.

—M. et Mme Charles Ruelland, de St-Pascal, sont venus demeurer en notre ville.

—M. et Mme Napoléon Pouliot, de Lévis ont visité des parents et amis, en notre ville, récemment.

—M. le curé Amédée Fortin, de St-Cyrille de L'Islet est de retour d'un voyage de trois mois en Europe. Il a visité ses frères et soeurs de notre ville.

—M. et Mme Armand Bourassa étaient de passage à Montréal, la semaine dernière.

—M. et Mme Alphondor Labrecque et leur fils, Paul, ont quitté Montmagny, pour demeurer à St-Raphaël.

—M. l'abbé Léo Blanchet était de passage chez son père, M. Samuel Blanchet, récemment.

—Mlles Colette Marcotte et Pauline Legendre ont passé quelques jours à Montréal.

—M. Paul Roy, de Québec a passé la fin de semaine dans sa famille.

—M. et Mme Alphée Sénéchal se sont rendus à Montréal, à l'occasion du décès de M. Ernest Lafrance.

—Mme Fortunat Létourneau, de St-Paul était de passage en notre ville, au début de la semaine.

—M. Laval Paquet s'est rendu à Cabano, au début de la semaine.

—Mme Alfred Lévesque, de Québec est en promenade chez ses parents, M. et Mme Sam. Marcotte.

—Mme P. Laurendeau passe quelques jours à Québec, chez ses filles, Mmes Alfred Renaud e Jean Dube.

Le beurre est moins cher



Ajoutez plus de beurre

C'est toujours meilleur avec du beurre!

Seul le beurre communique aux aliments un goût particulier et exquis. Pour la cuisson et à table, le beurre est indispensable à qui se pique de bien manger. Servez plus de beurre. Il se vend maintenant *à meilleur marché.*

- **IDÉAL SUR GÂTEAUX,** rôties, biscuits, petits pains, etc.
- **CRÊPES ET GAUFRES** sont véritablement délicieuses recouvertes de beurre.
- **POUR QUE TOUT LE MONDE RAFFOLE D'UN DESSERT,** il suffit d'y ajouter du beurre.

Service des marches, Ministère Fédéral de l'Agriculture, Ottawa

C'est NOUVEAU... CET ENTONNOIR DE CUISINE

3 Pièces

PAS EN VENTE DANS LES MAGASINS



Une aide *merveilleuse* pour la cuisine et *une si belle aubaine* . . . fait ce que des entonnoirs ordinaires ne font pas. Il consiste en un GRAND et un PETIT ENTONNOIR avec PASSOIRE AMOVIBLE. Employés *ensemble ou séparément selon les besoins,* ils feront fonction d'entonnoir ou de passoire pour répondre à tous vos besoins . . . plus vite et mieux.

L'ensemble est joli et solide . . . résiste à une ébullition de courte durée . . . se lave en un clin d'oeil. Ne manquez pas cette occasion. Faites venir le vôtre *maintenant.*

GRAND ENTONNOIR

4⅞ pouces de diamètre; 2⅞ pouces de profondeur. Va sur les grands récipients avec ouverture de 2 pouces ou plus. Grande capacité — tient presque une chopine n'importe quand. Excellent pour faire les conserves et les confitures chez soi.

PETIT ENTONNOIR

2⅞ pouces de diamètre; 2⅝ pouces de profondeur. Pour récipient à petite ouverture (jusqu'à ½ pouce). Pour remplir la salière et la poivrière et pour des douzaines d'usages analogues.

PASSOIRE AMOVIBLE

1⅛ pouce de diamètre. Facile à mettre et à retirer. Ne "s'affaissera" ni ne se "courbera". Très facile à nettoyer.

Mais voyez — Ils vont ensemble!



Mettez-les ensemble pour avoir un *petit* entonnoir d'une GRANDE capacité. Généralement, vous perdez du temps et vous vous impatientez avec les petits entonnoirs. Maintenant, vous pouvez verser sans crainte — laissez les liquides qui passent lentement pendant que vous faites autre chose.

POUR LA SAVEUR ET LA VALEUR NUTRITIVE

Les Flocons Grape-Nuts sont si appétissants . . . ont un goût si merveilleusement *différent* parce qu'ils sont faits avec DEUX céréales — du blé mûri au soleil et de l'orge malté. Fournit les éléments nutritifs de DEUX céréales également — ceux dont les gens affairés ont besoin. Comme *régal* délicieux pour le déjeuner, essayez les Flocons Grape-Nuts Post.

FACILES À OBTENIR

Remplissez cette feuille de commande et envoyez-la avec 25¢ en espèces ou un mandat-poste (n'envoyez pas de timbres) et un dessus de Boîte de FLOCONS GRAPE-NUTS Post à:

Post's GRAPE-NUTS FLAKES, Cobourg, Ontario

NOM .....

(Veuillez Ecrire EN LETTRES MOULÉES)

RUE .....

VILLE ..... PROV. .....

Cette offre, valable seulement au Canada, expire le 31 octobre 1950. Votre argent vous sera remboursé si le stock est épuisé.

GF-210F

Si vous le préférez, écrivez les mots "SÉRIE D'ENTONNOIRS" sur n'importe quel morceau de papier, ÉCRIVEZ EN LETTRES MOULÉES vos nom et adresse, et envoyez cela avec un dessus de boîte et 25¢, à la place de la feuille de commande ci-dessus.

Flocons Grape-Nuts Post

Un produit de General Foods

Mesdames, voilà votre chance!



MANTEAUX ET ROBES

Tailles : 14½ à 24½

EN VENTE AUJOURD'HUI

A UN RABAIS DE

25%

Ces manteaux et robes sont ce qu'il y a de plus nouveau en fait de patrons et nuances. Venez de bonne heure, afin de bénéficier d'un meilleur choix !



Rifka INC.

51 RUE ST-JEAN, QUEBEC

Devant les tribunaux

Rivière-du-Loup, 18. — L'honorable J.-Oscar Boulanger, juge de la Cour Supérieure, vient de rendre jugement dans la cause de J.-B. Lavoie, de Rivière-du-Loup, vs Canadian National.

Par son action, le demandeur réclame de la défenderesse des dommages, au montant de $10,000. pour les raisons suivantes :

Depuis plusieurs mois, il se commettait des petits vols dans les wagons des chemins de fer Nationaux, quand les détectives de ces chemins de fer, après avoir fait chez lui des perquisitions infructueuses, amenèrent aux bureaux de la police judiciaire pour l'interroger, un nommé Roger Potvin, alors employé des dits chemins de fer.

Au cours de cet interrogatoire, le nommé Potvin admit avoir commis plusieurs vols au détriment des chemins de fer, et en particulier, deux couvertes de laine grise marquées des lettres C.N.R. à la peinture blanche. Interrogé sur la disposition des objets volés, Potvin admit avoir vendu les couvertes au demandeur.

Un nommé Ludger Beaulieu, parlant aussi des couvertes offertes en vente au demandeur, ne put dire combien elles furent vendues; il y eut un marché conclu car les couvertes restèrent chez le demandeur.

Les déclarations de Potvin et Beaulieu furent vérifiées par les agents de la police judiciaire et par ceux des chemins de fer nationaux. Elles s'avérèrent substantiellement exactes, particulièrement quant à la disposition des articles volés que les policiers purent retrouver, grâce à ces déclarations.

Un constable de la compagnie défenderesse obtint un mandat l'autorisant à perquisitionner chez le demandeur pour les couvertures, et ce mandat fut confié pour exécution à l'huissier P.-E. Martin.

Comme le demandeur se trouvait absent de sa résidence, on décida d'aller perquisitionner à son chalet à une trentaine de milles de Rivière-du-Loup. On partit dans deux voitures. Le gardien du chalet du demandeur, demanda d'attendre ce dernier, qui était censé arriver d'un moment à l'autre. Mais la police se déclara pressée. Le gardien ouvrit les portes et on fouilla partout sans trouver les couvertures que l'on cherchait. On se rendit chez le gardien qui remit à la police une couverture grise marquée C.C. en blanc, que le demandeur lui avait donnée. Au bout de quelque temps la couverture fut retournée au dit gardien avec l'explication qu'elle n'appartenait pas au chemin de fer.

Dans son témoignage au procès, le demandeur admit avoir acheté de Roger Potvin, en 1947, 2 couvertures pour le prix de $10. Potvin lui avait apporté les deux couvertures pliées dans une boite de carton. Il n'en avait pas besoin, mais il les acheta quand même. Il déplia l'une des couvertures un peu, mais ne vit pas si elle était marquée. Plus tard, le demandeur constata que ces couvertures étaient des couvertures usagées de l'armée, portant des lettres blanches C.C. plus ou moins effacées, voulant sans doute dire camp de concentration, que Potvin avait achetées du regrattier. L'une des couvertures disparut par la suite et l'autre fut donnée par le demandeur, à son gardien.

Un nommé Maurice Sirois se trouvait aussi chez le demandeur quand Potvin offrir deux couvertures en vente. Il a entendu le demandeur demander à Potvin si les couvertes étaient à lui et Potvin de répondre oui.

Voici le résumé des faits que l'instruction a révélés. Il s'agit maintenant de savoir si ces faits donnent ouverture au recours du demandeur contre la défenderesse.

D'abord, il ne faut pas perdre de vue que le constable de la défenderesse, R. Lévesque, qui a obtenu le mandat de perquisition, n'a accusé le demandeur ni de vol, ni de recel, ni d'aucun délit. Il a simplement dénoncé à la justice qu'il avait des motifs raisonnables de croire que des couvertures volées à la défenderesse pouvaient se trouver chez le demandeur et il a demandé la permission d'aller à leur recherche.

La dénonciation est un droit et même un devoir. Elle n'entraine de responsabilité que si elle est faite imprudemment, à la légère, avec témérité et sans motifs raisonnables.

Les motifs qu'avait M. Lévesque de demander la permission de perquisitionner chez le demandeur c'était les accusations portées contre le demandeur par Roger Potvin et Ludger Beaulieu. Ces accusations sont la véritable cause directe et immédiate des ennuis que le demandeur a éprouvés. La défenderesse n'est pas responsable des actes de Potvin et de Beaulieu. La cour admet, cependant que l'exécution du mandat de perquisition a été un excellent moyen de diffusion des accusations dans le public. Comme le coup de vent transforme en incendie incontrôlable le feu qui couvrait sous la cendre. Mais la Cour croit que les raisons de Monsieur Lévesque étaient sérieuses et valables. Quand à la disposition des objets volés, il ne pouvait se renseigner qu'auprès des voleurs. Lui et la police judiciaire avaient contrôlé tous ceux des renseignements obtenus des voleurs qu'ils pouvaient et ils avaient raison de croire que ces renseignements relatifs au demandeur étaient aussi exacts. Dans les circonstances, Monsieur Lévesque était justifiable de demander la permission au tribunal de perquisitionner chez le demandeur pour y trouver les objets que Potvin et Beaulieu avouaient avoir volés et qu'ils disaient avoir vendus au demandeur.

Mais là où la Cour trouve monsieur Lévesque moins justifiable, c'est dans sa manière d'exécuter son mandat de perquisition; il aurait dû avoir pour le demandeur, au moins, les mêmes égards qu'il eut pour les autres acheteurs d'objets volés par Potvin & Beaulieu. Il aurait dû lui demander des explications, serait-il venu à la conclusion que, dans ce cas-là, comme dans d'autres, il n'y avait pas d'intention criminelle. Il aurait dû demander les couvertures au demandeur, et, si ce dernier avait refusé de les remettre sans raison valable, il aurait toujours été temps d'exécuter le mandat. Comme excuse, Monsieur Lévesque dit que, sachant que le demandeur était l'ami de Potvin et de Beaulieu, il n'aurait rien cru de tout ce que le demandeur aurait pu lui dire et qu'il aurait exécuté son mandat quand même. La défenderesse, bien entendu, est responsable des actes de son agent de police dans l'exécution de ses fonctions.

Il y a plusieurs facteurs à considérer dans l'évaluation des dommages. D'abord, certains alinéas de l'action auraient dû être retranchés sur inscription en droit. Ils n'ont aucun rapport avec le litique. La défenderesse n'est aucunement responsable des actes du Procureur du Roi et des actes de Potvin et ces actes n'établissent aucun lien de droit entre le demandeur et la défenderesse. La cause des actes du Procureur du Roi et des actes de Potvin, ce sont des accusations et dénonciations du demandeur par Roger Potvin et L. Beaulieu. Le mandat de perquisition obtenu par Lévesque dans l'exécution de ce mandat n'ont rien à faire à cela. Le Procureur du Roi n'a fait que son devoir en cherchant à tirer au clair les accusations des voleurs contre les soi-disant receleurs de leur butin.

Après l'échauffourée du constable Lévesque, tout le monde dans le district s'est mis à dire que le demandeur était mêlé aux vols des Chemins de Fer Nationaux, qu'il allait être arrêté, etc.

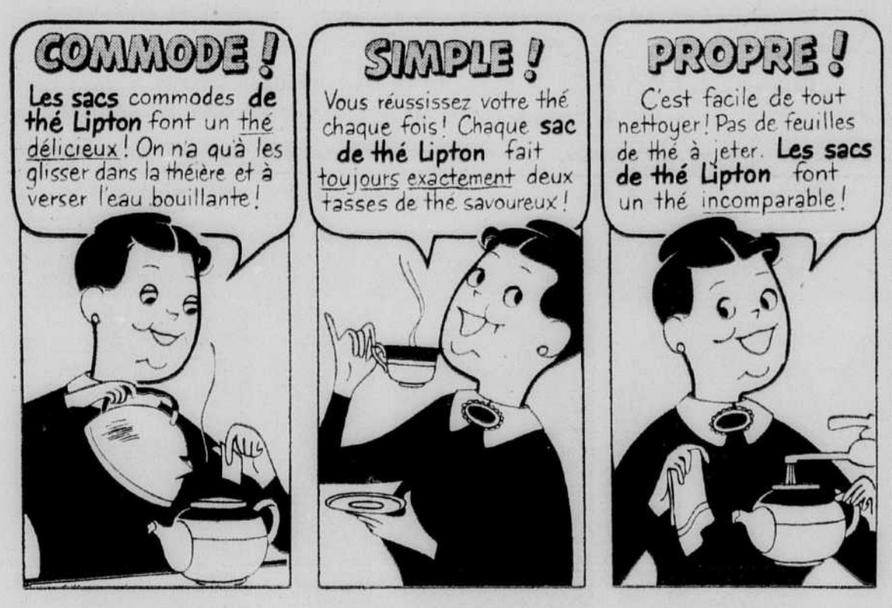
Dans l'évaluation des dommages à accorder au demandeur, il faut tenir compte de l'imprudence du demandeur lui-mme. Car, si monsieur Levesque a été imprudent, le demandeur l'a été aussi et il est un peu l'artisan de son propre malheur.

Aussi, au début, dit l'hon. juge, j'étais disposé à débouter l'action tout soimplement. Mais, en examinant l'affaire plus attentivement, il m'a été impossible d'excuser complètement le manque de jugement et de discernement dont les employés de la défenderesse ont fait preuve dans l'exécution de leur leur mandat de perquisition contre le demandeur. On dira techniquement c'est l'huissier, un officier du tribunal, à qui avait été confié l'exécution du mandat. Mais la preuve démontre que c'est le constable Lévesque qui était en charge de l'opération et que l'huissier ne faisait que suivre ses ordres.

Pour ces raisons et tout bien pesé, le Tribunal est d'opinion que la défenderesse a fait tort au demandeur et qu'une somme de mille dollars avec les frais de l'action telle qu'intentée serait une réparation juste, équitable et adéquate dans les conditions et circonstances de la cause.

En conséquence, et pour ces motifs : Maintient le demandeur dans ses conclusions, pour partie, et, partant, condamne la défenderesse

(Suite à la page 17, 8e col.)



Achetez maintenant le **nouveau mélange**

savoureux LIPTON EN SACS commodes !

Vous n'avez jamais goûté de thé aussi savoureux que le thé Lipton—un nouveau mélange délicieux des thés Orange Pekoe les plus coûteux !

Et quel plaisir de pouvoir acheter dans des sacs commodes ce thé incomparable, à la rafraîchissante saveur ! C'est la manière moderne de préparer facilement du thé exquis, aux repas ou entre les repas !

N'attendez pas ! Procurez-vous sans tarder chez votre épicier les sacs de thé Lipton — le meilleur thé sur le marché !



L'entrain vous revient avec **Lipton** —

en sacs ou au poids—le meilleur mélange sur le marché !

AVIS À NOS ANNONCEURS

Nos annonceurs sont priés de prendre note que la copie de leurs annonces doit parvenir à nos bureaux 48 heures ouvrables avant la publication.

Ainsi

Pour publication le	LUNDI,	la copie doit être remise le	VENDREDI	avant 3 h. p. m.
Pour publication le	MARDI,	la copie doit être remise le	SAMEDI	avant midi.
Pour publication le	MERCREDI,	la copie doit être remise le	LUNDI	avant 3 h. p. m.
Pour publication le	JEUDI,	la copie doit être remise le	MARDI	avant 3 h. p. m.
Pour publication le	VENDREDI,	la copie doit être remise le	MERCREDI	avant 3 h. p. m.
Pour publication le	SAMEDI,	la copie doit être remise le	JEUDI	avant 3 h. p. m.

N.B.—Si le plan des annonces doit être préparé à nos bureaux, l'ordre devra être donné une journée plus tôt, soit trois jours avant la publication.

LE SOLEIL

POLLACK

EN VENTE AUJOURD'HUI jusqu'à 6 PM
VENDREDI de 8.30 AM à 9.30 PM
SAMEDI de 8.30 AM à 6 PM

N'oubliez pas la FETE DES PERES dimanche 18 juin

UN DOLLAR

DES CENTAINES D'AUTRES SPECIAUX A $1.00 NON-ANNONCES FAUTE D'ESPACE !

Lisez aussi nos autres annonces page 5

VOYEZ NOS SUGGESTIONS DE CADEAUX pour PAPA !

BAS NYLON PREMIERE QUALITE
Gauge 45 — rég. $1.50
- entièrement façonnés — couture foncée
- couleur "Tender" beige — 8½ à 10½

Premier étage — $1.

ROBES EN BROADCLOTH
fillettes 1 à 6 ans — rég. jusqu'à $1.79
- imprimées, fleuries, à rayures
- robes soleil Pinafore

Deuxième étage — $1.

ROBES DE CRÊPE POUR BEBES
1 - 2 - 3 ans - rég. $3.95 — $1.
- garnitures nids d'abeilles
- voile américain
- broadcloth avec pois de couleurs

Deuxième étage

SALOPETTES (OVERALLS)
fillettes, garçons
- drill, 1 à 5 ans
- chambrai, 3 à 6x
- toile, 1 à 3

Deuxième étage — $1.

BONNETS COTON PIQUE
large bord—2 à 6 ans blanc, bleu, rose..... $1.

CAPINES CREPE DE SOIE PIQUE
6 mois, un an—blanc, rose.

Deuxième étage

JUPONS-COMBINAISONS
fillettes 6 à 14 ans
- crêpe CELANESE lavable
- bon coton durable

Deuxième étage — $1.

COSTUMES DE BAIN
LAINE — fillettes 6 ans. Rég. $1.95. Bleu, rouge. Une pièce..... $1.

Deuxième étage

DORMEUSES "SLEEPERS"
SEERSUCKER - une pièce — $1.
2 à 6 ans — garçons, fillettes
- garantis lavables
- bleu, jaune, rose

Deuxième étage

CHEMISES POLO COTON
rég. $1.59. Fillettes 3 à 6 — 8 à 14
Manches courtes — couleurs pastelles — $1.

Deuxième étage

BARBOTTEUSES BROADCLOTH
Rég. jusqu'à $2.49
Bébés 1 - 2 - 3 ans
Blanc, bleu, jaune — plissées à la taille..... $1.

Deuxième étage

CHEMISES POLO OU "T"
garçons 8 à 14 ans
2 POUR . . $1.
- manches courtes, longues

Deuxième étage

CHEMISES SPORT
garçons 3 à 14 ans
- beige avec dessins
- modèles tailleur
- couleurs variées

$1.

Deuxième étage

CHEMISETTES
col mou — blanc — pour garçons
BROADCLOTH rég. $1.25 — $1.
10 et 12 ans — manches longues — aussi galon à la taille.

Deuxième étage

COMBINAISONS 'ZIMMERKNIT'
garçons — grandeurs 30 et 32.
Rég. $2.00 — coton blanc — manches et jambes longues. Devant à boutons. — $1.

Deuxième étage

CAMISOLES, CALEÇONS ATHLETIQUES
hommes — petites, moyennes, grandes.
2 PIECES POUR $1.
- tricot fin, bon coton
- caleçons "shorts"

Premier étage

CHAUSSETTES COURTES (ANKLETS)
TOUT LAINE, LAINE MELANGEE. Val. jusqu'à $2.50 — 10 à 12. — $1.
Carreaux, unies, fantaisie. Aussi demi-longueur, laine Australienne — pâle, foncée.

Premier étage

CHAUSSETTES COURTES
HAUTS ELASTIQUES
Laine et coton — hommes — 10½ — 11 — 11½ — couleurs pâles. — $1.
2 PAIRES POUR

Sous-sol d'économies

"PULL-OVER" SANS MANCHES
rég. $2.95 — fabrication anglaise
Hommes — grandeur moyenne. Panneaux, petits dessins, rayures, unis, fins carreaux couleurs en vogue..... $1.

Premier étage

JOLIES CRAVATES POUR L'ETE
Val. jusqu'à $2.00
- soie foulard
- pure soie
- panneaux, fantaisie
- rayures, fins carreaux

Premier étage — $1.

CREPE IMPRIME
PREMIERE QUALITE — LA VERGE
Rég. $1.39 à $1.95
Largeur 38 pouces — $1.
- imprimés sur fonds blanc ou foncés
- couleurs pastelles en vogue
- lignes discontinuées (désassorties)

JERSEY A SOUS-VETEMENTS
rég. .89 — largeur 54 pouces
2 verges pour . . . $1.
- coupons de 2 à 5 verges (subs)

TAFFETAS LÉGER — rég. .85
largeur 42 et 54 pouces
2 VERGES POUR $1.
- couleurs désassorties
- légèrement imparfaits

CRETONNE, HOMESPUN DAMAS BROCHE
rég. $1.58 et $2.00 — largeur 50 pouces — $1.
Jolis patrons de couleurs contrastantes.

Premier étage (boul. Charest)

SEERSUCKER — rég. .69
2 VERGES POUR $1.
largeur 36 pouces — rose ou bleu

Premier étage (boul. Charest)

COTON A DRAPS NON BLANCHI
Rég. $1.49 — largeurs 76 et 81 pouces. — $1.
- qualité pesante, deviendra blanc après quelques lavages

La verge.....

Premier étage (boul. Charest)

NAPPES EN RAYONNE
rég. $1.59 — 52 x 52 — $1.
Jolis dessins à carreaux ou imprimés

Premier étage (boul. Charest)

SERVIETTES DE TABLE
RAYONNE DAMASQUEE
couleurs pastelles
4 SERVIETTES POUR ..... $1.

Premier étage (boul. Charest)

ENSEMBLES POUR LE THÉ
Nappe 36 x 36 et 4 serviettes de table
Jolis imprimés en vogue.
LES 5 morceaux $1.

Premier étage (boul. Charest)

LINGES à VERRES
Jolis imprimés, belle qualité.
Grandeurs commodes, dessins gais et attrayants.
3 pour $1.

Premier étage (boul. Charest)

TAIES d'oreillers
grandeurs 36 x 42, Belle broderie
Qualité de choix — chacune ..... $1.
Coton tissé très serré. Chacune

Premier étage

TAIES d'oreillers
FINIES "HEMSTITCH"
Grandeurs 36 x 42, bon coton blanc.
Pour la ville, la campagne, etc.
2 pour $1.

Premier étage

HOUSSES BRODEES POUR FAUTEUILS
Dos et bras — jolies broderies Richelieu
2 ensembles de 3 morceaux pour . $1.

Premier étage

ENSEMBLES DE BUREAUX BRODES A LA MAIN (OUVRES)
Blanc, écru — 16 x 28 et 16 x 36
LES 2 POUR . . . . . $1.
Centres pour appareiller 16 x 45 - ch. $1.

Premier étage

JOLIS MOUCHOIRS
LINON FLEURI, UNI
Prix ord. chacun .15
Finis "hemstitch", couleurs pastelles.
LA DOUZAINE $1.

Premier étage

Maurice POLLACK Limitée
75-95 St-Joseph — 178 Blvd Charest

Programmes radiophoniques

Ces programmes sont soumis par les postes radiophoniques et sont sujets à changements dans quelques occasions.

CBV-980 kc CKCV-1280 kc CHRC Fm. 98.1 mc. Am. 800 kc. CJNT-1340 kc

Aujourd'hui

JEUDI, 15 JUIN

12.00 CBV—Jeunesse dorée
CKCV—Avec un grain de sel
12.15 CBV—Rue Principale
CJNT—Echos de musique
12.30 Votre quart d'heure musical Mesdames
CBV—Le réveil rural
CJNT—Dans la veine romantique
12.45 CHRC—Rendez-vous romantique
1.00 CBV—Quelles nouvelles
1.15 CHRC—Siste musicale
CJNT—Echos de musique
1.30 CHRC—Causerie du club Kiwanis
CJNT—Mélodies romantiques
CKCV—Voyage en musique
CBV—Tante Lucie
1.45 CBV—Le quart d'heure de détente "Roger Sinclair" diseur
CJNT—La jeune fille de la porte voisine
2.00 CHRC—Club du coucou
CBV—Grande Soeur
CKCV—Blue Skies
CJNT—Les chansons des collines
2.15 CBV—Maman Jeanne
CJNT—Musique
2.30 CBV—L'ardent voyage
CKCV—Blue Skies
CJNT—Encore
2.45 CBV—Lettre à une Canadienne
3.00 CHRC—Au carrefour de la bonne humeur
CBV—Les chefs-d'oeuvre de la musique. Au programme : La Dame blanche, de Boieldieu. Orchestre des Concerts populaires de Boston. Direction : Arthur Fiedler. Escales d'Ibert. Orchestre philharmonique de New-York. Direction : Arthur Rodzinsky. Gaîté parisienne d'Offenbach. Orchestre des Concerts populaires de Boston. Direction : Arthur Fiedler.
CJNT—L'heure variété
4.00 CKCV—Radio Notre-Dame
CHRC—Moment fantaisiste

CHRC 800 Kc.
Ce soir 9 h. 30
"PARIS - NEW-YORK"
Du lundi au samedi
11 hres a.m.
"LE COURRIER DE TANTE MONIQUE"

ÉPICIERS! BOUCHERS!
BANANES
TOMATES en cello et en caisse
CELERI 2½, 3 douz.
CHOUX
SALADE en pomme
PATATES No 1
CANTALOUPS
CONCOMBRES, etc.
ADOLPHE ROBERT
MARCHE ST-ROCH
Téléphone : 2-5694

Lorsque le rein agit trop souvent

Etes-vous embarrassé et incommodé par une trop fréquente action du rein le jour ou la nuit ? Ce symptôme aussi bien que les mixtions cuisantes, courbatures, maux de jambes, pertes d'énergie, douleurs rhumatismales et maux de tête peuvent provenir des troubles rénaux et vésicaux. La toute première dose du remède scientifiquement préparé appelé **Cystex** se met généralement à agir tout de suite pour aider la nature à éliminer les excès d'acides et déchets irritants qui peuvent causer votre mal. **Offre d'essai.** Pour prouver ce que **Cystex** est capable de faire pour vous soulager des douleurs et malaises des troubles rénaux et vésicaux procurez-vous **Cystex** à la pharmacie et faites-en un bon essai. Si vous n'en êtes pas satisfait, on vous remboursera votre argent sur retour du paquet vide. Aussi ne souffrez pas un autre jour sans essayer **Cystex.** a

6.15 CBV—Elévations matutinales
CHRC—Prière du matin
8.30 CJNT—Un homme et sa femme
CHRC—Le club du coucou
CBV—Musique sur demande
9.05 CBV—Chansonnettes
CJNT—Musique
9.15 CJNT—Guide touristique
CKCV—La femme d'aujourd'hui.
9.30 CKCV—Si ça vous chante
CJNT—De la musique seulement
CBV—Le p'tit thain du matin
9.45 CJNT—Moments lyriques
10.00 CBV—Su rnos ondes
10.15 CJNT—Facilités
CBV—M'Amie d'amour
CHRC—Vos chanteurs préférés
10.30 CBV—Chansonnettes
CJNT—Allison Grant
10.45 CBV—Qu'est-ce qui ne vas pas ?
CJNT—Airs de danse
CHRC—Pour les dames
11.00 CHRC—Courrier de Tante Monique
CBV—Francine Louvain
CKCV—Avec un sourire
CJNT—Le "Scrap-Book" de la femme
11.15 CBV—La Métairies Rancourt
11.30 CBV—Divertissements
12.00 CBV—Jeunesse dorée
CKCV—Avec un grain de sel
12.15 CBV—Rue Principale
CJNT—Echos de musique
12.30 CHRC—Votre quart d'heure musical
CBV—Le réveil rural. Marguerite Paquet, soprano
12.46—CHRC—Rendez-vous romantique
1.00 CBV—Quelles nouvelles
1.15 CHRC—Trio Tony Lane
CJNT—Autour de la place
1.30 CBV—Tante Lucie
CKCV—Voyage en musique
CHRC—Chant du monde
CJNT—Musique symphonique légère
1.45 CBV—Chansonnettes
CJNT—Invitation à la valse
2.00 CBV—Grande Soeur
CHRC—Le club du coucou
CJNT—Chants des collines
2.15 CBV—Maman Jeanne
CKCV—Blue Skies
2.30 CJNT—Encore
CBV—L'ardent voyage
2.45 CBV—Lettre à une Canadienne
3.00 CHRC—Au correfour de la bonne humeur
CJNT—L'heure variété
CBV—Les chefs-d'oeuvres de la musique. Au programme : Rhapsodie espagnole, de Ravel ; Orchestre de Cleveland. Direction : Arthur Rodzinsky ; La Demoiselle élue, de Debussy. Choeur féminin de Saint-Gervais. Direction : Paul Le Flem. Orchestre Pasdeloup. Direction : Piero Coppola. Interprètes : Jeanne Guyla, Odette Ricquier. La Valse, de Ravel. Orchestre de San Francisco. Direction : Pierre Monteux. Daphnis et Chloé, de Ravel. Orchestre de Philadelphie. Direction : Eugène Ormandy.
4.00 CKCV—Radio Notre-Dame
CBV—Notre pensée aux malades
CJNT—Le coin du concert
4.15 CJNT—Extraits des classiques
CKCV—Brésil
4.30 CKCV—Les maestros populaires
CJNT—Bernie Braden
CBV—L'heure du thé
4.45 CHRC—Chants des îles
CJNT—Strike up to the band
5.00 CKCV—La voie d'Hollywood
CJNT—Musique de chambre
CHRC—Valses et tangos
CBV—En marge de nos émissions et intermède
5.15 CHRC—Miroir à trois faces
CJNT—Les favoris de la famille
CBV—Tango - rnumba
CKCV—Si ça vous chante
5.30 CBV—Chansonnettes
CJNT—Musique à l'heure du thé
5.45 CHRC—Tante Colette
CJNT—Don Messer
6.00 CBV—Ivan l'Intrépide
CJNT—Musique de danse
6.05 CHRC—Musique à la carte
6.30 CBV—La revue de l'actualité
CJNT—Musique du diner
6.45 CBV—En dinant
CHRC—Dites-moi
7.00 CBV—Un homme et son péché
CHRC—Au p'tit music hall
CKCV—Récital conjoint
CJNT—Sérénade
7.15 CBV—Métropole
CJNT—Mélodies populaires
CHRC—Charlie Kunz au piano
7.30 CKCV—Aux quatre coins de Paris
CBV—Studios
CHRC—Le quart-d'heure Molson
7.45 CKCV—Le quart d'heure Molson
CJNT—Balzac
CBV—Chansons de l'Amérique latine
CHRC—Mélodies
8.00 CJNT—Contes des minestrels
CHRC—Sur le vif
CBV—Jeanne Landry et Jean Beaudet, pianistes
CKCV—Le fantôme au clavier avec Jacques Normand, Monique Leyrac et Gilles Pellerin
8.30 CHRC—Tour de chant. En vedette : Juliette Parent, diseuse et Paul-Emile Roussel, chanteur
CJNT—Beat the champs
CBV—Montages
CKCV—Les amateurs
9.00 CJNT—Sir Thomas Beecham
CHRC—Illustrations
CBV—Théâtre populaire
CKCV—Hollywood, ville des illusions
9.15 CKCV—Réminiscence musicale
9.30 CBV—Au rythme de Paris. Direction Maurice Durieux. En vedette : Muriel Milland
CKCV—La route enchantée
CHRC—Zone interdite
-0.00 CHRC—A votre santé
10.05 CKCV—Blue Skies
10.15 CBV—Chronique littéraire. Conférencier : Rene Garneau
CHRC—Neuvaine au Sacré-Coeur
10.30 CJNT—Musique
CJNT—Swingtime
CBV—Les Marsons au piano et à l'orgue
10.40 CHRC—Club Rendez-vous
11.00 CBV—Adagio
CJNT—Orchestre d'Eric Wilde
11.30 CBV—Pastel en Rythme
CJNT—Comte de Monte-Cristo .

Demain

VENDREDI, 16 JUIN

6.30 CHRC—Debout c'est l'heure
6.45 CKCV—Radio Sacré-Coeur
7.00 CJNT—Marche matinale
7.15 CJNT—Teen Agers
7.30 CJNT—Hymnes
CBV—Badinage

VAL ALAIN

Joseph - Maurice - Rénald, enfant de M. et Mme Denis-Paul Grondin (Flore Labonté). Parrain, M. Maurice Labonté; marraine, Mlle Laurette Parent, oncle et tante de l'enfant.

—Marie - Gabrielle - Suzette, enfant de M. et Mme Hector Chabot (Aline Toulouse). Parrain, M. Louis-Philippe Chabot; marraine, Mlle Yvonne Blanchette.

—Joseph - Gilles - Roméo, enfant de M. et Mme Benoit Parent (Marguerite Filteau). Parrain, M. Roméo Bélanger; marraine, Mlle Obéline Parent.

—Marie - Aline - Christiane, enfant de M. et Mme Achille Lessard (Adélina Fortin). Parrain, M. Maurice Lessard; marraine, Mlle Aline Lessard, frère et soeur de l'enfant.

—Marie - Thérèse - Louisette, enfant de M. et Mme Roger Bilodeau (Marie-Ange Laroche). Parrain, M. Philippe Laroche; marraine, Mlle Laurette Blanchette.

—Joseph - Michel - Bernard, enfant de M. et Mme Lauréat Nadeau (Blanche St-Laurent). Parrain, M. Emilien Bisson; marraine, Mlle Jeanne d'Arc Nadeau.

Une belle soirée récréative a souligné la fête des mères, à Val Alain. Un groupe de jeunes filles de la paroisse ont interprété "Sur les traces de grand'mère". Des prix furent offerts à trois mères de famille : Mme A. Samson, Mme L. Demers et Mme A. Lessard.

Retraite

Une grande retraite a débuté le 11 juin pour se terminer le 18 courant. Cette retraite est prêchée par un Père Oblat.

Projections lumineuses

Une soirée récréative, avec projections lumineuses, est présentée toutes les semaines, dans notre paroisse. Les recettes sont au profit de l'église.

Journée d'étude

Plusieurs dames fermières se rendront à Ste-Justine, pour assister à une journée d'étude.

Mosaïque d'un désastre

Ottawa, 15. (PC) Une mosaïque photographique gigantesque de la région inondée de Winnipeg prise par le C.A.R.C. sera exposée à la Chambre des Communes pour quatre jours à partir de samedi.

La photographie qui mesure 55 pieds de long par 10 1-2 pieds de haut, est croit-on la plus grande mosaïque photographique jamais produite au Canada.

La photographie prise pour l'usage du gouvernement du Manitoba et la Commission des eaux limitropes, montre le cours de la rivière Rouge au sommet de l'inondation. La mosaïque est composée de 450 agrandissements double-grandeur de négatifs de neuf pouces carrés.

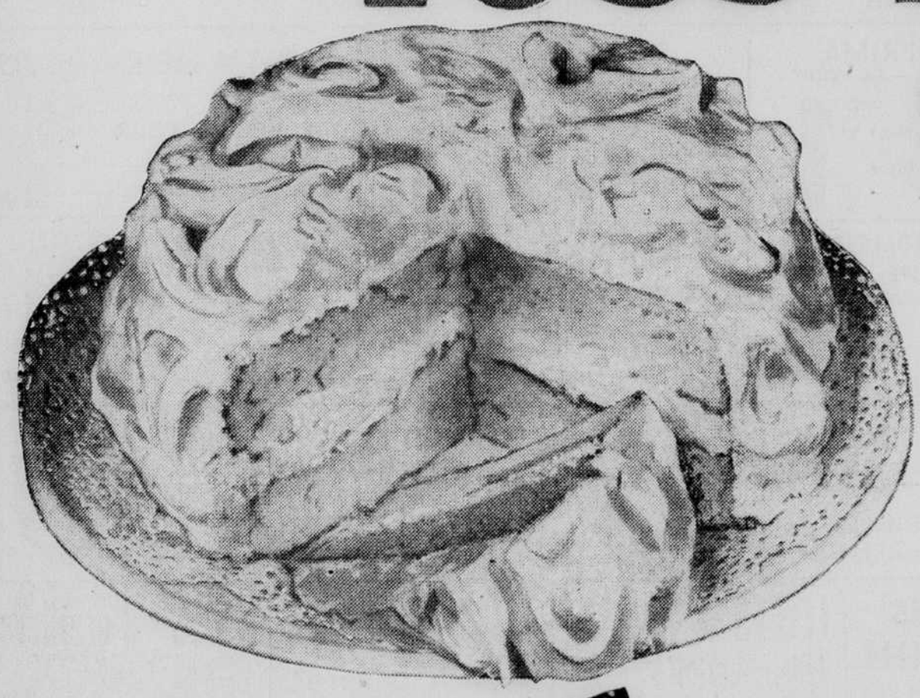
AVEZ-VOUS DES
OBLIGATIONS DU PREMIER EMPRUNT DE LA VICTOIRE
CETTE ÉMISSION A ÉTÉ
appelée au remboursement le 15 juin 1950 à $101 pour $100

Les détenteurs de ces obligations ont avantage à les présenter promptement au remboursement le 15 juin 1950 ou tôt après, parce qu'elles ne rapporteront plus intérêt après cette date. Le remboursement peut être effectué par l'entremise des courtiers en placement, des banques ou autres institutions financières.

Ottawa
Le Gouvernement du Canada
par son agent financier, la BANQUE DU CANADA
RB7F

XXX DE BRODIE MELANGES A GATEAUX

VOUS DONNENT...



tellement plus pour votre argent!

Voici pourquoi!

- *20 onces, pleine mesure, d'un mélange parfait . . . presque un tiers de plus que toutes les autres marques . . . un paquet contient suffisamment pour un gros gâteau de deux étages de 8 pouces.
- *Deux enveloppes séparées, une pour chaque étage. Faites usage d'une enveloppe aujourd'hui, si vous le désirez, l'autre conservera toujours sa saveur intacte.
- Des papiers découpés et prêts pour couvrir le fond de vos moules à gâteaux . . . voyez comme ceci vous épargne un temps précieux!
- Une texture fine et légère, une saveur véritable de gâteaux faits à la maison; en un mot, les gâteaux toujours rêvés.
- Oeufs, lait, shortening, sucre, sel et essence; le tout est soigneusement mélangé par des experts pour vous donner le gâteau le plus parfait et le plus délicieux que vous n'avez encore mangé. Ajoutez l'eau, c'est tout ce que vous avez à faire.

* Chocolat et blanc.



IL SUFFIT D'AJOUTER L'EAU ET CUIRE RIEN DE PLUS! PAS D'OEUFS PAS DE LAIT

Essayez bientôt ces superbes mélanges : : : Vous ne saurez apprécier l'exquise saveur d'un bon gâteau que lorsque vous aurez essayé les Mélanges pour Gâteaux XXX de BRODIE. Leur goût raffiné, leur texture fine et délicate vous convaincront aussitôt qu'ils sont les meilleurs en plus d'obtenir tellement d'avantage pour votre argent. Essayez-les tous les trois—demain?

VIGNETTE D'UNE VERITABLE PHOTOGRAPHIE D'UN GATEAU FAIT D'UN PAQUET DE MELANGE POUR GATEAU BLANC XXX DE BRODIE

BRODIE & HARVIE LIMITEE, FABRICANTS DE PRODUITS DE HAUTE QUALITE DEPUIS PLUS DE 85

Le salaire horaire suivra une courbe ascendante aux E.-Unis

Washington, 15 (AFP) — Le comité d'expansion économique a déclaré hier que les perspectives sont favorables à un accroissement des revenus et du pouvoir d'achat des ouvriers américains au cours des 30 prochaines années à un niveau double du niveau actuel. Pour cela il considère qu'on doit rechercher les moyens de maintenir la cadence du relèvement de la production horaire de la main-d'oeuvre à la même cadence que pendant les 50 dernières années. Le comité formule des recommandations pour porter les salaires horaires moyens de $1.33 en 1949 à $2.66 en 1950.

M. Marion B. Folsom, trésorier et administrateur de la société Eastman Kodak et président du comité d'expansion économique, estime que la question du relèvement des salaires dépend en grande partie de l'accroissement de la production horaire par ouvrier. Il considère que la main-d'oeuvre devient de plus en plus capable d'année en année et que les perspectives d'amélioration de la gestion des entreprises sont très bonnes. Il recommande ensuite la réforme du système fiscal pour favoriser l'investissement de l'épargne et amener un amortissement plus rapide du matériel industriel afin de le remplacer fréquemment. Il propose également une augmentation des importations américaines par rapport aux exportations.

2 AUTOBUS À VENDRE

29 PASSAGERS



29 PASSAGERS. En très bonnes conditions. Cause de vente: modèles trop petits. Prix $1,500 chacun.

En bon état. Aucune offre raisonnable refusée.

S'adresser :

AUTOBUS FOURNIER LTEE,

10 aye, St-Sacrement, Québec

Talon Limitée

Avez-vous songé A VOS JEUNES pour la procession

COMPLETS

POUR GARÇONS

Grandeurs : 6 à 14 ans

2 PANTALONS

Prix variés depuis $14.95

$1.00 DE DEPOT par SEMAINE

AU COMPTANT OU A TERMES

MEME BAS PRIX

32, ST-JOSEPH TEL 2-4820

Nouvelles de Saint-Georges

Finissants du Séminaire

M. André Crépeau, fils de M. et Mme L. de G. Crépeau, a terminé son cours classique à Church Point.

Comme ses deux frères aînés, il entrera à la faculté de Médecine.

M. Richard Poulin, fils de M. et Mme Josaphat Poulin, a terminé son cours classique au Séminaire de Québec. Il se dirigera vers le génie civil.

Referendum

La question des pompes sera résolue de façon définitive, au cours de la semaine prochaine, alors que les contribuables de St-Georges-Ouest seront appelés à donner leur opinion. Un référendum sera tenu à la salle paroissiale.

Le vote sera ouvert, et il faudra une majorité en nombre et en valeur.

M. Eugène Roy, secrétaire de la municipalité, sera l'officier rapporteur de ce référendum.

Il s'agit de déterminer si le public désire le maintien de la situation actuelle, ou la formation d'un système spécial de protection pour St-Georges-Ouest.

Beaux succès

Deux jeunes étudiants de notre ville, MM. Maurice et Jacques Crépeau, viennent de décrocher les honneurs, dans leur classe respective, à l'Université Laval.

M. Maurice Crépeau, actuellement en seconde année de médecine, a remporté le Prix Morin, accordé dans cette classe. M. Jacques Crépeau, élève de première année, a mérité le prix Lemieux. M. Maurice Crépeau avait remporté le prix Lemieux, l'an dernier.

Ces deux étudiants sont les fils de M. Louis de Gonzague Crépeau, notaire et de Mme Crépeau de notre ville.

Examen d'admission

Tous les élèves qui désirent entrer au Séminaire St-Georges, en septembre prochain, devront se présenter à l'examen d'admission qui aura lieu lundi, le 19 juin. Un rapport individuel sera ensuite envoyé aux parents.

Les élèves qui se présenteront à l'examen n'auront rien à apporter, ni crayon, ni papier. Les frais s'élèvent à $3.00. Ceux qui voudront prendre le dîner au Séminaire, sont priés de faire parvenir leur nom, à l'avance.

M. le directeur ne répondra aux demandes d'admission que lorsque les résultats de l'examen auront été communiqués aux parents.

Fillette meurtrière

Détroit, 15. (PA) — Une fillette de cinq ans a jeté hier par une fenêtre du troisième étage son demi-frère de deux ans; elle aurait répété son geste avec son autre demi-frère d'un an si sa mère ne l'en avait empêchée.

Jessedine Hollen, le demi-frère de deux ans, a été conduit à l'hôpital dans un état grave.

Paul Scott travaillait dans une auto dans la cour lorsqu'il entendit le bruit causé par la chute de l'enfant.

Lorsque le drame est arrivé, Mme Audrey Hollen, la mère, était descendue chercher le courrier.



DEPART DE PELERINS : Une trentaine de pèlerins de la paroisse St-Dominique de Québec se sont embarqués hier soir à bord du "Franconia", de la Cunard-Donaldson, en destination de Rome pour assister aux célébrations de l'Année Sainte. Sur cette photo prise juste avant le départ on aperçoit les pèlerins suivants : Mlle THERESE MORISSETTE, Mlle MARIE DESRIVIERES, Mme ERNEST KIROUAC, M. l'abbé LADOUCEUR, le R. Père LS-PH. FISET, O.P., directeur spirituel de ce groupe, Mlle LUCIENNE MORISSETTE et Mlle JEANNE PAQUET. On remarque aussi sur la photo le R. P. MARC LABONTE, O.P., curé de la paroisse St-Dominique, et le R. Frère MARIE-RAYMOND, O.P., qui se sont rendus au quai de l'Anse-au-Foulon pour saluer les voyageurs. (Photo du "Soleil")

L'Allemagne de l'Ouest au Conseil de l'Europe

Bonn, Allemagne, 15. (PA) L'Allemagne de l'ouest a accepté aujourd'hui de se joindre au Conseil de l'Europe formé de représentants des pays non communistes. Par un vote de 229 contre 152, le Parlement a décidé de la participation de l'Allemagne à une organisation internationale pour la première fois depuis que Hitler avait décidé d'abandonner la S. D. N.

L'Allemagne est admise en tant que membre associé et elle prendra part aux délibérations mais n'aura pas de représentant au conseil des ministres. C'est le 15e pays à devenir membre de cette organisation. Le chancelier Adenauer a dit que c'était un pas de plus vers l'établissement de la paix dans le monde. Seulement le parti social-démocrate a voté contre la mesure, appuyé par les communistes.

—Devant les tribunaux

(Suite de la page 15)

à payer au demandeur la somme de $1,000.00 avec les frais de l'action telle qu'intentée.

Greffe de la Paix

Un colon de St-Juste du Lac, a été traduit devant le juge A. Michaud, magistrat de district, sur l'accusation d'avoir fait du feu sans permis dans un abattis, sur son lot, au dit endroit.

Après plaidoyer de culpabilité le prévenu a été condamné à payer une amende de $25.00 et les frais, ou à trente jours de prison commune à Rivière-du-Loup.

Un individu de St-Philippe de Néri, a été appréhendé par un agent de la Sûreté Provinciale de Québec, sur l'accusation d'attentat à la pudeur. Après plaidoyer de culpabilité devant le juge A. Michaud, il a été condamné à deux mois de prison commune à Rivière-du-Loup.

ORANGEADE

à l'orange J. W. Horsey

boîte 48 onc. **35c**

THON "TIP TOP" EN LAMELLES — format ½ boîte **27c**

MIRACLE WHIP APPRET A SALADE "KRAFT" — pot de 8 onc. **25c**

FROMAGE A LA CREME "BAUMERT" — paquet 4 onc. **21c**

OLIVES A LA REINE "GATTUSO" — pot de 16 onc. **45c**

MARINADES choux-fleurs et oignons "AYLMER" — pot de 16 onc. **27c**

MAPO SPREAD COCO, ERABLE OU CARAMEL — carton 15 onc. **25c**

BONBONS ALLEN

Buckingham ou tafé rhum et beurre

sac de 8 onc. **19c**

RIZ SOUFFLE "QUAKER" — paquet 4 onc. **11c**

ARACHIDES "McCORMICK" BONBONS DE CIRQUE — paquet 6 onc. **15c**

NETTOYEUR OLD DUTCH — la boîte **12c**

SALADE AUX FRUITS HARVEST — boîte 28 onc. **.41**

SHORTENING "JEWEL" — paquet 1 lb. **31c**

SWIFT'NING paquet 1 lb. **34c**

Epargnez temps et travail

Employez ces MÉLANGES à GÂTEAUX de qualité

MELANGE A GATEAUX "DEVIL'S FOOD" DE TANTE JEMINA — paquet 14 onc. **36c**

MELANGE A GATEAUX ARGENT "OGILVIE" — paquet 14 onc. **31c**

MELANGE A GATEAUX AU CHOCOLAT "MONARCH" — paquet 16 onc. **35c**

MELANGE A GATEAUX BLANCS "ROBIN HOOD" — paquet 15 onc. **29c**

MELANGE BROWNIE "TILBEST" — paquet 14 onc. **34c**

ENCORE DES PRODUITS DE QUALITÉ "DOMINION" AUX BAS PRIX DE TOUS LES JOURS

Pointes d'asperges "SNYDER" QUALITE SURCHOIX RECOLTE NOUVELLE — boîte 12 onc. **.37**

Tomates choix "BISSONNETTE" — 2 boîtes 28 onc. **21c**

Jus de tomates "MARIANNE" OU "CARDINAL" — 3 boîtes 20 onc. **25c**

Jus de pamplemousses SURCHOIX "J. W. HORSEY" — 2 boîtes 20 onc. **39c**

Dry Ginger Ale MOUSSEUX "DOMINION" — 2 bouteilles 20 onc. **25c**

Pêches en conserve "BURFORD" — 2 boîtes 15 onc. **27c**

Salade aux fruits CHOIX "GLENWOOD" — boîte 15 onc. **25c**

Saumon rose surchoix "PINK SEAL" — format boîte **41c**

Blé d'Inde en grains "G.C.Q." QUALITE CHOIX EN SAUMURE — 2 boîtes 20 onc. **19c**

Beurre d'arachides "NURSWEET" — pot de 16 onc. **31c**

Prix en vigueur jusqu'à l'heure de fermeture samedi 17 juin à 65 rue Saint-Jean — 75 avenue Cartier

MIEL BLANC Beekist No 1

carton 1 lb. **21c** carton 2 lbs **39c**

POIS VERTS No 4-5 "LYNN VALLEY" — 2 boîtes 20 onc. **21c**

THE NOIR "D.S.L." MELANGE SPECIAL — paquet 1 lb. **83c**

CAFE FRAIS MOULU "EARLY MORNING" — paquet 1 lb. **79c**

PAIN AU RAISIN "RICHMELLO" — le pain **15c**

DO NUTS nature ou sucrés "RICHMELLO" — douz. **21c**

VINAIGRE A MARINADES — LION DE LUXE — ½ gall. **28c** 1 gall. **49c**

HOMARD "Beaver" surchoix

format ½ boîte **71c**

SACS DE THE "SALADA" — paquet de 30 **41c**

BISCUITS AU SODA "WESTON" BRUN DORE — 2 paquets 6 onc. **29c**

BONIO OU DOG OVALS DOG OVALS "SPRATT" — paquet 1 lb. **19c**

CIRE A CACHETER "SEAL-A-WAX" — paquet 1 lb. **18c**

PAPIER HYGIENIQUE "WHITE SWAN" — 2 rouleaux **23c**

EPONGES DE CUIVRE "CHORE GIRL" — 2 pour **19c**

L'Enseigne de la Satisfaction votre Magasin **DOMINION**



Viandes en Conserve DE QUALITÉ MARQUE YORK

HAMBURGERS "YORK" AVEC OIGNON — boîte 16 onc. **.54**

JAMBON épicé "YORK" — boîte 12 onc. **47c**

BOEUF épicé "YORK" — boîte 12 onc. **39c**

DINER BOUILLI "YORK" — boîte 15 onc. **27c**

BOLOGNE "YORK" — boîte 12 onc. **35c**

RAGOUT irlandais "YORK" — boîte 15 onc. **27c**

SAUCISSE AU LARD "YORK" — boîte 14 onc. **.52**

Fruits et Légumes

Cantaloups CHAIR SAUMON — sucrés et savoureux **2 pour 39c**

Oranges Valence SUNKIST GROSSEUR 220 — douz. **49c**

Pommes délicieuses NOUVELLE-ZELANDE — grosseur 125 **6 pour 27c**

RADIS FRAIS DU JARDIN — 3 bottes **10c**

LAITUE EN FEUILLE FRAICHE ET TENDRE — 3 pour **14c**

GROS CITRONS JUTEUX GROSSEUR 300 — 6 pour **29c**

EPINARDS FEUILLES NETTES ET FRISEES FRAIS DU JARDIN — 2 lbs **21c**

OIGNON DU PRINTEMPS CULTURE DES ENVIRONS — 3 bottes **14c**

ORANGES SUNKIST VALENCE GROSSEUR 344 — 2 douz. **55c**

Viandes garanties

Rôti Haut de Côte OU PALETTE — lb. **59c**

Rôti Porterhouse OU T-BONE — lb. **85c**

Jambon Cuit FRAIS TRANCHE — lb. **99c**

BACON A DEJEUNER — paq. ½ lb. **29c**

ROLES COTTAGE DESOSSES — lb. **69c**

SAUMON FRAIS DE GASPE MORCEAUX POUR BOUILLIR — lb. **59c**

GALANTINE DE VEAU TRANCHEE — lb. **59c**

POULES pour bouillir Grade A ENGRAISSES AU LAIT — 6 A 8 LBS — lb. **45c**

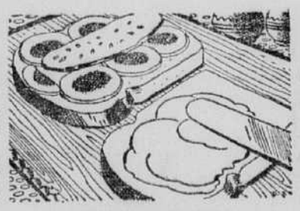
FILETS FRAIS D'AIGLEFIN — lb. **39c**

Voici 6 recettes épatantes!

(à conserver! à essayer! à savourer!)



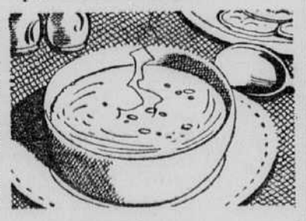
1. MAYONNAISE AU JUS DE FRUIT pour vos salades de fruits: Mélangez ⅓ de tasse de *vraie* mayonnaise Blue Ribbon et ⅓ de tasse de crème fouettée. Ajoutez 2½ c. à soupe de sucre à glacer, 1 c. à soupe de jus de fruit. Seule une *vraie* mayonnaise peut s'a-l-l-o-n-g-e-r ainsi!



2. SANDWICH MERVEILLE: Disposez une tranche de fromage sur une tranche de pain puis recouvrez de crémeuse *vraie* mayonnaise Blue Ribbon. Sur une autre tartine, disposez un oeuf dur coupé en rondelles et des tranches de concombre au fenouil (dill pickle). Mmmm . . . quel délicieux sandwich!



3. STEAK HACHÉ SAVOUREUX! Avant de faire frire ou griller les boulettes, recouvrez-les de *vraie* mayonnaise Blue Ribbon! Seule la *vraie* mayonnaise (qui ne contient aucune fécule) est suffisamment grasse pour remplacer les graisses de friture.



4. SOUPE DÉLICIEUSE: Ajoutez de la *vraie* mayonnaise à votre soupe préférée. Ceci la rendra crémeuse et exquise! La Blue Ribbon est la plus populaire des *vraies* mayonnaises.



5. DES RESTANTS DE PURÉE DE POMMES DE TERRE se transforment en un second mets délicieux, si vous y ajoutez de la crémeuse et savoureuse *vraie* mayonnaise Blue Ribbon. Faites dorer au four. La vraie mayonnaise Blue Ribbon est délicieusement fraîche. Elle est lisse et veloutée car elle est doublement fouettée!



6. DES PETITS PAINS EXQUIS! Coupez-les en deux et étalez une couche de *vraie* mayonnaise Blue Ribbon! Glissez sur le gril ou dans le four. Dans l'espace de quelques minutes, ils sont dorés à point. C'est vite fait et combien délicieux!

"Goûte si bon-de toutes façons"

La vraie mayonnaise **BLUE RIBBON**

La plus populaire de toutes les mayonnaises!



—La Colombie menacée

(Suite de la 1ère page)

porte. Plusieurs ranchs ont été isolés. Lillooet est située à quelque 120 milles au nord de Vancouver.

A Usk, à 400 milles au nord de Vancouver et à 75 milles de Prince-Rupert, les 100 habitants ont fui devant la menace d'inondation comme il y a deux ans. A Hazelton, des hommes se sont mis à l'ouvrage pour protéger la partie basse de la ville par l'érection d'une digue.

A Prince Rupert, de hauts fonctionnaires du CNR déclarent qu'on avait cru passée la période critique mais que les températures élevées des derniers jours peuvent causer des dégâts inattendus.

On n'a pas encore enregistré de dégâts aux points stratégiques.

Le débit des cours d'eau de la province a été d'environ 15% inférieur à la normale jusqu'à présent bien qu'il soit tombé plus de neige que de coutume; c'est que le printemps a été froid. Une vague de chaleur se fait sentir actuellement.

—L'armée mate

(Suite de la 1ère page)

personnes avaient été blessées, une autre émission d'Arequipa a fait appel à des médecins et des infirmières volontaires, les invitant à venir à l'hôpital pour aider au soin des blessés.

Le gouvernement dit qu'au nombre des rebelles, en plus des communistes, on compte des membres de la soi-disant "ligue démocratique", dirigée par Mostajo.

Le général Manuel Odria, ancien président du cabinet militaire du Pérou, qui a démissionné pour devenir candidat à la présidence, a attribué la révolte à des politiciens cherchant à distraire de la prochaine élection.

Odria demeure le seul candidat à la presidence puisque la commission électorale a rejeté l'étiquette électorale du général Ernesto-A. Montagne et de Mostajo.

La commission a déclaré que les pétitions accompagnant la candidature de Montagne étaient des faux ou bien qu'elles étaient signées par des membres de l'Aprista, mis hors-la-loi le 4 octobre 1948, après une révolte sanglante contre le gouvernement de Bustamente, à Callao, port de mer de Lima.

En octobre dernier, Bustamente lui-même a été déposé par le général Odria et une junte militaire. L'un des premiers actes de la junte a été la proscription du communime.

—Air-France perd

(Suite de la 1ère page)

ratifs d'atterrissage, et puis, on n'a plus eu de nouvelles.

La température était mauvaise dans les deux cas dans cette région de tempêtes subites et violentes.

LES RECHERCHES CONTINUENT

Des remorqueurs de la compagnie anglaise Bahrein Petroleum, et des petits navires locaux, parcouraient la mer, aux environs de l'écrasement, pour porter secours aux survivants qui pourraient encore s'y trouver. Un avion de la marine américaine a aussi participé aux recherches. L'avion reposait dans environ 30 pieds d'eau. Les chercheurs croient que la majorité des cadavres des victimes sont encore dans l'avion submergé. A bonne heure aujourd'hui on a amene sur les lieux une grosse grue mécanique pour tenter de soulever l'appareil intact.

100 MORTS EN 2 JOURS

Le désastre d'hier soir porte à plus de cent le nombre des personnes mortes ou manquant à l'appel dans des tragédies de l'aviation française en deux jours. De ces derniers, 46 sont morts dans la première tragédie, au large de Bahrein, mardi. Au moins 37 sont morts ou manquent à l'appel dans le drame d'hier soir.

Seize autres personnes sont également disparues quand un avion militaire français est tombé au cours d'une envolée entre deux villes de Madagascar. Trois autres ont été tuées hier dans l'écrasement d'un avion privé près de Constantine, en Afrique du nord. Des officiers d'Air-France, venus ici pour enquêter sur le premier désastre, feront également enquête sur le deuxième.

La tragédie d'hier soir s'est produite seulement quelques heures après que l'avion du premier accident au large de Bahrein eut été ramené à terre. On a trouvé trente-huit cadavres dans le fuselage. Huit autres avaient été trouvés en mer et six hommes avaient été rescapés. Un de ces derniers, le pilote Jean Sladek, est mort plus tard à l'hôpital.

AEROPORT FERME

Les enquêteurs français ont fermé l'aéroport de Bahrein à tous les appareils arrivant ou partant durant la nuit. La compagnie Air-France n'emploie cet aéroport que depuis trois mois. Ses appareils faisaient escale autrefois à Basra, en Irak. On a déclaré, aux bureaux de la compagnie, que les appareils de protection, la nuit, sont primitifs.

La plus longue séance de la Chambre des Communes a Londres dura 41½ heures, le 2 février 1881.

—Autour d'un bill

(Suite de la 1ère page)

toutes les barrières de ségrégation de race.

Le ministre a déclaré que sous la direction des communistes de Moscou, des conspirateurs devaient empoisonner les sources d'approvisionnement d'eau, couper le pouvoir et assassiner les blancs qui résistent aux communistes.

Le nouveau chef de l'opposition J.-G.-N. Strauss, leader du parti uni, s'est prononcé contre le bill disant qu'il conférerait au gouverneur général le pouvoir de déclarer hors-la-loi tout groupe soupçonné d'être communiste.

Strouss a dit que son parti ne s'objectait pas au principe contre le communisme, mais qu'il voulait que la chase se fasse par intervention juridique et non par le pouvoir exécutif. Il a ajouté que le bill, en cherchant à combattre le totalitarisme communiste, créait un despotisme fasciste.

SMUTS DEMISSIONNE

Le maréchal Jan Christian Smuts, personnalité marquante de l'Afrique du Sud, connu dans le monde entier depuis un demi-siècle, a abandonné hier soir ses fonctions de chef de l'Opposition. Il est gravement malade sur sa ferme, près de Pretoria.

Smuts qui est âgé de 80 ans, a contracté une pneumonie juste après son anniversaire en mai.

Il transmet ses fonctions à Jacobus Strauss qui dirigeait l'Opposition au parlement depuis le debut de la maladie de son chef.

Strauss a dit que son parti ne comme l'une des têtes du Parti Uni de l'Opposition depuis son entrée dans le gouvernement en 1944. Pendant sa jeunesse, il fut secretaire de Smuts.

Smuts était le chef de l'Opposition — pour la seconde fois dans sa carrière — depuis que la coalition des nationalistes et des afrikaners a battu le Parti Uni aux élections générales de mai 1948 et que le Dr Daniel Malan est devenu premier ministre.

—Renseignements

(Suite de la 1ère page)

mettront à l'industrie, aux universités et aux écoles d'ingénieurs de construire des réacteurs de recherche de peu de puissance, ce que les non-initiés appelleraient la "chambre des bouilloires d'une usine".

A Ottawa, un porte-parole du gouvernement a dit qu'une reclassification ordinaire des informations sur l'énergie atomique se poursuit continuellement. Cependant, il ajoute qu'il ne connait aucun plan pour une revision d'ensemble des secrets dans un avenir rapproché. On croit à Ottawa que toute revision du genre serait faite par les autorités américaines, sans que la proposition vienne du Canada ou de Grande-Bretagne).

Un expert militaire a cité hier des rapports à l'effet que la Russie aurait six bombes atomiques à l'automne et qu'elle en produirait bientôt 25 par année. L'expert, le commandant William-T. Greenhalgh, de la marine américaine, a cité alors une autorité non identifiée, en donnant ces chiffres devant un groupe de 350 civils et officiers de réserve lors d'une séance au cgollège industriel des forces armées américaines.

Frank W. Woolworth a construit le plus grand édifice du monde en 1912 avec les revenus de son commerce d'articles de 5 et 10 cents.

Pouvoirs considérables accordés à M. C.-D. Howe

Le ministre du Commerce aura le droit d'acheter tout ce qui est nécessaire à l'armée canadienne et d'accumuler les matériaux stratégiques — Vive opposition de Drew.

Ottawa, 15. (PC) Le bill du gouvernement accordant au t. h. C.-D. Howe, ministre du Commerce, des pouvoirs étendus pour les achats nécessaires aux forces armées canadiennes, a été adopté hier par 127 contre 44 en dépit d'une forte opposition de la part de M. George Drew, leader des Progressistes-conservateurs, qui avait affirmé précédemment que cette mesure était une porte ouverte à la dictature au Canada.

Les progressistes-conservateurs, le créditistes et le membre du parti CCF votèrent contre la mesure, de même que deux indépendants, M. P.-E. Gagnon (Chicoutimi) et le Dr Raoul Poulin (Beauce).

M. Howe, qui a dirigé les achats de défense du temps de guerre alors qu'il était ministre des Munitions et des Aprovisionneemnts, a soutenu que le bill actuel lui enlevait bien des pouvoirs extraordinaires qu'il avait au cours de la guerre vu qu'il a pour effet de révoquer la loi concernant les munitions et les approvisionnements.

Pour sa part, Mr. Drew affirme que cette législation place pratiquement toute l'économie canadienne entre les mains de ce ministre. M. Solon Low, leader du Crédit social, a souligné que cette mesure donne à M. Howe l'autorisation de requisitionner au prix qu'il fixera lui-même, et il demanda au ministre de quel droit il s'arroge un tel pouvoir.

Plusieurs autre députés de l'Opposition ont qualifié d'arbitraires, d'excessifs, irraisonnables et dictatoriaux les pouvoirs conférés au ministre dans le bill, qui permet à M. Howe d'accumuler des matières stratégiques, de prendre certaines mesures, comme par exemple une priorité de livraison, en vue d'assurer la livraison des équipements de défense et de réquisitionner ces équipements à ses propres prix.

En terminant le débat sur cette question, M. Howe a expliqué qu'on devrait le féliciter plutôt que de le critiquer pour s'être départi de pouvoirs trop étendus en temps de paix, précisant qu'il n'a gardé que des pouvoirs raisonnables et necessaires pour l'exécution des contrats de défense. Il dit aussi qu'il ne peut comprendre le désir de l'Opposition de laisser les achats de défense à la Corporation commerciale du gouvernement, ce qui a pour effet de substituer une bureaucratie à un ministre qui est directement responsable au Parlement.

EXPANSION NOTABLE DE DOMINION STORES

Toronto, (PC) L'avenir semble favorable pour la Dominion Stores Ltd, a déclaré M. J.-William Horsey, président de cette compagnie, à l'assemblée annuelle des actionnaires tenue ici hier.

Les directeurs ont approuvé l'acceleration d'un programme de développement et au mois de novembre prochain, au moins onze nouveaux établissements modernes seront en opération.

Les employés municipaux

De source officieuse, il a été révélé cet après-midi que la Commission des relations ouvrières n'accorde pas à l'association des fonctionnaires municipaux, le vote qu'elle réclamait sur l'allégeance des employés de l'hôtel de ville.

Deux unions se partagent présentement cette allégeance, le Syndicat et l'association.

Il y a quelques mois cette dernière demandait une reconnaissance syndicale. La Commission des relations ouvrières fit enquête et convoqua même une audition au cours de laquelle les dirigeants du Syndicat et de l'Association firent valoir leur point de vue.

La décision de la Commission signifie que seul le Syndicat demeure l'union capable de pouvoir négocier légalement au nom des fonctionnaires municipaux.

$ $

COUPON

Contre ce coupon et 6 étiquettes complètes, plus .25 sous ou 12 étiquettes de produits en conserve "CATELLI" (tels que FEVES AU LARD, SPAGHETTI PREPARE ou SAUCE A LA VIANDE seulement), vous recevrez un superbe POT A FEVES "CATELLI" en terre cuite.

VALEUR — $1.25

Ne tardez pas

VEUILLEZ écrire ci-dessous vos nom et adresse et expédiez à :

PRODUITS ALIMENTAIRES CATELLI LTEE

6890 est, rue Notre-Dame, Montréal, Qué.

NOM .....

ADRESSE .....

$ $

Pour embellir l'épiderme le pain géant de PALMOLIVE ULTRA-DOUX



LE BAIN VOUS DETEND LA DOUCHE VOUS RAFRAICHIT

Lorsque la fatigue vous accable, plongez-vous dans un bon bain Palmolive. Couvrez tout votre être de la mousse Palmolive qui est *ultra-douce*. Paressez dans la baignoire et laissez ce bain Palmolive vous calmer les nerfs, vous détendre les muscles. Si vous devez vous remettre à la tâche, quelques secondes sous une douche cinglante . . . et, grâce au pain géant de savon Palmolive, vous en sortirez complètement rafraichie! Pour le bain comme pour la douche, vous aimerez le PAIN GÉANT, *ultra-gros, ultra-doux* de Palmolive!

Une douceur incomparable!
Un nouvel arôme exotique!
Des montagnes de mousse bienfaisante!
Si ferme et si durable!



Pour Plus De Charme LE PAIN GÉANT DE PALMOLIVE

—chez Reitman . . . pour les vêtements de plage—

Faites vos malles et partez . . . Ce sont vos vacances!

Peu importe ce qu'elles sont . . . 2 semaines au soleil . . . ou une fin-de-semaine à la campagne . . . avant de faire vos malles venez choisir chez Reitman les parfaits accoutrements de jeu. Vérifiez votre liste de vêtements avec les nôtres . . . vous ne saurez vous tromper!



NYLON LASTEX

COSTUME DE BAIN

Style classique, bon ajustage, rêve d'un costume en noir, bleu royal, aqua et blanc, devant par panneaux. Tailles 32-38 — achetez-en deux à ce prix épatant, seulement

8.95

Autres costumes de $5.95 à $14.95

CHEMISES-T

Plus de 40 styles à choisir : — Il y a des couleurs unies, rayées, pulovers et cardigans, en beau coton peigné . . . plusieurs sont importés de New-York : Vous ne sauriez en avoir assez! Tailles: petites, moyennes et grandes. Prix:

de 98c à 3.95

SHORTS

Pour jouer au tennis ou flâner, nous avons des coutils de coton, denims, gabardines, velours côtelés, et des tissus nouveauté dans toutes les couleurs et styles imaginables! Tous lavables; tailles 12 à 20. Achetez-en plusieurs à ces prix

de 1.95 à 4.95

LICOLS

Nouveaux, confortables, faisant en perfection . . . confectionnés maintenant par des célèbres fabricants de brassières : Toutes couleurs et imprimés en piqué ou broadcloth. Tailles petites, moyennes et grandes; 32-38, selon le style. Prix :

de 89c à 3.95

JUPES DE COTON

Pour glisser par-dessus les shorts, ou porter aux réunions — jupes circulaires et jupes paysannes en broadcloth ou tissus à draperies, certains modèles gaiement garnies de ric-rac, etc. En imprimés ou couleurs unies de toute nuance. Tailles: 12 à 20.

1.95 à 7.95

ROBES SOLEIL

Tous les derniers styles en robes soleil de coton riantes et pratiques, couleurs unies ou jolis imprimés. La perfection même pour les bains de soleil et la danse; mignonnes jaquettes-boléro pour "se couvrir". Tailles: 12-20.

2.95 à 5.95

CHEMISETTES ET BLOUSES DE COTON

Pour "faire mélange ou pareil" avec les jupes et les shorts, notre assortiment considérable de chemises et de blouses en batiste, piqué et broadcloth, dans les blancs, les pastels et les brillantes nuances plus sombres. Il y a des blouses garnies de dentelle ou de chic types paysans, chemisettes tailleur, genre sans manches, manches-capes et plusieurs autres styles. Tailles 12 à 20 — merveilleuse aubaine

de 1.95 à 4.95

Reitman's
"Where Smart Young Women Shop"

SHERBROOKE • HULL • MONTREAL • BRANTFORD • CORNWALL • TORONTO • OTTAWA • OSHAWA • LONDON • HAMILTON • KINGSTON • WINDSOR • QUEBEC • KITCHENER • SARNIA

"Le magasin des jeunes élégantes"

183 rue SAINT-JOSEPH — téléphone: 3-2653

Autour du foyer . . .



LE CARNET DE JEAN BRICOLE

Vous n'avez pas besoin d'un arpent de terre pour cultiver des fleurs. Une dame de mes amies exerce ses talents de jardinière avec le plus grand succès, grâce à quatre caisses à fleurs, deux paniers suspendus et quelques vieux seaux à lard. Le manque d'emplacement convenable pour disposer des plates-bandes de plantes saisonnières ou vivaces, devant sa maison, n'a nullement entravé son désir d'ajouter beauté et couleurs à la façade de sa maison. Personne ne peut passer par là sans remarquer ses "jardins en miniature". Et elle a créé de l'émulation! Depuis trois ans qu'elle habite ce quartier, d'autres résidents se sont mis à prendre un meilleur soin de leur propriété. Bientôt tout le voisinage aura pris un aspect plus clair et plus gai.

Doublez sa valeur!

Etes-vous un habitué des ventes à l'enchère? Pour ma part, je suis bien près d'en devenir un après le plaisir que j'ai connu l'autre jour. Attiré par un attroupement de voitures autour d'une maison de ferme, je m'étais arrêté pour voir ce qui se passait. Je fus aussitôt englobé dans une foule surexcitée . . . et je dus faire un signe de tête involontaire au mauvais moment puisque je devins le propriétaire d'une petite table de forme rectangulaire. (Heureusement que le crieur n'avait pas mis aux enchères une charrette à foin au moment où il abaissait son marteau à mon intention!) Quoi qu'il en soit, je résolus de tirer parti d'une idée que j'avais recueillie dans une revue. J'ai maintenant deux demi-tables, formant consoles, l'une dans le passage du rez-de-chaussée, l'autre au premier étage. Je vous laisse cette idée à toute fin utile.

Bouteilles décoratives

Rien n'ajoute autant d'attrait à un appui de fenêtre ou à une étagère qu'une rangée de bouteilles gaiement ornées. J'en ai souvent admiré de formes et de dimensions bizarres, dans d'autres foyers, mais je n'avais jamais eu l'idée d'en réaliser moi-même. Pas plus tard que la semaine dernière, j'en admirai une vaste collection ornant la vitrine d'un petit magasin de village et appris avec surprise que le propriétaire les avait faites lui-même. C'est si facile que, depuis, j'en fais autant et avec profit!



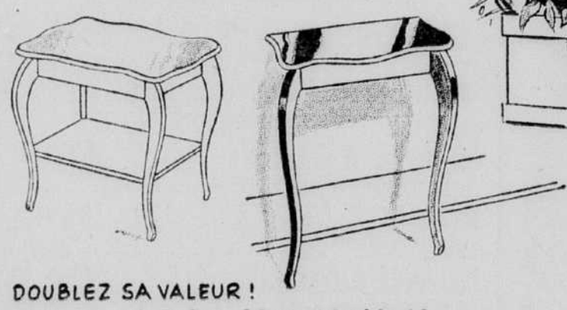
SEAUX À GRAISSE OU BOÎTES À BONBONS

(COMME JARDINS EN MINIATURE) COUPEZ À HAUTEUR VOULUE. PERCEZ DES TROUS DE DRAINAGE. RECOUVREZ LE FOND DE GRAVIER. MÉLANGEZ DE LA TERRE À DU TERREAU DE FEUILLES.



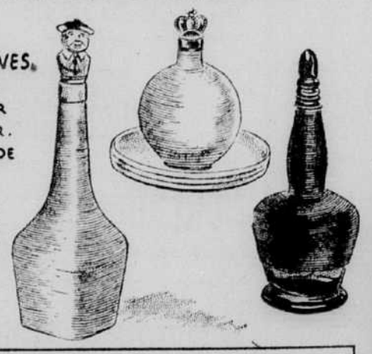
PLANTES SUGGÉRÉES

GÉRANIUMS — COLÉUS — PERVENCHES
DRAGONNIERS — PENNISÈTES — FUCHSIA
CAPUCINES — TAGÈTES — SOUCIS
CENTAURÉES — CINÉRAIRES



DOUBLEZ SA VALEUR!

D'UNE VIEILLE TABLE, DEUX CONSOLES — FIXÉES AU MUR PAR DE PETITES ÉQUERRES. ENLEVEZ LA VIEILLE PEINTURE OU LE VERNIS ET PASSEZ DEUX COUCHES DE BON ÉMAIL

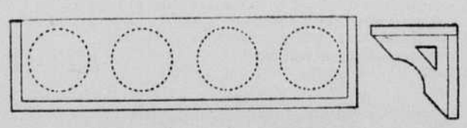


BOUTEILLES DÉCORATIVES.

PEINTURER AVEC ÉMAIL BRILLANT — APPLIQUER DÉCALQUES DE COULEUR. SUR LE TOUT, UNE COUCHE DE VERNIS HYDROFUGE OU BIEN ENTOURER D'UNE FICELLE À EMBALLAGE FIXÉE AU MOYEN DE COLLE TRANSPARENTE. DEUX COUCHES D'ÉMAIL ET UNE DE VERNIS HYDROFUGE.

CAISSES À FLEURS

TYPE ORDINAIRE. DE PRÉFÉRENCE EN CYPRÈS OU EN PIN, 1" D'ÉPAISSEUR, CORROYÉ SUR TOUTES SES FACES. ON PEUT ORNER LE DEVANT AVEC BAGUETTES DE ¼". COUCHE DE GRAVIER SUR FOND PERCÉ DE 3 OU 4 TROUS POUR L'ÉCOULEMENT.



TYPE À TABLETTE

TROUS DE 5" DE DIAMÈTRE POUR TENIR LES POTS. L'EAU S'ÉGOUTTE DIRECTEMENT SUR LE SOL.

La brochure illustrée "Autour du foyer" est une mine de renseignements sur la réalisation de caisses à fleurs, de bouteilles décoratives ou de bien d'autres articles. Pour en obtenir un exemplaire, écrivez à MOLSON'S, Dépt. F, a/s Jean Bricole, case postale 1600, Place d'Armes, Montréal, P.Q.

UNE SÉRIE DE CONSEILS PRATIQUES PRÉSENTÉS PAR

Molson's

COMME SERVICE AU PUBLIC

JOE PALOOKA — Les gladiateurs — Par Ham Fischer



DONALD DUCK — Par Walt Disney



Le projet de la rivière Lairet

M. le maire Lucien Borne a eu une entrevue ce matin avec le premier ministre de la province, l'hon. Maurice Duplessis, au sujet des travaux d'assainissement et de canalisation de la rivière Lairet. Deux ministres provinciaux, MM. Antoine Rivard et Onésime Gagnon, ont assisté à l'entrevue.

M. Borne a refusé de dévoiler quel résultat il avait obtenu. Il s'est contenté de déclarer qu'il soumettra à ce sujet un rapport écrit au conseil municipal, demain.

Au sujet de la rivière Lairet, on sait que les autorités municipales ont soumis il y a quelques semaines un rapport au gouvernement provincial. Une fois que ce gouvernement l'aura approuvé, le rapport sera ensuite expédié à Ottawa. L'étude complétée, une entente doit être faite entre les trois gouvernements en vue de fixer la répartition des contributions qui, si le désir de la ville est accompli, seront les suivantes : fédéral (37½%) ; provincial (37½%) ; municipal (25%).

Certains informateurs ont laissé entendre ce matin que le désir de la ville n'est pas encore accompli et n'est peut-être pas prêt de l'être. Ils ont déclaré que la décision du maire de présenter un rapport écrit n'est sans doute pas étrangère à la chose.

Démarche du maire

M. le maire Lucien Borne a révélé ce matin qu'il entreprendra sous peu des démarches auprès de la Commission des champs de bataille afin de savoir si la ville peut espérer avoir un jour le droit d'ériger une croix lumineuse sur le promontoire du Cap-Diamant. On sait que M. Borne a l'intention de donner suite au projet d'érection d'une croix lumineuse sur les hauteurs de Québec. Ce projet dont il a déjà fait part il y a quelques années aux Chevaliers de Colomb est depuis demeuré en plan. Dès que le premier magistrat aura reçu la certitude que la ville peut utiliser le terrain qu'elle convoite, les plans de la croix projetée seront dressés.

Des demandes de N.-D. de Pitié

La Ligue des Citoyens de Notre-Dame de Pitié a réclamé hier soir de l'administration municipale l'ouverture de la rue "Général Tremblay". L'assemblée a de plus demandé que la rue Verdun soit pavée le plus tôt possible et elle a réclamé une protection plus efficace de la police pour le quartier.

Des protestations unanimes furent formulées au cours de la soirée contre l'augmentation du prix des billets d'autobus dont le service fut critiqué. L'assemblée a décidé de réclamer pour Notre-Dame de Pitié un service direct d'autobus jusqu'aux limites de la ville. Un autobus transporte présentement les usagers depuis Notre-Dame de Pitié à la rue Marie de l'Incarnation, où il faut correspondre. On a représenté que Notre-Dame de Pitié a une population de six mille âmes et que les centaines d'usagers des autobus quotidiennement souffrent préjudice de cette obligation de correspondre à la rue Marie de l'Incarnation.

MM. les échevins Damase Blais et Joseph Conseiller assistaient à l'assemblée. Ils furent priés d'appuyer les demandes de la ligue auprès des autorités compétentes. Tous deux ont promis leur collaboration.

La division du contrôle de la tuberculose en Alberta a dépensé au cours de 1949 une somme de $720,374 pour mener son programme à bonnes fins.

Le vaste nuage qui s'étend sur le Pacifique proviendrait d'un volcan

Honolulu, 15. (PA) Le vaste nuage de Hawaii continue de couvrir aujourd'hui le milieu de l'océan Pacifique, s'étendant sur une surface probable de 2,000,000 de milles carrés.

On est maintenant convaincu qu'il n'est pas dû à une explosion atomique et on l'attribue plutôt à une éruption volcanique. Deux compteurs "geiger" ont démontré que le nuage ne portait aucune trace de radioactivité.

A l'île Wake, à 2,000 milles à l'ouest d'Hawaii, le nuage s'est élevé à 16,000 pieds. A Hawaii, près de la limite est, il avait un plafond de 8,000.

Le bureau météorologique de Honolulu a dit hier que l'éruption du Mauna Loa sur l'île Hawaii peut bien être responsable de ce phénomène.

A Washington, les officiels du bureau météorologique penchent aussi vers la théorie de l'éruption volcanique.

En 1882, un brouillard s'étendit sur le monde après l'éruption du Krakatoa dans le détroit Sunda entre Java et Sumatra. Les explosions du Krakatoa déclenchèrent des perturbations atmosphériques et la poussière flotta dans l'air pendant trois ans.

Des officiers de marine ont dit que le nuage avait empêché toute observation du soleil et des étoiles au cours des quatre derniers jours. Ces officiers sont arrivés ici venant de la zone du canal de Panaga et ont dit que le nuage s'étendait jusqu'à 1,900 milles à l'est des îles Hawaii.

Wendell Mordy, météorologiste pour l'industrie du sucre, a dit que les expériences faites démontraient la présence de sulphate, ce qui indiquerait une origine volcanique. Un chimiste a dit également que l'air contenait 600 fois plus de particules en suspension qu'en temps normal et que 22 pour cent de ces particules sont du sel. Il croit aussi que le nuage est dû à l'éruption du volcan Mauna Loa.

En effet, ce volcan est entré dans sa troisième semaine d'activité et il donne son plus grand spectacle des temps modernes. Une rivière de lave se déverse encore dans la mer et deux autres ont commencé à se refroidir.

Vieillards incrédules

Preston, Lancashire, 15. (PC) Une maison luxueuse ouverte par les autorités locales pour servir de maison de repos pour les vieillards, cause bien du tracas.

En effet, la maison qui est luxueusement meublée, possède de la place pour 41 personnes et le prix n'en est que de 1 guinée par semaine ($3.25); or, à l'heure actuelle pas plus que 12 personnes n'y ont séjourné.

On en dit : "C'est trop bon pour être vrai". Un pensionnaire perplexe déclare : "Nous ne parvenons pas à croire que nous recevons tellement pour si peu."

Automobilistes devant le recorder Morin

Un automobiliste a été traduit devant le recorder Morin, ce matin, sous l'accusation d'avoir conduit son automobile en état d'ivresse et sans licence de conducteur ou de chauffeur. Le prévenu a plaidé non coupable et sa cause a été remise à huit jours.

Un autre automobiliste a été condamné à $10 d'amende et les frais pour ne pas avoir arrêté à la suite d'un accident survenu sur la rue St-Joseph, il y a une quinzaine de jours. Les dommages encourus dans cet accident étaient très minimes.

Menace diminuée en Indochine

Hong-Kong, 15. (PA). Les communistes chinois semblent moins menacer l'Indochine qui a reçu la promesse d'une aide économique et militaire de la part des Etats-Unis. Environ 200,000 soldats communistes chinois furent retirés de la région frontalière indochinoise pour être dirigés vers la côte, en face de Formose. Ce mouvement de troupe s'est effectué au cours du mois dernier. Depuis six semaines, la Chine communiste avait massé des troupes près de la frontière indochinoise. Certains disent qu'il y avait 600,000 hommes et d'autres estiment ces forces à 300,000 hommes.

Grève suspendue

New-York, 15. (PA). La grève des techniciens de la Columbia Broadcasting System (CBS) sera suspendue pendant que se dérouleront des négociations subséquentes. 270 employés doivent retourner au travail aujourd'hui. Une réunion de deux heures hier après-midi s'est terminée sans résultat. Dans la soirée, au terme du troisième jour de la grève, au moins quatre émissions de télévision furent contremandées. La mésentente porte sur les conditions de travail.

E. Turcotte se noie

Sudbury, Ont., 15 (PC) Eugène Turcotte, âgé de 28 ans, et demeurant à Sudbury, s'est noyé mardi soir en pêchant sur le lac Minisinakwa près de Gogama, à environ 120 milles au nord de Sudbury.

Turcotte pêchait avec Ray Gravelle, de Gogama lorsque leur canot frappa un objet submergé et chavira. Gravelle réussit à nager jusqu'au rivage. Le corps de Turcotte fut retrouvé hier. Son épouse et trois jeunes enfants lui survivent.

ST-CHARLES

Confirmation

S. Exc. Mgr Charles-Omer Garant, évêque auxiliaire de Québec, était de passage ici, la semaine dernière, pour sa visite pastorale. Il a confirmé plus de 150 enfants, de la paroisse.

Le lendemain, il y eut messe solennelle et cérémonie pour les défunts.

Réunion à Oka

Des cours de génétique en aviculture seront donnés à l'Institut agricole d'Oka, les 20 et 21 juin, sous les auspices de l'Association des Aviculteurs-contrôleurs de la province de Québec.

Vol de pompes d'une valeur de $600

Deux pompes et leurs accessoires d'une valeur totale de plus de $600, ont été volés il y a quelques jours dans une carrière de gravier exploitée par la firme Lortie & Roussin, à St-Augustin. La sûreté provinciale a été informée de ce vol et une enquête se poursuit.

$40 d'amende à une femme

Une femme trouvée ivre dans Limoilou au cours de la nuit dernière a été condamnée à $40, d'amende ou un mois de prison, ce matin, par S. H. le recorder Morin.

La loi anglaise des usines s'applique à environ 25,000 établissements industriels employant plus de 7,000,000 de personnes.

—Le Japon est désireux

(Suite de la page 21)

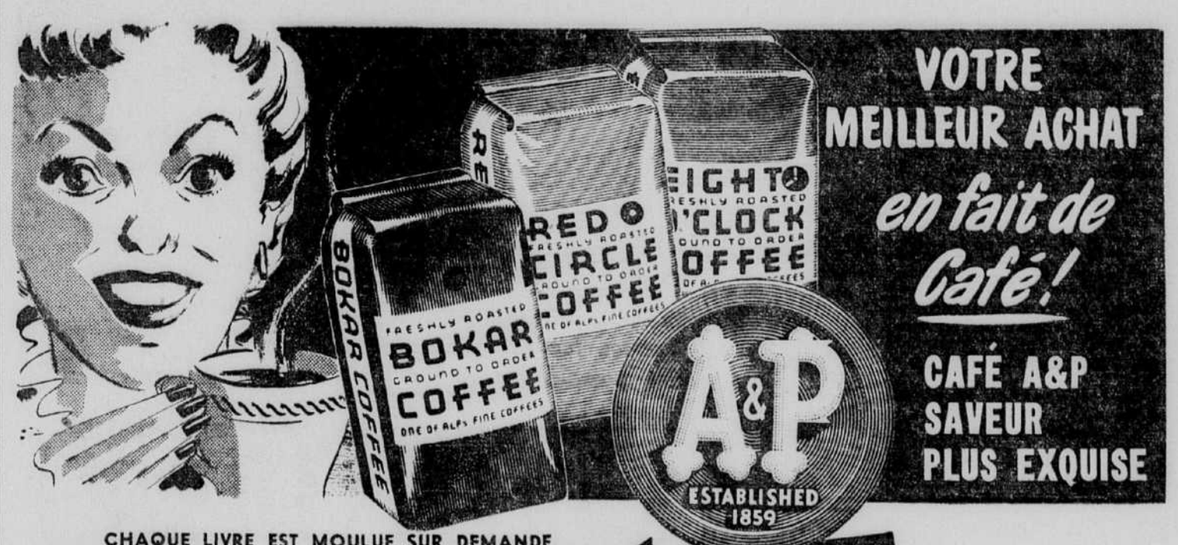
d'être impliquée dans un troisième conflit mondial qu'elle estime encore très éloigné. Le gouvernement Yoshida reconnait que lors de la visite des chefs d'état-major américains au début de février, la majorité de l'opinion japonaise, travaillée par une campagne de gauche, s'opposait par principe à l'établissement de bases américaines.

La situation a évolué depuis et le gouvernement Yoshida pense — ainsi que le général MacArthur — que les arguments des libéraux pendant les dernières élections ont porté leurs fruits et ont amené les Japonais à se ranger résolument dans le camp démocratique et à appuyer la politique du général MacArthur afin d'éviter un conflit dans le Pacifique.

AUTOBUS
LAC ST-JEAN
NOUVEL HORAIRE QUOTIDIEN
en vigueur le 5 JUIN 1950
DEPART DE QUEBEC
10.30 A. M. TOUS LES JOURS
EXC. DIMANCHE
DEPART DE DOLBEAU :
7 h. 45 a.m. tous les jours
EXC. DIMANCHE
PARC NATIONAL
HEBERTVILLE
St-Joseph d'Alma $7.50 retour
Chambord
Roberval $7.85 retour
Dolbeau : $9.75 retour
et les points intermédiaires
TEL. : 5-6181
505 BOUL. CHAREST
GARE CENTRALE D'AUTOBUS

SNAP
SNAP
Rend les mains propres

LE PAIN
Diana
EST UN ALIMENT COMPLET, VENDU PAR VOTRE EPICIER
.20 cts : 2 livres — Tranché : .21 cts



CHAQUE LIVRE EST MOULUE SUR DEMANDE

BOKAR - - - - - - - - lb. 85¢
VIGOUREUX ET FORTIFIANT
RED CIRCLE - - - - - - lb. 83¢
RICHE ET EN ENTIER
8 O'CLOCK - - - - - - lb. 79¢
DOUX ET SAVOUREUX

KLIK - - - - - - bte 12 ozs 52¢
VIANDE DELICIEUSE EN BOITE
BOULETTES de Viande bte 15 ozs 37¢
HEDLUND
HOMARDS CANADIENS bte ½ 71¢
DE FANTAISIE
MELANGE A GATEAU pqt 31¢
CHOCOLAT OU DORE OGILVIE
MELANGE HOT ROLL pqt 29¢
TILBEST
PAIN AU LAIT pain 16 ozs 9¢
FAMEUX ANN PAGE — BLANC OU BRUN — TRANCHE



Le Coin du Client

Chaque année nos clients mangent plus de poisson frais et d'aliments de la mer par rapport à la haute qualité et les grandes valeurs qu'ils trouvent à l'A&P.

Aimez-vous la variété des aliments de mer offerts à votre A&P?

Ces aliments de mer sont-ils frais et proprement nettoyés?

Est-ce que votre paquet d'aliments de mer reste sec et solide jusqu'à ce que vous êtes rendus chez vous?

S'il y a quelque chose que vous n'aimez pas à propos de ces aliments, s'il vous plait nous le laisser savoir.

S.V.P. écrivez au
Département des Relations du Client,
Magasins d'Aliments A&P,
Casier No 9, B.P. St-Henri,
Montréal, Québec.

BOEUF MARQUE ROUGE OU BLEUE

VOTRE ACHAT DE VIANDE A&P DE LA SEMAINE
SAUMON de GASPE lb 52¢
FRAIS PECHE — AU MORCEAU — N'IMPORTE QUEL BOUT

POULES CATEGORIE 'A' - - lb 41¢
4 à 5 LBS — PAS DE CHARGE POUR PREPARER
POULETS A ROTIR - - - - lb 47¢
Catég. 'A' de lait—Entiers, préparés — 3 à 4 lbs — Pas de charge pour préparer
ROTI DE PALETTE - - - - lb 57¢
OS DE PALETTE ENLEVE
ROTI DE COTES - - - - - lb 83¢
DE PREMIER CHOIX, DESOSSE
LONGES DE PORC - - - - lb 53¢
BIEN PREPARES — ENTIERES OU MOITIES — N'IMPORTE QUEL BOUT
BACON A DEJEUNER - - - lb 53¢
TRANCHE SUR DEMANDE
BOLOGNE lb 31¢ BACON - pqt ½ lb 33¢
Premium de Swift, tranché sur demande SANS COUENNE WILSIL
FRANKFURTERS - - - - - pqt cello 1 lb 43¢
PREMIUM DE SWIFT
HOMARD FRAIS BOUILLI - lb 45¢

VINAIGRE - - - bte 32 ozs 24¢
HEINZ
JUS de TOMATES 3 btes 15 ozs 20¢
DE FANTAISIE A&P
KETCHUP - - - bte 13 ozs 24¢
AUX TOMATES HEINZ
SAUMON SOCKEYE bte ½ 27¢
HACHE DE FANTAISIE
BOLOGNE - - - bte 12 ozs 40¢
MARQUE YORK
SUPER SUDS - - pqt rég. 33¢
CONCENTRE
MENTHES A LA GELEE lb 35¢
BONBONS FRAIS A&P
SWIFT'NING - - lb 34¢
SHORTENING
MELASSE - - - bte 25 ozs 13¢
BEMA
SPAGHETTI - - - bte 15 ozs 13¢
CUIT CATELLI
SPIC & SPAN pqt 23¢
NETTOYEUR A MURS

JEWEL - - - - - - - lb. 31¢
SHORTENING
FROMAGE FORT - 48¢
BLACK DIAMOND
PURITY - - - - - sac 5 lbs. 34¢
FARINE
MOUTARDE - - 2 jarres 6 ozs 19¢
FRENCH
MUFFETS - - - - - pqt 12¢
QUAKER
TOMATES - - - - bte 28 ozs 16¢
DE CHOIX AYLMER
MAIS DE CHOIX - bte 15 ozs 12¢
AYLMER
CORNED BEEF - - bte 12 ozs 43¢
HEREFORD (Boeuf salé)
BACON - - - - - - bte 2 lbs 2.08
MAPLE LEAF

VALEURS EN FRUITS ET LEGUMES A&P

VOTRE ACHAT DE PRODUITS A&P DE LA SEMAINE
FEVES VERTES NOUVEAU BAS PRIX lb 19¢
IMPORTEES, no 1 — RONDES, SANS FILS

MELONS D'EAU Environ 25 lbs 1b 8c cha 1.99
DE FLORIDE — COUPE ROUGE
PAMPLEMOUSSES Grosseur 96 4 pour 35¢
SUCREES, GROSSES — No 1 DE FLORIDE — SANS PEPINS
TOMATES ROUGES ET FERMES MURES lb 49¢
CULTURE SERRE CHAUDE — No 1
EPINARDS - - - - - - 3 lbs 19¢
CULTURE DU PAYS — No 1
PRUNEAUX GROS GROSSEUR 40/50 lb 21¢
DE CALIFORNIE — No 1

incomparables ... nouvelles ...
préparations de beauté par Tiffany

Ce n'est qu'après avoir perfectionné toutes leurs exquises nuances de texture, de ton et de fragrance que Tiffany a offert ses Préparations de Beauté . . . et qu'il les a dédiées aux femmes de goût délicat.

Pour satisfaire leur goût de reine il y a un parfum de grand luxe, un cologne frais comme la rosée, des crèmes à texture fine qui caressent votre peau et lui donne la douceur des pétales de fleurs, des poudres qui sont un hommage superbe, des rouges, des crayons sans pareils pour les lèvres et des lotions stimulantes.

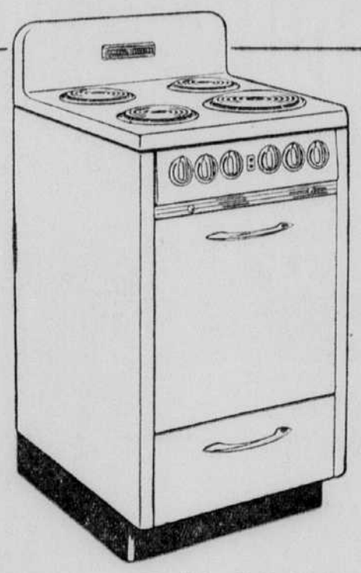
Une nouvelle expérience vous attend, lorsque, à notre comptoir de beauté, vous vous attarderez à flâner devant les somptueux paquetages des Préparations de Beauté Tiffany.



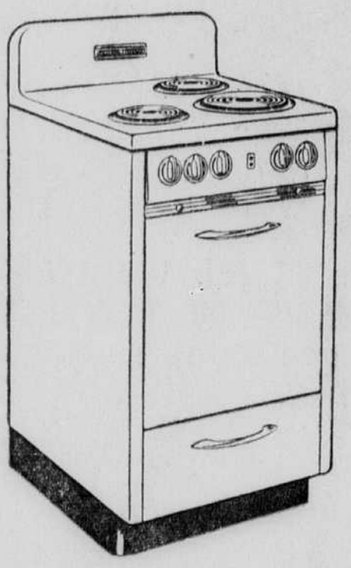
Parfums - - - - 1.00, 2.00
Cologne (création) - - - 1.50
Crèmes - - - - - 1.00, 1.50
Rouge - - - - - - - - - 1.25
Crayons à lèvres - - - - 1.25
Poudre faciale - - - - - 1.50
Lotions - - - - - 1.00, 1.25

PHARMACIE BRUNET
139 rue Saint-Joseph — téléphone : 5-8141

Ligne complète des
POELES "GENERAL ELECTRIC"



Modèle R.S. 41-74
$229.



Modèle R.S. 31-74
$198.

Termes faciles
LIVRAISON IMMEDIATE



Modèle R.D. 41-74
$369.



Modèle R.P. 31
$145.



Modèle R.M. 41-74
$299.

Marquette Electrique Inc.
132 rue Saint-Jean Téléphone : 3-2114

Entrave à la Justice

Un citoyen de Beauport, qui s'était opposé à l'arrestation d'un aliéné par un agent de la Sûreté provinciale, a dû répondre hier en Cour des Sessions de la Paix à l'accusation d'avoir cherché à entraver le travail d'un agent de la paix, alors dans l'exercice de ses fonctions. L'inculpé a enregistré un plaidoyer de culpabilité. L'accusation le rendait passible de six mois d'emprisonnement. Mais comme il s'agissait d'un homme marié, père de famille, en danger de perdre une bonne situation s'il faisait de la prison, M. le juge Laetare Roy n'a imposé qu'une amende de $10.

MESDAMES... COMPTEZ SUR...

O. Miller INC.

264½ rue St-Joseph, Tél.: 4-3241

pour votre élégance estivale



Robes nouvelles:

pour la belle saison. Patrons unis, de fantaisie ou jolies rayures. Confecions de : "Ginghams", "spuns", "shanray", broadcloth, etc. Toilettes fraîches et de bon goût pour l'été. Toutes les tailles. De ..... 9.95 à 17.95

Costumes d'été



D'une belle élégance, de nuances pastelles en vogue, incluant le blanc. Confection de : gabardine et autres tissus légers pour la saison estivale. Voyez notre vaste assortiment et faites votre choix tout en profitant de nos conditions faciles. Tailles : 12 à 20. De ..... 25.00 à 32.50

1. ou 2. PAR SEMAINE

O. Miller INC.

OUVERT JUSQU'A 9.30 demain soir — 264½ rue St-Joseph, Tél.: 4-3241



QUATRE GENERATIONS : Madame Vve AUG. COUILLARD DESPRES (Marie-Louise Caseault), de Montmagny; Mme ERNEST CLOUTIER (Eva Couillard Després), de Montmagny; Mme FERNAND LESAGE (Hélène Cloutier), de Trois-Rivières; JEAN-JACQUES LESAGE, 1 an, de Trois-Rivières. (Studio Michon—DNC—Montmagny)

La loi sur les secrets officiels sera rendue plus sévère en 1951

Ottawa, 15. (PC) Il se peut que l'opposition lance un grand débat sur l'espionnage, à la suite de la déclaration ministérielle que le gouvernement du Canada a l'intention d'amender, l'an prochain, la loi sur les secrets officiels.

L'hon. Stewart Garson, ministre de la Justice, a en effet inscrit sur le feuilleton de la Chambre des Communes hier un avis de présentation d'amendements à la loi des secrets officiels qui a été la base des poursuites pour espionnage au Canada en 1946. Cette revision de la loi, la première depuis ces procès retentissants, ouvrira certainement la porte à un débat général sur sa portée et les sanctions qu'elle stipule, de même que sur ce que le gouvernement accomplit pour enrayer les activités d'espionnage.

Des rumeurs veulent que le gouvernement ait l'intention de rendre cette loi plus sévère en augmentant la pénalité maximum fixée à 7 ans d'emprisonnement. On croit cependant que les amendements auront pour effet de combler certaines lacunes qui ont été signalées par des officiers légaux.

On prévoit que l'un des amendements donnera au gouvernement le droit de poursuivre en justice à leur retour au pays ces Canadiens qui violent la loi alors qu'ils sont à l'étranger. Ainsi, si un Canadien parle trop devant certaines gens dans certaines capitales étrangères, il pourra être traduit devant un tribunal dès son retour.

La loi, de même que celle qui est en vigueur au Royaume-Uni, établit une présomption de culpabilité contre des personnes ayant les numéros de téléphone ou entrant en communication avec des personnes soupçonnées raisonnablement d'être des agents d'une puissance étrangère; cette loi établit également une présomption contre un accusé pour son caractère connu. Elle permet la poursuite contre des gens qui donnent des informations confidentielles à des personnes non autorisées. Les amendements prévus à cette loi résultent de la recommandation de la Commission royale d'enquête sur l'espionnage au Canada en 1946 à l'effet que le gouvernement devrait voir si cette loi ne pourrait pas être améliorée.

DONNACONA

Baptêmes

A M. et Mme Maurice Fiset (Madeleine Bégin), une fille, Marie-Louisette-Denise. Parrain et marraine, M. Raymond Bégin et Mlle Louisette Bégin, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Paul-Emile Leclerc (Lucille Girard), une fille, Marie-Lise-Gisèle. Parrain et marraine, M. et Mme Odilon Moisan, de St-Léonard, oncle et tante de l'enfant.

A M. et Mme Germain Bertrand (Jacqueline Vallières), une fille, Marie-Lucie-Rita. Parrain et marraine, M. et Mme Ovide Vallières, grands-parents de l'enfant.

A M. et Mme Arthur Brière (Annette Lamothe), une fille, Marie-Agnès-Denise. Parrain et marraine, M. et Mme Gerard Bouchard, de St-Tite des Caps, oncle et tante de l'enfant, représentés au baptême par Jean-Paul et Jeannine Brière, frère et soeur de l'enfant.

Décès

Louise Matte, enfant de M. et Mme Donat Matte (Rollande Fortin), est décédée à l'âge de trois mois.

Dame Estelle Marcotte, épouse de feu M. Gustave Belleau, est décédée le 26 mai, à l'âge de 84 ans et six mois.

Son service a été chanté par M. le curé Jules Lockwell.

Nos sympathies aux familles en deuil.

Campagne lancée en Allemagne

Francfort, 15. (PA) Les communistes allemands ont entrepris hier une fiévreuse campagne pour gagner des adhérents dans la populeuse région industrielle de la Ruhr, où 9 millions d'Allemands éliront une assemblée législative dimanche. Les communistes distribuent des tracts de propagande. Ils annoncent aussi un congrès de la paix dans l'ancienne ville d'armement d'Essen, le 1er septembre prochain. Il y a trois ans, les mêmes électeurs portèrent au pouvoir des représentants en majorité conservateurs, n'accordant que 14 des 215 sièges aux communistes.

Obsèques de Mme L. Bisson

Les obsèques de madame Lauréat Bisson, née Amanda Potvin, décédée à Val St-Michel à l'âge de 40 ans 11 mois, ont eu lieu à une touchante et celles ont donné lieu à une touchante manifestation d'estime et de condoléances. Madame Bisson était une femme de bien et sa mort a jeté dans le deuil une famille estimée.

M. l'abbé Adrien Plante a chanté le service assisté de MM. les abbés Bras et Dumont, qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Au départ des salons mortuaires de la maison J.-Wilfrid Dubois, le deuil était conduit par l'époux de la défunte, M. Lauréat Bisson; ses fils, Lucien, Armand et Marcel Bisson; son père, M. Joseph Potvin; son beau-père, M. Jean Bisson; ses beaux-frères, MM. Georges Caouette, Alphonse Boulanger, Lauréat Michaud, Antonio Bisson, Lucien Bisson, Maurice Marois, Paul Roberge, Emile Williamson; ses neveux, Emilien, Gérard, Robert et René Caouette, Roméo et Gaston Boulanger, Lucien et Gérard Bisson, Lauréat et Gérard Michaud, Roland Tanguay, René, Roger, Georges-Albert et Paul Williamson, Maurice Bisson, Paul Roberge.

On voyait aussi dans le défilé, l'échevin D. Blais, MM. Gaston Filbotte, Antonio Trudel, Eugène Léger, Eugène Fortier, Jean Deraps, Gérard Bédard, Arthur Clavet, A. Bissonnette, A. Lachance, Isidore et Prs Caouette, W. Hanson.

M. J.-H. Bureau, de la maison J.-W. Dubois, dirigeait les funérailles.

Funérailles de M. Adélard Côté

D'imposantes obsèques ont été faites samedi, le 10 juin, à la mémoire de Sieur Adélard Côté, époux de feu Dame Amanda Blais, décédé le 7 juin, à l'âge de 73 ans et 11 mois. Son service a été chanté en l'église de Jacques-Cartier au milieu d'une assistance très considérable. Le convoi funèbre s'ébranla de la résidence mortuaire au no 37 rue Turgeon, pour ensuite s'acheminer vers l'église paroissiale, où la cérémonie fut des plus imposantes. La levée du corps a été présidée par M. l'abbé Oscar Fiset. M. l'abbé Jos. Tsang a chanté le service, assisté de MM. les abbés Fernand Nicole et Oscar Fiset, qui agissaient respectivement comme diacre et sous-diacre.

Au départ, sous la direction de M. Hubert Moisan, le deuil était conduit par ses fils, MM. Joseph, François, Benoit, Adélard et René Côté, ses gendres, MM. Paul Racine, Joseph Janvier, Jean-Marie Charland, Odina Côté, Paul Gamache, Emilien Renaud, Paul Gignac, ses petits-fils, MM. Jean-Aimé, Paul-Emile, Lucien, Gilles et Serge Côté, Jean Racine, Gérard Janvier, Marcel Charland, Pierre, René et Jacques Gamache, Marc Gignac, Léger Beaumont, ses arrières petits-fils, MM. Denis et Donald Beaumont, Luc Côté, ses beaux-frères, MM. Ernest et Onésime Blais John Laroche, Jos. Mainguy, Honoré Robitaille, Victor Cloutier ainsi que de nombreux neveux et cousins.

A la suite des membres de la famille nous remarquions, Jos.U. Langlois, Aimé Pageot, maire de N-D. de Lorette, Francis Auger, P.-E. Lamontagne, R. Gamache, M. Fiset, Armand, Camille, Fernand et Maurice Poulin, P.E. Morin, Albert Lamontagne, Jean Dion, J.-P. Blouin, Jean-Paul et Herménegilde Boucher, Alexandre Couture, Eugène Ouellet, Alphonse Lemieux, Marcel Lemieux, Lucien Desjardins, Edmond Hains, P. LLaroche, Gaudias Mainguy, Robert et Joseph-Paul Savard, R. Charland, Raymond Savard, André et Wellie Dubuc, B. Enright, Marcel Lessard, R. et Claude Myrand, Gaston Auger, Marcel Myrand, Onésime Blais, jr. Antoine Blais, Wilfrid Duclos, V. Blais ainsi que plusieurs autres.

L'inhumation eut lieu au cimetière Ste-Foy, où un libéra fut chanté. La Cie Hubert Moisan, 297 rue St-Joseph, avait la direction des funérailles.

UNE AUBAINE

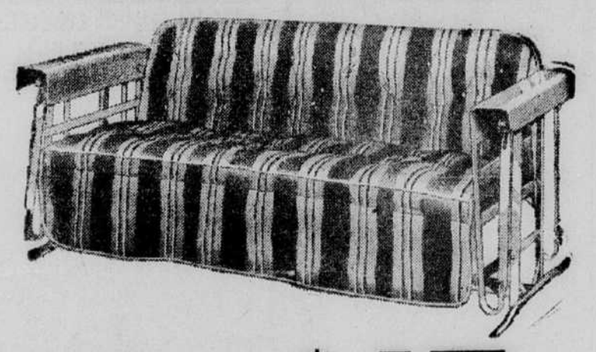


Fauteuils roulants "Simmons"

Fauteuils roulant "Sun Ray" remarquables par leur confort — Ils sont munis de matelas de bonne qualité. Dossiers ajustables, couvertures en "duck" — Teintes nouvelles. Une offre imprévue pour la saison un prix inimaginable de $39.95

Quantité limitée

INCONCEVABLE une autre AUBAINE!



Balançoires "Sun" Simmons

Ces balançoires d'une beauté et d'une grande élégance sont construites en acier. — Les sièges sont très confortables, les coussins sont réversibles. Couvertures en "Ultrasol", teintes à la mode. Une offre inespérée au prix de $47.50

Quantité limitée à six modèles
Termes faciles
Commandes postales acceptées

C. ROBITAILLE INC.

PIANOS - RADIOS - LESSIVEUSES - MEUBLES - POÊLES - RÉFRIGÉRATEURS

320, rue Saint-Joseph — QUEBEC — Tél.: 5-8167

Obtenez un service d'authentique

PLAQUÉ TUDOR

(ONEIDA COMMUNITY)

POUR MOINS DE LA MOITIÉ DU PRIX!



Utilisez les DESSUS DE BOÎTES DE "SPARKIES" QUAKER en PAIEMENT PARTIEL!

VOUS obtenez des pièces authentiques de ce PLAQUÉ TUDOR annoncé par tout le pays... savamment ouvrées par les orfèvres Oneida Community... magnifique modèle "June"... remplacement de chaque pièce garanti. Vous les avez à un prix étonnamment avantageux! *Voyez tous les détails sur le dos de chaque boite de "Sparkies" Quaker.*

Ce qu'il faut faire—

Utilisez le commode coupon ci-dessous. Indiquez les item désirés, et postez avec le nombre requis de dessus de boîtes de "Sparkies" de Blé Soufflé ou Riz Soufflé Quaker, plus le montant d'argent indiqué. Satisfaction garantie ou votre argent vous sera remis en entier.

Revêtement de pur argent au point le plus soumis à l'usure →



Croustillants!
Frais!
Délicieux!

Grains de blé ou de riz légers et vaporeux, mûris au soleil et explosés à huit fois leur grosseur normale — source d'énergie—faciles à digérer. Commandez des "Sparkies" de Blé Soufflé ou de Riz Soufflé Quaker chez votre épicier dès aujourd'hui.

Mettez ce Coupon à la Poste Aujourd'hui !

La Compagnie Quaker Oats du Canada Limitée,
Service de l'argenterie, Peterborough, Ont.

J'inclus ..... dessus de boîtes de "Sparkies" de Blé Soufflé OU Riz Soufflé Quaker et la somme de ..... (mandat ou bon de poste préféré). S.v.p. m'envoyer franc de port les item indiqués ci-dessous du modèle authentique "June" en PLAQUE TUDOR.

Indiquer le nombre ici	Item	Prix
.....	Cuil. à dessert	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 35¢
.....	Cuil. à sucre	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 35¢
.....	Cuil. à table	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 35¢
.....	2 Cuil. à thé	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 35¢
.....	Fourch. à dessert	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 35¢
.....	Fourch. à viande	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 35¢
.....	Fourch. à salade	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 35¢
.....	Couteau à beurre	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 35¢
.....	Couteau à dessert	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 45¢
.....	Couteau à viande	5 dessus de boîtes de Sparkies Quaker et 45¢

Nom .....

Adresse .....

Ville ou Village ..... Prov. .....

Cette offre est valide au Canada seulement et est sujette à changement ou expiration sans avis.

$12.95 ACHETE DES Cotons VOUS VALANT UNE FORTUNE...

Il y a chez Simons toute une richesse de frais cotons, merveilleusement modelés, qui vous attendent: rayés, quadrillés, tartans, diaphanes, nuances haute-mode en un charme remarquable que vous laverez et porterez encore et encore à n'en plus finir.





Guingan à carreaux lavable !

Rayé vert et blanc ou rayures rose et blanc.

$12.95

Simons

rue de la Fabrique

AIR CLIMATISE . . . AUSSI MAGASINER EST UN PLAISIR
HEURES D'AFFAIRES : 9 à 6 ; vendredi : 9 à 9.30

Section de nouvelles générales finances, sport, annonces classées

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

69e ANNEE — No 142 QUEBEC, JEUDI 15 JUIN 1950 ** PAGE VINGT ET UNE

Le porteur de votre journal



SIMON LEFRANÇOIS: En septième année "B" à l'école St-Jean-Baptiste, Simon Lefrançois est porteur du "Soleil" depuis trois ans et demi. Il est le fils de M. Alex. Lefrançois, employé du C.P.R., et veut travailler le bois, plus tard. Aimable et courtois, Simon s'entend bien avec ses clients à qui il s'efforce de donner un excellent service.

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête du Sacré-Coeur. Elle honorera aussi la mémoire de saint François Régis, S.J., de sainte Aline, vierge et martyre, et de sainte Ludgarde, religieuse bénédictine.

La marée

Aujourd'hui, marée haute à 7 h. 39 p.m.
Demain, marée haute à 7 h. 37 a.m. et 8 h. 16 p.m.

Fils acquitté à la demande de sa mère

A la demande même de sa mère qu'il avait frappée et injuriée, un fils a été acquitté, ce matin, par S. H. le recorder Emile Morin. Dans son jugement le président du tribunal a invité l'inculpé au repentir et à une conduite meilleure en lui signalant qu'il ne pardonne jamais une seconde fois à un fils qui frappe sa mère.

L'Agriculture

Préparation des bovins laitiers pour l'exposition

par J.-R. Proulx

Notre agriculture étant à base d'industrie laitière, ce sont les bovins laitiers qui constituent la principale attraction agricole des expositions du Québec. La valeur éducative des foires agricoles ou autres repose sur un principe aussi vieux que le monde. De temps immémorial le progrès a été réalisé grâce à cette faculté de l'intelligence humaine de pouvoir comparer. L'enfant dont l'intelligence s'ouvre ne procède pas autrement. Ce merveilleux sens de la comparaison lui servira toute sa vie pour accroître son bagage de connaissances, élargir ses horizons. L'homme est ainsi fait qu'il procède du concret à l'abstrait. Or, l'exposition s'adresse a la vue, le sens le plus apte à la pénétration rapide des connaissances humaines. Celui qui visite nos expositions, grandes ou petites, examine, compare et fait lui-même les déductions. Souvent il s'instruit sans s'en rendre compte, de sorte qu'on peut affirmer en toute vérité que "Tout bon exposant est un éducateur."

Depuis plusieurs semaines déja, les bureaux de direction de chacune de nos expositions provinciales, régionales et de comté sont a la tâche, ou du moins devraient l'être, afin que cette manifestation annuelle des activités agricoles soit un digne couronnement de l'année et que l'argent dépensé porte des fruits. De son côté, l'exposant doit être convaincu que le succès de l'exposition dépend pour une bonne part du soin qu'il apportera à la préparation de ses exhibits.

Savoir choisir les sujets à exposer

Il n'est pas trop tôt pour choisir le bétail en vue de l'épreuve de l'arène. Chacun d'eux aura besoin d'une préparation éloignée et d'une préparation immediate. La préparation éloignée a pour but d'améliorer la condition physique de l'animal et de lui apprendre à se bien présenter. Quant à la préparation immédiate, il est bon de se rappeler que "L'habit ne fait pas le moine". Une toilette minutieuse, même exécutée par une main experte, ne fait pas à elle seule le sujet d'exposition. Celui-ci doit posséder d'abord les qualités que l'on recherche chez les individus de son groupe ou de sa race. La préparation finale n'a pour but que d'accentuer ses qualités, de les rendre plus apparentes et même parfois . . . de masquer certains légers défauts, car les modèles parfaits n'existent qu'en image. En tout cas, la qualité des exhibits importe plus que leur nombre. Les sujets amenés sur le terrain dans le seul but de remplir les classes sont rarement un crédit pour l'éleveur et un attrait pour les visiteurs. C'est dire que tout animal que l'on se propose d'exhiber doit, autant que possible, être choisi plusieurs semaines et même plusieurs mois à l'avance, afin de pouvoir lui donner le fini que l'on s'attend de trouver chez le sujet d'exposition.

Condition et âge des sujets

Les bovins laitiers doivent être présentés en bonne condition, sans excès de graisse. Les sujets qui on

(Suite à la page 26, 4e col.)

Souscriptions des théâtres

M. Charles Bourassa, secrétaire de l'Alliance corporative des industries cinématographiques de la province de Québec (Quebec Allied Theatrical Industries), de Montréal, a remis à l'honorable Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec, un chèque de $10,000 pour les sinistrés de Rimouski et Cabano. Cette somme est le produits des souscriptions personnelles des propriétaires de théâtre de la province, dont 62 sont de Montréal et 8 de la ville de Québec.

M. Duplessis a remercié M. Bourassa de cette souscription généreuse qui fut remise immédiatement à M. Emile Tourigny, chef de cabinet du premier ministre, membre du comite proincial de secours Rimouski-Cabano, en présence des honorables Onésime Gagnon, trésorier de la province, et Antoine Rivard, solliciteur général de la province. On a appris également ce matin que le montant total de ce fonds de secours, soit en argent, soit en marchandises, approche de $700,000.

Vers midi, on a annoncé également des bureaux du premier ministre que M. Duplessis venait de recevoir une autre souscription de $6,000., de la ville de Montréal-est, transmise par S. H. le maire Napoleon Courtemanche.

Montréal avait un budget de $1,610,130, en 1949, pour les services de santé.

Vacances'50
CONSERVEZ-EN DE BONS SOUVENIRS PHOTOGRAPHIQUES
Au Royaume de la CAMERA INC.
3 RUE ST-JEAN, QUEBEC

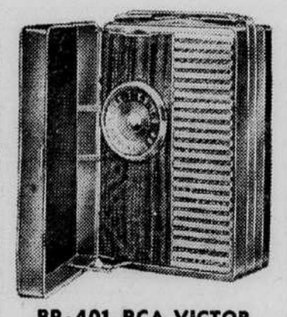
Pour vos
VACANCES



9-EY-3 RCA VICTOR

L'ultime en agrément compact pour l'été. Un phonographe automatique complet — il suffit de le connecter au courant et jouer jusqu'à 8 des nouveaux disques "45" incassables. Attrayant étui portatif en cuir de vache, avec espace pour 16 des pratiques disques "45". 9-EY-3 RCA Victor $39.95

Etui portatif — $12.50



BP-401 RCA VICTOR

Le compagnon idéal pour le voyage ou les sorties. Ne pèse que 3½ livres, complet avec batteries, et fait dans la poche du paletot. Sonorité et volume étonnants. Puissant radio 4-lampes, fini en plastique 'grain de lézard', avec intérieur d'acajou strié et chrome $46.00

(Sans les batteries)



BP-500 RCA VICTOR

Un merveilleux portatif, pour "intérieur-extérieur"—qui joue par ses propres batteries ou se branche à toute prise CA ou CD. Ingénieuse poignée dissimulable dans le boitier lorsque le radio n'est pas transporté. Fini plastique et simili-alligator .. $64.50

(Sans les batteries)

Valin Enr.
MARCHAND DE MUSIQUE
Gaston Brochu, prop.
28 Chemin Ste-Foy
Tél. : 3-7060



PREMIERE MESSE A ST-JEAN DESCHAILLONS : La première messe de M. l'abbé MARCEL HEBERT a été l'occasion de fêtes paroissiales à St-Jean Deschaillons dimanche, le 4 juin. La photo ci-dessus fut prise après la cérémonie, à la porte du temple paroissial. Le nouveau prêtre apparait au premier plan entre ses heureux parents. On remarque aussi M. l'abbé JOSEPH PAQUET, curé de la paroisse, d'autres membres du clergé ainsi que les frères et soeurs de M. l'abbé Hébert avec un groupe d'autres parents et amis.

Au congrès des assurances

L'honorable Maurice Duplessis, premier ministre de la province de Québec, sera l'invité d'honneur ce soir au banquet de l'Association des surintendants d'assurance. Cette puissante organisation qui groupe les commissaires d'assurance de tous les Etats-Unis, et des provinces canadiennes, tient au Château Frontenac un congrès annuel qui est commencé depuis lundi et qui se terminera samedi par une croisière au Saguenay.

Ce congrès est strictement consacré aux affaires d'assurance, et on a réservé peu de temps aux réceptions et aux banquets. Celui de ce soir est le seul qui soit au programme. M. Georges Lafrance, surintendant des assurances de la province de Québec, présidera le banquet et présentera l'hon. Maurice Duplessis, qui sera remercié par M. D. Forbes, commissaire des assurances de l'Etat du Michigan président de l'Association.

Au club Richelieu de Montmagny

Le club Richelieu - Montmagny aura comme conférencier invité, samedi, M. Alphonse Desilets, secrétaire de l'Institut Canadien et ancien président de la Société Saint-Jean-Baptiste du diocèse de Québec. M. Desilets a intitulé son travail : "Méditation avant la Fête". Il y sera évidemment question de la célébration du 24 juin. Le conférencier sera présenté par Me Joseph Marineau, c.r., président du club, et remercié par le Dr Albert Dumas, directeur de l'Unité sanitaire, ancien président du Richelieu-Montmagny.

Le Richelieu-Montmagny se réunit à midi au Restaurant Taché.

ASSOCIÉ DEMANDÉ

Pour donner expansion magasin pour dame, commerce existant depuis quelques années, rue St-Jean. Petit capital. Ecrire à
Case 2726 Le Soleil



VISITE DE NOS ECOLES : M. l'abbé JOSEPH HOUYOUX, prêtre français de passage au Canada, a fait une enquête spéciale sur les ecoles d'enseignement ménager de la province de Québec. On le voit ici a droite, en compagnie de M. l'abbé P.-H. CARIGNAN, assistant de Mgr A. Tessier, visiteur en chef des Ecoles d'enseignement ménager.

Un nouveau nom pour l'"Empire Press Union"

Les 100 délégués à la 7e conférence de la presse impériale décident, à leur première séance à Ottawa, de changer le nom de leur organisation

Ottawa, 15. (PC). La principale décision prise par les 100 délégués de la 7ème Conférence de la presse impériale, lors de leur première séance à Ottawa, a été de recommander le changement du nom de l'organisation de celui de Empire Press Union en celui de Commonwealth Press Union.

Reconnaissant ainsi les changements survenus dans le statut de l'Empire britannique, ils ont approuvé à l'unanimité que cette recommandation soit soumise au conseil de l'Union, où elle sera sans aucun doute adoptée.

En réponse à des suggestions à l'effet que le changement pourrait faire perdre aux sections coloniales, leur individualité, il fut stipulé que les colonies continueraient d'en faire partie comme membre indépendant, sous son nouveau nom.

La défense du Commonwealth sera mise à l'étude aujourd'hui par les délégués à la conférence. Une séance spéciale sera tenue à laquelle participera le ministre canadien de la défense, M. Brooke Claxton, et des officiers supérieurs.

On croit que M. Claxton donnera un aperçu des plans de défense du Canada. On discutera également des lois de la presse coloniale et une résolution sera étudiée dans le but que la conférence organise des voyages pour les journalistes comme moyen d'élargir leurs vues. Cette résolution a été soumise hier par l'Australie et l'Inde, et l'on suggère que des échangers de journalistes soient faits entre les membres de l'Union.

La conférence étudiera encore une résolution au sujet des communications de presse entre les pays du Commonwealth. Les points principaux de cette résolution sont : 1—que le taux actuel d'un penny par mot, soit environ 2 cents, pour la transmission de la copie soit maintenu; 2—qu'un comité soit établi pour trouver des moyens noupeaux et moins dispendieux de transmettre les nouvelles; 3—que les efforts soient continués pour obtenir des taux de fret et de postes réduits pour le transport des matériaux de presse et des journaux, par air et autres moyens de transport.

durant les mois d'été

La Laiterie Laval

desservira tous les jours les endroits suivants de villégiature :

ANCIENNE-LORETTE
BOISCHATEL
BEAUPORT
CHAMPIGNY
CHARLESBOURG
CHARLESBOURG-OUEST
CAP-ROUGE
CHATEAU D'EAU
CHATEAU BIGOT
COURVILLE
CRESCENT BEACH
DUCHESNAY
EVERELL
GIFFARD
LAC-ST-CHARLES
LAC-BEAUPORT
LAC-FAIRY
LAC-SERGENT
LAC-ST-AUGUSTIN
LAC-ST-JOSEPH
LES SAULES
NOTRE-DAME-DES-LAURENTIDES
PONT DE QUEBEC
PLAGE VICTORIA
STE-CATHERINE
STE-FOY
ST-GERARD-MAGELLA
STE-PETRONILLE, I. O.
ST-LAURENT, I. O.
ST-JEAN, I. O.
STE-THERESE DE BEAUPORT
ST-PIERRE DE CHARLESBOURG
VALCARTIER VILLAGE
LAVAL
LORETTEVILLE

LAITERIE Laval ENR'G
Téléphonez à 4-3551
La Laiterie que vous pouvez visiter en tout temps.

La fausse monnaie est abondante aux E.-Unis

Le chef du service secret américain affirme à une enquête du Sénat que la fabrication de la fausse monnaie et le trafic illégal des narcotiques sont à la hausse.

Washington, 15 — (P.A.) — Les enquêteurs du Sénat sur le monde interlope étudient aujourd'hui les rapports voulant que la fabrication de la fausse monnaie et le trafic illégal des narcotiques sont tous les deux à la hausse aux Etats-Unis.

Dans un témoignage publié hier, les autorités fédérales rapportent que la fausse monnaie est fabriquée plus vite que jamais depuis dix ans, alors que la vente de la drogue est florissante spécialement à New-York, Chicago et San Francisco.

Le témoignage était celui du chef du service secret, U.-E. Baughman, et celui du commissaire H.-J. Anslinger, du bureau des narcotiques des Etats-Unis, et c'est le comité des crédits du Sénat qui a publié les révélations. Le comité demande plus d'argent pour ses opérations.

Baughman a dit que les fauxmonnayeurs se spécialisaient dans les billets de $10 et de $20. Plus de $550,000 en faux billets ont été saisis dans les premiers cinq mois de cette année.

De plus en plus les criminels deviennent faux-monnayeurs, dit-il, ajoutant que la plupart d'entre eux sont des vétérans du marché noir de la dernière guerre. Il a déclaré que leur activité était centrée principalement sur Chicago et New-York.

Un comite spécial d'enquête du Sénat sur le crime, présidé par le sénateur Estes Kefauver, démocrate du Tennessee, a déjà fait faire enquête par ses agents sur les agissements de l'interlope où se fait la fausse monnaie, le commerce des narcotiques, le jeu et autres combines.

Le comité Kefauver est convaincu, du fait de son enquête, qu'il y a un lien entre les grands réseaux criminels. C'est ce lien que le comité tente d'établir et révéler.

Baughman a dit que le réseau de faux-monnayeurs Chicago - New-York a des liaisons avec un second réseau criminel qui distribue le faux argent à travers les Etats-Unis.

Tout homme qui a des liaisons avec l'autre réseau, dit-il, peut apparemment se rendre dans ces villes et acheter un certain montant de fausse monnaie, pour se rendre ensuite dans une région pour les écouler. Récemment, les régions de Denver et Seattle ont été infestées de ces faux billets.

New-York, 15 (P.A.) — Le magazine "Life" dit que les preneurs au livre et autres combinards font un profit annuel de $6,000,000,000, soit plus que les profits combinés de "United States Steel", "General Motors", "General Electric" et 97 autres des plus grandes compagnies manufacturières. Le magazine ajoute que les Etats-Unis sont le pays où l'on joue le plus au monde.

A VANCOUVER

Vancouver, 15 — (PC) — Une organisation de contrefaction sur une haute échelle, qui inondait les villes des Etats-Unis avec des chèques de voyageurs de la Bank of America a été brisée, hier, par la police de Vancouver après six jours de recherches.

Deux hommes de Vancouver sont sous arrêts, mais leurs noms n'ont pas été révélés.

La mèche fut éventée par un agent du Federal Bureau of Investigation de Washington. Des faux chèques de voyageurs pour un montant de plus de $100,000 ont été touchés à Seattle, Minneapolis, St-Louis et Portland.

Le Japon est désireux de signer un traité de paix

Ce désir résulte des dernières élections — Visite prochaine de M. Foster Dulles — La question de l'établissement de bases américaines.

Tokio, 15. (AFP) Le Japon est désireux de signer un traité de paix immédiatement, même avec les Etats-Unis, et le gouvernement Yoshida estime que les récentes élections ont rendu un tel traité immédiatement réalisable, a déclaré hier un porte-parole du cabinet, M. Katsuo Okazaki, dans une interview exclusive accordée au représentant de l'Agence France-Presse.

M. Okazaki a quitté récemment le poste de président de la commission des Affaires étrangères de la Chambre pour devenir secrétaire général du cabinet, chargé des relations avec les autorités d'occupation. Il a exprimé l'espoir que la prochaine visite à Tokio du conseiller au département d'Etat, M. John Foster Dulles, qui vient s'entretenir avec le général MacArthur conduira à la convocation d'une conférence provisoire de paix, et ultérieurement à un traité de paix entre le Japon et au moins une partie de ses anciens ennemis.

Le premier ministre, M. Shigeru Yoshida, n'aura aucun entretien avec les trois visiteurs américains attendus samedi, le général Omar Bradley, M. Louis Johnson et M. Foster Dulles, dont la prochaine arrivée n'a pas été notifiée aux Japonais.

M. Yoshida estime en outre non désirable, en tant que président du conseil d'un pays ayant signé la capitulation sans conditions, a ajouté M. Okazaki, de discuter des vues japonaises sur le traité avec M. Foster Dulles, l'un des futurs négociateurs alliés. M. Yoshida estime également que la récente campagne et la victoire du parti libéral dans les élections à la Chambre haute illustrent suffisamment le désir de la majorité des Japonais de signer dès que possible un traite quelconque hâtant le retour de la souveraineté japonaise.

L'attitude hésitante du Commonwealth britannique n'affecte pas la détermination japonaise de chercher par tous les moyens avec la puissance occupante un moyen de mettre fin au statut actuel du Japon, a poursuivi M. Okazaki. Le problème de la cession aux Américains de bases militaires japonaises ne se posera pas dans un avenir immédiat et le gouvernement japonais n'a jamais encore été approché à ce sujet, a déclaré le porte-parole du cabinet.

Selon le même porte-parole, la majorité des Japonais désirerait la continuation de l'occupation aussi longtemps que les forces de police japonaises sont trop faibles pour parer à la menace d'une révolution communiste et ne redouterait pas

(Suite à la page 19, 7e col.)

Dimanche

c'est la Fête des Pères !



Le Vôtre mérite ce qu'il y a de mieux... un article choisi au magasin de l'élite masculine.

Nap. Jacques Limitée
128—132 RUE ST-JOSEPH, QUEBEC

Elégance et confort
sont les caractéristiques
de nos chaussures de haute qualité.
Appareils de Rayons-X
Simard & Voyer INC.
150, RUE SAINT-JEAN QUÉBEC
Attention très spéciale aux commandes postales

Attention ! Mesdames...

VOUS qui recherchez la meilleure valeur pour le prix, serez intéressées d'apprendre que nous soldons la moitié de notre stock — sans égard au prix coûtant — afin de faire de la place dans notre magasin, et vous aider ainsi à choisir la marchandise plus facilement.

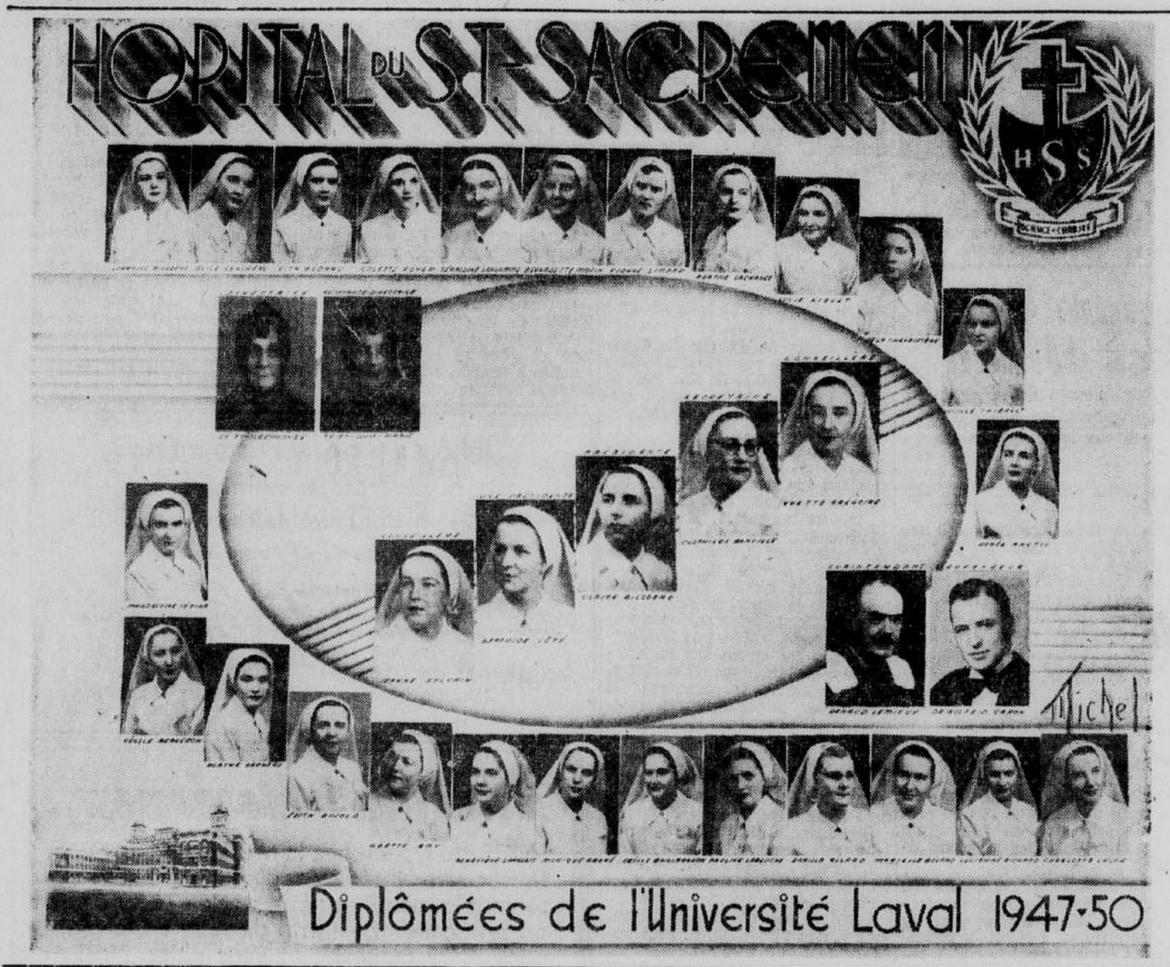
Coton à draps,	72 et 84" largeur	**.79**
Coton imprimé,	régulier .59	**.32**
Crepon	uni et imprimé, régulier .69	**.39**
Point à rideaux,	rouge et blanc, 44", rég. .59 pour	**.29**
Spun et popeline,	régulier 1.29 pour	**.59**
Serviettes	régulier .59 pour	**.29**
Point broderie	pour robes, rose, blanc, bleu val. 1.49	**.89**
Crêpe imprimé	régulier $1.98 pour	**.89**
Draperies	36" et 44" largeur régulière, 1.89	**.89**
Jupes	avec haut en Lastex, rég. $1.99	**.97**
Blouses mexicaines	rég. $2.98	**1.98**
Bas "nylon"	régulier $1.69	**.89**
Laine "poppy"	régulier .29	**.15**

Grand choix de 10,000 verges de SOIE, COTON, LAINAGE au plus bas prix en ville.

CANADIAN OUTLET STORES INC.
autrefois :
Soieries St. Joseph
370 RUE ST-JOSEPH



LES HOTELIERS DE LA GASPESIE : L'Association des Hôteliers de la Gaspésie a tenu en fin de semaine sa réunion annuelle à l'hôtel Grand Sablon, à Chandler. Au cours de la journée, M. PHILIPPE FAUCHER, de l'hôtel Royal de New-Carlisle, a été élu à la présidence, succédant à M. CYPRIEN LANGLOIS, de Chandler, qui recevait les délégués. Un dîner, auquel M. LOUIS CODERRE, sous-ministre de l'Industrie et du Commerce, était le conférencier d'honneur, suivit l'élection des officiers. On a ci-dessus deux vues de la table d'honneur, à ce dîner. Dans le groupe, on reconnait M. LIONEL LEBEL, de Québec, M. J.-ERNEST GUITE, de Percé.



Bel hommage à M. A. Biron

De nombreux citoyens dans les rangs desquels figuraient des officiers, des employés et des vétérans du Canadien Pacifique ont rendu hommage lundi, le 12 juin, à M. Amédée Biron, employé du C.P.R. a sa retraite, décédé a l'âge de 77 ans 4 mois. Des amis du défunt et de la famille en deuil figuraient aussi dans le défilé.

Le service funèbre a été célébré en l'église St-François d'Assise. M. l'abbé Guillaume Miville-Déchêne curé, a fait la levée du corps et le service a été chanté par M. l'abbé Wagner, assisté de MM. les abbés Gosselin et Wagner.

Au départ des salons mortuaires de la maison Bouchard & fils, le deuil était conduit par les fils du défunt: MM. Leopold et Albert Biron; ses gendres, MM. Emilien Naud, Gérard Marceau; son frère, M. C.-E. Biron; ses beaux-frères, MM. Wilfrid Noël, Jules Noël, Joseph Noël, Alfred Laroche; ses petits enfants, Fernand Maloulin, André Savard, André Naud, Jacques Marceau, Benoît, Jacques et Michel Biron; ses arrière-petits-fils, Pierre Maloulin, Jean Savard; ses neveux, Germain Biron, Gaston Noël.

Dans l'imposant défilé, on voyait: MM. M.-J. Dempsey, E. Bundock, Louis Cloutier, M. Boissinot, Raoul Lachance, L. Vallière, A. Begin, Paul Boucher, J.-Albert Paquet, J.-A. Lessard, Gaston Noël, Elz. Jobin, J.-A. Lessard, Léopold Dorion, A. Germain, C.-A. Dionne, A. Caron, Jos. Proteau, Ph. Carreau, Delphis Rouleau, J. Roberge, Gédéon Dussault, E. Deroutn, Ad. Lambert, Ant. Gauvin.

On voyait aussi le lt-col Léon Lambert, T. Daigle, A. St-Pierre, J.-P. Paquet, L. Huard, P. Chartrain, Ernest Saindon, E. Giguère, M. Lepage, Arth. Morissette, Albert Fournier, J.-A. Bechard, M. Moisan, Jos. Pichette, Ed. Méthot, C. Lefrançois, S. Leclerc, A. Larichelliere, Lucien Boily, L. Caron, I. Tweedie, E. Joncas, G. Turgeon, R. Laverdière, A. Demers, Almanzor Thivierge, Jos. Gingras, L. Pillion.

Lucien Parent, Ed.-J. Benoit, Henri Rocheleau, Eddy Dion, Raymond Villeneuve, G. Beaudoin, Ph. Gagnon, J.-E. Beaurivage, P. Richard, Eugène LeLeiere, J.-F. Ross, M.-J. Dempsey, J.-A. Fournier, J.-C. Fortin, W.-J. Gagnon, Denis Duval, Emilien Légaré, S. Parent, André Verrault, M. Raoul Bouchard, de la maison Bouchard & fils, dirigeait les funérailles.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Bel hommage à M. H. Meunier

D'imposantes obsèques ont été faites lundi le 12 juin, à la mémoire de sieur Hildevert Meunier, fils de feu Hildevert Meunier, décédé le 8 juin, à l'âge de 64 ans et dix mois.

Son service a été chanté en l'église de Jacques-Cartier, au milieu d'une assistance très considérable. Le convoi funèbre s'ébranla des salons mortuaires de la cie Hubert Moisan au no 299 rue St-Joseph, pour ensuite s'acheminer vers l'église paroissiale, où la cérémonie fut des plus imposantes. La levée du corps a été présidée par M. l'abbé Oscar Fiset, qui a aussi chanté le service assisté de MM. les abbés Fernand Doyon et Jos. Tsang, qui agissaient respectivement comme diacre et sous-diacre. Les porteurs d'honneurs étaient MM. Charles Simard, François Lortie, Eugène Guénard, Donat Duchesneau, René Leclerc et Roméo St-Hilaire.

Au départ, sous la direction de M. Hubert Moisan, le deuil était conduit par son frère M. Ovide Meunier, son gendre M. William Boissonneault, ses petits-fils, MM. Raymond, Gilles, Denis et Yvan Boissonneault, ses beaux-frères, MM. Roméo Larose, Joseph Trudel, J.-Audibert, René Emond, ses neveux, MM. Donat Blouin, J.-E. Perron, Roger Blouin, Charles-Edouard et Georges Delâge, Roland Audibert, Fernand Blouin, Jean-Paul et Fernand Larose, Ovide et Raymond Meunier, Norbert Paradis.

A la suite des membres de la famille nous remarquions, MM. Léopold et Roland Drapeau, Oliva Guay, Léo Letarte, Louis Tremblay, Lucien Beaupré, Albert Gagnon, François Guay, E.-H. Savard, Marcel Lescault, P. Dallaire, P.-E. Croteau, Ernest Bédard, R. Carrier, E. Boucher, Roger Larose, Paul Sauvial, Lucien Langevin, J.-A. Chouinard, L. Lelièvre, Jos. Dubé, Hector Morin, Marcel Chabot, J.-C. Godin, Armand Lepine, Ovide Destrempe, René Labadie, T. Déry, Alex. Roy, A. Duchesneau, J.-O. Fiset, C.-E. Boily, E.-D. Jobin, M. Talbot, J.-E. Gauvreau, H. Parent, Louis Lambert, J.-A. Fraser, E. Drapeau, J.-Louis Auger, E. Dubreuil, Jos. Falardeau, ainsi que plusieurs autres.

L'inhumation eut lieu au cimetière St-Charles. La Cie Hubert Moisan, 297 rue St-Joseph, avait la direction des funérailles.

Aux obsèques de M. N. Levasseur

St-Eleuthère (D.N.C.). — Les funérailles de M. Noël Levasseur, décédé à l'hôpital St-Joseph-du-Lac, à l'âge de 53 ans, ont eu lieu à St-Eleuthère, lundi le 29 mai.

Il était l'époux de Dame Anna Bouchard, le père de Mme Camille Thériault et Mme Toussaint Levesque. Il était vétéran de la guerre 1914. Chevalier de Colomb au Conseil 2402 de la Rivière-du-Loup et membre de la ligue du Sacré-Coeur. Il était fils de M. Alfred Levasseur.



Dans le défilé, un fort détachement de vétérans sous la direction de M. Joseph. - Eleuthère Rousseau. Le conseil des Chevaliers de Colomb de la dite, représenté par MM. Antonio Albert, Sylvio Rousseau et J.-A. Schmith, suivi des Chevaliers de la Rivière-du-Loup paroisse, dont le maire, M. Omer Pelletier, qui recevait les délégués, la ligue du Sacré-Coeur, précédée du drapeau.

Le service a été chanté par M. l'abbé Léopold Plante curé; assisté de M. l'abbé Ernest Proulx, comme diacre et du R. Père Duval ssc d'Estcourt, comme sous-diacre.

Dans le choeur on remarquait M. l'abbé Joseph Chenard, enfant de la paroisse.

Le corps était porté par ses neveux, vasseur, Gaston Levasseur, Alfred Levas-MM. Bertrand Levasseur, Gaétan Leseur, Henri Lagacé, Louis Landry. La croix était portée par M. Albert Sirois.

Les fleurs étaient portées par Mlle Carmen Levasseur et M. Roland William.

Parents et amis escortaient la dépouille mortelle dans l'ordre suivant, M. et Mme Camille Thériault, née Noella Levasseur, sa fille, M. et Mme Toussaint Levesque, née Jeannette Levasseur, sa fille de St-Bastle, N.B., Mme Laura Paré M. Achille Landry, de St-Athanase, M. et Mme Henri Villeneuve, M. et Mme Alfred Sirois, M. et Mme Georges Levasseur de Sherbrooke, M. et Mme Alphonse Levasseur, M. et Mme Donat Levasseur, M. et Mme Zéphir Levasseur, Jos-François Bouchard et son fils, Lucien, M. et Mme Adélard Sirois, M. et Mme Alfred Sirois, M. et Mme Dominique Landry de St-Athanase, Mlles Thérèse Bouchard et Gislaine Pelletier, M. et Mme Charles Ouellet, M. et Mme Aimé Thibault, M. et Mme Raoul Levasseur de St-Athanase et une foule d'autres parents et amis. L'inhumation a eu lieu dans le cimetière paroissial.

Funérailles de M. J. Gosselin

St-Honoré de Beauce (D.N.C.). — Récemment avait lieu les imposantes funérailles de M. Jacob Gosselin, rentier et ancien commerçant, époux de feu Marie Gobeil décédé à l'âge de 69 ans et 10 mois. La levée du corps fut faite à la demeure du défunt par M. l'abbé Antonne Gilbert, vicaire. Le service fut chanté par M. l'abbé T. Emis, curé, assisté de M. l'abbé A. Germain, curé, de St-Hilaire et M. l'abbé A. Gilbert, vicaire, comme diacre et sous-diacre, sous la direction de Mme H.-Louis Poulin. Mme Raoul Blais touchait l'orgue. La quête fut faite pendant le service par MM. Remi Fortier et Jean Martin. Le drapeau de la ligue du Christ-Roi était porté par M. Joseph Parent et celui des Lacordaire par M. Narcisse Jobin. Les porteurs d'honneur étaient MM. Alfred Grégoire, Joseph Bellegarde, Joseph Vaillancourt, Adolphe Fortier, Joseph Fontaine, Godefoy Jolicoeur. Portaient le cercueil, MM. Benoit et Marc Quirion, Lucien et Bertrand Gosselin, Andréa Bégin, Laurent Veilleux, M. Gaudiose Boutin portait la croix. Ils étaient tous petits-fils du défunt.



Conduisaient le deuil, son fils et sa belle-fille, M. et Mme Joseph Gosselin de St-Honoré, ses filles et gendres, M. et Mme Omer Veilleux de St-Benoit, MM. et Mmes Josaphat Quirion, Armand Bégin, Roland Pelchat, Emilien Plante, M. Alcide Bégin, Mlle Alberta Gosselin, tous de St-Honoré, MM. et Mmes Adalbert Boily, Florian Blais de Thetford Mines, M. et Mme Clément Mathieu de Sherbrooke ses petits-enfants, Rita, Colette, Denise et Ghislain Quirion, Carmelle, Marielle, Lucille, Gaston, Gaétan et Claudette, Doris, Monique, Ghislaine, Ginette, Gisèle, Hector Bégin, Mme Gaudiose Boutin, Gaétane et Lise Pelchat, son frère, M. Siméon Gosselin de Martinville, ses soeurs, Mme Louis Gobeil de St-Honoré, Mme Xavier Beaudoin de St-Ephrem, Mme Georges Lessard de Granby ses beaux-frères et belles-soeurs, M. Archélas Gobeil de Martinville, M. Georges Lessard de Granby, Mme Polycarpe Gosselin de St-Samuel et un grand nombre de neveux et nièces, de cousins et cousines ainsi que les paroissiens de St-Honoré et d'un grand nombre des paroisses environnantes.

Nos condoléances à la famille.

250e anniversaire de la Place de la Concorde

Paris (Collaboration spéciale). — La Place de la Concorde célébrait, le 5 juin, son 250me anniversaire. Chef d'oeuvre des siècles passés, la place offre à l'admiration de ses visiteurs un cadre idéal. Enclose sur ses quatre côtés de bâtiments d'une majestueuse et élégante ordonnance, elle est ornée au centre d'une colonne de 120 pieds de hauteur, la "colonne de la Grande Armée", revêtue du bronze des 1,200 canons pris à l'ennemi sous l'Empire, en 1805. En cette occasion, la base en avait été dissimulée sous de frais feuillages s'élevant en charmilles. De puisants projecteurs illuminaient les monuments dont les délicates sculptures se détachaient sur les belles façades. La Garde républicaine, en grand uniforme, exécuta avec son brio habituelle diverses marches et salua l'arrivée de M. Pierre de Gaule, Président du Conseil municipal de Paris, les préfets de police et de la Seine et enfin le délégué du Président de la république, chef de son cabinet, M. Kosciusco, aux accents de la Marseillaise. Tout Paris s'était donné rendez-vous sur la place et les uniformes sombres mettaient en valeur les toilettes élégantes.

Le moment le plus beau de cette soirée fut celui où s'avançant sur l'estrade, M. Julien Bertheau, de la Comédie française commença de lire le message de Paul Claudel; dont voici un fragment: "Ici la France reçoit, ici la France travaille; ici elle est pareille à elle-même, affirmant son unité et sa permanence à travers les vicissitudes d'une longue histoire. Ici, enfin, la France, ô vous qui pélerinez peut-être vers d'autres lieux plus saints, vous dit et vous crie, en cet an de grâce 1950, son amour indéfectible de la paix car ce qu'elle montre à la place Vendôme ce qu'ele célèbre dans tous ces étalages, ce sont les fruits de la paix, d'une paix consacrée à l'invention, à l'étude et au seul labeur quotidien. "..

A cette lecture, une immense clameur s'éleva dans l'air vibrant du soir. Puis, des centaines de pigeons furent lâchés: ils décrivirent de gracieuses arabesques dans le feu des projecteurs, avant de disparaître dans la nuit sereine, comme les porteurs de l'émouvant message du poète à tous les amis de la France.

Médecins réunis à St-Georges

St-Georges, Beauce, (DNC). — Le bureau médical des comtés de eBauce, Dorchester et Frontenac s'est réuni récemment, à l'Hôtel-Dieu Notre-Dame de Beauce. Le Dr Pierre Morisset, de notre ville, présidait cette réunion.

Parmi les personnes présentes, on remarquait MM. les docteurs Wilfrid Leblond, de Québec, J.-E. Rousseau, de Vallée-Jonction; J.-R. Desrochers, C.-E. Cliche et R. Beauchesne, de Beauceville; J. Groleau, de St-Côme, Noël St-Gédéon, M. Sabourin, de Shenley, A. Roy, de St-Evariste, P.-A. Morin, aussi de St-Evariste; E. Fortin, de St-Victor, R. René, de St-Prosper, L. Fontaine, de Ste-Justine, M. Roberge, de Saint-Ephrem, M. Perron, de Ste-Germaine; les docteurs F. Guimont, P. Morisset, R. Desjardins, E. Beaudoin, R. Maheux, V. Cloutier, R. Fortin, de ville St-Georges. Les épouses de ces médecins et quelques garde-malades ont aussi pris part à cette réunion.

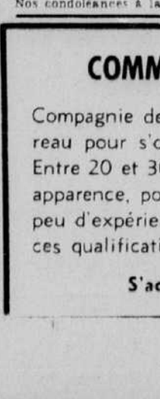
La séance débuta par la lecture du procès-verbal de la dernière assemblée, par le secrétaire du bureau, le Dr Richard Fortin. La R. Sr St-François d'Assise, supérieure, souhaita la bienvenue.

Le Dr Pierre Morisset, président, présenta ensuite le conférencier d'honneur, le Dr W. Leblond, de Québec, qui parla de "La femme du médecin". Le Dr Leblond fut remercié par le Dr Roberge, de St-Ephrem. Un buffet fut ensuite servi, à l'hôpital.

La prochaine réunion du bureau médical de Beauce, Dorchester et Frontenac aura lieu à Ste-Germaine, au début d'octobre.

Funérailles de M. B. Sergerie

Cap-Chat, (DNC). — D'imposantes obsèques ont été faites, mercredi le 7 juin, à la mémoire de sieur Benoit Sergerie, décédé le 5 juin, à l'âge de 17 ans et 2 mois, des suites d'un accident survenu le 29 octobre 1949. Après avoir passé deux mois à l'hôpital S.-Anne des Monts, trois mois à l'hôpital de l'Enfant Jésu à Québec, il décédait à l'hôpital Victoria, de Montreal, où il était depuis un mois.



Son service a été chanté en l'église St-Norbert au milieu d'une assistance très considérable. M. Benoit Sergerie était le fils de M. Joseph Sergerie et de feu Eliane Soucy. Outre son père, il laisse pour pleurer sa perte une soeur, Mme Jean-Baptiste Larivée (Jeanne-Aimée), ses frères MM. Léopold, Robert, André-Albert, Eustache, Zénon, Raymond-Marie, Fernand et Rodrigue Sergerie. Un beau-frère M. Jean-Baptiste Larrivée, trois belles-soeurs, Mme Léopold Sergerie, Mme Robert Sergerie, Mme André-Albert Sergerie et de nombreux parents et amis.

Aux Paris



Noël-Noël dans une scène du film fantaisiste "Les Casse-Pieds", un film sain et divertissant, une oeuvre débordante d'esprit satirique, à l'affiche, dès samedi, au Cinéma de Paris.

Accusé de 22 vols au montant de $2,990

Edmunston, N.-B., 15. (PCI. M. Amédée Blanchard, ancien surintendant des écoles du comté de Madawaska, a été arrêté hier sous une accusation de 22 vols d'argent se totalisant à $2,990.40. A la demande de l'avocat de la Défense, Me J. A. Pichette, les procédures ont été ajournées à jeudi le 22 juin et Blanchard a été remis en liberté sous un cautionnement de $3,000. La plainte dit que les vols ont été commis à partir de juin 1946 à décembre 1949 et ont consisté en des montants allant de $14 à $668. Il avait démissionné au début de la présente année.

PRINCESSE
Excellent programme double
"A FOREIGN AFFAIR"
avec
Marlene Dietrich, John LUND, JEAN ARTHUR
"SLAVE SHIP"
avec
Warner Baxter et Wallace Beery

Air climatisé **Laiet** Aujourd'hui à vendredi
DARY-DERRIEN
Inconnue No 13
— au même programme —
"FEMME SANS PASSE"
Sophie Desmarais, François Perrier

IMPERIAL
Un film épatant qui vous fera rire aux larmes !
"LE DICTATEUR"
avec
CHARLIE CHAPLIN, PAULETTE GODDARD, JACK OAKIE
Lorsqu'un amour violent surgit dans une vie jusqu'alors paisible . . .
"BREVE RENCONTRE"
avec
CELIA JOHNSON et TREVOR HOWARD

LAURIER
Air climatisé
Auj.: Dernier jour
EN PRIMEUR A QUEBEC
Glenn Langan, Adele Jergens
"TREASURE OF MONTE CRISTO"
Plus: André Dassary
"LE MARIAGE DE RAMUNTCHO"
(en couleurs)
— COMMENÇANT DEMAIN —
"LES DEUX NIGAUDS DEMOBILISES"
avec Abbott & Costello
"ROGUE'S REGIMENT"
avec Dick Powell, Marta Toren

EMPIRE
Aujourd'hui dernier jour
Deux bonnes attractions
HUMPHREY BOGART ELEANOR PARKER
WARNER BROS: CHAIN LIGHTNING
with RAYMOND MASSEY - RICHARD WHORF
—sur le même programme—
'FORGOTTEN WOMEN'
Elyse Knox — Edward Norris

COMMIS DE BUREAU DEMANDÉ

Compagnie de caoutchouc demande un commis de bureau pour s'occuper du département des commandes. Entre 20 et 30 ans. Doit être parfait bilingue. De belle apparence, pouvant écrire au clavigraphe, possédant un peu d'expérience de vente. Inutile de se présenter sans ces qualifications.

S'adresser 99 rue St-Roch, Québec

Dans nos Théâtres

Horaires des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1.15 à 11.05 hrs. "Purple Heart" (99 min.) à 1.15, 4.30, 7.50 hrs. — "Guadalcanal Diary (93 min.) à 2.55, 6.15, 9.30hrs.

CINEMA DE PARIS : — L'impasse des Deux Anges 12.30 3.47 6.44 9.56hrs. Croisière pour l'inconnu 1.56 5.13 8.50 hrs. Continuel tous les jours.

CLASSIC : — Double vie 1.00 3.10 5.15 7.20 9.20hrs. Beach Nut 2.40 4.50 6.55 9.10 hrs. Jeux Olympiques 2.50 5.00 7.00hrs. Continuel tous les jours.

CAMBRAI : — Les deux Nigauds Soldats 1.55, 3.55, 5.35, 7.20, 9.25 hrs. Sketch Andersen and his Orchestra : 3.15, 5.20, 8.45, 10.50 hrs. Du venin au Sérum : 3.40, 7.05, 9.10 hrs. Song of the Range : 3.30, 7.00, 9.00 hrs. Continuel tous les jours.

CARTIER : — Heavenly puss 4.19, 7.45. Nouvelles 1.00, 4.26, 7.52. Challenger to Lassie 1.15, 4.41, 8.07. All the King's Men : 2.31, 5.57, 9.25. Fin. 11.10. Continuel tous les jours.

EMPIRE : — Chain Lightning: 1.00, 3.50, 6.40 9.35hrs. Nouvelles 2.35 5.25 8.15hrs. Forgotten Women 2.45 5.35 8.30hrs Continuel tous les jours de 1.00 à 11.00 hrs.

IMPERIAL : — Représentation continue. La brève rencontre 1.00, 4.27, 7.54 hrs. Le Dictateur 2.23 5.50 9.17. Sujets 4.33 7.50hrs.

LAIRET : — Nouvelles : 1.10, 4.27, 7.44 hrs. Femme sans Passé : 1.35, 4.52, 8.09 hrs. L'Inconnue No 13: 2.54, 6.11, 9.28 hrs. Fin : 11.01. Continuel tous les jours.

LAURIER : — Le Mariage de Ramuntcho, 12.30, 4.00, 6.40, 7.50 — Nouvelles 2.15, 5.05, — Let's go to the movies 2.35, 8.15 — Treasure of Monte-Cristo 2.45, 5.45, 8.35 — Continuel tous les jours.

PIGALLE : — Actualités françaises 12.30 3.40 8.20hrs. Six heures à perdre 12.40 3.50 6.45 9.55hrs. Rouletabille contre Dame de Pique 2.10 5.20 8.30hrs. Continuel tous les jours.

PRINCESSE : — A Foreign Affair : 2.07, 5.43, 9.19 hrs. "Slave Ship" : 12.35, 4.11, 7.47 hrs. Sujet : 4.03, 7.39 hrs.

RIALTO : — La Maison de mes Rêves 1.10 4.30 7.50hrs. Nouvelles et Sujets courts 2.40, 5.55, 7.50 hrs. L'Etoile des Etoiles 2.50 6.10 9.30hrs. Fin 11.10. Continuel tous les jours.

VICTORIA : — The Golden Twenties 12.45 3.25 6.05 8.50hrs. Nouvelles 1.55 4.35 8.35hrs. Dangerous Profession 2.05 4.45 7.15 9.55hrs. Continuel tous les jours de 12.45 à 11.15hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Le Briquet enchanté 6.45, 9.35. — Nouvelles 7.55 — Les Indomptés 8.05.

BIENVILLE :—Ouverture à 7.00 hrs. "The Superman" (15 épisodes) 7.15 hrs.

CANADA : — The Great Gatsby : 6.40, 9.40 — Sujets courts 8.10. Le chanteur inconnu : 8.20, Foto-Nite : 8.45 hrs.

ETCHEMIN : — Péchés de Jeunesse : 7.30 hrs. La Vallée du Jugement : 9.15 hrs.

Au PIGALLE



Fernandel en vedette dans l'étourdissante fantaisie "L'Aventure de Cabassou", à l'affiche au Cinéma Pigalle, dès samedi.

AU PARIS
CLIMATISÉ EN TOUT TEMPS
A L'AFFICHE
Paul MEURISSE Simone SIGNORET MARCEL HERRAND
dans
IMPASSE DES DEUX ANGES
EN PROGRAMME DOUBLE
CLAUDE DAUPHIN SOPHIE DESMARETS
CROISIÈRE pour l'INCONNU avec PIERRE BRASSEUR

Rialto AUJOURD'HUI A VENDREDI
in TECHNICOLOR!
COLUMBIA PICTURES presente Rita HAYWORTH Larry PARKS
"L'ÉTOILE des ÉTOILES" (DOWN TO EARTH)
Aussi
avec JACK BENNY
"LA MAISON DE MES REVES"

PIGALLE
A L'AFFICHE
Un récit savoureux
ANDRÉ LUGUET DANY ROBIN DENISE GREY et LARQUEY
6 heures A PERDRE
EN PROGRAMME DOUBLE AVEC
JEAN PIAT - SUZANNE DEHELLY
ROULETABILLE contre LA DAME DE PIQUE
UN VRAI FILM D'ACTION

CAPITOL MATINÉE 30 SOIR .40-.50
UN THÉATRE FAMOUS PLAYERS
DERNIER JOUR
A : 2h.55, 6h.15, 9h.30
Preston FOSTER Lloyd NOLAN
"GUADALCANAL DIARY"
Second film à 1 h. 15, 4h.30, 7h.50
Dana ANDREWS Richard CONTE
"THE PURPLE HEART"
COMMENÇANT VENDREDI
Représentation continue de 1h.30 à 11h
"Key to the City" à 2 h.50, 6h.05, 9h.15
Ils sont faits l'un pour l'autre !
CLARK GABLE LORETTA YOUNG
Key to the City
M-G-M's RIOTOUS ROMANCE!
Aussi à : 1h. 40, 4h. 50, 8h. 05.
Richard DENNING, Barbara FULLER
"HARBOUR OF MISSING MEN"

CARTIER DERNIER JOUR
Gagnant du prix de l'Académie ! Meilleur acteur, Meilleur film de l'année !
ALL THE KING'S MEN
—Autre grand succès :—
"CHALLENGE to LASSIE"
Couleur par TECHNICOLOR : Edmund GWENN, Donald CRISP Geraldine BROOKS — LASSIE
DES DEMAIN
Deux bons films en primeur !
NO SAD SONGS FORME
Vivecx LINDFORS— Wendell Corey et Margaret SULLAVEN
EN PLUS
"UNDERTOW"
Scott BRADY — John RUSSELL et Dorothy HART

AUJOURD'HUI DERNIER JOUR
CAMBRAI
Version française — Primeur
BUD ABBOTT and LOU COSTELLO
dans
"DEUX NIGAUDS SOLDATS"
(BUCK PRIVATES)
avec
Lee BOWMAN Alan CURTIS Jane FRAZEE Nat PENDLETON The ANDREWS SISTERS
COMMENÇANT DEMAIN
"ETRANGES VACANCES"

AUJOURD'HUI DERNIER JOUR
CLASSIC AUX DAMES, SERVICE DE TABLE "Soucy" EN ÉTAIN
Version FRANÇAISE en Primeur
KANIN PRODUCTIONS Presente Ronald Colman
"DOUBLE VIE"
SIGNE HASSO · EDMOND O'BRIEN
A Universal-International Release
COMMENÇANT DEMAIN : "LES ENCHAINES"

AUJOURD'HUI DERNIER JOUR
"A DANGEROUS PROFESSION" aussi "THE GOLDEN TWENTIES"
COMMENÇANT DEMAIN
VICTORIA
Special ACADEMY AWARD WINNER
"BEST FILM ... BEST DIRECTOR OF THE YEAR" —NATIONAL BOARD OF REVIEW
De SICA'S Bicycle Thief
"MOVIE OF THE WEEK!" — LIFE
Autre attraction : "HOLLYWOOD BARN DANCE"
Commençant demain Venez avec votre partenaire voir plein l'écran de musique et de danse !

36e ANNIVERSAIRE
LES PRIX DE 36e ANNIVERSAIRE SONT MAINTENANT EN VIGUEUR
CHEZ ARTHUR MURRAY
HATEZ-VOUS, HATEZ-VOUS, venez dès maintenant apprendre à danser pendant que les prix sont bon marché. Apprendre à danser à la mode Arthur Murray est plus facile, plus agréable et beaucoup plus rapide. Grâce à la méthode exclusive d'Arthur Murray, même les commençants peuvent apprendre en une seule leçon le secret de savoir bien danser.
Payez aussi peu que $3.50 par semaine
Plus de raison de tarder à prendre des leçons de danse maintenant. Arthur Murray a inauguré un système nouveau, facile, qui vous permet d'apprendre très économiquement. Pensez-y, pour aussi peu que $3.50 par semaine, vous pouvez apprendre à danser aux fameux studios Arthur Murray. N'oubliez pas de demander les détails de ce plan économique
ARTHUR MURRAY
Ecole de danse internationale
565 rue Saint-Jean (angle Turnbull)
Téléphone : 5-8193



Service des signaux

St-Jean, 14 — Nuageux, sud ouest. Montant 7.45 am. St. Simeon C. & Levisienne en remorque. Descendant 12.25 am. Imperial Simcoe, 3.55 am. Saturnalona, 4.10 am. Sundial.

Cap Saumon, 82 — Brumeux, nord. Montant 5.25 am. Vapeur, 5.30 am. Barge, 7.50 am. Delilan, 7.50 am. Gulfport. Descendant 2.05 am. Rivière Malbaie, 5.40 am. Donald Sawyer, 5.40 am. Athelstane, 7.05 am. Sault au Mouton, 7.10 am. Doris Clunies. Descendant hier 6.40 pm. Jacques Gravel, 8.50 pm. North Gaspe, 9.35 pm. North Shore.

Pointe Noire 103 — Clair, calme.

Pointe au Père, 158 — Montant 12.45 am. Cedarton, 2.19 am. Wilford, 1.54 am Stanridge. Descendant hier 4.15 pm. Norwegian, 3.25 pm. Springdale, 2 pm. Nordahl Greig, 8.55 pm. Saint Malo.

Matane, 202 — Clair, ouest, Parti 8 am. Matane.

Pointe Renommée, 330 — Montant hier 3.15 pm. Gervais, 12.45 pm. Ravnefjell, 7.22 pm. Imperial Welland 60 sud est, 8.50 pm. Federal Trader 100 SE, 8.50 pm. Asia 110 SE. Descendant hier 3.50 pm. Firbranch, 8.33 pm. John B. Richards.

Cap Ray, 553. — Nuageux, sud est. — Montant hier 8.40 p. m. Arabia.

North Sydney, 575. — Montant hier 7 p. m. N. O. Rogenaes.

Cap Race, 835. — Brumeux, ouest. Montant 12.15 a. m. Samaria. Montant hier 4.45 p. m. Inishowen Head. 10.30 p. m. Beaverdell. 10 p. m. Beaverburn 350 NE. 9.45 p. m. Torr Head.

MONTREAL A QUEBEC

Longue pointe, 134. — Brumeux, calme. Montant 1.10 a. m. Judge Kenefick 1.15 a. m. Rose Hélène, 2.10 a. m. Tunaholm Cap St-Michel, 125 — Nuageux, ouest. Montant 8.20 a. m. Pandeen, 7.4 a. m Springside. Descendant 8.35 a. m. City of Swansea.

Sorel, 100. — Brumeux, calme. Montant 7.45 a. m. Amanda Transport, 6.05 a. m. L'étendard, 6.45 a. m. City of Delhi 7.35 a. m. Ste-Anne Transport. Arrive 7.30 a. m. Donpaco.

Trois-Rivières, 68. — Clair, calme. Arrivé montant 6.35 a. m. Melide, 6.30 a. m. Mont Notre-Dame. Parti montant 5.50 a. m. Charles Huntley, 8 a. m. Safeguarder. Passé montant 2.10 a. m. J. C. T. Arrivé des rendiani 4.20 a. m. Lawrendoc 7.30 a. m. Walter B. Reynolds. Passé descendant 7.35 a. m. Bulkaria.

Batiscan, 51. — Brumeux, sud ouest. — Montant 8.25 a. m. City of Durban. 9.10 a. m. Warkworth. Descendant 9.25 a. m. Walter B. Reynolds.

Grondines, 41. — Fumée, calme. Montant 8.50 a. m. Ile aux Coudres, 8.40 a. m. J. N. MacWatters. Descendant 7.40 a. m. Irma M. 7.05 a. m. E. A. B.

St-Nicolas, 13.— Brumeux, nord-ouest. Montant 6.40 a.m. John A. France, 6.15 a.m. Sautauriski, 6.25 a.m. Notre-Dame Desneiges, 7.10 a.m. Fort Ramsay, 7.25 a. m. Ivan C. Descendant 9.20 a.m. Mont St-Joseph.

Québec.— Nuageux, sud-ouest. Arrivé montant 6.25 a.m. L'Emmanuel 7 a.m. Waddington. Passé montant 8.45 a.m. John Chapman. Arrivé descendant 6.40 a.m. Havre Aubert, 6.45 a.m. Fleurus, 8.35 a.m. Québec. Parti descendant 8.50 a.m. Québec. Passé descendant 8.20 a.m. Donalda L. 8.35 a.m. Blairspey, 8.55 a.m. St-Timothée. Parti descendant 7.10 a.m. Guy Bartholomew.

HIER : Arrivé montant 3.40 p.m. Guy Bartholomew, 5.40 p.m. Rivière-Ouelle, 6.40 p.m. Laurentide Trader, 7 p.m. Francoise G, 7.30 p.m. St-Mathieu, 7.30 p.m. Ste-Berthe, 9.30 p.m. Comte Charlevoix. Parti descendant 3.30 p.m. North Shore, 4.05 p.m. Rimouski, 5.40 p.m. La Rivière Malbaie, 5.45 p.m. H. A. B. 6 p.m. J Bouillon, 925 p.m. Franconia. Passé descendant 9.45 p.m. Red Canyon, 10 p.m. Sacramento, 10 p.m. Sault au Mouton, 10.30 p.m. Donald Sawyer, 10.30 p.m. Athelstane, 10.45 p.m. Kaipara, 11.25 p.m. Chicoutimi Trader.

OUEST DE MONTREAL

Port Colborne, 321 — Clair, sud-ouest. Port Weller, 298 — Descendant 12.50 a. m. Ornefjell, 2.50 a.m. Lt. John Misener.

Galops Canal, 99 — Clair, calme. Descendant 6.10 a.m. Mondoc, 7.25 a.m. Simcoe.

Dickinsons, 72 — Clair, ouest. Descendant 8.20 a.m. John H. Price.

Cornwall, 62 — Nuageux, calme. Descendant 7.20 a.m. Elgin, 8.30 a.m. Beaverton.

Coteau, 33 — Clair, sud-ouest. Descendant 4.50 a.m. Prins Maurits, 7.25 a.m. Reias.

Cascades Points, 21 — Clair, sud-ouest. Descendant 7.50 a.m. Weyburn.

Lachine, 3 — Descendant 1.50 a.m. F. V. Massey, 2.50 a.m. Acadian, 5 a.m. Blueriver, 8.50 a.m. E. P. Murphy.

DERNIERE HEURE

Québec — Montant 9.10 a.m. Sunavis 50 est, dû 2 p.m. 9.15 a.m. Delilan 65 est, dû 4 p.m.

Pointe au Père, 158 — Nuageux, nord. Descendant 8.05 a.m. Red Canyon.

Bic, 140 — Montant 7 a.m. Shirley G Taylor.

Riv. à la Mattre, 263 — Brumeux, fort sud-ouest.

Cap Madeleine, 289 — Nuageux, nord-ouest.

Pointe Maquereau, 409 — Clair, ouest.

Pointe Escuminac, 466 — Nuageux, sud-ouest.

North Sydney, 575 — Montant 7.52 a.m Torr Head 200 est, pour Dalhousie.

Sydney, 595 — Parti 8.25 a.m. Stanlodge, pour Montréal.

10 h. 30 — 15 juin 1950.

LA PERADE

Tableau d'honneur

Résultats des concours de mai des élèves du collège du Sacré-Coeur:

10e année : Claude Brousseau, Norbert Frenette, René Laliberté, Jean Gagné, Bernard Despins, Marc Hivon, Placide Trottier, Georges Paquet.

9e année : René Longval, René Beaudoin, Jacques Larose, J.-Marie Dussault, Marcel Proulx, J.-Roch Laflèche, André Jean, Zénon Jacob.

8e année : Gilles Charest, André Lesage, Roger Trudel, Jacques Pichette, Roch Hébert, J.-Claude Roy, H.-Paul Picard, J.-René Beauchemin.

7e année A : J.-André Tremblay, Jean Devault, Gérald Trudel, France Bertrand, André Trépanier, Gabriel Côté, J.-Claude Magny, Noel Martin.

7e année B : Roland Pronovost, Guy Lanouette, Yvanhoe Boudreau, Marc Boudreau, J.-Marc Tremblay, Gilles Tellier, Svrel Delisle.

6e année : Yvan Labissionnière, Yvon Tessier, Paul-Guy Tessier, Denis Pronovost, Raymond Bédard, Michel Devault, Raymond Perreault.

5e année : Robert Claveau, Viateur Verreault, Claude Lacombe J.-Pierre Barrette, André Brouillette, André Rompré, Jacques Lemay.

4e année : Gérald Baril, Jacques Massicotte, Robert Fiset, Alain Ricard, Marcel Gauthier, Mario Hivon, André Laflamme.

3e année : J.-René Cossette, Gaétan Baril, Martin Fiset, André Larose, Roger Lanouette, Jacques Bouchard, Jocelyn Hanfield.

2e année : Gérald Langevin, Réjean Ebacher, René Marcotte, André Cossette, Claude Tessier, Yvon Devault, Claude Gervais, Roger Massicotte.

1ère année : J.-Louis Rompré, Lucien Adam, Pierre Brouillette, Claude Lafond, Yvon Perreault, Marcel Thibault, Claude Poisson, R. Boudreau.

Le commerce de l'assurance-vie fut introduit au Canada par des compagnies anglaises et américaines vers le milieu du 19e siecle.

COURVILLE

Au Kent House

Avec la venue de la saison estivale, les soirées habituelles qui furent données durant l'hiver au Kent House avec l'orchestre de Roland McKinnon prendront fin samedi soir, le 17 juin.

Les délégués à la septième Conférence de la presse de l'Empire ont été reçus à un dîner au Kent House vendredi soir, le 9 juin, par les trois compagnies canadiennes qui fabriquent du papier à journal, l'Anglo-Canadian Pulp and Paper, Price Brothers et Donnacona Paper Company Limited. Une réception dans les jardins du Kent précéda ce dîner.

D'autres réceptions eurent lieu au Kent, à l'occasion des mariages Portugal, de Boischatel ; Sévigny de Québec et Godbout, de Ste-Anne de Beaupré, de même que lors du mariage du Dr Jacqueline Demers au Dr Antoine Larue.

Un groupe d'étudiants de l'Ecole des Mines furent reçus dernièrement au Kent House, sous le patronage d'honneur de l'honorable C.-D. Franch, ministre des Mines.

Va-et-vient

M. et Mme J. Matthei de Franklin Square, N.-Y. étaient dernièrement de passage au Kent-House.

M. Charles J. Rodarmor et son fils étaient aussi au Kent récemment pour y faire un séjour.

Parmi les autres visiteurs de passage au Kent la semaine dernière, mentionnons : M. et Mme Harold C. Walby, de Westmount ; M. et Mme James Foy de Burlington, N.-Y. ; M. le major et Mme James Tully de Belleville, Ontario ; M. I. J McIntyre de Montréal ; M. et Mme Harold Gray, de South Port, Conn. ; M. et Mme B. Crane, de Wee Haw Ken, N.-J.

Nomination

On sait que M. J.-A. Poudrier remplace à titre de gérant du Kent House M. J. Cornforth.

Changements

Depuis lundi, le 12 juin, les salons de barbiers Paul-Eugène Bureau et Paul Drolet ont leurs heures de fermeture à sept heures p. m. au lieu de 7 h. 30 comme auparavant.

En Europe

Mme R. Pearson s'est embarquée récemment à bord du "Columbia" à destination de l'Europe pour un voyage de quelques mois.

Fête-Dieu

Un imposant cortège a suivi dimanche le 11 juin le St-Sacrement à l'occasion de la solennité de la Fête-Dieu. Un magnifique reposoir avait été érigé à la demeure de M. et Mme Léo Laperrière, Boulevard des Chûtes. Le dais était porté d'abord par MM. les marguilliers Samuel Giroux, Ubald Latulippe, Daniel Mercier et Henri Garneau, ancien marguillier ; puis, par MM. Théophile Grenier, J. A. Guillot, Marcel Parent, Samuel Mathieu.

Clinique

La clinique pour les bébés eut lieu mercredi, le 14 au lieu ordinaire.

Rosaire perpétuel

Aujourd'hui, le 15, est le jour de prières des personnes qui font partie du Rosaire perpétuel.

Confessions

A l'occasion de la fête du Sacré-Coeur, vendredi, il y aura ce soir séances des confessions à 7 heures 30 pour les adultes.

Les citoyens de Courville sont invités à participer ce soir à la grande manifestation en l'honneur du Sacré-Coeur, organisée par le R. P. V. Lellèvre, o. m. i. Dimanche, jour de la solennité de cette fête, il y aura récitation de la formule de consécration au Sacré-Coeupr ainsi que procession.

Messe à 6 h. 15

Cette semaine, sauf samedi, la messe célébrée ordinairement à 6 h. 30 a lieu à 6 h. 15.

Succès d'une quête

La quête faite le 4 juin pour les missions du R. P. Labrosse, m. s. c. a rapporté $158.

Remerciements

Son Exc. Mgr Courchesne a adressé à Son Honneur le maire une lettre de remerciements aux paroissiens pour leur généreuse offrande de $700 aux sinistrés de Rimouski et de Cabano.

Pique-nique

La chorale du couvent de Courville a eu l'avantage de participer à un pique-nique mardi, le 13 juin, au Lac Etchemin. Les religieuses accompagnaient les élèves à cette fête annuelle. L'an dernier, le groupe s'était rendu au Cap-de-la-Madeleine.

Prochain mariage

Le 11 juillet prochain, aura lieu à Weedon, le mariage de Mlle Laura Faucher de Weedon, à M. Rosaire Grenier, fils de M. et Mme H.-O. Grenier, de Courville. Les nouveaux époux partiront ensuite en voyage au Cap de la Madeleine, à Montréal, St-Jérôme.

Le Nil a une longueur totale de 3,850 milles mais sur 960 milles de parcours, il ne reçoit les eaux d'aucun tributaire.

Oui! MEILLEURE... pas amère!



3 PERSONNES SUR 4 PRÉFÈRENT* LA

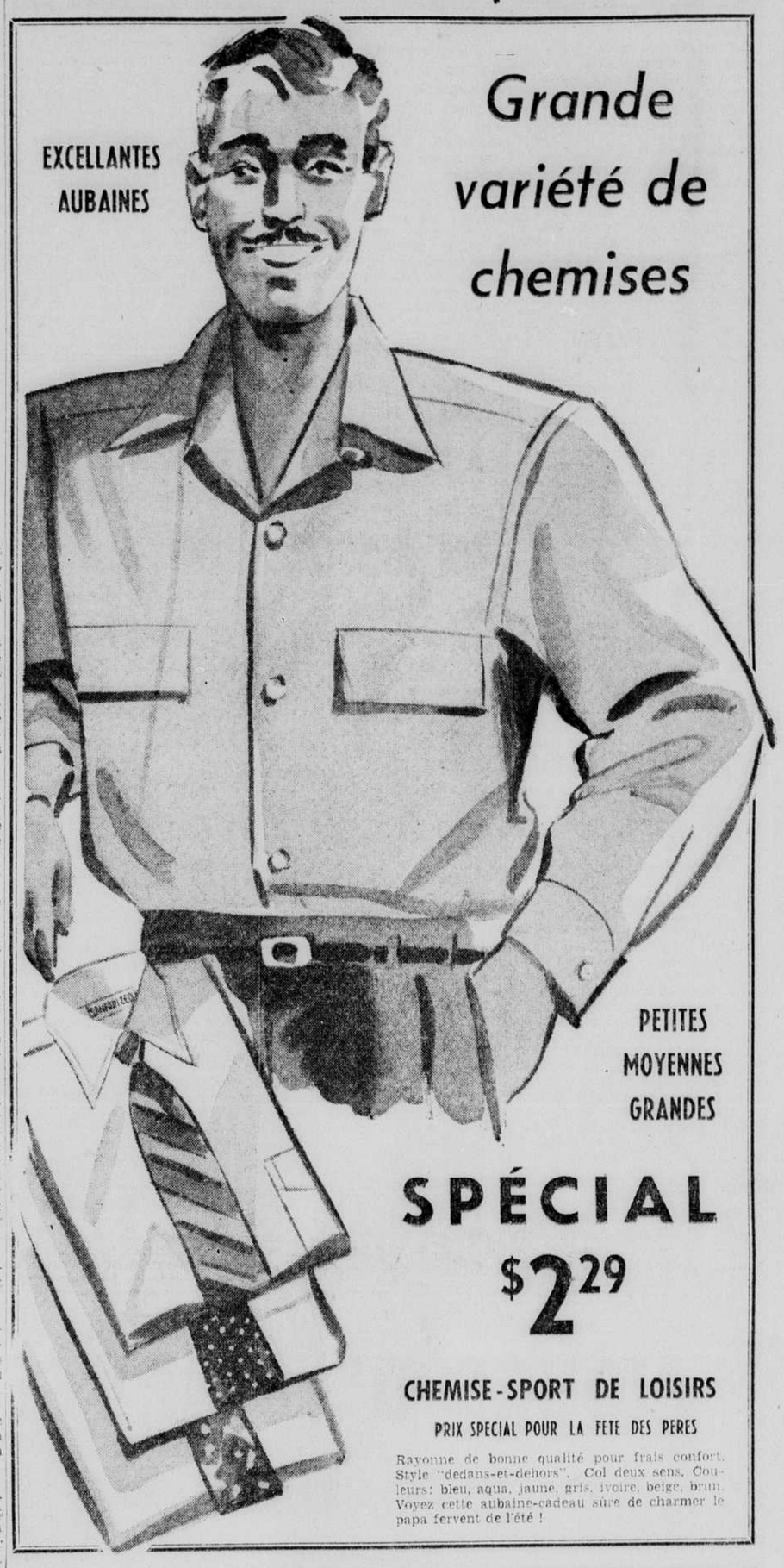
BIÈRE BLACK HORSE

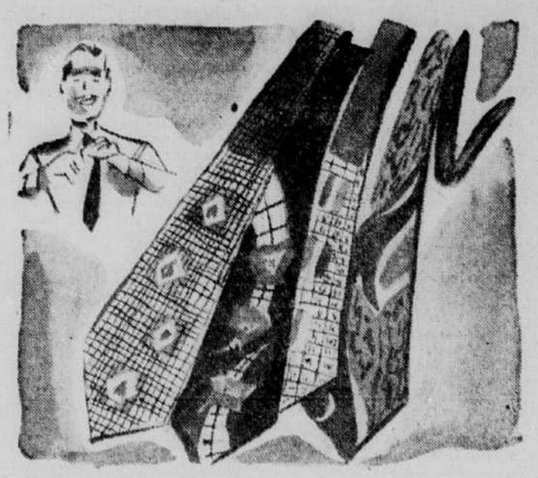
*Résultat de récentes épreuves avec d'autres marques connues.

ABBF

ZELLER'S
DETAILLANTS AUX CANADIENS ECONOMES

IDÉES DE CADEAUX POUR LA FÊTE DES PÈRES

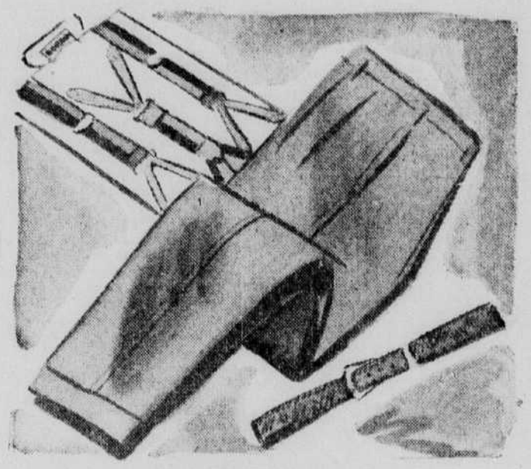




"EN TETE" DE LISTE POUR PAPA

CHIC CRAVATES PANNEAU. Il les portera avec plaisir pour aller avec des complets et vestons d'été. Satins foulard et rayonne dans un brillant assortiment d'été en fait de dessins et couleurs. Doublure résistant aux faux plis 89c

BRETELLES (voir ci-dessous). Longueur 33 à 40. Tissé élastique endroit rayonne, pittoresques rayures, ou couleurs unies. Genre anneaux de cuir en arrière 79c

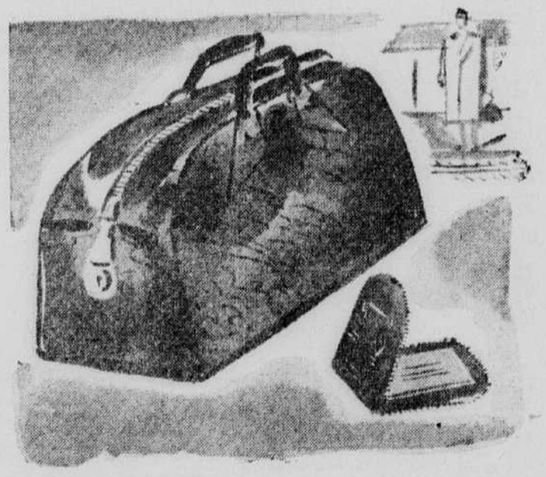


"SLACKS POUR SES LOISIRS

POUR LES HEURES DE LOISIR ... POUR LA

TOILETTE — ce sont les slacks dont il raffolera ! Gabardine de rayonne; devant double pli. Fermeture-éclair. Sept passe-ceinture pli tombant. Quatre poches. Brun, bleu, sarcelle. Grand. 30 à 38. $5.95

CEINTURES DE CUIR Longueur 30 à 42. 1 pouce de large; boucles unies ou genre "ouest". Dessins fantaisie en relief. Tan, brun 79c

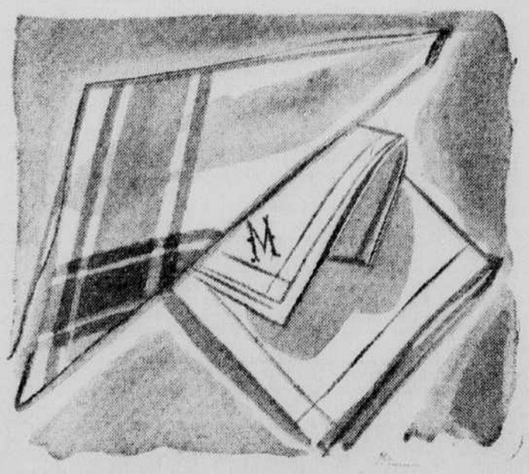


CHIC COMPAGNONS DE VOYAGE

MALLETTE de 18 POUCES épatante pour fin-de-semaine! Solide peau de vache grenée, poignée à même renforcés. Fermeture-éclair. Tan $7.25

PORTEFEUILLE "Marocain" — peau de mouton grenée. Noir, brun. $1.25

Voyez un autre bel assortiment de portefeuilles aux prix de ..... $1.69 — $1.98



Chemises de toilette
COMME CI-DESSUS
$2.95
2 POUR $5.00
GRANDEURS 14½ à 17

Broadcloth de coton sanforisé — certaines en fini mercerisé. Col tenant ou col "Windsor". Blanc, bleu, tan, gris.

VOYEZ CES BELLES "AUBAINES"

CHEMISES SPORT — petites, moyennes, grandes. Manches courtes et manches longues. Filé de rayonne ou broadcloth coton sanforisé. Magnifiques couleurs. $1.95 — $2.59

CHEMISES SPORT — STYLE "INTERIEUR-et-EXTERIEUR" — petites, moyennes, grandes. Filé de rayonne — beige, bleu, canari et autres couleurs. Coutures double piqûre $3.95

JARRETIÈRES — tissu élastique à endroit de rayonne. A choisir dans couleurs unies ou jolis dessins rayés. Cadeau commode et pratique pour papa. Seulement 49c



DE PLAIN-PIED DANS L'ETE

Fraiches et magnifiques chaussettes en coton mercerisé de bonne qualité. Couleurs unies avec dessin tel qu'illustré. Haut en Lastex faisant en perfection. Couleurs: bleu marine, brun, drab, jaune. Pointures 10-11½. La paire

49c

LE CACHET FINAL

MOUCHOIRS DE FRAIS COTON BLANC sont toujours cadeau bienvenu! Environ 17 sur 17 pouces. Ourlés à jour. Excellente aubaine à ..... 3 pour 69c

MOUCHOIRS INITIALES 17 POUCES CARRES pour le papa de goût ! Coton blanc; initiales en blanc, rouge ou bleu ..... 2 pour 79c

MOUCHOIRS A BORD TISSE ... 18 pouces carrés. Ourlet à jour. Donnez au papa une bonne provision de ces favoris en frais coton ..... 3 pour 89c

ZELLER'S LIMITED 228 rue Saint-Jean, tél.: 2-1981—3-9519 149 rue Saint-Joseph, téléphone: 2-2702

HEURES D'AFFAIRES : du lundi au jeudi : 9 h. à 5 h. 30; vendredi 9 à 9h.30; samedi 9 à 6h.

Sénateur en deuil

Montréal, 15. (PC) Madame Arthur Marcotte, épouse du Sénateur Marcotte est décédée à sa demeure d'Outremont mardi.

Elle était demeurée pendant 40 ans à Ponteix, Sask., endroit que son époux représente au Sénat. Ils comptaient 56 ans de mariage.

Outre son époux, lui survivent un fils, Hector et une fille, Mme Florent Guérin.

24-F

Berthe Brillant L'ACHETEUSE AVISÉE NOUS SUGGÈRE CETTE SEMAINE



MONTREAL, 15 juin — les mariages — les "showers" — les anniversaires . . . sont tous des jours spéciaux réhaussés des gâteaux décorés pour l'occasion. Mais soyez sûre que c'est votre meilleur gâteau — en employant les meilleurs ingrédients! Des ingrédients tels que la FARINE A PATISSERIE SWANS DOWN, la farine à pâtisserie qui est tamisée et retamisée jusqu'à ce qu'elle soit 27 fois plus fine que la farine ordinaire. Pas seulement les gâteaux de fête, mais tous les gâteaux sont meilleurs faits à la farine Swans Down. Ne vous fiez pas à moi quand je vous dis que la Farine Swans Down fait merveille (bien que j'en aie eu la preuve bien souvent!) ESSAYEZ la Swans Down — lors du prochain gâteau de gala que vous ferez!

Il y a des denrées qui sont associées à la qualité — aux noms fameux, tel "Red Rose" qui signifie ce qu'il y a de meilleur! Le THE RED ROSE et le CAFE RED ROSE ont toujours signifié la perfection en fait de saveur dans des milliers de foyers canadiens . . . et ils signifient la même chose dans des milliers d'autres foyers chaque jour! Goûtez au Thé Red Rose! Je suis sûre que vous partagerez l'avis des adeptes du "Thé Red Rose" que c'est un bon thé de qualité. Et cela ne s'applique pas seulement à son bon goût, mais à son économie également! Le Thé Red Rose étant du bon thé, il donne plus de tasses à la livre! Le Café Red Rose est digne de la renommée de son nom! Toujours frais — toujours à point! vous pouvez compter sur le Café Red Rose parce que le Cafe Red Rose est aussi bon que le Thé Red Rose!



Une position avantageuse pour votre fille! Un travail intéressant, bien rémunéré à la BANQUE DE MONTREAL offre tous les avantages qu'une jeune fille apprécie quand elle commence à gagner sa vie. Le salaire est bon dès le début, et tous les membres de la B de M jouissent des bénéfices de l'Assurance-Groupe contre les accidents et la maladie. Les heures sont très bonnes — et la banque est un endroit propre où il est agréable de travailler. Mais, ce qui plaira le plus à votre fille, c'est la nature même de l'ouvrage. Dans la plupart des bureaux de la B de M, elle aura constamment affaire au public — rencontrant des gens et leur venant en aide tout le temps. De plus, elle travaillera en compagnie d'autres femmes qui aiment leur ouvrage et qui sont fières de leur profession. Parlez à votre fille de cette merveilleuse offre. Si l'idée lui plaît, elle devrait se rendre à votre plus proche succursale de la B de M et en discuter avec le gérant. Il se fera un plaisir de la renseigner sur le travail et les chances d'avancement.



Voici une salade dont raffolera votre mari — surtout si vous vous assurez de son bon goût en employant la MAYONNAISE HEINZ! La Mayonnaise Heinz — mélange parfait d'huiles végétales, vinaigre, oeufs, sel et épices — est la "vedette" de nombreuses salades. Essayez-la avec celle-ci:

SALADE DE FEVES AUX TOMATES
1 tasse de Fèves d'Espagne Heinz (Kidney Beans), égouttées
2 c. à soupe d'oignon émincé
¼ tasse de céleri haché
2 c. à soupe de Mayonnaise Heinz
1 c. à soupe de Vinaigre blanc Heinz
Sel au goût
2 tomates moyennes

Combinez d'abord les ingrédients secs. Videz les tomates à la cuiller et salez-en l'intérieur. Ajoutez le mélange de fèves. Refroidissez. Servez sur un lit de cresson. 2 portions.



Que vous projetiez une balade à la campagne . . . une promenade au bord de l'eau . . . ou une journée de flânerie dans la cour — il y a une "meilleure" manière de commencer cette belle journée de juin! Rapide et facile à préparer — le "Cream of Wheat" 5 Minutes cuit à la perfection en 5 Minutes d'ébullition. Il est si bon . . . et si bon à *la santé!* Car le "Cream of Wheat" 5 Minutes fournit le fer, le calcium et le phosphore aux régimes déficients en ces éléments. Et pensez donc! — tant de bonnes choses ne coûtent qu'un cent le bol! Les mots "Cream of Wheat" et la photo du Chef sur le paquet sont les marques déposées de The Cream of Wheat Corporation and Reg. US. Pat. Off.

Madame, prenez soin de vos yeux! Ils sont précieux— ils valent bien la peine qu'on les dorlote quand ils sont fatigués. Dès les premiers indices de fatigue, soulagez vos yeux avec la rafraîchissante



MURINE. Mieux encore, c'est de prendre l'habitude d'employer Murine chaque jour. N'attendez pas que vos yeux soient las . . . deux gouttes de Murine dans chaque oeil, soir et matin, les préserveront. Je trouve que c'est une excellente habitude à prendre en été pour combattre les effets du soleil et du vent. La Murine est un mélange de 7 ingrédients qui nettoie et soulage les yeux . . . chasse la sensation de fatigue! Aussi, je vous conseille de vous procurer de la Murine aujourd'hui chez votre pharmacien!

Une tarte au citron n'est pas seulement délicieuse, elle est facile à faire si vous vous servez de FECULE DE MAIS DURHAM. Les fabricants de cette fécule de maïs favorite savent qu'un paquet facile à manipuler rend le travail plus agréable. Aussi, ont-ils conçu un paquet si facile à ouvrir que c'est un vrai plaisir! Vous pincez le couvercle et vous le relevez — pas besoin de couteau ou d'instrument tranchant pour l'ouvrir! A l'intérieur, "Durham" est soigneusement protégé dans un sac en papier. Puis, quand vous avez fini de vous en servir, vous replacez le couvercle et votre fécule de maïs est entièrement à l'épreuve de la poussière jusqu'à ce que vous en ayez besoin la prochaine fois. Et pour réussir la meilleure tarte au citron de votre carrière, suivez la recette d'*Ann Adam*, sur le paquet de Fécule de maïs Durham!



Il grandit — il grandit — votre fils profite à vue d'oeil et devient un jeune homme débordant de santé. Pas étonnant que sa petite soeur l'admire! Une saine alimentation, le grand air, l'hygiène, contribuent à faire de votre fils un beau jeune homme. C'est pourquoi j'aimerais vous parler d'une découverte alimentaire que je viens de faire! . . . les BISCUITS SUNWHEAT nutritifs et au goût exquis! Pour former une forte ossature et des dents saines . . . on a ajouté aux Biscuits SUNWHEAT de la vitamine D par une irradiation directe de rayons ultra-violets. De plus, chaque biscuit SunWheat contient du calcium, du phosphore et autres éléments nutritifs importants. Franchement, les Biscuits SunWheat sont excellents pour les enfants en croissance. Aussi, rappelez-vous — quand vos enfants ont faim entre les repas ou à l'heure du coucher, de leur donner des Biscuits SunWheat McCormick!



Heureuse la mariée de juin qui fait cuire son premier repas, dans sa nouvelle maison, sur un Poêle électrique Frigidaire . . . comme le mien! Elle aimera le fini de porcelaine durable et les lignes gracieuses qui rendent l'entretien si facile! Elle sera ravie de la grandeur du four à chaleur uniforme . . . du gril qui ne produit pas de fumée . . . du "Thermizer" à triple usage qui constitue, à la fois, un cuiseur, un petit four et un élément de surface supplémentaire. Elle appréciera aussi les nouveaux éléments de surface Radiantube. Ils sont plus larges, plus faciles à nettoyer . . . et ils offrent cinq degrés précis de chaleur, qui vont de "high" à "simmer". Que vous soyez une novice ou un cordon bleu, pourquoi ne suivez-vous pas mon conseil? Allez admirer les nouveaux Poêles électriques qui portent le célèbre nom FRIGIDAIRE. Comme les réfrigérateurs Frigidaire, ils sont fabriqués exclusivement par General Motors.



Les gens ne semblent jamais avoir assez de ce breuvage d'été si populaire! . . . un rafraîchissant et délicieux thé glacé au citron! Préparez du thé glacé pour toute la journée — que votre famille ou vos invités boiront quand ils auront soif. Et soyez sûre d'avoir toujours une bonne provision de délicieux citrons. Car vous verrez que la saveur acide et relevée du citron ajoute au bon goût du thé glacé! Coupez-en des quartiers épais que vous mettrez sur le bord de chaque verre! Mais, souvenez-vous que les CITRONS SUNKIST DE CALIFORNIE sont les *meilleurs*, les *plus juteux!*

Une vraie "trouvaille" d'ameublement pour la mariée de juin! Ce sont les meubles rembourrés au "AIRFOAM" de Goodyear . . . la dernière nouveauté en fait d'ameublement! Et ce n'est pas surprenant! Car ce rembourrage fait de mousse latex est tellement léger, élastique, reposant — qu'il ajoute un confort *incroyable* aux chaises, divans ou lits! Le "Airfoam" de Goodyear conserve sa forme impeccable, bien taillée, pendant de plus nombreuses années! Il est frais — il est propre . . . car il rebute mites et vermine — et n'attire ni n'engendre la poussière . . . un vrai bienfait pour les personnes qui souffrent d'allergie! *Autant* de bonnes raisons qui font d'un meuble rembourré au "Airfoam" de Goodyear un merveilleux cadeau de noces . . . et pour obtenir plus de renseignements au sujet de cette "trouvaille" — *écrivez-moi, Berthe Brillant, 1411, rue Crescent, Montréal* — et vous recevrez votre *EXEMPLAIRE GRATIS de l'amusante brochure illustrée "Airfoam de Goodyear"!*



Commencez à mettre de côté en vue de cette aubaine! Voyez ce que vous pouvez obtenir *à moitié prix et moins!* . . . la fameuse argenterie Wallace Brothers — *6 cuillers à thé (ligne permanente, valeur de $2) moyennant $1 et 6 étiquettes de Lait Evaporé Libby — OU — un service de 24 morceaux, soit 6 cuillers à thé, 6 cuillers à dessert, 6 fourchettes, 6 couteaux, (ligne permanente, valeur de $15) moyennant $6 et 24 étiquettes de Lait Evaporé Libby!* Magnifique modèle "Laurentien" exclusif à cette offre Libby! (On accepte les étiquettes des grosses et des petites boîtes pour les deux offres.) Faites usage de LAIT EVAPORE LIBBY dans toute recette à base de lait, dans le thé, le café — et la formule de bébé! Libby contient toutes les valeurs nutritives du lait frais et on y ajoute la vitamine D! Commencez à faire usage de Libby dès maintenant, et pour votre argenterie, envoyez-moi vos étiquettes et votre mandat de poste — Berthe Brillant, 1411, rue Crescent, Montréal.

A l'Université de Montréal

Montréal, 15. (PC) — La nomination de quatre gouverneurs de l'Université de Montréal a été annoncée hier par Son Excellence Mgr Paul-Emile Léger, archevêque de Montréal.

Les nominations furent faites par le Conseil d'administration composé de huit membres des corps ecclésiastique et gouvernemental agissant en conformité avec le bill de l'Université approuvé à Québec durant la dernière session de la Législature provinciale.

Les nouveaux directeurs élus à l'unanimité sont: S. Exc. Mgr Percival Caza, évêque d'Albule et auxiliaire de Velleyfield; l'honorable E. L. Patenaude, membre du Conseil privé, ancien lieutenant-gouverneur de Québec et président de la récente campagne d'aide à l'Université; l'honorable Wilfrid Gagnon, ancien membre du Bureau d'administration de l'Université et homme d'affaires en vue de Montréal; M. Etienne Crevier, président de l'Association des anciens de l'Université, directeur du Comité de la campagne de souscription et homme d'affaires en vue de Montréal.

Le premier ministre Duplessis a annoncé il y a peu de temps l'arrêté ministériel sanctionnant le bill de l'Université et les noms des quatre gouverneurs nommés par le gouvernement. Il y a quatre représentants du clergé dans le Conseil, et les nominations d'hier complètent le nombre prévu de douze directeurs.

Mort de monsieur Gérard Brunelle

Une famille bien connue et estimée de St-Jean-Baptiste, vient d'être cruellement éprouvée par la mort de Monsieur Gérard Brunelle R.C.A.M.C. attaché à l'hôpital militaire de Québec. Il était l'époux de Dame Angelina Côté, et est décédé à l'âge de 46 ans le 14 juin 1950.

Monsieur Brunelle faisait partie de l'Armée Canadienne depuis nombre d'année. Homme de devoir et de bien, Monsieur Brunelle laissera le souvenir d'un parfait chrétien. Sa mort suscitera d'unanimes regrets.

Outre son épouse née Angelina Côté, il laisse pour pleurer sa perte, ses filles Mlles Jacqueline, Gertrude, Pierrette. Ses fils Marcel, Jean-Guy, Henri-Paul, et Michel Brunelle. Ses frères, Paul-Emile Brunelle de Chicoutimi, Roméo Brunelle, gérant de A. Villeneuve Enr. sa belle-mère, Mme Vve Jean-Bte Côté. Ses beaux-frères et belles-soeurs: Mme R. Brunelle, Mme Paul-Emile Brunelle, M. et Mme Emile Denis, M. et Mme Edouard Côté, M. et Mme Charles Bédard, M. Jean-Baptiste Côté, M. et Mme Ernest Fleury, M. et Mme Oscar Côté, M. et Mme Henri Rancourt, M. Roland Gagné, ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines.

La dépouille mortelle de Monsieur Brunelle est présentement exposée à la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, 252, rue d'Aiguillon. Les funérailles auront lieu samedi à 11 heures en l'église St-Jean Baptiste. L'inhumation au cimetière Belmont.

A la famille si cruellement éprouvée nos plus sincères condoléances.

Fascicule pour les policiers

Shawinigan (DNC). Le conseil de ville de Shawinigan a procédé récemment, à une refonte du règlement de la police et du bon ordre. Le règlement No 590 concerne exclusivement la police, tandis que le règlement No 591 conserne le bon ordre, la décence et les bonnes moeurs.

Pour aider les policiers à se familiariser de plus en plus avec les divers règlement municipaux, concernant spécialement les devoirs de la police et afin d'attirer leur attention sur les clauses pouvant faire l'objet d'infractions, le secrétaire-trésorier de la cité, M. Eugène Dumas a fait préparer pour eux, sur la recommandation du conseil, des copies de ces règlements, et les a fait réunir dans un fascicule facile à consulter.

Brèves nouvelles du nord Canadien

SCNM. — La population du vicariat apostolique du Labrador (S.E. Mgr Scheffer, o.m.i.) est de 11,600 habitants, ainsi répartis: 8,000 Blancs, 2,000 Esquimaux, 900 Indiens nascopies et environ 700 Indiens montagnais. Sur le nombre, on compte 2,330 catholiques, soit 1,845 Blancs 466 Indiens et 19 Esquimaux. Le personnel missionnaire, au début de 1950, est composé — outre le Vicaire apstolique — de 16 Pères Oblats et de 5 Frères coadjuteurs.

Le vicariat de la Baie James (S E Mgr Belleau, o.m.i.) possède actuellement une population d'environ 7,700, dont 1,700 catholiques répartis entre treize missions. S'y dépensent, outre le vicaire apostolique, 18 Pères oblats, 30 frères coadjuteurs et 25 Soeurs Grises de la Croix.

De récentes statistiques du Département des Affaires Indiennes au Canada démontrent que la population indienne du pays, loin de diminuer, connaît une montée progressive. Le chiffre global des Indiens serait actuellement de 120,000, et celui des Esquimaux, de 8,000. On relève, chez l'Indien, une plus forte proportion de naissances que chez le Blanc; par contre, plus de mortalités.

La guerre d'Europe a pris fin le 7 mai 1945, après 2,076 jours de combat.

VOYAGEZ CONFORTABLEMENT · RAPIDEMENT VOYAGEZ PAR AUTOBUS

PONT-ROUGE - ST-RAYMOND - ST-BASILE

HORAIRE AMELIORE JUSQU'AU 15 SEPT.

DE ST-RAYMOND :

Dimanche : 8h.15 am, midi, 9h.45 pm
Samedi : 7h.30 am, 12h.15, 5h., 7h.30 pm.
Semaine : 7h.30 am excepté dimanche

DE QUEBEC :

Dimanche : 8h.30 am., 12h.45, 6hr., 11h.45 pm.
Samedi : 9h.30 am, 3h., 5h.05, 10h.15 pm.
Semaine : 5h.05 pm. excepté dimanche.

Profitez de la soirée le dimanche à Pont-Rouge, St-Basile, St-Raymond. SERVICE OPERE PAR AUTOBUS FOURNIER LTEE.

CAP-SA ST-GILBERT PONT-ROUGE PORTNEUF-STATION

DE PORTNEUF :

Dimanche : 8h. am., 9h.50 pm.
Semaine : 7h.40 am. excepté dimanche

DE QUEBEC :

Dimanche : 10h. am., 11h.45 pm.
Semaine : 5h.05 pm. excepté dimanche.

PROFITEZ DE VOTRE SOIREE LE DIMANCHE !

Pour toute information, signalez : 5-6181

Bureau ouvert de 6 h. du matin à 12 h. 30 du soir tous les jours.



GARE CENTRALE d'AUTOBUS

505 Blvd. CHAREST QUÉBEC



QUEL ENTRAIN ! QUELLE VITALITÉ !

Le Pepsi vous apporte le rafraîchissement par excellence! Piquant et délicieux, le Pepsi-Cola goûte meilleur parce qu'il *est* meilleur.

Et il y en a plus, aussi. Demandez le pétillant et délectable Pepsi . . . il rafraîchit plus vite et mieux . . . Il y a "plus de vie" dans chaque gorgée de Pepsi.



PEPSI-COLA

Achetez le carton de 6 GROSSES bouteilles

25¢ PLUS LE DÉPÔT

PLUS ET MIEUX...PEPSI OFFRE LES DEUX!

JOURS D'AUBAINES EXTRAORDINAIRES

pour votre ménage du printemps!

PEINTURE

Valeurs uniques!

QUELQUES EXEMPLES :

PEINTURE pour extérieur et intérieur 4.00 GALLON

ÉMAIL LUSTRE ET SATIN 5.50 GALLON

ÉMAIL MAT "TONA-WALL" 4.00 GALLON

"CONCOURS - PEINTURES"

Mt ROYAL

GRATIS! VOYAGE EN EUROPE

- *PARIS*
- *LONDRES*
- *ROME*

Procurez-vous aujourd'hui votre bon de participation.

ATTENTION TOUTE SPECIALE AUX COMMANDES POSTALES !

PAPIERS-PEINTS

Occasions inespérées!

RABAIS DE 25 %

TOUTE TAPISSERIE EST VENDUE AVEC LA BORDURE

J. ROLLAND SEGUIN - 294, rue Saint-Jean - Tél - 2 - 1177

VENTE - RECONNAISSANCE

Mesdames,

Le salon Créations Suzanne a le plaisir de vous inviter à venir bénéficier d'une intéressante vente à rabais en guise de reconnaissance pour votre bienveillant encouragement.

Créations Suzanne
334 St-Jean, Tél.: 4-4240

ROBES - SOLEIL $5.00 ROBES de TOILE $7.00

ainsi que

ROBES MARINE et COSTUMES

DEMAIN ET SAMEDI

Conventum au Lac Etchemin

Les rhétoriciens de 1914-15 au Séminaire de Québec ont eu un conventum réussi les 11 et 12 juin au Manoir Lac-Etchemin. L'endroit ne pouvait être mieux choisi, alliant le confort au pittoresque, et les eaux du lac, même quand la température n'invite à les prendre que figurativement, ont la vertu de celles de Jouvence.

Dès le départ de Québec (maison des anciens de Laval), le rajeunissement était manifeste. Sous les cheveux gris ou absents (ici, hélas, pas d'élixir!), il ne manquait aux Rhétos d'il y a vingt-cinq ans que le capot bleu aux nervures blanches et la ceinture verte (mais où sont les uniformes d'antan?) pour se comporter en classe turbulente, à l'abri, toutefois, des pensums, de la retenue et des corvées.

Souvenirs évoqués joyeusement au cours d'une veillée qui, pour certains (passion des cartes ou ronflement sonore du voisin de chambre) se prolongea jusqu'au matin. Puis ce fut la messe tardive célébrée par M. l'abbé Jules Lefrançois, aux mains enrichies d'indulgence. Ne convenait-il pas d'associer à la fête les confrères défunts ? Ce fut la visite impressionnante du sanatorium Bégin, sous la direction de M. Paul-Emile Olivier, administrateur, qui voulut bien se joindre au groupe pour le dîner d'Etat. Ce furent naturellement les discours (autant qu'il y avait de Canadiens réunis en ce mois de la Saint-Jean-Baptiste). Ce furent les élections, exceptionnellement harmonieuses. Ce fut enfin la séparation, toujours mélancolique mais qui ne sera plus longue, le prochain conventum devant avoir lieu en 1952, avec la perspective d'autres rencontres dans l'intervalle. La prochaine aurait même lieu cet automne à Lotbinière, chez M. le notaire Eugène Bernard, qui tient à recevoir non seulement les cinquante ou soixante survivants de sa promotion, mais leurs épouses, leurs enfants et leurs petits-enfants.

M. le docteur David Robitaille, de Saint-Léon de Standon, coroner pour le comté de Dorchester, fut réélu président. M. le docteur Georges Grégoire, directeur médical du centre antituberculeux de Québec, se vit réassigner la vice-présidence. La classe ne pouvait choisir de meilleur secrétaire que Son Honneur le recorder Emile Morin, qui avait organisé le conventum avec Me Frédéric Dorion, C.R. Ce dernier conserve évidemment son poste d'assistant-secrétaire.

Vingt et un anciens étaient présents, soit les officiers déjà nommés, plus MM. les abbés Jules Lefrançois, curé de Fortierville, Charles East, curé de Stadacona, Alexandre De Blois, curé des Ecureuils, Gaudiose Châteauvert, aumônier de l'hôpital Laval, MM. les docteurs Euclide Faucher, Roméo Gagnon et Elie Turgeon, de Québec, M. le docteur Tancrède Fiset, du Lac Mégantic, M. le notaire Eugène Bernard, de Lotbinière, assistant-greffier du Conseil législatif, M. le notaire Albert Naud, de Saint-Marc des Carrières, MM. Langevin Cimon, I.F., et Théodore Mercier, I.F., de Québec, M. H. Légaré, échevin de Québec, M. Wilbrod Dubé, I.C., de Québec, M. André Paris, agronome, de Saint-Hyacinthe, M. Evariste Baril, marchand, de Fortierville, et M. Jean-Marie Turgeon, N.P., publiciste du comité provincial de défense contre la tuberculose, M. André Taschereau, C.R., avait adressé sa souscription, mais ne put se rendre au Lac-Etchemin.



—Nouvelles de Lévis

(Suite de la page 2)

de noces aux Chutes Niagara.

Nos meilleurs souhaits de bonheur les accompagnent.

Congrès diocésain Lacordaire dimanche.

Dimanche prochain sera tenu à Québec le grand congrès diocésain des Lacordaire et des Jeanne d'Arc. A cette occasion, il y aura messe spéciale le matin à Ste-Anne de Beaupré; dans l'après-midi, grande démonstration à la Croix de Jacques-Cartier, dans la paroisse St-François d'Assise; le soir, dans les rues de Québec, parade avec drapeaux, chars allégoriques, gardes, gymnases, les Zouaves de Québec et près de douze mille membres. La parade partira à 7 heures de l'Esplanade jusqu'au terrain de l'Exposition provinciale et pour clôture, il y aura feu d'artifice. Afin de faciliter les différents Cercles de la rive sud d'avoir des autobus ou automobiles privées dans chacune de leur paroisse, le train spécial qui avait été organisé de Rivière-du-Loup à Lévis, a été annulé. Tous les Lacordaire et toutes les Jeanne d'Arc de la rive sud voudront bien prendre part à ces démonstration ainsi qu'à la parade du soir.

Confessions cet après-midi et ce soir.

Pour permettre de faire la sainte communion demain matin, à l'occasion de la fête du Sacré-Coeur de Jésus, on entendra les confessions des fidèles cet après-midi et ce soir, aux heures habituelles.

Mort de la jeune Claudette Labranche.

M. et Mme Henri Labranche, née Emilienne Dubreuil, demeurant No 85 rue Commerciale, à Lévis, ont été cruellement éprouvés par la mort de leur enfant bien-aimée, Claudette, survenue accidentellement mardi soir dernier, lors de l'accident survenu non loin de leur résidence, dans les circonstances que nous avons relatées hier. La jeune Labranche, âgée de 10 ans et 7 mois, outre son père et sa mère, laisse pour pleurer sa mort, son frère et soeur, René et Edith Labranche; ses grands-parents, M. et Mme Napoléon Dubreuil et Mme Vve Philéas Labranche, de Lévis; ses oncles et tantes, M. et Mme J. M. Dubreuil, de Paspébiac, M. P. E. Dubreuil, de Lévis, M. Paul Labranche, de Lévis, M. et Mme Gérard Labranche, de Lévis, M. et Mme Rosaire Théberge, de Lauzon, M. et Mme Joseph Hallé, de Lauzon, M. et Mme Arthur Dolron, de Lévis, ainsi que plusieurs cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu samedi matin, en l'église Notre-Dame de Lévis.

Nous présentons aux parents de la regrettée défunte nos plus sincères condoléances.

Noces d'argent à Dupuy

Dupuy, Abitibi, (DNC) — Une belle fête de famille s'est déroulée récemment à Dupuy, à l'occasion du 25e anniversaire de mariage de M. et Mme Léo Poitras. Le même soir, avaient lieu les fiançailles de leur fille Thérèse, à M. Gérard Carreau, aussi de Dupuy.

Au cours de la soirée, il y eut lecture de deux adresses par Mlles Pauline Poitras et Yolande Robitaille, d'Ontario. Des cadeaux ont aussi été présentés aux heureux jubilaires ainsi qu'aux nouveaux fiancés.

Etaient présents, outre les jubilaires, M. et Mme Léo Poitras, leurs enfants, Roger, employé du C. N. R. à Senneterre, Napoléon, Thérèse, Pauline, Marcel et Lisette Poitras; de nombreux parents et amis dont M. et Mme A. Thibault, de Noranda, M. M. Hayotte, de Noranda, M. Aurèle Roy, agent de Dupuy et Mme Roy; MM. et Mmes René Gauthier, de Shawinigan-Falls, Rosaire Carreau, de Normétal, Jos Lafontaine, Marcel Provost, Ernest Plamondon, Paul Magny, Odilon Morasse et M. Jos Lacroix, de Dupuy; M. Gérard Carreau, de Dupuy, M. Macel Carreau, de Normétal et Mlle Yolande Robitaille, d'Ontario; Mlles Thérèse Lacroix, Rose-Hélène Lacroix et M. Laurent Renault, de Dupuy.

Les frais de la musique avaient été confiés à un orchestre composé de MM. René Gauthier, Jean-Guy Carreau, M. Gauthier et Claude Roy.

On se sépara à une heure avancée, en emportant un beau souvenir de cette intéressante soirée.





MARIE CHAUX — Un autre côté de la médaille — Par Renny McEvoy et Paul Reinman

Tempête à l'Unesco

Florence, 15. (PA) — Les délégués en chef de 59 régions discuteront en privé aujourd'hui au sujet de la démission orageuse de Jaime Torrès Bodet qui était directeur-général de l'U. N. E. S. C. O.

Pendant ce temps, une pétition a circulé en vue de demander à l'ancien ministre des Affaires étrangères du Mexique de reconsidérer sa décision. Un mouvement parallèle s'est également dessiné pour le garder du moin temporairement. Mais Torrès a appuyé sa décision en renvoyant la limousine de l'U. N. E. S. C. O. qui était à sa disposition.

Sans contredit . . . le plus

beau choix à Québec en

MEUBLES D'ÉTÉ



de la couleur . . .

de la beauté . . .

de la qualité !

PARASOL

6' 7' 8'

28.75 39.50 43.75 46.50

TABLES DE PARTERRE

7.50 10.75 21.40

CHAISES PLIANTES

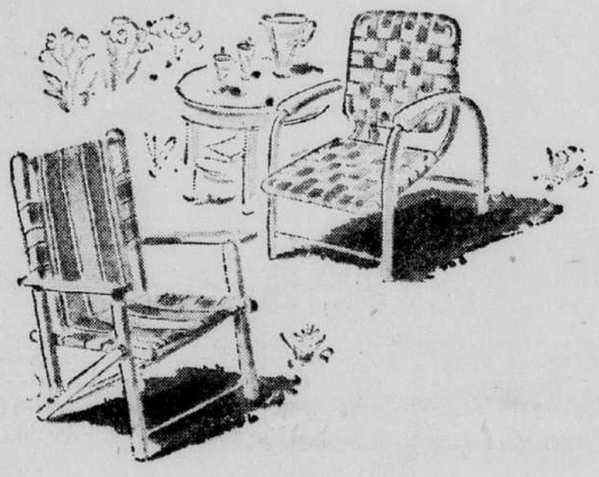
EN BOIS

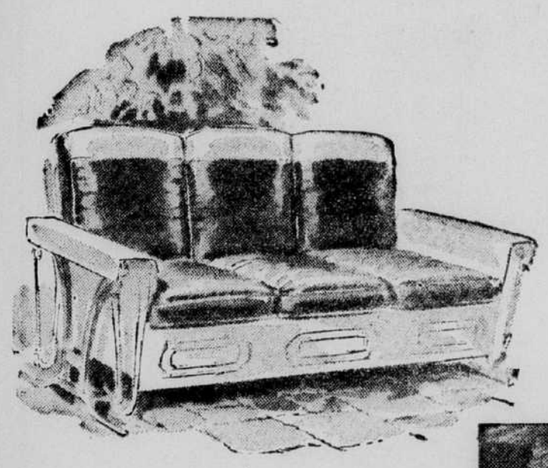
3.29 3.75 5.25 5.75 8.85

CHAISES PLIANTES

EN ALUMINIUM

8.95 10.95 17.95 19.00 23.75





SOFA BALANÇOIRE

46.95 59.95 82.50 92.50

HAMACS

5.95 9.95 12.50

CHAISES ROULANTES

29.95 46.75 49.50

BALANCOIRE

EN BOIS

21.50



AU MEUBLE MODERNE ENR.

MM. GUILLEMETTE & TETU, props

188, 190 rue Saint-Jean, 15 d'Aiguillon, Téléphone: 2-5616

René Tremblay est de retour

Un boursier du gouvernement de la province de Québec et de la fondation Bronfman, M. René Tremblay, maître-es-sciences sociales de l'université Laval, est rentré à Québec après deux années d'études à Louvain et à Cambridge.

A Louvain, en Belgique, M. Tremblay, — fils de feu M. Emile Tremblay et de Mme Tremblay, de Luceville, comté de Rimouski — obtint une licence en sciences économiques avec spécialisation en commerce et en finance internationale. A cet endroit, il étudia sous la direction du professeur Dupriez, un économiste de grande réputation qui, dans ses études sur "les mouvements économiques", s'est appliqué à concilier les grandes thèses libérales et modernes. A Cambridge, en Angleterre, M. Tremblay poursuivit des recherches commencées à Louvain sur "la transmission des cycles économiques d'une économie à l'autre".

En qualité de représentant de l'université Laval, M. Tremblay assistait le 25 mai dernier, à Paris, au congrès des économistes de langue française qui groupait de nombreux savants français, belges, suisses et canadiens. Au nom des autorités universitaires, il invita les membres de cette société à tenir leurs assises de 1952 à Québec, à l'occasion de la célébration du centenaire de l'université Laval. Le délégué de Laval nous apprend que cette invitation fut des mieux accueillies.

Des élections chez les institutrices

Mlle Adrienne Vaillancourt a été élue présidente du Syndicat professionnel des institutrices catholiques de la cité de Québec incorporé, au cours d'une assemblée d'élection tenue hier soir au Palais Montcalm sous la présidence de Mme Simone Gagnon-Bussières.

Les autres membres du nouveau bureau de direction sont: 1ère vice-présidente, Mlle Marie-Ange De Charette; 2e vice-présidente, Mlle Annette Laliberté; secrétaire-archiviste, Mlle Germaine Dufour; secrétaire-correspondante, Mlle Marie-Rose Garon; trésorière, Mlle Charlotte Tremblay; 1ère conseillère, Mlle Eva Roy 2e conseillère, Mlle Irène Couture; 3e conseillère, Mlle Hélène Roy.

Canal réclamé

Saint-Jean, Nouveau-Brunswick, 15. (PC) Une délégation considérable des provinces du littoral Atlantique rencontrera le premier ministre St-Laurent et le cabinet à Ottawa le 22 juin pour recommander la construction du canal Chignecto à travers la langue de terre séparant le détroit de Northumberland de la Baie de Fundy en Nouvelle-Ecosse.

—L'Agriculture

(Suite de la page 21)

reçu un soin régulier pendant toute l'année exigeront peu de nourriture additionnelle. Le soin régulier est d'ailleurs une pratique en honneur chez les meilleurs concurrents. Les vaches vêlées quelque temps avant l'exposition sont dans une condition idéale : la reserve de graisse accumulée au cours de la période de gestation n'est pas encore dépensée et leur pis est volumineux. Quant aux jeunes animaux, il faut s'efforcer de les faire naître de façon qu'ils aient l'âge maximum permis par les règlements lorsqu'ils paraissent dans l'arène. De deux sujets également bien conformés, celui dont le développement est plus avancé attire davantage l'attention du juge. Ceci ne veut pas dire que les jeunes animaux doivent nécessairement être classés par ordre de grosseur, loin de là.

Dressage

Plusieurs semaines d'avance, il faut habituer les sujets à suivre au licou. Plus ils sont jeunes plus cet entrainement est facile. Ceux qui ont déjà participé aux expositions requièrent seulement une leçon ou deux pour se remémorer ce qu'ils ont déjà appris. On marchera lentement et on fera de nombreux arrêts pour entrainer l'animal à la docilité. On en profitera pour lui apprendre à rester d'aplomb, à paraitre éveillé, en un mot à **poser**.

Comment faire la tonte

Durant les deux dernières semaines qui précèdent l'ouverture de l'exposition, on conseille de tondre la tête, le cou et les épaules à partir de leurs pointes jusqu'au garrot. On évitera de dépasser l'omoplate, autrement la poitrine paraitra déprimée.

Il faut aussi s'appliquer à faire une transition presque insensible entre la partie tondue et celle qui ne l'est pas. La queue sera amincie à partir de la base des crins, du toupillon jusqu'à l'attache de la queue. Le crin doit rester intact. Chez la vache en lactation, la tonte du pis et de la région postérieure à l'ombilic a pour effet de dégager les veines mammaires. La plupart du temps, il y a lieu de corriger la ligne du dos en égalisant le poil sur les endroits élevés. Les sujets dont le poil est long et abondant seront tondus en entier, mais environ un mois avant l'exposition.

(La fin samedi)

KING de la Gendarmerie Royale — Par Zane Grey



THE QUEBEC RAILWAY, LIGHT AND POWER COMPANY

NOUVEAUX TARIFS D'AUTOBUS POUR QUÉBEC

En vigueur dès aujourd'hui

Ordonnance No 3881 de la Régie Provinciale des Transports

QUÉBEC

Adultes: Prix en espèces 10c

Billets : 3 billets pour 25c

ou 14 billets pour $1.00

Enfants de moins de 7 ans : Prix en espèces 5c

Ecoliers de moins de 16 ans — 8 billets pour ..... 25c sur présentation de la carte

TARIFS D'AUTOBUS

POUR SILLERY, GIFFARD, BEAUPORT, BEAUPORT EST, COURVILLE ET BOISCHATEL

L'Ordonnance 3881 prescrit en plus : "Que jusqu'à nouvel ordre les taux pour le service de la Compagnie à chacune des localités ci-dessus devront comporter comme minimum, lorsque le service en question aura la Cité de Québec pour destination ou origine, les taux temporaires décrits dans la présente Ordonnance". (Les taux ci-haut).

En conséquence, les tarifs pour service aux municipalités ci-haut mentionnées seront les suivants à compter de jeudi, le 15 juin:

SILLERY

Adultes: Prix en espèces 10c

Billets : 3 billets pour 25c

ou 14 billets pour $1.00

Enfants de moins de 12 ans : Prix en espèces 5c

Ecoliers de moins de 16 ans

sur présentation de la carte : 10 billets pour 25c

Ce billet n'est valide que sur des autobus de la ligne de Sillery; pour voyager sur toute autre ligne dans la Ville de Québec, un billet d'écolier de la Ville de Québec à 8 pour 25c devra être perçu en plus.

Correspondances : Les correspondances seront émises et poinçonnées comme auparavant.

GIFFARD

Jusqu'à l'église de Giffard, le nouveau tarif de la ville s'applique et les correspondances seront émises et poinçonnées comme auparavant.

BEAUPORT y compris GIFFARD À L'EST DE L'ÉGLISE

Aucun changement.

BEAUPORT-EST, COURVILLE

Le nouveau tarif de la ville de Québec pour le trajet en dedans des limites de la ville et en plus le tarif suivant :

Adultes: Prix en espèces 10c

Billets : 4 billets pour 25c

17 billets pour $1.00

6 billets pour 25c

De 5 heures à 8 heures le matin et 4 h. 30 à 6 h.30 le soir

Enfants de moins de 7 ans : Prix en espèces 3c

Ecoliers de moins de 16 ans :

sur présentation de la carte : 10 billets pour 25c

BOISCHATEL

comme Courville avec en plus :

Adultes: Prix en espèces 5c

Enfants de moins de 7ans : Prix en espèces 3c

Ecoliers de moins de 16 ans :

sur présentation de la carte : 10 billets pour 25c

REMBOURSEMENT DES ANCIENS BILLETS

A compter d'aujourd'hui, les anciens billets d'autobus ne sont plus acceptés sur les autobus de la ville. Ces billets sont remboursables aux heures suivantes et aux endroits suivants :

LES JEUDI, VENDREDI, LUNDI, MARDI, ET MERCREDI, 15, 16, 19, 20 ET 21 JUIN, DE 8 H. 30 DU MATIN A 6 H. DE L'APRES-MIDI A

NOTRE BUREAU GENERAL — 229 rue Saint-Joseph

THEATRE CAPITOL — au carré d'Youville

CABINE des INSPECTEURS — rue St-Cyrille, à côté de la Jonction de Sillery

LA TRAVERSE DE LEVIS — à Québec

GARE STE-ANNE — 310 rue St-Paul

A compter du jeudi, 22 juin, les billets seront remboursables au bureau de la Compagnie à 229 rue Saint-Joseph, de 8 h. 30 du matin à 5 h. de l'après-midi.

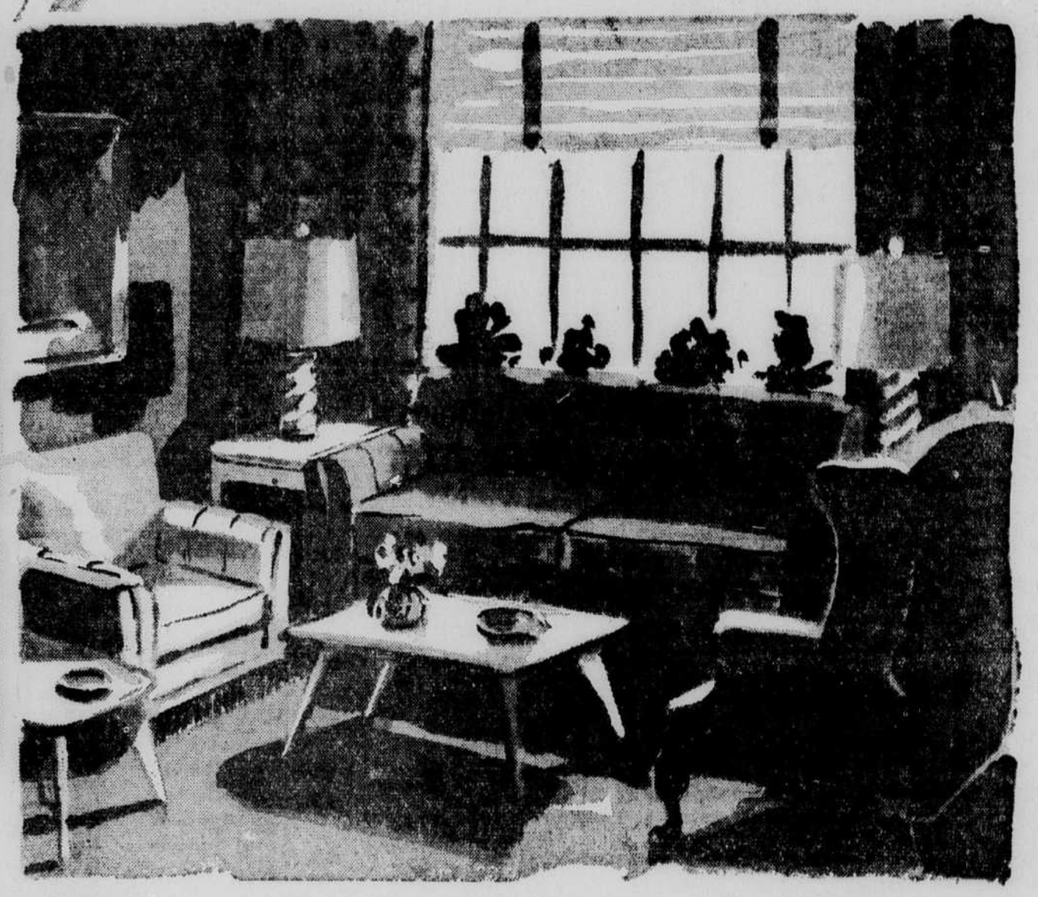
Les billets sont remboursables d'après le tableau qui suit :

Billets à 17 pour $1.00		Billets à 4 pour 25c		Billets à 10 pour 25c	
17	$1.00	8	.47	4	25c	10	25c
16	.94	7	.41	3	18c	9	22c
15	.88	6	.35	2	12c	8	20c
14	.82	5	.29	1	06c	7	17c
13	.76	4	.23			6	15c
12	.70	3	.17			5	12c
11	.64	2	.11			4	10c
10	.58	1	.05			3	07c
9	.52					2	05c
						1	02c



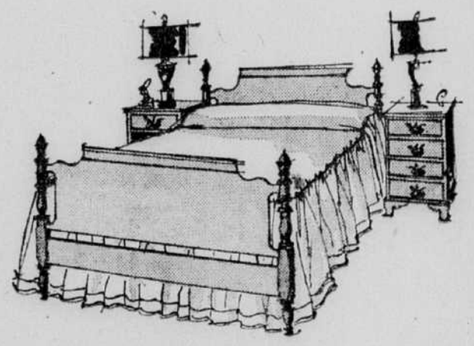
Quand mademoiselle devient madame...















...son plus grand rêve est d'être accueillie par un intérieur confortable et de bon goût. Rien n'est plus facile... Il suffit de consulter l'un des experts de J.-B. VILLENEUVE LTEE, qui est en mesure de vous faire les suggestions les plus heureuses. Traditionels, classiques, modernes, tous les meubles J.-B. VILLENEUVE sont inspirés de la plus haute élégance et réalisés pour assurer confort, qualité et durée...
Futurs mariés, avant de conclure vos achats de meubles vous avez tout intérêt à vous rendre...

AU PLUS IMPORTANT MAGASIN DE MEUBLES
ET D'APPAREILS ELECTRIQUES A QUEBEC

J.B. VILLENEUVE LTÉE

279 RUE ST-JOSEPH

GROS ET DETAIL

PAYEUR PUBLICITÉ

**

Revue des marchés mobiliers

Allure ferme des valeurs à Montréal — Les huiles de l'Ouest en vogue à Toronto — Hausse irrégulière à Wall Street.

A MONTREAL

Montral, (PC) Une vive demande a fait monter les stocks durant les premières heures aujourd'hui à la Bourse et au Curb de Montréal.

Les gains allaient d'une fraction mineure à plus d'un point. B. A. Oil a dominé une liste de pétroles avec un bond de 1 1-4 point à $31 3-4, tandis que McColl-Frontenac haussait de 7-8. Les papeteries ont donné des signes de rétablissement après leur faiblesse de la veille.

Un petit groupe de valeurs industrielles ont suivi la tendance du marché. Montreal Tramways et Asbestos ont haussé chacun d'un point. Les brasseries, les métaux usuels, les aciéries, les valeurs de transport et les banques étaient inchangés ou plus fermes, mais les quelques utilités traitées étaient sans tendance définie.

Les valeurs minières et les huiles ont adhéré au mouvement général.

A NEW-YORK

New-York, (PA) Un ralliement posé a relevé la Bourse de New-York aujourd'hui après deux jours de baisse.

Les gains allaient jusqu'à environ deux points, bien que la plupart des gains se confinaient à un point ou moins.

Le marché était quelque peu erratique; les affaires ont augmenté lorsque le marché a monté et elles ralentirent lorsque la demande perdit de l'ampleur.

Les valeurs les plus populaires se retrouvaient dans les groupes de l'acier, des automobiles et des chemins de fer.

Les valeurs canadiennes transigées aujourd'hui à la oBurse de New-York ont progressé; Distillers Seagrams a haussé de 1¼ point, Hiram Walker de 7-8 et le C.P.R. de 3-8. McIntyre était inchangé. Au Curb de New-York, Lake Shore a monté de 1-8 et Royalite Oil de 1-4. Giant Yellowknife a, par contre, fléchi de 1-8.

A TORONTO

Toronto (PC) Les principales valeurs industrielles et les huiles de l'Ouest ont grimpé notablement aujourd'hui à la Bourse de Toronto. La nouvelle de la découverte possible d'un nouveau champ pétrolifère dans le nord de l'Alberta a activité l'intérêt des spéculateurs dans les huiles de l'Ouest et l'indice de ce groupe a atteint un nouveau sommet.

A 1.00 p.m. les différents compartiments accusaient les changements suivants:

20 industries	244.50	+0.12
20 mines d'or	93.80	—0.49
15 métaux usuels	122.97	—0.06
15 huiles de l'Ouest	89.39	+2.62

Il s'est transigé 2,012,000 actions durant les trois premières heures de la séance, soit environ 221,000 de plus que durant la même période la veille.

LES OBLIGATIONS

Montréal, (PC) Le calme a persisté aujourd'hui sur le marché des obligations, où les fonds d'Etat canadiens et les valeurs provinciales, municipales et corporatives étaient généralements inchangés.

New-York, (PA) Les prix des obligations de chemins de fer ont fléchi aujourd'hui sous la pression des liquidations, lesquelles ont porté sur les valeurs bas cotées et les titres à moyen prix.

A CHICAGO

Chicago, (PA) Les grains ont accusé parfois des pertes assez lourdes à l'ouverture du Board of Trade aujourd'hui. Les transactions étaient modérément actives sur tous les parquets.

Le blé de juillet a baissé de 1-2 à 1 1-4 cent et l'option de juillet cotait $2.08 3-4 - 2.09 le boisseau. Le maïs a fléchi de 3-8 à 5-8 de cent et le contrat de juillet valait $1.44 - 1.43 7-8.

A WINNIPEG

Winnipeg, (PC) Les échanges avaient peu d'activité sur tous les parquets aujourd'hui sur le marché à terme des céréales. Les offres étaient légères.

A 11.00 a.m., les prix s'établissaient comme suit:

Avoine de juillet	$1.08½B
Avoine d'octobre	0.83¾
Avoine de décembre	0.79⅛B
Orge de juillet	1.44⅞A
Orge d'octobre	1.20⅜B
Orge de décembre	1.15¼
Seigle de juillet	1.41⅞B
Seigle d'octobre	1.41⅞B
Seigle de décembre	1.41¾A

Les marchés aux bestiaux

Montréal (PC) — Un ton de stable à plus fort s'est établi sur les marchés aux bestiaux de Montréal cette semaine, bien que dans quelques cas les prix fussent à la baisse.

Les arrivages comprenaient 1,610 bêtes à cornes, 264 moutons et agneaux, 4,045 porcs et 4,383 veaux. Les arrivages des provinces de l'ouest consistaient en 152 bêtes à cornes.

Les arrivages de bêtes à cornes étaient plus considérables que la semaine dernière et comprenaient environ 600 bouvillons et génisses. Les bouvillons légers de qualité de choix raportaient $28.50, les bons $27-$28, les moyens $24-$26 et les communes $19-$23. Les bouvillons lourds de qualité de choix étaient également à $28.50, les bons à $27-$28 et les moyens à $24-$26.50. Les génisses de qualité de choix payaient $27, les bonnes $25-$26.50, les moyennes $22-$24 et les communes baissaient à $17. Les bonnes vaches se vendaient $20-$23, les moyennes $18-$20 les communes $16-$18 et, pour la mise en conserve et la charcuterie, elles étaient à $12-$15. Les bons taureaux s'établissaient $20-$24 et les communes à $15-$20.

Les prix étaient estimés plus faibles sur les veaux, alors que les prix baissaient de $2 dans certains cas. Les veaux allaités de qualité de choix et bonnes s'enlevaient à $24-$29, les communs et moyens à $14-$23. Les veaux d'herbe rapportaient $13-$16.

Les bons agneaux étaient à $28-$30, et les communs à $25-$27. Les moutons trouvaient preneur à $7-$16 suivant la qualité

Les porcs de la catégorie "A" se vendaient $32.50-$32.75 et les truies $21-$22, la mojorité à $22, habillées (abattues).

Un effondrement des prix menace l'industrie du caoutchouc naturel

Londres, (AFP) Les producteurs de caoutchouc naturel du monde entier ont connu cette année une prospérité presque sans précédent. A la Bourse des matières premières de Londres (mincing lane) le cours du caoutchouc est passé en effet en moins d'un an de dix pence la livre à vingt-neuf pence et une hausse similaire s'est produite à New-York, mais cette prospérité semble avoir été de courte durée et le mouvement de recul a commencé cette semaine et l'on craint que l'on s'achemine vers un effondrement . . .

Ce sont les Etats-Unis qui se trouvent derrière cette violente fluctuation. L'année dernière, à pareille époque, quand la crise du dollar a menacé d'ébranler l'empire britannique dans ses fondements, la Grande-Bretagne a prié l'Amérique de lui acheter davantage de caoutchouc qui est la principale source de dollars de l'Empire — la Malaisie, colonie britannique, étant le premier pays producteurs de caoutchouc du monde. Les Etats-Unis et le Canada ont fait des promesses dans ce sens à la Grande-Bretagne et la spéculation à la hausse a commencé.

Mais à la fin de la semaine dernière, le département d'Etat a officiellement protesté auprès des pays producteurs contre cette spéculation, indiquant clairement que si les cours du caoutchouc naturel ne se normalisaient pas le gouvernement américain, afin de défendre les intérêts de l'industrie américaine, se verrait obligé d'augmenter considérablement la fabrication du caoutchouc synthétique.

Il n'en fallait pas plus pour que les cours du caoutchouc naturel commencent à baisser. Mardi, à la clôture à micing lane, ce cours était aux environs de vingt-trois pence la livre. Ainsi donc, les matières synthétiques s'avèrent une fois de plus comme l'ennemi le plus dangereux des produits naturels. Au moment où à New-York le caoutchouc naturel se traitait au prix de 24 cents la livre, le produit de synthèse pratiquement stable pendant plusieurs années ne coûtait que dix-huit cents.

L'EAU RÉVÈLE LA QUALITÉ DU WHISKY



Faites subir l'épreuve de l'eau au Seagram "83". Pure ou gazeuse, l'eau est le moyen le plus sûr de connaitre toute la vérité au sujet de n'importe quel whisky. L'eau n'ajoute rien au whisky, ne lui enlève rien; elle en fait seulement ressortir la saveur et le bouquet naturel.

Servez SEAGRAM en toute confiance.

Whisky Canadien

Seagram's "83"

Marché des oeufs stable à Montréal

Montréal — (P.C.) — Les oeufs étaient stables aujourd'hui sur les marchés de gros libres.

Les arrivages étaient légers et la demande bonne. Le prix du beurre est resté inchangé.

Les oeufs en cartons vendus en petites quantités par les grossistes aux détaillants étaient inchangés ou un peu plus fermes. Le beurre "imprimé" était stable.

Les pommes de terre étaient stables ou à la baisse et les arrivages par voie ferrée aujourd'hui se sont élevés à 24 wagons. Huit chars ont été dirigés sur l'extérieur et l'on en comptait 81 sur rails.

x x x

Montréal, (PC) A la fermeture de la Bourse canadienne des denrées, aujourd'hui, le beurre, 92 points, du Québec (marché courant) était coté à 53-53 1-4 cents la livre.

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'Est offerts par wagon après inspection préalable: A-gros, 42 cents la douzaine; A-moyens, 39 1-2; A-poulettes, 30 1-2; catégorie E-B., 29 1-2; catégorie E-C., 25.

Les arrivages d'oeufs sur le marché de Québec ont diminué beaucoup au cours de cette semaine, note le service des marchés dans son bulletin quotidien. Les prix ont une tendance vers la hausse. La demande locale est encore satisfaisante.

Voici les prix pour les oeufs classés en caisses gratuites vendus sur place: A-gros, 38-38 1-2 cents la douzaine; A-moyens, 35-36; A-poulettes, 30-31; catégorie B., 29-32 1-2; catégorie C., 25-26.

Les commerçants cotaient les prix suivants pour les oeufs non classés, caisses retenues: A-gros, 33-33 1-2 cents la douzaine; A-moyens, 30-30 1-2; A-poulettes, 25-28; catégorie B., 25-28; catégorie C., 20-21.

Les grossistes cotaient les prix suivants aux détaillants: A-gros, 42-43 cents; A-moyens, 40-41; A-poulettes, 33-34; catégorie B., 33-35; catégorie C., 30-31.

Les prix de détail ont subi une légère augmentation et s'établissaient comme suit: A-gros, 48-53 cents la douzaine; A-moyens, 42-50; A-poulettes, 38-40; catégorie B., 38-45; catégorie C., 35-36.

Les arrivages de volailles sont soutenus. Les prix sont stables. Les prix de gros se maintiennent aux niveaux suivants: Poulets à griller: Catégorie A-Lait, 38-42 cents; catégorie B., 34-36; catégorie C., 30-32. Poulets de 4 à 5 lbs: Catégorie A-Lait, 45-48 cents; catégorie B., 43-44; catégorie C., 35-38. Poules: Catégorie A., 33-36; catégorie B., 32-33; catégorie C., 28-30.

Les prix de gros des denrées

New-York. (PA) On trouvera plus bas les prix de gros des principales denrées sur le marché newyorkais à moins d'indications contraires:—

COTON, contrats de juillet, la balle	$33.60
COTON, "Middling" marché courant, prix nominal	34.67
SUCRE domestique, contrats No 6 de juillet, la livre, Off.	0.0526
SUCRE mondial, brut, marché courant, prix nominal	0.0577
PEAUX brutes, vieux contrats de septembre, off	0.2035
PEAUX légères de vaches, marché courant	0.26
CAOUTCHOUC brut, contrats No 1 de juillet	0.28
CACAO, contrats de juillet,	0.2753
CACAO, marché courant, "acera", prix nominal	0.30⅜
CAFE Santos No 4, marché courant, prix nominal	0.4750
CAFE Santos No 4 "S", contrats de juillet,	0.4638
LAINE, contrats d'octobre, off	1.4650
LAINE certif., marché courant, prix nominal	1.51
LAINE "Tops", contrats de juillet, off	1.9650
LAINE certif., "Tops", marché courant, prix nominal	1.9650
FARINE en sac de coton de 100 lbs, Family Patents à Minneapolis	6.90
PLOMB, contrats de juillet, la livre, off	0.1085
ETAIN, contrats de septembre, Off	0.77⅛
HUILE tirée de la graine de coton, blanchie, contrats de juillet	0.1541-50
ZINC domestique, contrats de septembre, la livre	0.1465
CUIVRE contrats de septembre, off	0.1985
TEREBENTHINE, à Savannah, en Georgie	0.40

DETTE REDUITE DE ST-CAMILLE

La dette réorganisée de la paroisse de St-Camille de Lellis, dans le comté de Bellechasse, sera réduite de $2,610 le 1er juillet prochain. La municipalité annonce en effet qu'elle remboursera à cette date $2,610. de ses obligations 3—3 1-2 — 4 p.c. 1969 en circulation, dont $1,610. par anticipation.

Titres au comptoir

Cours fournis par Kippen & Co. Inc.
Seance du 14 juin 1950

	OFF	DEM.
Baillargeon J B Pfd	11½	..
Banque d'Economie	30	33
Banque d'Epargne Mtl	42¾	..
Beauharnois Power	9⅛	11½
Canadian Arena	68	..
Canada Life Ass	600	625
Cookville Co A	13	..
Cookville Co B	5¾	..
Cuban Canadian Sugar	5	6
Dupuis Frères Pfd	22½	24½
Guarantee Co of Na	350	425
Interprovincial Brick A Pfd	82	..
Interprovincial Brick B pfd	31	..
Laprairie Co Pfd	100	..
La Prévoyance Cie d'Ass	..	16
La Traverse de Lévis	15	19
Nat Drug & Shem	8½	9¼
Prévoyants du Canada	102	..
Provincial Banak of Cana	16¼	17¼
Prudential Trust	13	..
Quebec Apartments	34½	..
Quebec Tel & Power B	100	..
St-Lawrence Brick	38	..
Sun Life Ass Co	765	785
Sun Trust Ltee	180	..

Cours de 1 h. 30

Bourse de Montréal

15 juin 1950

Cours fournis par
L.-G. BEAUBIEN & CIE LIMITEE
70, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie membres de la Bourse et du Curb de Montréal

Seance du 15 juin 1950	
Abitibi Paper	31¼
Abitibi Paper $1.50 priv.	24⅝
Algoma Steel	17⅜
Aluminium Ltd	68¾
Argus Corporation	8⅝b
Asbesto Corp	31¼
Bathurst Paper "A"	32
Bell Telephone	42⅛
Brazilian Traction	23⅞
B. A. Oil Co Ltd.	31¼
B. C. Forest Products	3.70
B. C. Power Corp. "A"	52
B. C. Power Corp "B"	51¼
Building Products	34¾
Canada Cement	58
Canuada Steamship Lines	20¾
Canada Stemship Lines 5 p. c. priv	40
Canadian Breweries	21½
Can. Car & Foundry	12
Canadian Celanesse	39¾
Canadian Locomotive	26
Can. Pacific Ry	20
Consolidated Smelters	105
Distillers Seagrams	24⅛
Dominion Bridge	46
Dominion Steel "B"	19¾
Dominion Textile	11
Drpden Paper	22½
Famous Players	15
Fraser	30¾
Gatineau Power	19¼
Gypsum, Lime & Alabastine	20½
Howard Smith Pap. Mills	50½
Hudson Bay Mining	47½
Imperial Oil	27⅜
Imperial Tobocco	13⅞
Industrial Acceptance	40½
International Nickel	34½
Inter. Paper Company	62½
Inter. Petroleum	11
Lake of the Woods	24
Massey-Harris	29¼
McColl Frontenac Oil	15¾
Molson Brewery "B"	21½
Montreal Locomotive Works	19¼
Montreal Tramways	88
National Steel Car	21⅞
Noranda Mines	70¼
Powell River	54
Power Corporation	21¼
Price Brothers	30½
Quebec Power	19⅛
Royalite Oil	13¼
St. Lawrence Corp.	22⅛
St. Lawerence Paper 1er priv.	99½
St. Lawrence Paper 2e priv.	68¼
Shawinigan Power	25¾
Shawinigan Power 4 p. c. priv.	47¾
Sicks' Breweries	22
Southern Canada Power	27¾
Standard Chemical	9
Steel Co. of Canada	21¼
Unnted Steel Corp	9
Walker Gooderham	47
Winnipeg Electric	36½
BANQUES	
Banque de Montreal	29⅞
Banque de Nouvelle-Ecosse	41½
Banque Can. de Commerce	37
Banque Royale du Canada	28¾

Curb de Montréal

Cours fournis par
L.-G. BEAUBIEN & CIE LIMITEE
70, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie membres de la Bourse et du Curb de Montréal.

15 juin 1950

	Dern. vente
Atlas Steels Ltd.	8½
Bathurst Paper "B"	9½
B.C. Packers "A"	7¾
Brown Company	5⅝
Brown Company $6.00 priv	109
Can. & Dom. Sugar	22
Canadian Industries	27¼
Canadian Vickers Ltd.	108
Canadian Western Lumber	5.00
Consolidated Paper	25⅛
Donnacona Paper Co.	21
Eastern Steel Products	3.75
Ford Motor Co. of Can. "A"	43⅛
Great Lakes Paper Co.	20
MacLaren Power & Paper	45
United Securities Ltd	40½
Western Can. Brew.	16⅛
TITRES MINIERS (en cents)	
Bobs Lake Gold Mines	5
Bouzan Gold Mines	7
Candego Mines Ltd	7½
Cons. Central Cadillac	9
Formaque Gold Mines Ltd	14½
Hollinger Cons. Gold Mines Ltd	$10
Jack Lake Mines	6
Macodnald Mines Ldt	57
O'Brien Gold Mines Ltd	180
Quebec Yellowknife Gold Mines	12
Santiago Mines Ltd	7¾
Sherritt-Gordon Mines Ltd	212
Sullivan Cons. Mines Ltd	200
United Asbestos Co	58
HUILES	
Gaspe Oil Ventures Ltd	150
Home Oil Co. Ltd	$16½

Bourse de New-York

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, membres de la Bourse et du Curb de Montréal
132, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-7006

15 juin 1950

	Haut	Bas	1h.30
American Can	115⅞		
Am. Tel. & Tel.	158⅞	158¾	158⅞
Anaconda Copper	32¼		
Atchison Ry	120¾	119½	120¾
Canadian Pacific	17⅞		
Chrysler	78¼	77¼	78⅛
Cons Edison N. Y.	33¼		
Curtiss Wright	8½		
Dupont de Nemours	81⅝		
General Electric	48¼		
General Motors	95¾	94½	95¾
Int Nickel	28⅝		
Int Paper	46¾	46	46¾
Int. Tel. & Tel.	14⅞		
Kennecott Copper	56¾		
Lockheed	29⅞		
Nash Kelvinator	20¼		
New York Central	13¾		
North American Co	20⅜		
Radio Corp	20⅞	20⅝	20⅞
South Pacific	33		
Socony Vacuum	19⅜		
Standard Oil, N. J.	77¾	77⅛	77¾
Union Pacific	86		
U. S. Steel	36¾	35¾	36⅞

Valeurs étrangères

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, membres de la Bourse et du Curb de Montréal
132, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-7006
A NEW-YORK

15 juin 1950

	Off.	Dem.
Australie 3½ pc 1966	97½	98½
Bolivie 7 pc 1958	14½	15
Brésil 3¾ pc (séries 1 à 5) 1979	75	77
Brésil 3¾ pc (séries 6 à 30) 1979	75	77
Brésil 3¾ pc anciennes 1979	64	
Brésil 3¾ pc nouvelles 1979	64	
Brésil 3½ pc 1979	67	68
Chili 6 pc 1961	38½	39
Colombie 3 pc 1970	46¼	47
Cundinamarca 6½ pc 1959	52	54
Italie 1 à 3 pc 1977	39½	40½
Italie 7 pc 1951	65	66
Medellin 6½ pc 1954	52½	53¾
Milan 6½ pc 1952	57	60
Norvege 4½ pc 1965	99½	100
Pérou 6 pc 1960	28	29
Pérou ½ à 3½ pc 1997	24	25
RioideJaneiro 6½ pc 1952	50	
Rome 6½ pc 1952	58	60

Mines hors-liste

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, membres de la Bourse et du Curb de Montréal
132, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-7006

15 juin 1950

	OFF.	DEM.
Amal. Kirk	6	7
Annamaque	4½	5½
Beaurive	3½	5
Barber L. N.	2¼	4
Beaulieu	3	5
Bright Red L.	2	3
Burley P.	2	3
Columbière	1½	3
Cons. Chib.	12	15
Craibbe	9	12
Croydon	2	4
Deriak	3½	5
Habitant	5	7
Halden R. L.	3	5
Insco	8	10
Kenbay	10	12
Kenda	11	13
Lake Expanse	6½	8
Lavalle	12¾	13½
Martin Bird	4	5
Major Oil	3½	4½
Marbenor	22	26
Mate Yellowknife	19	21
Normar	7	8
New Augerita	10	12
New Malartic	2½	4
Norbeau	120	130
Norford	1½	2½
Norana	28	30
Obalski-45	26	30
Obalski	7	9
Obaska Lake	35	38
Opem. Copper	47	52
Pascalis	16	18
Presdor	1½	2½
Quest Y. K.	2¾	3½
Rand Malartic	14	16
Richgroup	7	9
Salmita	8	10
Sepha	3	5
Scott Chib	9½	10½
Sun Bear	3¼	4½
Thornhill	1¾	2
West Red Lake	3	5
Young David	17	18

Bourse de Toronto

Cours fournis par BARRY & McMANAMY, membres de la Bourse et du Curb de Montréal
132, rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-7006

15 juin 1950

	Haut	Bas	1h.30
Athona	9½	..	..
Aubelle	7¾	..	..
Anglo-Can	560	555	..
Astoria	12	..	..
Arjon	39½	37	38½
Atlantic Oil	299	295	297
Aunaque	27	..	..
Base Metals	39	38	..
Bidgood K.	8¾	..	..
Bonville	18	..	..
Broulan P.	65	..	..
Buff. Ank.	165	..	..
Buffalo Can.	31	30	31
Buffalo R. L.	7	..	..
Calmont Oils	74½	..	..
Can. Malartic	85	..	..
Central Leduc	195	190	193
Central Pat.	85	..	..
Chesterville L.	80	..	..
Cochenour W.	205	200	..
Conwest Explor.	150	..	..
Dome Mines	16¾	..	..
Donalda	61	..	..
East Amphie	14	..	..
East Sullivan	690	..	..
Elder	61	..	..
Eldona	29	..	..
E. Pen Rey	15½	..	..
Fed. Kirkland	6	..	..
Frobisher	260	..	..
Giant Yellowknife	625	..	..
Globe Oil	70	68	70
Goldale Mines	19	..	..
Golden Man.	271	..	..
Hard Rock	47	..	..
Harricana	11½	11	..
Hollinger Con.	10¼	10⅛	10¼
Hudson Bay	47⅜	..	..
Inspiration M.	42	..	..
Jacknife	8½	..	..
Joliet Que	67	65	..
Lake Wasa	70	..	..
Lake Dufault	105	..	..
Lake Fortune	13½	13	..
Lake Shore Mines	117⅝	..	..
Lapaska	4	..	..
Labrador	485	..	..
Louvicourt	19	..	..
MacLeod-C.	300	298	300
Madsen Red	270	266	270
Malartic G.	267	265	..
McIntyre-P.	60	59½	60
Mining Corp.	12⅜	12¼	12⅜
Negus	159	145	159
New Jason	41	40	..
Nipissing Mines	116	..	..
Northland	7½	..	..
Norteman	24	..	..
Normetal M.	325	320	325
New Pacalta	11	..	..
Omnitrans	7½	7¼	7½
Okalta Oils	214	200	214
Omega	17½	17	17½
Osisko-Lake	143	137	139
Pickle Crow	225	..	..
Preston East	178	175	176
Quebec-Leb.	21	..	..
Quebec-Man.	76	..	..
Queenston	145	..	..
Royalite Oil	13⅜	13	13¼
San Antonio	310	305	310
Senator	30	..	..
Sherrit Gordon	215	211	215
Siscoe Gold	42	41	42
Steep Rock	325	320	..
Sylvanite Gold	150	..	..
Teck-Hughes	298	297	298
Thompson Lund	11	10	11
Union M.	13	..	..
United Oil	50	48	50
Upper Canada	297	..	..
Waite Am.	910	..	..
Wright-H.	702	..	..
Yellowknife Bear	110	..	..
CURB			
Foothills Oil	500	495	500

Bourse de Londres

Séance du 15 juin 1950
Cours fournis par la Presse Associée

Titres	Ferm.
Anglo-Amer. of So. Africa	1315 3d
Anglo-Dutch	10s 9d
Anglo-Iranian	142s 6d
Anglo-Newfoundland Dev.	117s 6d
Associated Electric Ind.	76s 6d
Babcock & Wilcox	63s
Boots Pure Drug	49s 3d
British-Amer. Tobacco	110s
British Celanese	23s 3d
Cable & Wireless (x)	£97
Canadian Pacific	$21⅛
Carreras "A"	118s 9d
Central Mining	£2 7-16
Consolidated Gold Fields	55s
Courtaulds	37s 10½d
De Beers	37s
De Havilland	39s 4½d
Distillers	18s 6d
Dunlopu Rubber	60s 9d
Electric & M. Ind.	24s 10½d
Ford Ltd	44s 7½d
General Electric Ltd	83s
Guiness (Arthur) Son & Co.	134s
Handley Page	23s 6d
Hudson's Bay Co.	78s 6d
Imperial Chemical	41s
Imperial Tobacco	106s 10½d
Lever Bros	40s 3d
Metal Box	92s 6d
Mexican Eagle	18s 7½d
Mount Isa Mines	30s 9d
Rand Mines	131s 3d
Rhodesian Anglo-Amer.	33s 7½d
Rhokana Corp.	257s 6d
Rolls's -Royce	97s 6d
Shell T & T	66s 10½d
Trinidad Leaseholds	24s 6d
United Molasses	43s 9d
United Steel Ltd.	26s 6d
Venterpost Gold	35s
Vickers Ltd.	29s 7½d
West Witwartersrand	50s
Woolworth	45s 10½d
Obligations :	
British 2½ per cent Consols	£71
British 3½ per cent War Loans	£93 13-16
British Fundings 4 p.c. 1960-1990	£108
Brit. Transports 3 p.c. 1978-1988	£90½
Brazil Fundings 5 p.c. "B"	£81½
German 5 p.c. 1924	£20⅞
Consols 4 p.c.	£105
War 3 p.c.	£104
Funding 3½ p.c.	£99¾
Victory 4 p.c.	£109⅜
National Defence	£103⅛
Conversions 3½ p.c.	£95 13-16
National War Bonds 2½ p.c.	£100¾
Treasury 3 p.c.	£83¾
Redemption	£90⅛
Saving Bonds 55-65	101 7-16

(x) Valeur au pair de 100.

Curb de New-York

Séance du 14 juin 1950

Titres	Haut	Bas	Ferm.
Alum of Am	59¼	58⅜	58½
Brazilian	20½	20¼	20¼
CDN Marconi	3⅞	3¾	3¾
Cities Service	78⅛	76⅞	76⅞
Dosco B	17⅛	16½	16½
El Bond & Sh	19⅜	19¼	19⅜
Fairchild	36½	35	36⅛
Ford of Can	26⅛	26⅛	26⅛
Ford Ltd	4	4	4
Hollinger	8¾	8¾	8¾
Humble Oil	89	88¼	88⅜
Imp Oil	23⅜	23½	23½
Int Petrol	9⅝	9⅜	9⅝
Lake Shore	10⅜	10	10

OBLIGATIONS CANADIENNES

Cours fournis par l'Association des courtiers en obligations du Canada et transmis à Québec par fils privés de la Presse Canadienne.

Séance du 14 juin 1950

Obligations du Dominion	Off	Dem
1¾ 1 nov 1951	99¾	100½
3 1 juin 50-55	100	100¾
2½ Perp	102	103
1½ 1 nov 52	99¼	100
3 1 juin 53-58	102	102¼
3¼ 1 Juin 58-66	103½	104½
2½ Juin 1954	99¾	100¼
2¾% Juin 1968	99½	100¼
Emprunts de guerre :		
3¼ 51-52 (1e Cj)	102¾	103
3 54 (2e V)	102¾	103½
3 51 (1e V)	101	101¾
3 56 (3e V)	103	103½
3 57 (4e V)	102¾	102⅞
3 59 (6e V)	102⅝	103⅜
3 60 (6e V)	102⅝	102⅞
3 62 (7e V)	102¼	102
3 63 (8e V)	102¼	103
3 66 (9e V)	102¼	103
1¾ 50 (9e V)	99¾	100½
Garanties par le pays:		
CNR 3 54 59	101¼	102
CNR 3 61-66	101⅝	102⅜
CNR 2¾ 67	99	100
CNR 2¾ 69	99¾	100¾
CNR 2¾ 68-71	99¾	100¾
CNR 4½ 51	113½	..
CNR 4¾ 55	122¾	..
CNR 4½ 57	125	..
CNR 5 54	108½	109½
CNR 4½ 56	122¾	..
CN Wiss 5 55	122¾	..
GTP Ls 4 55	115	..
GTP 3 62	114½	..
Provinciales		
BC 4½ 53	118	..
BC 3½ 55	102½	104
BC 3 60	99	100½
BC 2¾ 67	94¾	96¾
B.C. 3 69	98½	100
Man 5½ 58	116¾	118¾
Man 4½ 56	122¼	..
Man 5 59	129¾	..
Man 3¼ 63	101½	102½
Man 3 65	99½	100¼
Man. 3 67	99¼	100¼
NB 3½ 58	99½	100¾
N. B. 3 59	98½	97
NB 4½ 61	121½	..
N. B. 3¼ 63	96	98
NB 2¾ 67	89¾	91¾
N.B. 3 68	92¾	94¾
NB 3¼ 57	99	101
NB 3½ 64	98½	100
NB 3½ 65	98½	99½
Nfld 3¼ 57	98	100
Nfld 3 58	97	99
Nfld 3¾ 65	101	103
NS 3 58	100¼	..
NS 4½ 60	128½	..
NS 3¼ 63	101¼	102¼
NS 3¼ 65	101¼	102¼
NS 2¾ 66	95¾	97¾
NS 3 67	99¼	100¼
Ont H. 2¾ 64-67	96¾	98¾
Ont H. 3 60-64	100⅜	101⅜
Ont H 3 66-68	100	101
Ont. H. 3 69	99⅞	100⅞
Ont. H. 3 70	99¾	100¾
Ont 3 59	101⅛	103
Ont 4½ 60	127¼	..
Ont 3 62 65	100¾	101¾
ONT 3 64 66	100⅜	101⅜
Ont 3 70	100	101
PEI 2¾ 62	99	97
PEI 3 56	99½	101
PEI 3 59	99½	101
PEI 3 63	99¼	100¼
Que 3½ 51-53	101¾	..
Que 3¾ 55	102

Fête nationale à Plessisville

Plessisville, Még. (D.N.C.). La fête nationale du 24 juin sera célébrée avec éclat, à Plessisville. Le comité général, assisté de différents sous-comités est au travail depuis longtemps.

Le 23 juin, à 7.30 hres p.m., rassemblement des automobilistes et camionneurs sur le terrain de l'église St-Calixte, et défilé jusqu'à l'Ecole St-Edouard où aura lieu la bénédiction des automobiles et camions.

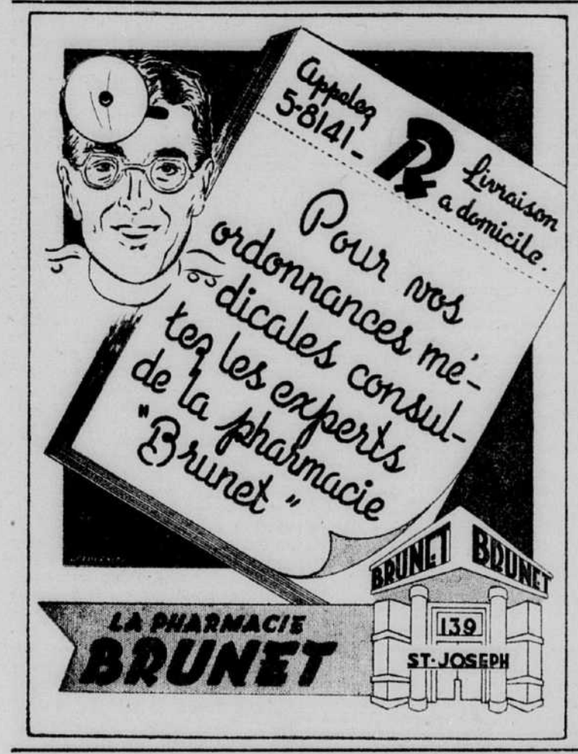
Un char allégorique rappellera aux enfants la prudence durant les vacances. De courtes allocutions seront prononcées et la soirée se terminera par le feu de la St-Jean.

Durant la soirée du 23, on pourra admirer, dans une des salles de l'Ecole St-Edouard, des oeuvres d'un jeune ébéniste de talent de chez-nous, M. Fernand Bernier. Cette première partie de la célébration est sous les auspices de la Chambre de Commerce des Jeunes.

Le 24 au matin, rassemblement à l'Hôtel-de-ville et défilé, avec drapeau, jusqu'à l'église de St-Calixte, pour messe et sermon. Pour terminer, il y aura salut au drapeau et serment de fidélité à la patrie.

Dans l'après-midi, aura lieu le défilé de chars allégoriques. Les organisateurs présenteront une dizaine de chars, avec des tableaux illustrant nos plus belles scènes canadiennes. Après le défilé, il y aura partie de balle, entre les "Braves" de Plessisville, et une autre équipe dont le nom sera connu sous peu.

Le soir, à 7.30 hres, sur le terrain de l'Ecole St-Edouard, festival d'été pour les jeunes. La soirée se terminera par des chants canadiens et des amusements divers.



Le bridge

par : Arsène Desrochers

La donne suivante renferme un intéressant exemple de défense, grâce à laquelle les joueurs en Est et Ouest firent chuter le déclarant.

Donneur: Est

Est et Ouest vulnérables

	♠ 9 ♥ A 5 ♦ R D 10 9 6 4 2 ♣ 10 8 5	
♠ D 10 8 4 ♥ 10 9 8 2 ♦ 8 7 ♣ V 9 3	N. O. E. S.	♠ A V 7 3 ♥ R 4 3 ♦ A 5 ♣ 7 6 4 2
	♠ R 6 5 2 ♥ D V 7 6 ♦ V 3 ♣ A R D	

Les déclarations:

Est	Sud	Ouest	Nord
Passe	1-coeur	passe	2-carreaux
passe	2-SA	passe	3-SA

Les déclarations de Sud n'ont rien de très orthodoxes, mais le contrat de manche à sans atout semble bien indiqué, et s'il ne fut réussi, c'est grâce à un coup habile de la part d'Est.

Ouest entama de son quatre de pique, levée dont Est s'empara immédiatement de l'as. Convaincu que les piques étaient bien gardés chez le déclarant et, après avoir remarqué les longs carreaux sur la table, que l'as de coeur permettrait au déclarant de passer une fois l'as tombé, Est décida de jouer le roi de coeur, afin de faire sauter l'as de coeur avant que Sud ne lui enlève son as de carreau.

Le déclarant prit le roi de coeur de l'as du mort, puis joua le roi de Carreau. Naturellement, Est ne mit que le cinq et, forcément, en prit le deuxième coup. Mais le déclarant n'avait plus de carreau dans sa main et aucune reprise de main au mort pour passer les cinq carreaux affranchis; alors, Sud ne remporta que huit levées et perdit son contrat.

Un accord signé en 1817 entre les Etats-Unis et le Canada limitait à quatre le nombre des navires de guerre sur les Grands Lacs et aucun ne devait dépasser 100 tonnes.

Woodhouse

65 RUE DE LA COURONNE

ENSEMBLE DE VIVOIR COMPLET DE DOUZE ARTICLES

POUR VOTRE VIVOIR • CHAMBRE À COUCHER • CUISINE



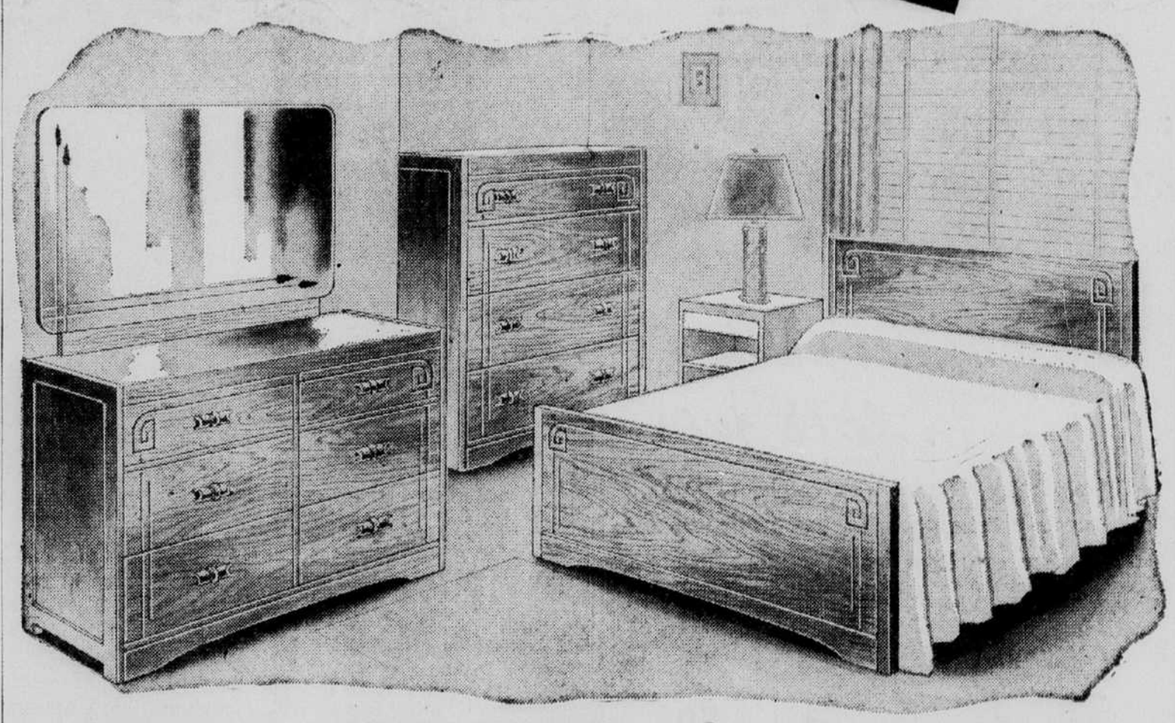
Pour réussir cet ameublement, nous avons choisi les trois pièces principales du vivoir avec bois fini noyer . . . le sofa et les deux fauteuils, dont l'un à dos cannelé sont recouverts tous trois d'un tissu durable et sont entièrement à ressorts. Ensuite, nous avons conféré un cachet particulier à l'ensemble en y ajoutant une table à café, table de bout, appuis-livres, miroir, lampe de table avec abat-jour, cendrier en métal et un porte-journaux.

$149

REG. $189.00
Economisez $40.00

15% DE DÉPÔT
BALANCE EN
18 MENSUALITES

LES MARCHANDISES ACHETÉES SERONT EMMAGASINÉES ET ASSURÉES GRATUITEMENT JUSQU'A DEMANDE.



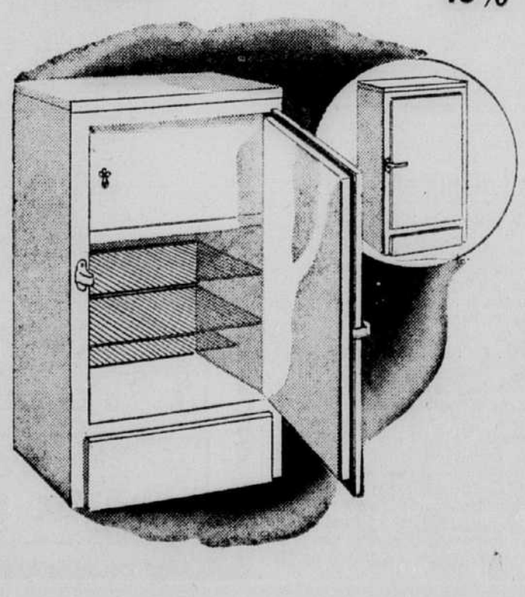
FACILITES DE PAIEMENT
15%
DE DEPOT
SOLDE EN MENSUALITES

$109

CHIC MOBILIER DE CHAMBRE À COUCHER
DE 3 MORCEAUX, METTANT EN VEDETTE LE BUREAU
DOUBLE POUR MONSIEUR ET MADAME

Ce charmant mobilier au fini "miel" ou noyer tel qu'illustré, est exceptionnellement bien construit et joliment dessiné. Notez bien le tracé décoratif sur le bureau pour Monsieur et Madame à six tiroirs, le chiffonnier à quatre tiroirs et le lit double. Le bureau est surmonté avec un grand miroir carré. — $109.00

15% DE DÉPÔT — BALANCE EN 12 MENSUALITES



CLACIERE EN ACIER

$39.95

Compartiment à glace d'une capacité de 75 livres. Construction solide assurant une isolation de 1" tout le tour, basse température avec le minimum de dépense de glace. Emaillé d'un blanc lustré à l'intérieur comme à l'extérieur.

15% DE DÉPÔT — BALANCE EN 6 MENSUALITES

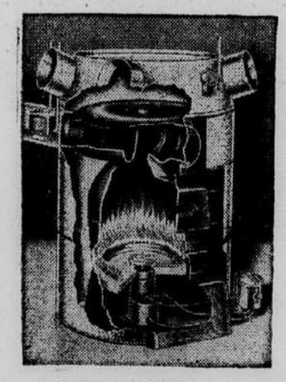
"... avant ça, nous voulons UN BRÛLEUR À L'HUILE TIMKEN Automatique et Silencieux!"



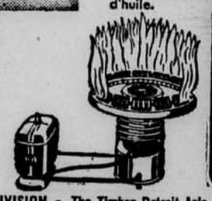
Voici un moyen certain de prouver que vous connaissez la valeur d'un dollar. Faites installer le chauffage à l'huile Timken Automatique et Silencieux. C'est un placement qui l'emporte sur tous les autres pour l'agrément et la satisfaction durable qu'il procure.

C'est le moment — oui, le MOMENT de vous préparer pour l'hiver prochain

Les frileuses journées d'automne reviendront sans crier gare—et l'hiver suivra de près. Soyez prêt! Installez le chauffage à l'huile Timken Automatique et Silencieux dès maintenant. Vous bénirez ce confort propre, silencieux, économique, libre de tracas — l'automne prochain et toutes les années à venir. Achetez votre chauffage à l'huile Timken Automatique et Silencieux maintenant et évitez tout retard d'installation au début de l'hiver. Demandez à votre distributeur Timken d'examiner gratuitement votre fournaise et de vous fournir un devis du coût d'une installation Timken.



LA CHALEUR OU ELLE APPARTIENT — Remarquez que le brûleur à FLAMME MURALE Timken Automatique et Silencieux place la flamme où elle appartient . . . contre les parois du foyer . . . pour tirer le maximum de chaleur de chaque goutte d'huile.



Un brûleur à FLAMME MURALE peut être installé immédiatement dans votre chaudière ou fournaise actuelle. Ce célèbre brûleur réduit le coût du chauffage—jusqu'à 25%—et davantage!

FACILITÉS DE PAIEMENT
INSTALLATION EN UN JOUR
ÉTUDES ET DEVIS GRATUITS

TIMKEN SILENT AUTOMATIC DIVISION • The Timken-Detroit Axle Company of Canada Ltd. • 207 Weston Rd. South, Toronto 9, Canada

TROUVEZ VOTRE MARCHAND LOCAL ICI

Distributeur : J.A.Y. BOUCHARD INC.

97 Côte d'Abraham. QUÉBEC Tel. 4-2421

VENTE — INSTALLATION — SERVICE — REPARATION

KENOGAMI, TROIS-RIVIERES, VAL D'OR

Georges Gauthier
Germain & Frère, Ltée
Modern Plumbing & Heating Registered

18 rue Laurier
237 rue St-Antoine

G.-L. GAUTHIER

DISTRIBUTEURS DISTRICTS SAGUENAY ET LAC ST-JEAN
(comtés de Chicoutimi, Roberval, Lac St-Jean et Lapointe)
424 ST-DOMINIQUE, JONQUIERE, TEL.: 512

ECHECS DES TROIS PREMIERS CLUBS DE LA LIGUE AMÉRICAINE



Edmond Piché dit:

EN DEUX TEMPS TROIS MOUVEMENTS

Lors d'une récente réunion de la Chambre de Commerce de Shawinigan, le maire François Roy a analysé la situation du hockey l'hiver dernier dans la cité des Cataractes. Il en ressort que les sportsmen qui s'en sont occupés activement n'ont pas fait fortune. . . Depuis et comme la cité de Shawinigan ne peut opérer elle-même un club de hockey, on annonce qu'un syndicat formé d'hommes d'affaires prendrait la direction des Cataractes de Shawinigan dont ils acquerraient la franchise dans la ligue Senior du Québec. . . Nous souhaitons avec tous les amateurs locaux que les Cataractes nous reviennent l'an prochain et qu'à Shawinigan l'on ne soit pas privé de l'attraction la plus populaire durant la saison hibernale. . . Au club de golf Lorette sera disputé demain après-midi le tournoi des "trous scellés", compétition à laquelle prennent part les joueurs de classes "A" et "B". Le lendemain ce sera au tour des joueurs de classe "C". On prévoit que les concurrents seront très nombreux. . . . Les anciens se souviennent encore de "Cyclone" Taylor que l'on a désigné comme le plus grand joueur de hockey que le Canada ait "produit". La dernière fois qu'il a figuré dans une équipe de hockey fut avec les Millionnaires de Vancouver, il y a 28 ans. Antérieurement il joua avec le club Houghton Portage Lakes, de la ligue Internationale, avant de se joindre au club Ottawa, détenteur de la coupe Stanley en 1909, puis aux Millionnaires de Renfrew... En 1912 il fit partie des Millionnaires de Vancouver et durant sept saisons il enregistra 45 points en 126 joutes. Il devint par la suite président de la ligue de la Côte du Pacifique. Agé de 65 ans, il doit renoncer la semaine prochaine à sa position au ministère de l'immigration fédérale.

Depuis que Lynn Patrick, ancien pilote des Rangers de New-York, est allé établir ses pénates avec sa famille sur la côte ouest des Etats-Unis, l'unique représentant présentement à New-York de la fameuse famille de joueurs qui a illustré la grande cité newyorkaise dans le domaine du hockey est Joe. Celui-ci n'a jamais figuré, cependant, dans la ligue Nationale... A la boxe, l'International Boxing Club de New-York cherche à opposer Lee Savold à Ezzard Charles en septembre prochain, dans un combat pour le titre mondial des poids-lourds. Récemment Savold disposait en quatre ronde du boxeur anglais, Bruce Woodcock, lors d'un combat de championnat "mondial", version britannique... Nous apprenons d'un amateur de golf qui fréquente le club Lorette que Roland Huot a réussi un score de 67 pour les 18 trous, soit trois de mieux que le "par". Sa carte indiquait des rondes de 33 et 34. Ce serait là un record sur le terrain aux multiples obstacles du "Lorette".

PICHENETTES

On ranime Ste-Monique.

Ces Huot vont de surprise en surprise.

Tout finira par s'arranger à l'amiable.

Le sport est au ralenti depuis quelques jours.

Les Cataractes déborderaient plus que jamais.

La boulingrin manquerait d'encouragement.

Les Braves projettent de s'accaparer de tous les records.

Des amateurs de crosse songeraient à former une ligue locale.

Certains publicistes nous font défaut quand nous en avons besoin le plus.

Les nageurs téméraires ne sont pas admis à la plage de l'Anse-au-Foulon.

Double éclipse gagne le derby d'Ascot

Londres, 15. (AFP) — Le "Jersey Stakes" à Ascot a été remporté hier par "Double Eclipse", appartenant à Lady Zia Wernher et monté par Carr, par deux longueurs devant "Emperor", appartenant à l'écurie Boussac et monté par Rae Johnstone, et quatre longueurs devant "Rose of Torridge".

La course, qui était dotée d'environ 2,000 livres de prix s'est disputée sur un parcours d'environ 1,550 mètres.

Il y avait onze partants. Le gagnant était favori à 6-5, le cheval de l'écurie Boussac était coté à 11-2.

Renfort aux Athlétiques

Détroit, 15. (PA) Les Athlétiques de Philadelphie ont rappelé hier le lanceur droitier Ed Burtshey des Bisons de Buffalo de la ligue Internationale, dans une tentative pour renforcir leur département de lanceurs. En retour, les Bisons obtiendront le droitier Harry Byrd et le voltigeur Bob Wellman. Byrd est sujet à un rappel de 24 heures.

Le sort du hockey senior canadien réglé à une réunion du 22 juillet

Vancouver, 15. (PC) Une réunion tenue à Toronto le 22 juillet prochain décidera probablement de la question à savoir si les cinq ligues seniors du Canada resteront dans les cadres de la Canadian Amateur Hockey Association. Cette nouvelle a été annoncée hier par Doug Grimston, président de cette association.

Les directeurs de la C.A.H.A. rencontreront alors les représentants de la ligue de l'Ouest du Canada, de l'Association de l'Ontario, de la ligue Senior du Québec, de la ligue Maritime et de celle du Cap-Breton. On réglera alors les détails de la clause de contrat qui a été introduite dans le hockey senior, à la réunion annuelle tenue à Banff, Alberta.

Ces cinq circuits se sont plaints, qu'avec les règlements actuels, les joueurs coûtent cher et que les clubs ont de la difficulté à les garder. On croit que les ligues insisteront pour posséder un contrat avec leurs joueurs, contrats qui protégeront plus les équipes.

Grimston, qui vient d'être élu président de la C.A.H.A. a déclaré que cette organisation s'en tiendra aux anciens règlements et que si les circuits insistent pour des changements, cela signifiera que la C.A.H.A. perdra beaucoup de son autorité et de sa juridiction sur les joueurs.

Grimston a déclaré que cela signifie que les ligues devront probablement adopter le statut professionnel, mais que cela leur coûtera très cher.

Il a fait remarquer que sur les 70,000 joueurs affiliés à la C.A.H.A. seulement 600 font partie de ces ligues seniors, qui opèrent presque de la fême façon que les ligues professionnelles.

A la réunion de Banff, il a été décidé que ces cinq circuits n'auront plus le droit d'être représentés dans les éliminatoires de la coupe Allan, afin de donner une chance aux autres ligues amateurs, mais de moins fort calibre.

Course de voiliers

Newport, R. I., 15. (PA) — La grande course annuelle à voiles entre Newport et les Bermudes, débutera dimanche et un record d'entrées a été enregistré cette année. Un total de 59 yachts, propriétés de plusieurs figures internationales, prendront le signal de départ de cette course d'une longueur de 635 milles. L'ancien record était de 44 embarcations, en 1936.

Ligue "Bois-Ouvré"

Hier soir, dans un programme double de la ligue du Bois-Ouvré, le Deslauriers a disposé du Jos Morneau au compte de 12-7, dans la première partie.

Dans la deuxième rencontre au programme, le O. Chalifour l'a emporté par 23-3 sur le Georges Chalifour.

BOXE

(Par la P. A.)

Pittsburgh — Johnny Williams, 143, New-York, décision contre Richie Caalura, 139, Pittsburgh (8).

Oakland, Calif. — Art Soto, 154 1-2, Oakland, décision contre Carl Turner, 157 1-2, Richmond, Calif. (10).

Cincinnati — Jesse Underwood, 134, Huntington, W. Va., et Bud Smith, 137, Cincinnati, annulent (10).



Le jour des pères .. le 18 juin

Les pères peuvent être différents . . mais tous ils préfèrent les cadeaux pratiques, et pour cela tous les chemins mènent au Magasin pour Messieurs de H.R.

Cravates pour hommes

à partir de 1.50

Une collection attrayante et variée de cravates de meilleur genre . . d'une coupe ample, qui se nouent et se drapent facilement . . confectionnées dans des modèles frais et originaux . . et de dessins corrects dans n'importe quelle garde-robe . . d'un genre plutôt sobre pour un papa d'un âge mûr . . aussi avec des arabesques, des panneaux, des rayures et des dessins linéaires pour satisfaire aux goûts des jeunes papas.

Comme autres cadeaux utiles d'une valeur durable . . d'un bon goût . . et à des prix raisonnables . . H.R. suggèrent.

Chaussettes	à partir de..	$1.00
Chemises	à partir de..	3.95
Slacks	à partir de..	15.00
Vestons sport	à partir de..	35.00
Chandails tout-laine	à partir de.	8.50
Pyjamas	à partir de..	6.00
Maillots de bain	à partir de..	2.95

HOLT RENFREW

35 rue Buade

Les Tigers de Détroit sont vaincus 8-2 par Philadelphie — Lou Brissie leur accorde six coups sûrs bien espacés — A Chicago les Yankees ont perdu 5 à 2 — Dave Philley réussit un circuit — Les Indiens de Cleveland l'emportent 7-3 sur les Red Sox de Boston — Washington gagne 4-1 à St-Louis.

Détroit, 15. (PA) Le lanceur gaucher Lou Brissie a lancé une partie de six coups sûrs, hier après-midi, pour conduire les Athlétiques de Philadelphie à une victoire de 8-2 sur les Tigers de Détroit, les détenteurs de la première position dans la ligue Américaine.

Mais comme les Yankees ont eux-mêmes été vaincus, pour la deuxième fois, à Chicago, les Tigers n'ont pas perdu de terrain dans la course au championnat. Détroit a encore une avance d'une demi-partie sur les Yanks.

Brissie a ainsi remporté sa première victoire de la saison, contre huit défaites. C'est un record peu impressionnant, mais aucun joueur des Tigers ne réussit plus qu'un seul coup sûr contre lui.

Dizzy Trout, qui débuta au monticule pour les Tigers, fut touché pour six coups sûrs et cinq points en cinq manches. C'était sa première défaite après quatre victoires consécutives. Hal White et Paul Calvert, de Montréal, terminèrent la rencontre pour Détroit.

Elmer Valo, qui avait réussi deux circuits, mardi soir, a réussi son cinquième de la saison, hier, tandis que Eddie Joost y allait de son huitième. Ces deux coups furent réussis contre Trout.

Joost frappa le sien, bon pour deux points, à la deuxième reprise, pour donner aux Athlétiques une avance qu'ils ne devaient plus perdre.

Philadelphie	021 110 003	8	13 2
Détroit	001 000 100	2	6 1

Brissie et Guerra; Trout, White (6) Calvert (9) et Robinson.

Joe Page faiblit ?

Chicago, 15. (PA) Pour la deuxième journée consécutive, Joe a failli à la tâche, hier après-midi, quand Dave Philley réussit un circuit de trois points contre lui, à la neuvième manche, pour permettre aux White Sox de Chicago de vaincre les Yankees de New-York au compte de 5-2.

Ce circuit de Philley fut le point saillant d'un sensationnel ralliement des White Sox, qui réussirent à scorer à quatre reprises, dans la dernière manche, après que deux hommes eurent été retirés.

C'était la quatrième victoire consécutive des White Sox, leur plus longue série victorieuse de la présente saison. Bill Wight fut crédité de la victoire tandis qu'Allie Reynolds était chargé de la défaite.

Il y avait deux hommes de retirés, dans cette neuvième manche quand Reynolds commença à faiblir. Il permit aux Sox d'égaliser le compte, en accordant un simple à Floyd Baker, qui frappait en relève, un but sur balles à Luke Appling, également en relève et un simple à Chico Carrasquel. Page, qui accorda le but victorieux, lors de la partie de mardi soir, lançait sa 19ème partie en relève. Son troisième lancer à Philley alla choir dans les estrades du champ-gauche.

Avant cette manche, Wight avait eu le meilleur sur Reynolds, en accordant seulement six coups sûrs contre les neuf du lanceur des Yanks. Au début de la neuvième manche, les Yankees avaient une avance de 2-1, grâce à un point non mérité réussi à la première manche.

New-York	100 100 000	2	6 0
Chicago	100 000 004	5	12 2

Reynolds, Page (9) et Berra; Wight et Masi.

Triomphe des Indiens

Cleveland, 15. (PA) Les Indiens de Cleveland ont disposé des Red Sox de Boston au compte de 7-3, hier soir, dans une partie marquée de cinq circuits. Larry Doby, Al Rosen et Lou Boudreau en frappèrent chacun un pour les vainqueurs tandis que Vern Stephens et Ted Williams en frappaient chacun un pour les Red Sox.

Mike Garcia, lanceur des Indiens, limita les Red Sox à cinq coups sûrs pour remporter sa quatrième victoire de la présente campagne.

A la troisième manche, Williams cogna son 19ème circuit, après que Johnny Pesky eut obtenu un but gratuit. Dans la même manche, Dale Mitchell fut passé sur quatre balles, et Al Rosen suivit avec son seizième circuit de la saison.

Boudreau frappa son circuit, son premier de la saison, à la sixième manche. Pour Garcia, c'était sa première victoire de la saison sur les Red Sox, tandis qu'Ellis Kinder encaissait sa septième défaite contre trois victoires.

Boston	012 000 000	3	5 1
Cleveland	023 001 01x	7	12 0

Kinder, Johnson (8) et Batts; Garcia et Hegan.

Victoire des Sénateurs

St-Louis, 15. (PA) Les Sénateurs de Washington ont vaincu les Browns de St-Louis au compte de 4-1, hier soir, grâce à la belle tenue du lanceur Chico Marrero, qui lança une partie de quatre coups sûrs. Les Sénateurs ont ainsi cassé la glace, après avoir perdu sept fois consécutives, contre les Browns.

Il parait que Marrero, lanceur droitier d'origine cubaine et âgé de 33 ans, ne connait que deux mots d'anglais "curve" et "money".

Ned Garver, lanceur des Browns, avait gagné trois parties consécutives, avant sa défaite d'hier. Par contre, cette victoire des Sénateurs a mis fin à une "longue" série de victoires du St-Louis, deux. Leur plus longue série de la saison.

Marrero aurait blanchi ses adversaires, hier soir, n'eut été deux erreurs consécutives de l'arrêt-court Sam Dente, à la cinquième manche, quand les Browns égalisèrent le compte à 1-1.

Washington	001 001 011	4	11 2
St-Louis	000 010 000	1	4 0

Marrero et Evans; Garver, Ferrick (9) et Lollar.

Cubs et Maple Leafs divisent à Toronto

Toronto, 15. (PC) Le coup de circuit réussi par le voltigeur Carmen Mauro à la onzième manche a produit deux points pour donner aux Cubs de Springfield une victoire de 5-3 aux dépens des Maple Leafs de Toronto hier soir, dans la deuxième joute à laquelle assistèrent 3,950 amateurs.

Jack Brittin qui avait remplacé Ken Trinkle à la dixième manche fut le lanceur perdant. Il avait gagné la première partie par 6-5 quand il succéda à Jock Thompson à la septième manche de la première joute.

Mauro a aussi réussi un circuit de deux points dans la première partie pour contribuer à un ralliement qui donna quatre points aux Cubs et une avance de 5-3 au début de la septième manche. Mais les Leafs comptèrent trois fois alors que le "bunt" d'Andy Skurski fit compter le point décisif par Johnny Mayo.

Bob Spicer qui avait été chassé du monticule dans la première joute, lança durant les quatre dernières manches de la deuxième pour remporter sa quatrième victoire.

Des lutteurs en aide aux sinistrés

Cabano (DNC) Dimanche soir, le 11 juin, avait lieu une intéressante séance de lutte.

Quatre à cinq cent personnes ont vu la préliminaire une chute: Roland Tremblay, de Québec, et Ray Dubois. Ce dernier remporta la victoire.

Dans le deuxième combat entre Georges Girard et Bob Morin de Québec, il y eut deux chutes et Girard de Giffard eut le dessus.

En finale, Victor Delamarre de Québec et Charles Killman de Montréal, se disputèrent chaudement la victoire. Delamarre l'emporta après un dur corps à corps et deux chutes.

Les recettes sont versées aux fonds de secours pour les sinistrés de Cabano.



ROCKY GRAZIANO, qui rencontrera le 28 juin prochain, le champion mondial JAKE LAMOTTA, pour le titre des poids-moyens, à New-York, semble prendre la vie du bon côté à son camp d'entrainement à Greenwood Lake, N.Y. Il médite ici sur les coups qu'il devra porter à LAMOTTA s'il veut remporter la victoire. (Central Press)

Boulangerie Nationale

Monsieur Théo Genest a été élu président du Club Sportif de la Boulangerie Nationale en remplacement de M. J.P. Timmons qui se voit dans l'obligation de se consacrer uniquement à ses affaires personnelles.

A la vice-présidence Ozanam Roy fut élu et Pierre Bleau passe à la 2ème vice-présidence et à la publicité et Mlle Pierrette Jacob occupera les fonctions de secrétaire-trésorier. Mlle Lucille Taillon et M. Jean Verret furent élus directeurs.

Un programme de courses d'autos dimanche à la piste Ste-Monique

Après une absence de trois semaines au cours de laquelle des milliers d'amateurs de courses motorisees attendirent impatiemment le retour de leur sport favori, la direction du Club Auto-Moto est très heureuse de reprendre l'affiche à la Piste de Ste-Monique des Saules dimanche prochain avec un programme de course d'automobiles qui promet de faire tout simplement sensation.

Ce n'est pas sans raison majeure que l'organisation du Club avait dû suspendre temporairement ses activités et les milliers d'amateurs qui se rendront à ce centre sportif dimanche après-midi pourront constater les magnifiques améliorations faites à la piste ainsi qu'à l'estrade. Il entrait dans les vues de compléter tous les travaux d'amélioration de cet endroit sportif avant la présentation d'un programme mais devant la pression exercée par des milliers d'amateurs on a décidé de revenir dès dimanche avec une pléiade de chauffeurs venant de tous les coins de la province et reconnus depuis belle lurette comme les as du volant.

Les amateurs reverront donc les Labbé et J.-M. Lessard de Valley-Jonction de même que Jeffrey Dussault de Victoriaville, Paul Lapointe et Antoine Gagnon pour ne nommer que ceux-là. Les épreuves à l'affiche mettront une fois de plus l'habilité de tous ces chauffeurs de même que leur hardiesse à l'enjeu de compétitions que l'on prévoit très serrées. On veut établir de façon définitive la question de supériorité entre Lapointe Emile Labbé et plusieurs autres dans les courses de différentes distances et la liste des inscriptions s'allonge de jour en jour au bureau du promoteur Rodrigue Ostiguy. La piste est en excellente condition et pourra permettre l'établissement de nouvelles marques. Les futurs concurrents travaillent fébrilement à mettre en condition les moteurs de leurs voitures et d'aucuns réservent des surprises avec des voitures dont le mécanisme est éprouvé et qui donne un rendement merveilleux au cours des exercices de cette semaine. Donc le rendez-vous des amateurs est tout trouvé pour dimanche et c'est à la piste de Ste-Monique des Saules.

Jules Giguère est premier jockey

Jules Giguère est actuellement en première place dans le concours pour le trophée "Adrien Thibault" qui se dispute entre nos conducteurs sur la piste locale. La compilation ci-dessous comprend les conducteurs qui ont jusqu'à date 10 départs ou plus, et qui ont une moyenne de .300 à la suite du 7ième programme présenté mardi soir sous les auspices du Club de Courses de Québec Enr.

	Départ	Posits			Pts	Moy.
1—Juls Giguère	10	1	2	3	26	.520
2—Antoine Côté	12	2	5	1	30	.500
3—Allen Pacy	18	6	4	3	45	.500
4—David Claveau	34	10	6	8	78	.447
5—Marcel Cournoyer	20	5	2	1	27	.370
6—Ed. Laperrière	16	2	5	3	27	.338
7—Georges Giguère	42	6	9	10	67	.319
8—Henri Cantin	10	2	1	2	15	.300

Prix non réclamés

Il y a encore de nombreux quilleurs faisant partie des cadres de la ligue Québec-District qui n'ont pas réclamé à date les prix qui leur appartiennent au terme des activités de ce circuit. Le trésorier M. Marcel Forgues prie tous les intéressés de bien vouloir l'obliger en faisant diligence dans l'acquittement de cette tâche. On peut communiquer avec M. Forgues en appelant à 3-0697

PEINTURE SICO

Du chic et du confort sous le soleil...



VESTONS SPORT

Quel que soit votre âge, votre taille, votre goût, vous trouverez le veston sport qui vous convienne parfaitement chez J.-B. Laliberté. Tissus légers; corduroy, tweed, gabardine, dans les teintes pâles en vogue . . . jaune, vert beige, coco, à petits motifs ou unis. Grandeurs 35 à 46.

Prix depuis

$23.50





MAGNIFIQUES

CHEMISES SPORT

Ne manquez pas de voir notre vaste collection de chemises sport en crêpe, popeline, nylon et gabardine. Splendides couleurs et nouveaux matériels garantis lavables. Confection par les meilleurs fabricants. Grandeurs 14 à 18.

Prix à partir de

$2.95

Portez un

CHAPEAU de PAILLE

. . . et protégez-vous contre les chauds rayons de soleil. Choix de paille légère, panama, "Bakins", etc., avec nouvelles bandes de couleurs. La coiffure idéale pour la saison estivale. Grandeurs 6½ à 7½.

Prix depuis

$2.50



PANTALONS SPORT

pour convenir à tous les goûts

Bonne confection en gabardine, tropical, tweed et covert, par les fabricants les plus réputés. Couleurs au choix: beige, brun, coco, gris, vert, rouge, bleu. Venez choisir le pantalon que vous recherchez au prix que vous désirez payer..... **$4.95** à **$22.50**

SOUS-VÊTEMENTS

légers et confortables

Camisoles, caleçons en beau coton ajouré ou broadcloth blanc par Stetson, Harvey Woods, Turnbull, B. V. D. Aussi le nouveau pantalon Boxer en broadcloth ou nylon. Grandeurs 30 à 48.

Le morceau prix depuis..... **.90**



J.-B. LALIBERTÉ
LIMITÉE, QUÉBEC

145 ST-JOSEPH

276 BOUL. CHAREST

LE BEAU, LE MEILLEUR POUR HOMMES

N'OUBLIONS PAS NOS PÈRES LE 18 JUIN
VOYEZ NOS SUGGESTIONS DE CADEAUX PRATIQUES!

Syracuse gagne une quatrième fois d'affilée en battant Montréal 6-4

Montréal, 15 (PC) Les Chiefs de Syracuse remportaient hier soir leur quatrième victoire consécutive dans leur série les opposant aux Royaux de Montréal en l'emportant par 6-4 devant une assistance se chiffrant à 2,393 spectateurs.

Dave Jolly recevait le crédit de cette victoire, sa troisième de la saison mais n'en souleva pas moins l'ire de l'officiel Grover Froese en protestant tout le long de la joute contre les décisions concernant les balles au marbré, inalement le receveur Miron Hayworth fit renverser la mesure dans la huitième et Bruno Betzel le gérant des Chiefs vint parler à l'officiel en des termes qui lui attirèrent l'expulsion du terrain de même que Hayworth. Puis vint le tour de Red Durrett qui parlait en termes que l'officiel n'aima pas et ce joueur suivit Hayworth et Betzel. Al Rubeling demeura en charge de l'équipe et lorsque les Royaux eurent des coureurs sur les sacs dans la neuvième dans un effort pour égaliser le pointage, Rubeling fit venir Jim Prendergast pour lancer au frappeur gaucher Toby Atwell. Ce geste s'avéra une belle stratégie car Atwell frappa un léger ballon pour terminer la manche.

Les Royaux eurent plus de coups sûrs que leurs rivaux avec 11 contre 10 et Jolly accorda neuf buts sur balles. Mais les Royaux se montrèrent impuissants à profiter de ces largesses et à compter dans les moments critiques et de plus laissèrent 13 coureurs sur les sacs. Turk Lown débuta au monticule pour le Montréal et on le chargea de sa troisième défaite.

Syracuse	300	200	100	6	10	1
Montréal	001	110	001	4	11	0

Jolly, Prendergast (9), et Hayworth, Burmeister (8); Lown, Epperly (9) et Atwell.

Les joutes de la ligue Ever Points

La ligue de balle-molle Intermédiaire Ever-Points présentait hier soir un programme double régulier au terrain St-Patrick avec à l'affiche le A. Roy & Fils contre la Garde Jeanne-d'Arc et le St-Patrick contre le Grande-Allée. Dans la première joute le A. Roy & Fils est demeuré en deuxième position alors qu'il l'emportait au pointage de 9-6. Claude Bourassa a dû céder sa place à Boucher au monticule pour les vainqueurs. Un coup de quatre buts de la part de Dempster ainsi qu'un trois-buts réussi par G. Pagé aidèrent considérablement la cause du Roy & Fils.

Dans la seconde joute au programme le Grande-Allée continuait sa brillante performance en enregistrant un nouveau gain et cette fois aux dépens du St-Patrick au pointage de 9-5. Boivin des vainqueurs ainsi que O'Connor des perdants frappèrent chacun un circuit pour les principaux faits saillants de cette rencontre. Voici maintenant le sommaire de ces deux joutes :

A. Roy & Fils	130 004 1	9
Garde Jeanne d'Arc	000 231 0	6
St-Patrick	200 001 2	5
Grande-Allée	104 004 x	9

Lors du programme de lundi soir Claude Faguy avec un coup de trois-buts de même qu'une brillante exhibition au monticule permettait au Grande-Allée de l'emporter aux dépens de la Garde Jeanne d'Arc par 7-6. Dans la seconde joute le Chez Yvan battait le St-Patrick par 8-3 alors que Freddy O'Connor y allait d'un circuit pour les perdants et St-Hilaire d'un trois-buts pour le Grande-Allée.

Côte du Pacifique

Portland	1	8	0
San Francisco	5	11	0
Hollywood	3	7	0
Sacramento	4	10	0
Oakland	8	9	2
San Diego	4	7	4
Seattle	3	5	1
Los Angeles	8	11	0

Matane défait Amqui 10 à 4

Matane (DNC) Dimanche soir dernier à Matane le club de l'endroit recevait le club d'Amqui. Le Matanais, sous l'habile direction de Marcel Boisvert, infligea une cuisante défaite aux visiteurs par le haut pointage de 10 à 4. Le club d'Amqui après avoir joué à Mont-Joli l'après-midi et remporté une victoire de 12 à 3 semblait hypnotisé devant les balles rapides et décevantes du jeune lanceur Matanais C. Dionne. Par contre les joueurs du Matane frappaient presque à volonté les balles du lanceur d'Amqui G. Poulin. Le seul coup de circuit frappé durant la partie fut par R. Lapointe à la cinquième manche alors qu'il y avait deux hommes sur les sentiers.

C. Dionne lanceur du Matane retira 13 hommes au bâton donna trois buts sur balles et accorda deux coups sûrs aux joueurs d'Amqui, tandis que G. Poulin d'Amqui retira deux hommes au bâton, donna trois buts sur balles et accorda douze coups sûrs.

Voici l'alignements des deux clubs:

Matane: V. Gauthier c.d., J. Shaheen, c.c., R. Lapointe c.g., C. Daigneault a.c., V. Ouellette 3b., J.-M. Dionne 2b., J. Leblanc 1.b., R. Gauthier receveur, C. Dionne lanceur.

Amqui: G. Roy 3b, Y. Langis 2b., B. Bouchard 1b., R. Leduc c.g., N. Lavoie, receveur, Pit Tremblay, a.c., Aug. Roy, c.d., N. Poulin, c.c., G. Poulin, lanceur.

Circuits: R. Lapointe, Matane; 3 buts. C. Daigneault, Matane; 2 buts: V. Gauthier, R. Lapointe, J.-M. Dionne, C. Dionne, tous de Matane.

Amqui	0	0	0	2	0 1 0 1—4
Matane	2	0	0	1	4 3 x—10

Au club Slow

Hier soir le club Slow a organisé un tournoi jitney double mixte entre ses membres. Mlle Faby Juneau et Robert Fournier ont disposé de Mlle Micheline Marceau et M. Albert Juneau par des scores de 15-11 et 15-6.



NOUVEAU CHAMPION : Voici le nouveau champion canadien des boxeurs poids-plumes, FRANKIE ALMOND (au premier plan) au moment où il venait de décrocher le titre en disposant de son rival montréalais, LOU ALTER, au dixième engagement d'un combat de douze rondes. Résidant à Vancouver, Frankie est âgé de 21 ans.
(Photo Presse Canadienne)

Louis Lavoie en vedette à l'I.O.

Le tournoi inaugural de la saison de golf de 1950 au club Lorette entre les équipes du président et du vice-président s'est terminé par la victoire du vice-président avec la faible marge de 27 points. Louis Lavoie, de l'équipe du président, a réussi le meilleur score net, soit 31 en neuf trous.

Voici comment les 22 concurrents ont figuré:

Vice - président:— Suzanne Marois 39, Dan DeRome 36, Grace DeRome 45, Jeannette Bordrigue 38, Hélène Lajoie 45, Charles Cloutier 40, Claude Côté 40, Gaby Boivin 36, Jean DeRome 35, V. Girard 62, et Raymond LeMay 42. Total 458.

Président:— Louis Drouin 40, A.-H. DeRome 38, L.-P. Gingras 42, Louis Lavoie 31, Robert Blatter 37 Auguste Drolet 38, Jeanne Boivin 39, Louise Huot 57, Monique Côté 40, Roland Côté 35, et Cyrille Pettigrew 34. Total 431.

BASEBALL

HIER

Canado-Américaine
Oneonta à Amsterdam (pluie)
Pittsfield 5, Gloversville 8
Rome à Schenectady (pluie)

Ligue Internationale
Syracuse 6, Montréal 4
Springfield 5, Toronto 6
Springfield 5, Toronto 3
Baltimore 14, Buffalo 1
Baltimore 12, Buffalo 16
Jersey City 9, Rochester 4
Jersey City 8, Rochester 15

Ligue Nationale
Pittsburgh à New-York (pluie)
Chicago à Brooklyn (pluie)
Cincinnati à Boston (pluie)
St-Louis 4, Philadelphie 2

Ligue Américaine
New-York 2, Chicago 5
Philadelphie 8, Détroit 2
Washington 4, St-Louis 1
Boston 3, Cleveland 7

Association Américaine
Minneapolis 1, Columbus 2
Milwaukee 2, Indianapolis 3
St-Paul 2, Toledo 1
Kansas City 3, Louisville 2

Ligue Provinciale
Sherbrooke 2, Farnham 4
Granby 10, St-Hyacinthe 8
Drummondville 8, St-Jean 7

AUJOURD'HUI

Canado-Américaine
Québec à Amsterdam
Pittsfield à Oneonta
Gloversville à Rome
Trois-Rivières à Schenectady

Ligue Internationale
Syracuse à Montréal
Springfield à Toronto
Baltimore à Buffalo
Jersey City à Rochester

Ligue Nationale
Cincinnati à Boston
Chicago à Brooklyn
Pittsburgh à New-York
St-Louis à Philadelphie (soir)

Ligue Américaine
New-York à Chicago
Washington à St-Louis (soir)
Philadelphie à Détroit
Boston à Cleveland

Association Américaine
St-Paul à Columbus
Kansas City à Indianapolis
Minneapolis à Toledo
Milwaukee à Louisville

LIGUE NATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
St-Louis	32	17	.653	
Brooklyn	28	20	.583	3½
Philadelphie	27	21	.563	4½
Chicago	24	22	.522	6½
Boston	25	23	.521	6½
New-York	21	24	.467	9
Pittsburgh	19	32	.373	14
Cincinnati	15	32	.319	16

CANADO-AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Québec	35	12	.745	
Schenectady	28	13	.683	4
Oneonta	27	18	.600	7
Amsterdam	21	25	.457	13½
Gloversville	21	28	.429	15
Rome	18	27	.400	16
Pittsfield	16	28	.364	17½
Trois-Rivières	16	31	.340	19

LIGUE AMERICAINE

	G	P	Moy.	Diff.
Détroit	33	16	.668	
New-York	34	17	.667	½
Boston	31	24	.564	8½
Cleveland	28	24	.520	8
Washington	23	28	.451	11½
Chicago	20	31	.392	14½
Philadelphie	19	33	.365	16
St-Louis	17	31	.354	16

LIGUE INTERNATIONALE

	G	P	Moy.	Diff.
Rochester	31	21	.596	
Springfield	28	20	.583	1
Syracuse	25	20	.556	2½
Baltimore	24	20	.545	3
Montréal	27	25	.519	4
Jersey City	24	24	.500	5
Toronto	18	30	.375	11
Buffalo	15	32	.319	13½

Baseball dans le comté de Portneuf

St-Raymond (Spécial). Les activités de la ligue de baseball du Comté de Portneuf ont débuté dimanche dernier alors que deux rencontres étaient au programme. Trois-Rivières à Saint-Raymond et Ste-Catherine à Pont-Rouge.

Dans une partie très contestée Trois-Rivières est sorti vainqueur de St-Raymond par 8-6. Béliveau fut le lanceur gagnant et Comeau le perdant. Dans l'autre rencontre, Ste-Catherine a écrasé Pont-Rouge 20-1. Jacques Dufour accomplit l'exploit peu ordinaire de retirer 24 frappeurs au bâton pour conduire son équipe à la victoire.

Dimanche prochain Trois-Rivières se rendra à Pont-Rouge et Ste-Catherine à St-Raymond.

La Canam

Pittsfield	020	001	200--5	12	5
Gloversville	021	120	20x--8	15	0

Kelly, Tomana (6) and Jones; Wilson and Bedford.

Les joutes de la Provinciale

Montréal, 15. (DNC) Le Farnham a mis fin à la série de victoires du Sherbrooke dans la ligue Provinciale en l'emportant 4 à 2, en dix manches, hier. Joe Scott a été la grande étoile des vainqueurs en cognant un circuit alors qu'il y avait un coureur sur le sentier dans la dixième manche.

Sevalin a eu le meilleur sur Shapiro dans un enlevant duel de lanceurs. Les deux artilleurs ont été touchés pour sept coups sûrs chacun.

A St-Jean, les Cubs de Drummondville ont défait le club de l'endroit au compte de 8 à 7. White a reçu le crédit de la victoire et Gomez a été débité de la défaite. Rutkay avec trois coups sûrs a été le meilleur du St-Jean au bâton. Bréard avec trois coups sûrs pour faire compter trois points, a dirigé l'offensive du Drummondville.

A St-Hyacinthe le Granby a gagné au compte de 8 à 7. Malone a reçu le crédit de la victoire et Regan a été débité de la défaite. Rustzonwski a été l'étoile des vainqueurs avec deux circuits. Bréard et Valois furent les meilleurs des perdants avec trois coups sûrs chacun.

Sherbrooke	100 001 000 0—	2	7 3
Farnham	101 000 000 2—	4	7 3

Batteries : Sevalin et Marcell ; Shapiro et Pasicual.

Drummondville	300 300 002—	8	14 3
St-Jean	000 211 101—	7	11 1

Batteries : Bathelson, White (9) et Armstrong ; Gomez et Devlin.

St-Hyacinthe	121 030 000—	7	7 3
Granby	420 000 013—	8	11 3

Batteries : Malone et Cotnoir ; Alavarado, Regan et Valois.

La franchise du club Shawinigan

Shawinigan, 15 (PC) — Un groupe d'hommes d'affaires de Shawinigan s'est réuni, hier, pour discuter de la possibilité de former un syndicat qui opérerait la franchise des Cataractes, de la ligue senior du Québec.

Il n'y eut aucune déclaration officielle, mais les rumeurs veulent que le syndicat prenne la direction de l'équipe dès la semaine prochaine.

Présentement, la franchise du club appartient à la ville de Shawinigan, mais des difficultés financières ont forcé cette municipalité à intéresser une autre organisation dans le club.

Ligue de croquet de Shawinigan

Shawinigan (DNC). M. Euchide Jolivet a été réélu président de la ligue de croquet de Shawinigan lors de la dernière assemblée des clubs de la Cité. Tout l'exécutif de l'an dernier a été réélu en bloc.

L'exécutif se compose donc encore de MM. E. Jolivet, président ; I. Désaulniers, vice-président ; A. Gélinas, secrétaire-trésorier; Rémi Vincent, publiciste; J.-P. Gosselin, du club Moderne, R. Leblanc, du club Grand'Mère, T. Deschênes, du club Ste-Jeanne d'Arc, directeurs.

L'ouverture des activités de la ligue aura lieu le 19 juin prochain à 7 heures 30.

Le club St-Maurice qui était habilement dirigé par M. E. Jolivet champion de 1949, défendra son titre contre les clubs Moderne, Shawinigan, Grand'Mère et Ste-Jeanne d'Arc. Ce dernier club est un nouveau venu dans la ligue et promet de donner du fil à retordre à tous les autres clubs.

Ebbie Goodfellow succède au coach Charlie Conacher chez les Hawks

Chicago, 15 (PA) Ebenezer Ebbi Goodfellow vient de signer un contrat de trois ans comme pilote des Black Hawks de Chicago dans la ligue Nationale de Hockey. Goodfellow qui dirigeait les destinées des Flyers de St-Louis dans la Ligue Américaine au cours de ces deux dernières années succède ainsi à Charlie Conacher qui résigna pour consacrer tout son temps à ses affaires personnelles à Toronto.

Goodfellow est natif d'Ottawa où il évolua dans le hockey amateur. Il fut une étoile durant quatorze ans dans la N. H. L., évoluant pour les Red Wings de Détroit. Il décrocha les honneurs d'être choisi le joueur le plus utile en 1939-40 et fut deux fois élu sur l'équipe des étoiles de la N. H. L. Un peu plus tard il devenait assistant de Jack Adams alors gérant des Red Wings qui remportèrent successivement deux fois la coupe Stanley.

Goodfellow prend une tâche difficile avec les Black Hawks car ces derniers terminaient la cédule régulière en dernière place au cours de trois des quatre dernières saisons. Il ne s'agira cependant pas d'une expérience nouvelle pour GoodfeEow. Alors qu'il s'emparait de la gérance des Flyers de St-Louis au début de la saison 1947-48 cette équipe était devenue habituée à terminer en dernière place. Il conduisit cette équipe de la dernière place au championnat de la ligue de l'Ouest au terme de la saison 1948-49.

L'an dernier les Flyers terminaient en troisième place mais perdirent lors des éliminations aux mains de l'Indianapolis qui parvint par la suite au championnat du circuit. Goodfellow eut toujours la réputation d'être un joueur très agressif et il a maintenu cette réputation au cours des années au cours desquelles il fut appelé à diriger des équipes.

Litwhiler est mieux

Détroit, 15. (PA) Danny Litwhiler, voltigeur des Reds de Cincinnati, a quitté l'hôpital Ford, hier.

Lundi soir, lors d'une partie d'exhibition, à Détroit, il avait été accidentellement frappé par un lancer de Paul Calvert. Litwhiler a l'intention de rejoindre son équipe à Philadelphie, demain, mais on ne croit pas qu'il puisse jouer de nouveau avant une semaine.

Qui dit Sport... dit Delisle
42 Côte du Palais — Tél. : 3-5513

Nous aimerions des Player's pour la FÊTE DES PÈRES

18 JUIN



Les Player's Plaisent

DIMANCHE 18 JUIN LA "FÊTE DES PÈRES"

Chenor Ltée
399 Rue St Joseph



- ACHETEZ LUI UN CADEAU PRATIQUE
- QUELQUES SUGGESTIONS

VESTONS SPORT...
idéal pour toutes occasions

PRIX A COMPTER DE **24.50** et plus

Confortables GILETS SPORT, tissus tout laine . . . modèle lounge . . . deux boutons . . . trois poches appliquées . . . nouveaux tons pour l'été des plus assortis. Tailles: 34 à 42.

VESTONS DROITS — Blazers —
Votre modèle favori, devant croisé . . . trois poches appliquées . . . demi-doublure . . . boutons d'écaille ou doré à votre choix . . . couleur marine, rouge et vert. Tailles: 34 à 42 ..... PRIX A COMPTER DE **19.95**

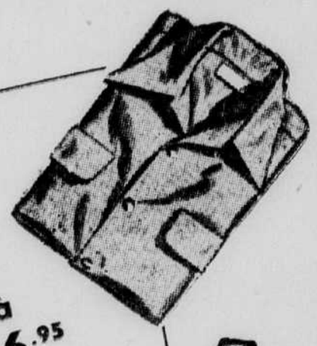
CONDITIONS $1. par semaine

PANTALONS SPORT
durables et résistants . . .
A texture gabardine laine et rayonne, vous assurant la fraîcheur durant la grande chaleur de l'été . . . choix de gris, bleu royal, chocolat, ardoise, beige, et brun. Tailles: 30 à 40 — Modèle pour hommes et jeunes gens. PRIX SPECIAL CHENOR **6.95**

COMMANDES POSTALES ACCEPTEES.
Ajoutez 2% taxe provinciale. Port payé.

chaussures SPORT
A semelles crenellées, crêpées ou cuir . . . Solide cuir de veau et de Kip souple à teintes attrayantes brun, bourgogne . . . nuances unies ou combinées. Choix de boucles, courroies, mocassins et autres. Pointures: 6 à 10.
PRIX A COMPTER DE **8.95**

chemises sport
de marques réputées
à texture légère et prérétrécie . . . heureuse combinaison de couleurs ou à teintes unies . . . les pastelles en vogue. Se porte à collet ouvert ou avec cravate pour une tenue plus chic. Encolures: Petites, moyennes et grandes. Manches courtes et longues ..... **3.50 à 6.95**



Chenor SATISFACTION GARANTIE OU ARGENT REMIS

SURVEILLEZ les SPECIAUX "CHENOR" de chaque semaine.
Voyez nos ANNONCES du JEUDI.

MAGASIN OUVERT
jusqu'à 9 heures 30 le VENDREDI.
Tous les jours de 9 h. A.M. à 6 h. P.M.

Chenor Limitée
399 rue St-Joseph

LES AVENTURES DE PAULINE



BRICK BRADFORD — Par William Ritt et Clarence Gray



La séance de vendredi à La Tour intéresse vivement les amateurs

L'intérêt des sportifs est considérable concernant le prochain programme de lutte que la direction de la Tour met à l'affiche pour vendredi soir et l'on prévoit qu'une foule sans précédent convergera de tous les coins du district pour assister à une véritable soirée de gala. Le fameux match par équipes entre le champion australien Fred Atkins et Bob Russell contre le duo Yvon Robert et Larry Moquin constitue à lui seul une attraction qui suffirait à remplir le Forum ou le Madison Square Garden et que les amateurs locaux auront l'occasion de voir aux mêmes prix populaires d'admission. Atkins renverse tout sur son chemin depuis qu'il évolue dans nos arènes et il est doué d'une force peu commune comme ont pu s'en rendre compte des milliers d'amateurs. Quant à son copain d'équipe, Bob Russell, il n'a pas besoin de présentation et ce nom évoque à lui seul tout un monde de situations les plus tragiques en même temps que les péripéties les plus mouvementées qui aient pu se présenter dans une compétition sportive ici comme partout ailleurs où il évolua. Pour faire face à ces deux durs athlètes Yvon Robert et Larry Moquin dans une heureuse combinaison de prises les plus savantes et une magnifique exhibition de vitesse et de souplesse. Mais cela sera-t-il suffisant pour arrêter les dures attaques de leurs dangereux rivaux...? C'est ce que nous pourrions nous demander. Mais il y a une chose qui est certaine et c'est que nous ne voudrions pas remplir le rôle d'arbitre dans ce match final de vendredi soir qui enverra en lice quatre colosses reconnus comme de réels champions et susceptibles de connaître tous les trucs, tous les moyens à prendre pour l'emporter et crier victoire.

Que fera Jean Baillargeon contre un redoutable adversaire de la trempe de Les Ryan en semi-finale de ce programme... Les amis de notre compatriote estiment que Jean rencontrera l'un des plus habiles athlètes à lui avoir fait face depuis qu'il évolue dans nos arènes et ils croient également que Jean se fâchera pour de bon si Ryan tente contre lui les tactiques qui lui réussissent si bien à Montréal et un peu partout. Avec un colosse de la sorte Baillargeon devra se surveiller étroitement et surtout se montrer très ferme dès le début du combat afin de ne pas se faire jouer. Mayes McLain et Seelie Samara se feront face dans un combat spécial qui devrait être sensationnel. Samara se prétend le champion mondial chez les lutteurs de couleur et il s'agit d'un très puissant athlète qui semble avoir de justes revendications à ce titre. Mais avec McLain, un ancien joueur de football des Haskell Indians il aura à donner la pleine mesure de son talent. Et voilà dans ses grandes lignes le fameux programme que la Tour met à l'affiche pour vendredi soir. Qui pourrait se permettre de manquer un tel spectacle offert à des prix aussi populaires...? —

Vernon quitte le Cleveland

Washington, 15 (PA) Mickey Vernon, vétéran joueur de premier-but des Indiens de Cleveland, est retourné avec les Sénateurs de Washington, hier, à la suite d'un marché qui envoie le jeune lanceur Dick Weik aux Indiens. Weik est un lanceur qui possède une balle très rapide, mais qui a démontré un manque de contrôle, depuis le début de la saison.

Calvin Griffith, vice-président des Sénateurs, a révélé qu'aucune somme d'argent n'avait changé de mains dans ce marché.

Il y a longtemps que les Sénateurs étaient à la recherche d'un premier-but, pour remplacer Eddie Robinson, qui fut envoyé aux White Sox de Chicago, avec le lanceur Ray Scarborough, en échange du deuxième-but Cass Michaels, du lanceur Bob Kuzava et du voltigeur Johnny Ostrowski.

Bucky Harris tenta d'améliorer son champ-intérieur en employant Irv Noren, mais ce dernier a prouvé que sa position était réellement dans l'extérieur.

Vernon a 32 ans et Weik 22 ans. Dick Weik était recherché par les Yankees, les Tigers et les Red Sox de Boston.

St-Paul de Montmagny

Baptêmes

Joseph-Rosaire-René, enfant de M. et Mme Rosaire Prévost, née Gracia Poirier. Parrain et marraine, M. et Mme Joseph Poirier, cousins de l'enfant.

Joseph-Henri-Germain, fils de M. et Mme Xavier Laferrière, née Yvonne Talbot. Parrain et marraine, M. et Mme Henri Talbot, oncle et tante de l'enfant.

M. et Mme Amédée Blais, née Marie Labrecque. Parrain et marraine, M. et Mme Napoléon Labrecque, de St-Philémon, grands-parents de l'enfant.

Marie-Yvette-Eva, fille de M. et Mme Armand Létourneau, née Germaine Morin. Parrain et marraine M. et Mme Donat Roy, de Armagh oncle et tante de l'enfant.

Va-et-vient

M. et Mme Treffle Caron, qui ont passé l'hiver aux Etats-Unis, sont de retour à leur résidence, pour l'été.

M. et Mme Ferdinand Blais et Mme Lucien Gagné se sont rendus à Sorel, dernièrement visiter Mlles Jeannette et Ursule Blais, g.m.g. à l'hôpital de l'endroit.

Mme Fortunat Létourneau a conduit sa soeur, Mlle M.-Jeanne Talbot, à l'Hôtel-Dieu de Québec, la semaine dernière.

M. l'abbé Maurice Saulnier, du Séminaire d'Ottawa est en vacance chez ses parents, M. et Mme Félix Saulnier.

Mme Maurice Paradis et sa famille, de Juébec, dernièrement de passage chez ses parents, M. et Mme Gédéon Lessard.

M. et Mme Marquis, ainsi que Mme J.A. Ratté de Drumondville, de passage chez M. et Mme Armand Lessard, récemment.

M. et Mme R. Lajoie, de l'Ancienne-Lorette, de passage chez M. et Mme J.-Marie Ferland, dernièrement.

M. et Mme Elzéar Boilard, ainsi que M. et Mme Paul Thibault, de St-Raphaël, étaient dernièrement les hôtes de M. l'abbé Léopold Thibault, et de M. et Mme Philippe Coulombe.

M. et Mme Emile Gourgue de St-Grégoire, de passage chez leur mère Eugène Gourgue, dernièrement.

Près de la moitié des chemins de fer du monde, avant la nationalisation des chemins de fer britanniques, appartenaient à des compagnies privées.



*La Fête des Pères Dimanche le 18 juin



EN FORME PLUS QUE JAMAIS : Blessé grièvement lors d'un accident de la route il y a un an et demi, HEN HOGAN, que l'on aperçoit ci-dessus dans une pose caractéristique, a prouvé qu'il est aussi habile que jadis sur un terrain de golf. Il remportait en effet, il y a quelques jours, le championnat "open" des Etats-Unis à Ardmore, en Pennsylvanie, avec un score de 287 pour les 72 trous. Egal avec Lloyd Mangrum et George Fazio, ancien champion "open" du Canada, il réussit un score de 69, un de mieux que le "par", dimanche dernier, dans un match décisif de 18 trous pour vaincre respectivement et Fazio par quatre et six coups de mieux.

Que faire pour perdre une livre ?

Londres, 15 (PC) Prenez-en la parole des experts: il est bien plus facile pour les gens déjà gras de gagner du poids que d'en perdre. Un groupe de médecins, membres de la société de médecine, en sont venus, après l'étude attentive de cas individuels, à la recette suivante pour perdre une livre de graisse: 1) ramer une chaloupe sur une distance d'environ 30 milles; 2) marcher 70 milles à une vitesse soutenue de plus de trois milles à l'heure; 3) courir à pleine vitesse une distance de sept milles en 22 minutes environ, si c'était humainement possible. Les médecins croient, toutefois qu'après un tel effort physique, l'appétit d'une personne serait tellement aiguisé qu'elle ajouterait une livre à son poids après le premier repas. Le professeur E.-C. Dodds, biochimiste renommé, Londres, dit qu'un homme peut consumer 300 calories en une demi-heure de travail dans le jardin. Pour regagner cela, tout ce dont il a besoin est d'avaler une bouteille de bière, un whisky double, ou deux tranches de pain beurré. Le Dr A.-W. Spence dit que des patients maigrissent plus vite en se reposant tranquillement dans leur lit.

St-Louis dispose des Phillies 4-2

Philadelphie, 15. (PA) Max Lanier a limité les Phillies de Philadelphie à six coups sûrs, hier soir, dans la seule partie à l'affiche de la ligue Nationale, pour aider les Cardinals de St-Louis à triompher au compte de 4-2.

Cette victoire remportée par Lanier, sa quatrième consécutive, a permis aux Cards d'augmenter leur avance en tête de la ligue à 3 1-2 parties sur les Dodgers de Brooklyn.

A la huitième manche les Cards brisèrent une égalité de 2-2, pour chasser Ken Heintzelman du monticule. Enos Slaughter frappa un simple, mais fut "forcé" au deuxième par Johnny Lindell. Marty Marion suivit avec un triple, et Del Rice suivit avec un autre coup de trois buts, pour faire compter les deux points.

Les autres points des Cards furent comptés à la première et deuxième manche. Les Phillies scorèrent leurs deux points à la sixième manche, sur des simples de Del Ennis et Andy Seminick, un double de Willie Jones et un retrait à l'intérieur.

St-Louis	110 000 020	4	10 0
Philadelphie	000 002 000	2	6 1

Lanier et Rice; Heintzelman, Konstanty (8) et Seminick.

ST-LOUISE

Mariages

Récemment, avait lieu le mariage de M. Henri Grenier, de cette paroisse, à Mlle Marcelle Bélanger de St-Roch des Aulnaies.

Le 24 mai dernier, M. Ulric Bernier, de St-Aubert, à Mlle Gabrielle Anctil, fille de M. Ernest Anctil de la paroisse.

Nos voeux de bonheur.

Nouveaux résidents

M. et Mme Hormidas Picard, ainsi que M. Armand Picard résident maintenant dans leur nouvelle demeure, autrefois propriété de Mme Fernand Guimont, de Ste-Louise.

M. et Mme Jean-Baptiste Caouette, de St-Cyrille habiteront désormais parmi nous, dans le loyer appartenant à M. Elisée Pelletier.

M. et Mme David-Ernest Ouellet, ainsi que Roger Ouellet demeurent actuellement chez M. et Mme Fernand Guimont.

Malade

Mme Auguste Lord a été transportée à l'hôpital.

Gain du Lévis au baseball junior

Le club Lévis de la ligue junior de baseball de Québec s'est emparé de la première position hier soir, en disposant des Braves de Victoria au compte de 4-2, dans une joute disputée à Lévis.

Bernard Guay fut la vedette des vainqueurs en frappant un triple, à la première manche, pour faire compter les deux premiers de son équipe. Georges Maranda, le lanceur gagnant, et Sénéchal, réussirent aussi chacun un double. Maranda limita les joueurs du Parc Victoria à seulement cinq coups sûrs, pour remporter la victoire.

Pour les perdants, André Lachance se signala avec un double, pour faire compter les deux seuls points de son club, à la troisième manche. Roger Henderson frappa également un double. Les vainqueurs réussirent neuf coups sûrs contre Robert Jeffrey, le lanceur perdant.

Victoria	002 000 0	2	5	3
Lévis	200 011 x	4	9	3

Jeffrey et Roy; Maranda et Sénéchal.

Victoire de 12-2 des Pieds Légers

Drummondville, (DNC). Dimandernier, le club de balle-molle "Les Pieds Légers Inc.", de Drummondville, s'est rendu à Québec pour rencontrer le "A. Roy & Fils", meneur dans la ligue Ever Point (Intermédiaire "A").

Les Pieds Légers se sont montrés trop puissants au bâton, en frappant 11 coups sûrs pour remporter la victoire au compte de 12 à 2.

Aurèle Durant, du club gagnant, n'a accordé que 4 coups sûrs et a retiré 7 hommes au bâton. C. Verrier, champ centre des Pieds Légers a été l'étoile de la partie avec trois coups sûrs, tandis que R. Chassé, E. Hallé ainsi que A. Durant ont frappé des deux-buts.

Pour les perdants, Bedard a cogné un trois-buts.



NOUVEAU PRESIDENT: Lors du 37ème congrès annuel de la Canadian Amateur Hockey Association tenu la semaine dernière à Banff, DOUG GRIMSTON, de New-Westminster, C.-B., a été élu président pour la saison 1950-51. Agé de 50 ans il succède à Al Pickard, de Regina, Sask.

Activités chez nos amateurs

L'équipe de balle-molle Turcotte & Fils aimerait rencontrer tout club de la Beauce pour une joute devant être disputée dimanche le 18 juin. Pour de plus amples informations s'adresser à Roland Boivin entre 5 heures et demi et sept heures p.m. Tél.: 3-0980.

—o—o—o—o—

Le Latulippe a disposé du Rest. Racine au compte de 7-1, hier. M. Sylvain se signala au monticule pour les vainqueurs, tandis que Théo Hamel assura la victoire des siens, avec un circuit réussi à la sixième manche, avec un coureur sur les sentiers.

—o—o—o—o—

Le club de balle-molle Sport de Québec lance un défi à tout club de l'extérieur de la ville pour jouer dimanche. Pour informations, communiquer avec 4-9316.

—o—o—o—o—

Le club Adélard Cloutier a triomphé du Jacques-Cartier au compte de 16-9, hier soir. Siborne fut le lanceur gagnant et Jacques Couture, le lanceur perdant. Gauvin et Genest se signalèrent également pour les vainqueurs.

—o—o—o—o—

Hier soir, dans l'Association Sportive de Stadaconna, les Castors ont blanchi les Alouettes au compte de 8-0, grâce à la belle tenue du lanceur A. Métivier qui retira onze hommes au bâton et qui n'accorda qu'un seul coup sûr.

—o—o—o—o—

Les Sénateurs de l'Association Sportive de Stadaconna lancent un défi à tout club de la ville ou de l'extérieur. Pour informations, M. Mercier tél.: 3-0140, entre 6 et 7 heures. Dimanche, les Sénateurs aimeraient rencontrer les clubs Montmagny ou Ste-Anne de Beaupré.

—o—o—o—o—

Le club Chez Yvan lance un défi à tout club Intermédiaire, pour jouer demain. Pour informations, Alex Jobin, tél., 4-3206.

—o—o—o—o—

Le club Tom Pouce dirigé par Guy Bédard a disposé du St-Albert-le-Grand au pointage de 13 à 12 avant hier soir, au parc Victoria.

Gaston "Stand By" Cauchon a frappé 4 coups sûrs en cinq apparitions dont un coup de circuit. Boswell Caouette a aussi frappé 3 fois en lieu sûr en 5 essais pour le Tom Pouce.

Le Tom Pouce lance un défi à tout club intermédiaire pour jouer en fin de semaine, principalement au Château-Richer. Prière de communiquer avec Guy Bédard, tél.: 3-6201 entre 6 et sept heures p.m.

Le Monier l'emportait hier soir aux dépens du Bilodeau au pointage de 9 à 4 au terme d'une joute disputée à Stadacona. Pour les vainqueurs H. Gendron et Yvan Gendron se signalèrent en frappant respectivement pour le circuit et un coup de trois buts et C. Therrien brillait également au marbre avec 3 coups sûrs en 3 apparitions.

DESCHAILLONS

Mariage

Samedi dernier, avait lieu le mariage de M. Jean-Paul Spénard, à Mlle Pauline Lemay.

Décès

A l'âge de 82 ans et huit mois, est décédée Dame Clémence Belleau, épouse en premières noces, de feu M. Rodrigue Soucy, et en secondes noces, de M. Charles Ferrier. Ses funérailles eurent lieu, ces jours derniers.

M. Alphonse Barabé, médecin de Hull, est décédé la semaine dernière, en cette ville, à l'âge de 53 ans et trois mois.

Outre son épouse, née Jeanne-Berthe Beaudet, il laisse dans le deuil, une fille et un fils, ainsi que plusieurs frères et soeurs.

Le service a été chanté à Hull, et l'inhumation se fit au cimetière de Deschaillons.

Nos condoléances.

Naissance

Marie-Julienne-Francine, enfant de M. et Mme Paul-Emile Houde (Léonie St-Onge). Parrain et marraine, M. et Mme Paul-Emile Habel, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Edouard Houde, tante de l'enfant.

LECLERCVILLE

Tableau d'honneur

Tableau d'honneur pour le mois de mai, élèves du couvent de Ste-Emilie:

10e année : Mlles Pauline Beaudet, Lise Parrot, Louise Beaudet.

9e année : Mlles Thérèse Lemay, Céline Filteau, Julienne Boucher.

8e année : Mlles Lise Leblanc, Carmelle Lemay, Cécile Beaudet.

7e année : Mlles Lucille Hébert, Lérilda Auger, Louise Leclerc.

6e année : Mlles Lucie Beaudet, Hélène Lemay, Charlotte Lemay.

5e année : Mlle Marcelle Beaudet, M. Emilien Beaudet, Mlle Auréa Leclerc.

4e année : Mlles M.-Claire Beaudet, Françoise Lemay, Claire Filteau.

3e année : Mlles Gisèle Guimond, Aline Beaudet, Lucie Leblanc.

2e année : Mlle Nicole Daigle, M. Charles-Henri Lemay, Mlle Jacqueline Beaudet.

1ère année : MM. Jacques Lemieux, Jacques-André Lemay, Gabriel Beaudet.

Les gros canons

(Par la P.A.)

	PJ	AB	P	CS	PC
Kell, Tigers	49	294	43	77	.378
Evers, Tigers	41	165	35	61	.370
Musial, Cardinals	46	172	38	63	.366
Dropo, Red Sox	42	178	34	65	.365
Slaughter, Cards	49	194	37	68	.351
Snider, Dodgers	47	191	37	65	.340

Circuits Ligue Américaine, Williams, Red ox, 19; Ligue Nationale, Kiner, Pirates 13.

Points produits — Ligue Américaine: Stephens et Williams, Red Sox 64; Ligue Nationale Sauer, Cubs 43.

Trophées décernés à des quilleurs

Courville, (DNC). Une intéressante fête paroissiale groupait dimanche soir, le 4 juin, à la salle de Courville, une assistance considérable pour la distribution des trophées et de prix en argent aux diverses équipes locales qui remportèrent, durant la saison des succès dépassant avantageusement les scores des années précédentes.

L'équipe des jeunes comprenait 40 joueurs répartis en huit équipes. L'équipe championne, celle de M. Claude Martel, capitaine, avait, pour co-équipiers, M. le curé Turcotte, MM. Charles Giroux, Yves Garneau et Philippe Côté.

L'équipe finaliste comprenait MM. Charles-Aimé Boutet, capitaine, M. St-Pierre, Richard Giroux, Robert Lafrance, Louis-Philippe Garneau.

Le meilleur triple en équipe fut joué par l'équipe de Roland Boutet qui scora 2,257 points. La meilleure partie en équipe fut de 829 et jouée par l'équipe Germain Giroux.

Records individuels : Philippe Garneau, 153. ; Laurent Garneau, 144.4 ; Laurence Galarneau, 143.5; Roger Giroux, 143.2 ; Claude Martel, 142.4 ; Germain Giroux 142.3 ; Lucien Villeneuve, 142.2; Roland Boutet, 141.5 ; M. St-Pierre, 140.4.

Le meilleur triple individuel fut de 612 et joué par M. Louis-Philippe Garneau. M. Patrice Giroux joua la meilleure partie en atteignant 247 points.

La ligue des hommes mariés, comprenait 30 joueurs formant six équipes. L'équipe championne fut celle de M. Lucien Garneau, capitaine, Alphonse Fortin, Ernest Clarke, J.-E. Garneau, Jos. Bélanger, Adélard Latulippe étaient les co-équipiers.

Formalent l'équipe finaliste : MM. L.-P. Vézina, capitaine, Marcel Giroux, René Laplante, Henri Garneau, M. Chevrette.

Records individuels : Lucien Garneau, 135.7 ; P.-Emile Boutet, 130.43 ; R. Latulippe, 129.6 ; A. Crépin, 129.5 ; L.-P. Vézina, 128.31 ; R. Bélanger, 128.3 ; René Laplante, 126.7.

Le meilleur triple en équipe fut remporté par l'équipe Edgar Bissonnette au score de 2041. Cette même équipe joua aussi la meilleure partie : 791. Le meilleur triple individuel fut de 527 et joué par M. P.-E. Boutet. M. Edgar Bissonnette roula la meilleure partie individuelle, 207.

La ligue féminine était formée de 30 joueuses réparties en six équipes. Mlle Jeannine Laperrière était capitaine de l'équipe championne qui comprenait en outre Mlles Olivette Côté, Ehel Grenier, F. Bernard, Thérèse Garneau, Mme Roland Verrette.

Equipe finaliste : Marthe Boutet, capitaine, Christine Grenier, Mmes Albert et René Dubé, Mme Marcel Giroux.

Le meilleur triple en équipe, joué en 1950, le fut par l'équipe de Mme Gaudias Bernard.

La meilleure partie en équipe fut jouée par l'équipe de Mme G. Bernard, 750. Voici maintenant quelques records : Jeannine Laperrière, 115.9 ; Mme G. Bernard, 112.7; Marthe Boutet, 107.5 ; Mme A. Dubé, 105.14 ; Mme Léo Laperrière, 103.6 ; Gladys Ansell, 101.7 ; Mme Alphonse Fortin, 100.38 ; Mme C.-A. Boutet, 966.5.

Le meilleur triple individuel fut joué par Mme Albert Dubé, 452 ; la meilleure partie individuelle, par Mlle Jeannine Laperrière, 181.

Tournoi-surprise mixte.

Champions : Mlle Marie-Paule Garneau, MM. Laurence Galarneau et Philippe Giroux. Finalistes : Ethel Grenier, René Laplante et Philippe Garneau. La meilleure partie individuelle féminine fut roulée par Mlle Marie-Paule Garneau et fut de 164 ; chez les hommes, M. Napoléon Nadeau, 222. Meilleur triple à 3 joueurs: 1.380, Marthe Boutet, A. Fortin, Ph. Giroux. Meilleure partie à trois joueurs: 479, Marie-Paule Garneau, L. Galarneau, Ph. Giroux.

Le meilleur triple individuel chez les dames : M. Boutet, 439; chez les hommes, René Garneau, 575.

Le record de la salle paroissiale fut de 296 et remporté ptr Claude Martel. Mme Gaudias Bernard remporta la meilleure partie doe la ligue Q.-District : avec le score de 205.

M. le curé Turcotte, après avoir lu la liste des prix, adressa des remerciements pour le travail accompli par Mlle Florence Giroux et M. Mathias Chaput. Il souligna l'esprit de bonne entente régnant dans les équipes et se dit heureux de constater les progrès réalisés par les joueurs sru les moyennes des points comparativement aux années précédentes.

Mlle Jeanne Lajoie, 47, rue Tessier, Courville fut l'heureuse gagnante d'un prix offert par les RR. SS. du T. Saint-Sacrement à l'occasion d'une râfle. M. et Mme Georges Chalifaur contribuèrent par leur travail au succès de ce tirage. Un programme cinématographique compléta la soirée.



Le cheval Middleground, à gauche, des écuries King Ranch a remporté les honneurs du derby de Kentucky par une longueur, à la piste du parc Belmont, dans l'état de New-York. Hill Prince, un autre favori, conduit par Eddie Arcaro, termina aux derniers rangs. Middleground était monté par Willie Boland. (Central Press)

Courses variées à Shawinigan

Shawinigan (DNC. Un intéressant festival a eu lieu ces jours derniers, au collège Saint-Georges, à Shawinigan-Sud.

Le gagnant du trophée Henri-Paul Robitaille a été M. Claude Beaulieu, qui a remporté une course de bicyclette "précision" en 1 minute 45 secondes. Le deuxième position a été prise par M. Jacques Brouard.

Dans une course "précision" offerte aux garçons de moins de 13 ans, la victoire a été remportée par Denis Bruneau. Voici le détail de cette épreuve.

Une course en bicyclette, pour les grands, de trois milles, a été gagnée par Jean-Guy Béland, Roger Boisclair, Réal Gauthier, Jean-Jacques Arsenault et André Levasseur.

Une autre course, pour un demi-mille, pour les moins de treize ans, a eu comme gagnants Pierre Jacques, Jean-Claude Ricard, Camille Thelland, Armand Pelletier, Jacques Pilotte.

Des courses à pied ont aussi eu lieu. En voici les résultats:

Classe de 7 ans, les deux premières ont été Réal Jacques et Gilles Lord; classe de 8 ans, les deux premiers ont été François Briant et Jean-Claude Thiffeault; classe de 9 ans, les deux vainqueurs ont té Roland Pronovost et Yvon Marchand; classe de 10 ans, André Rheault et Gilles Lemire l'ont emporté; classe de 11 ans, les gagnants ont été Jean-Louis Briant et Jean-Marie Uadeau.

Bouffons vs Royal 22e

Une fameuse joute d'exhibition est à l'affiche pour samedi soir au stade St-Patrick alors que les Bouffons "Old Timers" rencontreront l'équipe du Royal 22ième Régiment. On attend une grosse foule à cette attraction sortant de l'ordinaire.



BILLETS de SAISON — Ligues SENIOR et JR "A" — 1950-51

Le RENOUVELLEMENT des CARTES de SAISON 1949-50 se TERMINERA le 17 JUIN

SAMEDI à MIDI

Se présenter à l'ancien COLISEE — 9.00 a.m. — 5.00 p.m. chaque jour, et samedi, le 17 juin, 9.00 a.m. à MIDI

DEPOT EXIGE — SENIOR : Loges, $1.50 — Mezzanine, $1.25 — PAR SIEGE — JR "A" : Loges, $1.00 — Mezzanine, $0.75

Pour CHACUNE des TROIS DERNIERES JOUTES de la CEDULE REGULIERE — Pour information : 5-5129



Cette Famille Heureuse

Prend du 'SEL DE FRUIT' ENO'S



Une famille heureuse est une famille en bonne santé . . . et, partout, les familles heureuses comptent sur le 'Sel de Fruit' d'ENO comme relâchant doux. Si des maux de tête sourds ou un abattement se font sentir, peut-être sont-ils dus à la *constipation*. Une dose de 'Sel de Fruit' d'ENO pétillant tous les matins, quand vous en avez besoin, peut aider à supprimer ces conditions de l'organisme. Rendez votre famille heureuse — grâce à ENO. Achetez le grand flacon économique chez n'importe quel pharmacien aujourd'hui!

Le "Sel de Fruit" d'ENO est employé dans le monde entier depuis plus de 75 ans.

Antiacide Doux — Laxatif Bénin

MUTT et JEFF — Jeff fait sa sieste après le dîner ! — Par Bud Fisher



MANDRAKE, le magicien — Par Lee Falk et Phil. Davis



Les vainqueurs au tennis Victoria

Mlle Françoise Grenon et M. Roger Moisan ont remporté, dimanche après-midi, les honneurs du tournoi "Jitney", en disposant de Mlle Pierrette Bois et M. Jean-Paul Gourdeau. Une quarantaine de membres prirent part à ce tournoi, qui fut très intéressant.

Une coupe fut remise à Mlle Grenon et à M. Moisan, auxquels nous offrons nos sincères félicitations.

Turzo Portuguez à l'entrainement

Montréal, 15 (DNC) Tuzo Portuguez était attendu à Montréal ce matin et il poursuivra son entrainement à la Palestre Nationale. Ce pugiliste, qui a créé une belle impression à ses débuts aux Etats-Unis, même s'il fut défait deux fois, en sera à sa première apparition à Montréal.

Il sera accompagné de son gérant et de son entraineur, mais il aura recours au gymnase de la Palestre Nationale. Les fervents locaux de la boxe auront ainsi l'occasion de le suivre étroitement avant le combat qu'il livrera contre Laurent Dauthuille mardi prochain au Forum.

Le promoteur Godbout a finalement réussi à trouver un adversaire pour Armand Savoie. En effet, Danny McCall, un Irlandais, venant de Philadelphie, a accepté de venir à Montréal pour rencontrer la sensation du Griffintown dans un combat de huit rondes.



Ouverture de la crosse à Montréal

Montréal, 15 (DNC) — Liz Laborgne, ancien gardien de buts des Indiens de Caughnawaga de 1932 à 1938, a été nommé gérant des Indiens de la ligue Senior de La Crosse qui fera ses débuts dimanche prochain. Lors de l'ouverture de la saison, les Indiens rencontreront le Ville-St-Pierre. On a annoncé hier que Ronnie et Gerald Delisle, Earl et Dave Lafleur, Gene Taylor, Richard Jacco, Bud White, Frank Curotte et Jos. Hemlock joueraient pour les Inudiens durant la prochaine saison.

Le Ville St-Pierre tiendra une importante pratique demain soir a la boite de la crosse de Ville-St-Pierre. Roger Desrosiers, instructeur de cette équipe, invite tous les joueurs à cette pratique. Tout indique que Donat Gauthier sera le gardien de buts de cette équipe dimanche prochain.

C'est dimanche après-midi que se fera l'ouverture officielle du nouveau stade de la crosse, situé à l'angle des rues Dorion et Ste-Catherine.

Gordie Marriotte, président de la Q.L.A. et Emile Gauthier, président de la ligue Senior, ont annoncé que les arbitres seront très sévères cette saison. Tommy Shore et René Couture seront les arbitres de la joute d'ouverture au stade de l'Est.

ST-AUBERT

Réunion

La réunion des dames fermières avait lieu récemment, à la salle paroissiale.

Récolte

Nos cultivateurs arrachent actuellement les racines des ellébores, plantes médicinales. La récolte est abondante.

Va-et-vient

Le R. Père Joseph Bernier, eudiste, est actuellement chez son père, pour les vacances.

—M. l'abbé William Vachon, vicaire, est à St-Jean Port-Joli, pour les Quarante-Heures.

Examens

Les élèves de la paroisse subiront leurs examens, la semaine prochaine.

BUCKLAND

Baptême

Joseph-Joachim-Jean - Paul, enfant de M. et Mme Ovide Corriveau (Hélène Chouinard). Parrain et marraine, M. et Mme Joachim Chabot, oncle et tante de l'enfant.

Décès

M. et Mme Arthur Boutin, née Simone Larochelle, ont eu récemment la douleur de perdre leur enfant.

Nos condoléances.

Mariage

Récemment, était béni le mariage de M. Lauréat Vachon, fils de M. et Mme God. Vachon, à Mlle Jeannette Couture, fille de M. et Mme Jos. Couture.



Ces gentilles vedettes du tennis représenteront les Etats-Unis, aux tournois de Wimbledon, qui débuteront bientôt. Ce sont de gauche à droite, Nancy Chaffee, Doris Hart, Mlle Schofield, Midge Buck, capitaine de l'équipe, Margaret du Pont et Louise Brough. Mlle Brough triompha de Madame du Pont pour ainsi défendre avec succès le championnat de Wimbledon qu'elle avait rapporté en 1948. C'était la quatrième fois consécutive que le titre était gagné par une américaine. (Central Press)

Les courses au Laval Yacht Club

Afin de renseigner les amateurs québécois et lévisiens qui s'intéressent aux régates au Laval Yacht Club de Montréal, voici le résultat des courses disputées dimanche dernier:

Hors-bord Hydro. Classe A.
1er. 259 C. Taylors, Verdun, Mont.
2me. 27 R. Langlois, Lévis, Québec.
3me. Also-Ran, Art. Moratte, Lévis, Québec.
B.9 de Harold E. Hyatt, Fitchburg, Mass. a chaviré deux fois.

Hors-bord Service runabout. Classe C.
1er. 237—Guy Larose, Ste-Anne-de Bellevue, P. Q.
2me. 233—Mark Taylor, Ste-Anne de Bellevue, P. Q.
3me 225—Bert Claxton, Ste-Anne de Bellevue, P. Q.
271 de Henry Val a chaviré à la première course.

225 P.C. 2me division
1er. Kingcok—N. Haineault, Cornwall, Ont.
2me Spit Fire—J.-P. Clermont, Montréal
3me Jop. Pie—R. Legault, Pointe-Claire

Canot automobile de plaisance (Sans limite
1er Allo B.B.—Dr L. Dolbec, Montréal.
2me Miss Beloeil—Z. Demers, McMasterville
3me Little Guy—L. Tessier, Montréal.

225—1ère division
1er Capt. Morgan—P. Patrie, Montréal.
2me Léopard—B. Fortin, Verdun
3me Sally Ann—J.-B. Théberge, Marieville.
Le Sally Ann a été disqualifié dans la première course.
Le Capt. Morgan a établi un record sur le droit de 90.06 de mille à l'heure, et sur le parcours avec le Léopard un temps de 78 milles à l'heure.

Captivantes courses de chevaux à St-Georges

St-Georges de Beauce (DNC) Des centaines d'amateurs de courses de chevaux sous harnais ont apprécié le programme présenté dimanche dernier sur la piste locale. Carl B. Herbert a payé aux parieurs qui avaient misé sur lui $188.10.

STAKE: 2.22 AMBLE
Honey Hanover 1-2-4; Volo Frisco 5-7; Prince Lee 3-5-6; Queenie Grattan 9-8-7; Nottingham Adan 2-1-2; Cherrie Pie 7-R; Even up 4-4-3; Jungle Monn 6-6-5; Rico Boy 8-10-R; Carl. B. Herbert 10-3-1. — Temps: 2.17 2.19 2.19.

FREE FOR ALL TROT:
Mont Hanover 1-3-2; Stave Braden 4-4-4; Max Bingen 2-1-1; John Wilburn 3-2-3; Lucille Guy 5-5-5; Pegasus McBride 6-6-5. —Temps: 2.16, 2.16, 2.15. Au pari $7.00.

CLASSIFIE TROT:
Lee Tood 6-7.3; Bobby King 8-R; Walter Henley 1-1-1-1; Georges Guy 4-5; Just Alice 2-2-2; Mary King 5-6-6; Dilm Guy 3-5-5; Mona Tide 7-3-4. — Temps 2.22, 2.23, 2-24.

ST-RAPHAEL

Mariage

Le mariage de Mlle Thérèse Dallaire, fille de M. et Mme Edgar Dallaire de notre paroisse, à M. Vincent Laflamme, des Etats-Unis, a été célébré récemment.

Le mariage de Mlle Suzanne Veilleux, fille du Dr J.O. Veilleux, à M. Albert Rémillard, a été célébré ces jours derniers.

Nos voeux de bonheur.

Décès

Dame Elise Breton, épouse de M. Gaudiose Boissonneault, est décédée dernièrement, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, à l'âge de 62 ans. La défunte a été inhumée à St-Raphaël.

Va-etvient

Mme Ernest Fradette est revenue dans sa famille, pour compléter sa convalescence.

M. l'inspecteur Nicole a visité les classes de la paroisse, dernièrement

Plusieurs dames fermières se sont rendus à Ste-Justine, pour visiter l'exposition régionale.

Journée des vocations

Les jeunes de la paroisse ont pris part, dernièrement, à une journée des vocations. M. l'abbé C.-Eugène Lapointe était le conférencier.

Après les instructions les élèves se réunirent à la salle du couvent, pour une séance récréative, organisée, par les religieuses et leurs élèves.

La journée se termina par une procession, dans l'église paroissiale.

Fête des mères

La fête des mères fut un véritable succès, chez les dames fermières de notre paroisse. Après le programme récréatif, il y eut un goûter.

Chaque dame fermière, mère de famille, reçut un cadeau, don des demoiselles fermières et du comité d'amusement.

Soirée

Les religieuses du couvent ont organisé, avec le concours de leurs élèves, une soirée récréative. Mlle Isabelle Naud, de Portneuf, donna une conférence sur sa guérison.

M. Armand Beaudoin fut l'heureux gagnant d'un poêle électrique. Ce tirage était au profit des missions d'Haïti.

Les anneaux

Samedi le 10 juin eut lieu à St-Grégoire l'assemblée de la ligue d'anneaux B.C.M. pour la formation d'un comité et l'adoption des règlements. Le comité se compose du président Maurice Larouche; le vice-président Henri Daigle et le secrétaire-trésorier Maurice Barrette.

L'ouverture officielle de la ligue aura lieu samedi à 7.30 hres et six équipes seront en lice. Le Galarneau de Beauport visitera le Barrette; la Feuille d'Erable visitera le Campagnard et les Alouettes se rendront rencontrer les Braves.

Autres joutes dans l'Internationale

Jersey City	110	000	7--9	8	1
Rochester	004	000	0--4	9	0

Spencer, Heller (7) and Yvars, Watlington (7); Reeder and Marshall.

Jersey City	111	300	002--8	13	3
Rochester	013	331	13x-15	15	1

Bowman, Tomasic (4) Fox (8) and Watlington; Yuhas, Copeland (4) and Wilber.

Baltimore	322	402	1--14	17	0
Buffalo	000	100	0--1	5	1

Kennedy and Under; Hausmann, Byrd (1) Wade (4) and Novick.

Springfield	000	010	4--5	6	0
Toronto	002	100	3--6	9	2

Spicer, Costollo (5), Valenzuela (7) Porto (7) and Peden; Thompson and Plumbo.

Springfield	000	000	030	02-5	9	2
Toronto	100	002	000	00-3	8	3

Kelly, Costello (7) Spider (8) and Burgess; Trinkle, Brittin (10) and Oswald.

Les vedettes des ligues majeures

(Par la P. A.)

LIGUE NATIONALE

Au bâton — Musial, St-Louis, 366.
Points comptés — Jethroe, Boston, 42.
Points produits — Sauer, Chicago, 43.
Coups sûrs — Slaughter, St-Louis, 68.
Doubles — Robinson, Brooklyn et Musial, St-Louis, 19.
Triples — Musial, St-Louis, 6.
Circuits — Kiner, Pittsburgh, 13.
Buts volés — Jethroe, Boston, 9.
Retraits — Spahn, Bolton, 62.
Lanceurs — Miller Philadelphie, 4-0, 1.000.

LIGUE AMERICAINE

Au bâton— Kell, Détroit, .378.
Points comptés — Williams, Boston, 57.
Points produits — Stephens, et Williams, Boston, 64.
Coups sûrs — Kell, Détroit, 77.
Doubles — Kell Détroit, 18.
Triples — Doerr, Boston, Henrich, New-York et Dillinger, Philadelphie, 6.
Circuits — Williams, Boston, 19.
Buts volés — Dillinger Philadelphie, 5.
Retraits — Reynolds, 66.
Lanceurs — Sandford, New-York, 4-0, 1.000.

Association Américaine

Milwaukee	001	001	000--2	8	1
Indianapolis	020	000	001--3	5	2

Perry, Nichols (6) and Lakeman; Muir, Pierro (5) Lapalme (6) and Ballinger, Fitzgerald (8)

St-Paul	010	001	000--2	9	1
Toledo	010	000	000--1	4	0

Haugstad and Anderson; Neville and Mordarski.

Minneapolis	000	100	000--1	2	2
Colombus	100	100	00x--2	9	0

Ayers, Pearson (8) and Drescher; Coleman and Sherbarth.

Kansas City	002	010	000--3	10	0
Louisville	200	000	000--2	7	0

Ford and Drescher; Coleman, Mueller (8) and Sherbarth.

Feu M. W. Godbout

St-Gervais, Bell. (D.N.C.). Les funérailles de M. Wilfrid Godbout, décédé subitement à l'âge de 44 ans, ont eu lieu dernièrement.

Le défunt laisse dans le deuil, son épouse, Mme Goudbout; ses frères, MM. Achille, Joseph, Alphonse, Jean, Louis, et Wellie, de St-Gervais et Emile, de l'Abitibi; ses soeurs, Mme Cyrille Vermette (Irma), Mme Gérard Vermette, (Mary), et Mme Jos Lemelin (Anna), ainsi que trois jeunes enfants.

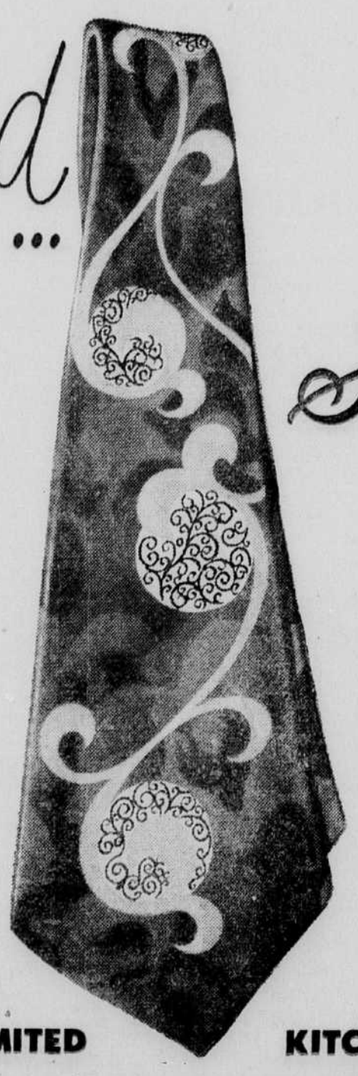
Nos sincères condoléances.







Papa s'y attend...



Forsyth

Aidez-le à se faire beau . . . faites-lui vraiment plaisir . . . Il sera toujours fier de porter les confections Forsyth que vous lui donnerez pour la Fête des Pères.

Quel que soit votre choix . . . cravates Forsyth aux couleurs et dessins discrets ou frappants . . . chemises durables qu'on dirait faites sur commande . . . d'une coupe et d'une apparence impeccables . . . pyjamas Forsyth "pour dormir comme un roi" . . . vous ferez la joie de papa, le jour de la Fête des Pères, et il s'en souviendra longtemps.

Faites une "carte de modes" de votre papa—donnez-lui du Forsyth pour la Fête des Pères, le 18 juin.

"ON NE REGRETTE JAMAIS L'ACHAT D'UN ARTICLE DE QUALITÉ" ENR.

- *CHEMISES*
- *CHEMISES DE SPORT*
- *PYJAMAS*
- *CRAVATES*
- *SHORTS*
- *FOULARDS*
- *MOUCHOIRS*

JOHN FORSYTH LIMITED **KITCHENER, ONT.**

47-35

DISQUES



R.C.A. Victor

— *33 1-3 RPM* —

LM-1001 5.45 — GAIETE PARISIENNE par l'orchestre des Boston Pops

LM-1002 5.45 — SCHEHERAZADE Orchestre de San Francisco

LM-6001 10.90 — 9e SYMPHONIE DE BEETHOVEN (2 disques)

— *45 RPM* —

Album WP-263 2.30 — MUSIQUE DE COLE PORTER pour la danse

Album WP-273 2.30 — ERSKINE HAWKINS musique de danse

Album WP-277 2.30 — SPIKE JONES musique pour Charleston

— *78 RPM* —

Album P-262 3.30 — ANDRE PREVIN, pianiste musique populaire

Album P-206 4.15 — BUSY FINGERS par "The Three Sons"

Album P-268 3.30 — RALPH FLANAGAN musique de danse

Valin Enr.

MARCHAND DE MUSIQUE

238 RUE ST-JEAN TEL.: 2-8365 — 28 CHEMIN STE-FOY TEL.: 3-7060

Gaston Brochu, prop.



EMPRUNTEZ SUR VOTRE AUTO à TRANS CANADA CREDIT CORPORATION



Il suffit de votre signature pour emprunter rapidement jusqu'à $2,500 sur votre auto.

Ou, si vous désirez acheter une auto neuve, l'accueillant conseiller de la Trans Canada Credit pourra vous avancer de l'argent comptant. N'oubliez pas que les prêts au-dessous de $1,000, consentis aux emprunteurs agréés, comportent une assurance-vie gratuite. Advenant le décès de l'emprunteur, le prêt est remboursé par une importante compagnie d'assurance canadienne. Les taux sont raisonnables sur tous les prêts de la Trans Canada Credit. Entrevues privées.

Prêts de montants plus élevés faits sur entente spéciale. Québec et Banlieue.

Renseignez-vous à notre bureau local ou téléphonez

106 Edifice du Boulevard, 400 boulevard Charest

Téléphone : 2-4723

Trans Canada Credit

MARISE DUCLAU et sa famille — Tous convoqués ! — Par McEvoy et Striebel



"LE SOLEIL"

publié et imprimé par "Le Soleil" Ltée angle de la Couronne et Saint-Vallier.

Henri Gagnon.
président et directeur-général.

ANNONCES CLASSEES
Tél.: 5-5133

TARIF AU COMPTANT

ligne comptée à mots 0.16
1 insertion, minimum 0.50
Titre individuel (en plus) 0.35

3 annonces de suite pour le prix de 2
24 annonces de suite, même prix que 12
Contrat annuel escompte de 10 p. c

Annonces de l'extérieur

Strictement payables d'avance. Pour ca-se, frais de réexpédition en plus 0.05.

Avis de naissance, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, remerciements, formule régulière $1.00
Mots additionnels 0.03
Annonces de faveurs obtenues $0.50
Avis dans carnet mondain $2.00

Facture non payée dans les 3 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels 0.25

Les annonces devront nous parvenir avant 5 h. p.m., la veille du jour de publication. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant midi, le samedi.

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariage, décès ou note de non responsabilité n'est accepté par téléphone.

ABONNEMENT AU SOLEIL

Prix de l'abonnement au "Soleil" pour Québec, Lévis, Sillery, Ste-Foy, Chicoutimi, Arvida, Jonquière et Kénogami : 30c par semaine de six jours de publication (payable au porteur) ou $10.00 par année, payable à nos bureaux ou à un de nos agents

Etats-Unis : 1 an : $8.00, 6 mois : $4.00, 3 mois : $2.15, 1 mois : 80c.
Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine : 1 an $7.00, 6 mois : $3.50, 3 mois : $1.80, 1 mois : 80c.
Ailleurs au Canada : 1 an : $6.50, 6 mois : $3.25 3 mois : $1.75, 1 mois : 80c.

33 SUCCURSALES

A QUEBEC où vous pouvez donner les annonces au même prix qu'au bureau :

BEAULIEU EUCLIDE,
371, St-Luc. Tél. 5-6050
BLAIS, DAMASE, épicier,
174, rue Ste-Thérèse. Tél. 4-0248
BIGAOUETTE,
1251B St-Vallier. Tél. 4-0421
CLOUTIER, Mlle R.-A.,
1131, rue St-Vallier. Tél. 5-7840
JOS. COTE (Ltée):
Suc. No 2, 26 St-Jean. Tél. 4-0574
Suc. No 3, 232 St-Jean 2-0205
Suc. No 4, 15 Buade 2-0288
Suc. No 5, 459 St-Jean 4-0592
Suc. No 7, 436 St-Jean 4-0580
Suc. No 8, 103, St-Joseph 4-0454
Suc. No 11, 476, 3e Avenue 4-0533
Suc. No 13, 15 Ch. Ste-Foy 4-0262
Suc. No 15, Carré d'Youville Tél. 2-0894
PHARMACIE DE GIFFARD,
101 Ave. Royale. Tél. 4-9162
DELISLE ALEX., restaurant,
121, de la Couronne. Tél. 3-0378
DION RENE,
756, St-Vallier. Tél. 4-0473
DUBE MAURICE, pharmacien,
269, St-Joseph. Tél. 4-3428
FALARDEAU, CHARLES,
33, St-Edouard, Giffard. Tél. 5-8830
FECTEAU & Frère,
70 Blvd Hamel Tél. 7-8107
GAGNON, Mme J.-ALBERT,
4131 Bld. Sir W. Laurier. Tél. 7-1243
GIGUERE, J.-E., tabaconiste,
233, St-Joseph. Tél. 3-0738
357, St-Joseph. Tél. 4-0562
GIGUERE, ROCH,
135 de la Couronne. Tél. 2-0523
GIROUX, ADELARD,
900, 3e Avenue. Tél. 3-0191
LANGEVIN, L.,
Club des Marchands, coin Blvd Charest et de la Couronne. Tél.: 2-0442
PARE, C.-H., 5 rue St-Joseph, Bienville, Lévis. Tél. 827
PARENT, EUG.,
29, du Collège, Beauport. Tél. 86-3463
PHARMACIE COUTURE, YVAN,
2894, 1e Avenue, St-Albert-le-Grand—St-Rodrigue. Tél. 3-5657
ROGER, RENE,
1219, 1ère Ave Tél. 1-3319
ROUSSEAU, J.-B.,
377, St-Jean. Tél. 5-8301
SOUCY PAUL-H., pharmacien,
85, Ave Cartier (coin St-Vallier. Tél. 2-1231
TABAGIE ST-JEAN,
372, rue St-Jean. Tél. 3-5923
TABAGIE CARTIER, Enrg.
111 Ave Cartier 5-5198
DEPARTEMENT DES PETITES ANNONCES DU "SOLEIL"

3a ACHAT DE CREANCES

DEBENTURES : Je suis acheteur de débentures de la ville de Québec-Ouest ainsi que d'autres centres. Paierai bon prix Pour informations s.v.p. TEL.: à 4-0272.

8 AGENTS

AGENTS DEMANDES par tout le Canada ventes bas à carreaux tout laine. Prix manufacture, renseignement sur demande. CASIER 95, haute-ville, Québec, P.Q.

AGENT Vendeur: Grand Special: 3 modèles de Montres, 2 modèles Bracelets, 1 Briquet Atomique, les 6 articles vous coûtent $29. dès vendus, vous rapportent $52. Plus un cadeau valeur $5. sera inclus gratuitement aux 20 premières commandes. Montre garantie d'un an, faites venir commande échantillons immédiatement de J.-D. Jacques, 3850 St-Denis, Montréal, PQ

J.-B. LALIBERTÉ
Liquidateur de stock.
Vendeur en gros.
144 Blvd Charest. Tél.: 3-9194

8 ANIMAUX A VENDRE

MAGNIFIQUES CHIENS Colliers Enrg. âgés 2 — 5 mois, prix $60.00., suivant l'âge. S'adresser L. GABRIEL SAVARD, Val St-Michel, Co. Québec.

9 ANIMAUX PERDUS

PETIT CHIEN noir blanc, perdu depuis 4 juin, au nom Pompon. 2-4374, 26 AVE. STE-GENEVIEVE

10 APPARTEMENTS A LOUER

4 STE-URSULE, 5 pièces meublées, plus chambre bain, poêle, glacière électrique. Mois d'été. TEL.: 2-3128.

CHAMBRE et cuisinette meublées ou non. S'adresser à: 331 1-2 CHAMPFLEURY.

FLAT meublé, chauffé, eau chaude, très propre, pour couple ou jeune fille. TELEPHONE 2-2150.

FLATS, chambres meublés, gaz, bain, fritaire, eau chaude, pour couple ou fille. Libre aujourd'hui. 5-8476.

APPARTEMENT à louer, conviendrait personne seule. S'adr.: 196 DES OBLATS.

GRAND FLAT, 2 pièces à louer, entrée seule 18 FERLAND.

3 APPARTEMENTS à louer très moderne meublés, juillet août seulement $40. mois Appelez entre midi 1 heure, après 5 7-6825.

LOGEMENT, 6 pièces meublées $90.00 par mois, 18 juin, 1er septembre. 83 Marguerite Bourgeois. 7-2377.

APPARTEMENTS meublés, moderne, rue St-Cyrille, 3 pièces, frigidaire, balcon, eau chaude, libre 1er juillet, $75.00 par mois. Ecrire CASIER 424 LE SOLEIL.

APPARTEMENTS à louer, meublés 2 pièces. S'adresser 287 ST-CYRILLE. TEL.: 4-2242.

CHAMBRE boudoir réparé neuf, avec eau, cuisinette, poêle électrique ustensiles, entrée seule, 65 des FRANCISCAINS.

SUITE 2 appts à louer non meublé s'adr. 175 DES COMMISSAIRES. TEL.: 3-2576

FLAT 2 pièces, meublé ou non grande chambre, 2 fenêtres sur rue S'adresser 55, ST-OLIVIER. 2ème étage.

FLAT meublé, éclairé, chauffé 41 CHEMIN STE-FOY.

APPARTEMENT 2 pièces, éclairé, chauffé, eau chaude, service bain. 2061 Blvd BENOIT XV — TEL.: 4-5353.

11 APPARTEMENTS DEMANDES

5 à 6 APPARTEMENTS avec bain à prix raisonnable pour grandes personnes seulement, Soit St-Roch, Jacques-Cartier, St-Sauveur ou St-Malo. S'adresser 4-5097.

13 ARGENT A PRETER

ARGENT PRETER 5 p.c. sur 1ère hypothèque. S'adresser PAUL GRENIER, notaire. 251 Boulevard Charest. Tél.: 3-1531.

ARGENT A PRETER. Commercial Finance Corp., Ltd, 61 RUE D'AUTEUIL. TEL.: 5-6488 ou 3-0450.

De L'Argent
Sans Délai
Pour Vos Affaires
Si vous avez un besoin urgent d'argent faire fructifier votre commerce, emprunter de Trans Canada Credit Corporation. Les prêts d'affaires sont négociés rapidement, privément, dans une atmosphère courtoise. Voyez Trans Canada pour le prêt d'affaires, dès aujourd'hui.
Dans Québec et Banlieue.
TRANS CANADA
CREDIT CORPORATION LIMITED
190 Blvd Charest, Ch. 106, Québec.
Tél.: 2-4723

13 ARGENT A PRETER

$1,000 à $100,00 à prêter sur première hypothèque 5 p. c. L.-E. FORTIER, N. P. 72 DE L'EGLISE. TEL.: 5-9450.

$500 à $75,000 4 1-2 et 5 p.c. sur propriété Québec et environs. 2 ans et plus ou remboursement capital et intérêt 10 à 20 ans. DE LA BRUERE FORTIER, notaire 37 DE LA COURONNE. TEL.: 5-7195.

14 ARGENT DEMANDE

JE PAIERAIS intérêts 6%, 1ère hypothèque, maisons à revenus dans Québec. Ecrire CASIER 408 LE SOLEIL.

CAPITAL additionnel désiré pour entreprise payante dans Québec. Garanties seront fournies. Ecrire CASIER 407 LE SOLEIL.

15 ARTICLES DE MENAGE

ACHETONS meubles, lingerie à vendre, set chambre, laveuse, moulin. A. PRUNEAU. 162 DU PONT. TEL.: 4-0267.

PUPITRES noyer et chêne, laveuse, set de cuisine, chesterfield, etc. L.-J.-A. DEMERS, 183 COURONNE. Tél.: 2-2685.

ACHETONS VENDONS, ECHANGEONS, meubles, poêle, radio, divan, outils, machine à coudre. L. DROLET, 983 ST-VALLIER. 4-9067.

DIFFERENTS articles ménage, frigidaire, laveuse, outils, etc... aussi réparations générales. 304 ST-VALLIER. Tél.: 4-9445.

POELE, set de chambre et set de cuisine à vendre bon marché. 87 ST-JACQUES, Ancienne-Lorette.

SET DE CHAMBRE, très bonne condition, 4 morceaux. TEL.: 4-2555.

16 ASSOCIES

ASSOCIE demandé avec capital $4000.00 pour ligne nouvelle. Ecrivez J. DEMERS. ST-MICHEL CO. BELLECHASSE.

22 AVIONS

AVIONS MINIATURE

Modèle construit ou non. Pièces accessoires, moteur Diesel ou à bougies. ROMEO TANGUAY, 86, 6e AVENUE, Charlesbourg.

24a BICYCLES

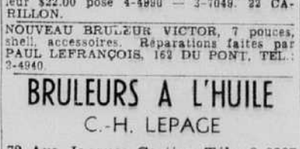
LOTS BICYCLES pour garçons et filles, aussi outillage, et pièces de rechange. 12 MARIE-LOUISE.

WHIZZER DE LUXE, équipé $150.00. S'adresser 526 ST-VALLIER TEL.: 4-5425.

BICYCLE DOUBLE, reconditionné à neuf, bon marché. 333 ST-PAUL, entre 8—5½ p. m.

Bicycles usagés
$20.00 à $35.00
Bicycle course $62.50
3 vitesses .....
Paul Turcotte
210, 13e Rue. tél : 4-2650

MOTOCYCLETTES 1950
PANTHER
De Luxe 4 vitesses
Valves en tête
Modèle 250 C.C. $435.
Modèle 350 C.C. $530.
Bicycles neufs et usagés
Pièces et accessoires
J. ALB. VOYER
188 Du Pont
TEL.: 2-7493

MOTOCYCLETTES
1950

TRIUMPH $569.00 à $660.00
HARDLEY-DAVIDSON
$875.00 à $1097.50
FRANCIS BARNETT $295. à $320.
ARIEL 4 CYLINDRES $495. à $870
JAWA $275. à $395
DOT, 200 CC 4c $335.
BICYCLE CCM $49.50
BICYCLE de COURSE $58.50
Accessoires et pièces de toute marque
Catalogue gratis
Ouvert tous les vendredis soir
NAP. COTE
4, rue St-Joseph, Québec

25 BOIS DE CONSTRUCTION

AUGER & AUGER

BOIS, MATERIAUX CONSTRUCTION, Colombie, bois à plancher, bardeaux d'asphalte, finition isolante (Ten-Test). AUGER & AUGER, 47, INDUSTRIELLE. TEL.: 2-6891.

29 BRULEURS A L'HUILE

UNE AUBAINE: Brûleur Kresno & Blue-Glow, $29.50 posé. EUG. DESROCHES, FILS, Enrg., 1039 rue ST-VALLIER, Qué. TEL.: 3-8014.

BRULEURS A L'HUILE Champion vente service gros et détail, garantie du manufacturier par écrit pour 5 ans QUEBEC METAL PRESSING, INC., 340, 5e RUE. TEL.: 3-5639.

BRULEURS neufs pour camp $12.50, 2 feux 2 mèches. 22 1-2 Carillon. Tél.: 4-4986.

INSTALLATION gratuite avec brûleur Victor Lynn, ABC 7 pouces. Aussi brûleur $22.00 posé 4-4986 — 3-7049. 22 CARILLON.

NOUVEAU BRULEUR VICTOR, 7 pouces, shell accessoires. Réparations faites par PAUL LEFRANÇOIS, 162 DU PONT. TEL.: 3-4940.

BRULEURS A L'HUILE
C.-H. LEPAGE
72 Ave Jacques-Cartier. Tél.: 2-2207

30 BUREAUX A LOUER

BUREAU à louer avec service d'ascenseur S'adresser: 132 St-Jean, Louis Cassulo.

BUREAU NEUF A LOUER

CONVIENDRAIT pour professionnel. S'adresser BANQUE ROYALE LIMOILOU. Tél 2-2948.

BUREAU A LOUER

LOCAL A LOUER — Un 2ième plancher comprenant près de 1600 pieds carrés. Bâtisse neuve bien aérée, éclairée et facile d'accès pouvant convenir pour bureaux. Situé au centre des affaires : coin St-Joseph et St-Dominique. Parquage pour machines à proximité. Information 21 rue ST-JOSEPH, Québec. TEL.: 2-3952.

35 CHALETS A LOUER

LAC ALLAIN, St-Raymond, chalet meublé, 3 pièces, $100.00 pour saison avec embarcation. S'adresser: Restaurant du lac Maurice Bédard, Tél.: 5-8214.

2 CHALETS à louer 5 pièces. S'adresser: Eug. BOILARD, Lac St-Joseph, TELEPHONE 603-5-5.

ST-ROMUALD. — A louer ou vendre, 4 pièces, vue magnifique sur fleuve, habitable à l'année, eau, électricité. TEL.: 1543 ou 7-7931.

CHALET LOUER à la semaine, lac LA RETENUE, canotage, pêche à la truite. Tel.: 4-4791.

CHALET à louer, 2 appartements, meublés, à Notre-Dame des Laurentides, près du jardin, autobus à la porte. S'adresser à: 3-8954. A. CARMICHAEL.

AU LAC SERGENT, sur le bord du lac avec eau, électricité. Tel.: 3-9386.

CHALETS meublés à louer, saison d'été, et à la semaine, situés chemin lac Beauport. S'adresser sur les lieux. ANTONIO CLOUTIER, 4-2387 — 2-6488, Lac Beauport 591.

LAC ST-JOSEPH, chalets à louer à la semaine, au mois, eau chaude et froide, meublés, pour couple sans enfant, faire réservation d'avance. TEL.: 3-1873 ou 603-5-22.

CHALET D'ETE à louer, situé route club golfe Loretteville, 6 appartements, eau courante, chambre bain, électricité, grand terrain. TEL.: 7-6248.

CHALET meublé, louer ou vendre, près du fleuve eau courante, électricité, plage privée. S'adresser Maurice Allard, St-Nicolas, tél.: 618 sonnez 2, ou Tabagie Allard, 426 St-Jean. 4-1958.

LAC BEAUPORT, petit chalet sur bord rivière, meublé, électricité, autobus, commodité alimentaire. $135.00. TEL.: 4-8933 5-7456.

35 CHALETS A LOUER

CRESCENT BEACH, chalet à louer, 2 pièces meublées. S'adresser 7-5470 ou 3-2362.

PRES de la rivière, deux appartements meublés, prix $90.00 pour saison. TEL.: 3-3523 ou 7-6073.

CHALET à N.-D. des Laurentides, route des Dames, s'adr. Roméo Brochu 10 Marché Champlain, Québec TEL.: 2-0422.

ST-FRANÇOIS, I. O., près grève, meublé, vaisselle fournie à semaines ou au mois. S'adresser GERARD LACHANCE. 4-8411 local 294.

A LOUER chalet d'été meublé situé au Lac Sergent, prix modéré. S'adresser H. BELANGER TEL.: 2-4711 ou 4-3156.

CHALET NEUF, 4 pièces Lac St-Augustin, coté-sud. S'adr: A-MYRAND — 4-1881.

4 APPARTEMENTS meublés, chambre toilette, évier, électricité, service autobus, belle vue sur fleuve près quai gouvernement Deschaillons 50 SALABERRY 4-1413.

DEUX CHALETS à louer, $125.00 pour la saison, meublés à Ste-Thérèse de Beauport. TEL.: 2-7556.

36 CHALETS A VENDRE

LAC ST-JOSEPH. — Joli chalet situé 2e Avenue. 500 pieds du lac, droit plage. — Grand terrain, petit chalet sur même terrain meublé. R. DE ROSA. 4-7606.

LAC BEAUPORT. Maison 4 pièces, habitable à l'année. Belle location. L.-P.-R. THIBODEAU. 323 Blvd Charest. 2-8115.

A SACRIFIER chalet neuf, eau, toilette, électricité. Conditions faciles. S'adresser à 5-7222.

LAC BEAUPORT — Près Auberge et Relais. Chalet moderne, 8 pièces, sous-sol, buanderie 2 chambres, meublé si désiré. Valeur $10,000 pour $8,000. Comptant $3,500. Balance facile. RAYMOND DE ROSA. 189 ST-JEAN. TEL.: 5-5914.

LAC ST-JOSEPH. Joli chalet situé 2e Avenue, 500 pieds du lac, droit plage. Grand terrain, petit chalet sur même terrain, meublé. R. DE ROSA, tél. 5-5914.

CHALET a vendre meublé avec chaloupe au Lac Trois-Saumons. Tél.: 7-8579.

CHALET à vendre St-Nicolas 10 milles de Québec, 4 pièces, près fleuve, bel endroit, visible tous les soirs. TEL.: 2-6714.

CHALET 18x20 avec solage terrain 80 x 150, habitable à l'année, 1-4 mille passé le lac Clément $1,500, comptant. S'adresser: GERARD GUAY, 101-103 D'Abraham TEL.: 2-3707.

4 APPARTEMENTS, habitable année meublés, terrain 100x100, électricité, eau, 10 milles Québec. Prix $1,500.00. 2-8420.

LAC ST-AUGUSTIN côté nord et côté sud, $1,000. Comptant, balance comme loyer. HELEPHONE. 4-6921.

ST-PIERRE Charlesbourg près du jardin, 5 pièces eau, électricité, aussi grand terrain 190 x 100. TEL.: 3-8497.

CHALETS A VENDRE dans différents endroits. Prix $900.00 en montant. O. LEROUX. 525, 3e Avenue. TEL.: 4-3836.

CRESCENT BEACH, chalet, 4 appartements toilette, électricité, plus garage. Près autobus. TEL.: 7-3611.

PETITE BATISSE 12 x 9, pouvant servir pour chalet d'été, très propre. S'adresser EMILE ROUTHIER, 138 rue ANNA. 2-9633.

CHALET A VENDRE Val St-Michel, magnifique terrain avec de beaux arbres, de 50 x 150, 50 pieds carrés en traises. C.-R. CANTIN, 175 de la SALLE. TEL.: 3-6910.

LAC ST-JOSEPH, poli cottage, veranda vitrée, meublé, près de plage payable comme loyer. Notaire SAMSON, 166, rue ST-CYRILLE. TEL.: 5-6083.

AUBAINE, offre raisonnable chalet et terrain, vendra avec condition si désirée très belle place situé ST-FELIX CAP ROUGE. S'adresser 133 LA COURONNE. TEL.: 1-8385.

NOTRE-DAME DES LAURENTIDES, 5 pièces, beau terrain, endroit idéal. Véritable occasion. WILLIAM ROGER. TEL.: 4-2542.

CHALET NEUF, situé Notre-Dame des Laurentides, place tranquille, beau beaucage. TEL.: 3-7336.

38 CHAMBRE ET PENSION

CHAMBRE et pension pour 2 frères, 2 amis dans famille privée. 358, 4e Rue 3-8740.

CHAMBRE et pension pour 1 ou 2 messieurs seulement. S'adr.: par téléphone. 4-9721

CHAMBRE et pension pour monsieur distingué. S'adresser: 19 SCOTT.

CHAMBRE, saison d'été ou année, pension si désirée, près de la ville, église. TEL.: 7-4744.

GRANDE CHAMBRE avec pension pour monsieur S'adresser 214 D'AIGUILLON. TEL.: 4-3261.

40 CHAMBRES A LOUER

GRANDE CHAMBRE avec lavabo, conviendrait pour couple marié. S'adresser: 64 ST-JEAN.

CHAMBRE A LOUER, eau chaude à l'année. S'adresser: 32 BOURDON, St-François d'Assise. TEL.: 4-4434.

2 GRANDES CHAMBRES ensoleillées, téléphone, bain, possession immédiate. 59 Mgr ROBERT, Beauport. TEL.: 66-3829.

DE PREFERENCE demoiselle, personne sérieuse et distinguée. S'adr.: 117 DE L'EGLISE. Appt. 3.

GRANDE et petite chambres, meublées, correspondant ensemble, avec garde-robes. 84 RUE DES PRAIRIES.

BELLE GRANDE CHAMBRE avec fenêtre sur rue bien meublée, usage bain. Tél. 27 ST-CYRILLE. 3-9121.

GRANDE CHAMBRE en avant, réparée en neuf, droit cuisine, libre, vendredi 66 LA-TOURELLE

CHAMBRE à louer, très propre, permis cuisine, eau chaude à l'année. 86 rue ST-LOUIS

MONSIEUR distingué, jolie chambre propre, garde-robes, lavabo, avec eau chaude, endroit tranquille. 29 ST-AUGUSTIN.

GRANDE CHAMBRE demoiselles restaurant, eau chaude entrée presque seule. 13 Notre-Dame des Anges. 5-9494.

CHAMBRE A LOUER pour monsieur, Avenue Cartier. TEL.: 4-0813.

CHAMBRE A LOUER, personne seule. Tél.: 3-8690 à 132 GOUPIL.

BELLES GRANDES CHAMBRES, double, simple, usage bain, téléphone, eau courante. S'adresser: 24 COUILLARD.

PETITE chambre boudoir $3.50. S'adresser 497, 4e Avenue. TEL.: 4-2104.

A LOUER, chambre studio dans logement moderne (près chambre de bain) pour dame ou jeune fille, à proximité hôpital St-Sacrement. Conviendrait pour garde-malade. S'adresser à 14 Ave des Jésuites. Appt. 3. TEL.: 7-2181.

CHAMBRE, poêle électrique, frigidaire fournis, chambre de bain avec douche. S'adresser: 42 DESJARDINS.

CHAMBRE à louer à l'année, homme seulement. S'adr.: 26 STE-ANNE.

2 APPARTEMENTS 2-3 personnes aussi chambre avec lavabo. S'adresser 10 STE-HELENE. TEL.: 3-9318.

BELLE grande chambre(réparée à neuf studio, eau chaude à l'année. Tél.: 2-8653. 182 D'AIGUILLON.

CHAMBRE pour couple, permis cuisine, $4.00 par semaine, aussi petite chambre pour monsieur, $2.50. S'adresser 149 ST-OLIVIER. TEL.: 2-0110.

CHAMBRE A LOUER pour personne tranquille. 278 1-2 ST-VALLIER.

CHAMBRE 1er plancher avec eau et gaz. 20 GARNEAU.

BELLE CHAMBRE, famille privée, eau chaude à l'année, bain téléphone. 216 ST-CYRILLE.

GRANDES CHAMBRES meublées, eau chaude année, bain, douche, téléphone, centre des affaires. Manoir Jacques-Cartier. 327 ST-JOSEPH.

GRANDE et petite chambre, très propres. 78 1-2 SALABERRY, TEL.: 2-3450.

CHAMBRE, conviendrait pour monsieur distingué coin St-Cyrille. TEL.: 7-8191.

CHAMBRE ensoleillée, eau chaude, permis cuisine, usage téléphone. S'adresser 6 Côte STE-GENEVIEVE.

LOGEMENT moderne, grande chambre 1 2 personnes, balcon, autobus à la porte. 298, 5e rue. Coin 3e AVE. appt. 9.

LIMOILOU, jolie chambre meublée de divan, ou lit, permis cuisine usage frigidaire, prix modique. 3-4432.

CHAMBRES A LOUER, meublées, chauffées permis de cuisine. Pour personne sérieuse. TEL.: 5-7392.

CHAMBRE boudoir à louer, près hôpital St-François d'Assise. TEL.: 2-3234.

GRANDE CHAMBRE meublée usage téléphone, eau chaude à l'année. S'adresser 408 ST-CYRILLE TEL.: 7-6850.

CHAMBRE à louer dans famille privée, avec lavabo, eau chaude année. S'adr. 101 LOCKWELL 3-2285.

CHAMBRE et flat, permis de cuisine, eau chaude à l'année. 12 GARNEAU

GRANDE CHAMBRE à louer, avec eau courante et poêle à gaz. S'adresser 23 CHARLEVOIX. 4-2285.

CENTRE LA VILLE, grande et petite chambre, fenêtre sur la rue, bain téléphone. 21 COUILLARD.

A ST-SACREMENT, chambre très propre, tranquille, eau chaude, douche S'adresser 126 GARNIER. TEL.: 7-3938.

CHAMBRE A LOUER éclairée chauffée, eau chaude à l'année. S'adr. 130 DE LA COURONNE.

BELLE PETITE CHAMBRE attenante à balcon préférence jeune fille $4.50 par semaine. TEL.: 2-7316.

CHAMBRE SIMPLE, lavabos, fenêtre sur rue, usage bain, téléphone. 14 Ste-URSULE.

LIMOILOU chambre-boudoir avec garde-robes, eau chaude à l'année, permis cuisine. Libre immédiatement. 3-2289.

FLAT 2 Appartements à louer. S'adr : 163 rue FLEURIE.

GRANDES CHAMBRES meublées pour couple — lavabo, permis cuisine, usage téléphone, bien éclairées. TEL.: 5-8322.

BELLE CHAMBRE A LOUER pour monsieur seulement TEL.: 2-5016.

CHAMBRE BOUDOIR chemin Ste-Foy, près Avenue des Erables. TEL.: 4-4318.

CHAMBRE MODERNE
CHAMBRE A LOUER, meublée, moderne, eau chaude à l'année, pouvant faire la cuisine. 40 COTE STE-GENEVIEVE. Tél.: 7-6456.

40 CHAMBRES A LOUER

CHAMBRE avec lavabo et garde-robes, pour personne seule, tranquille. S'adresser: 162 DE LA REINE.

44 CHAUFFAGE, BOIS, CHARBON

A.-B. FORTIN. Marchand de bois. Vous offre de l'huile à brûleur. Tél.: 5-9481 945 ST-VALLIER.

48 CLAVIGRAPHES

CLEMENT & CLEMENT Limitée agents exclusifs d'Underwood. 311 Blvd CHAREST téléphone 2-1422 location clavigraphes $4.00 mensuellement, $10.00 trois mois. Réparations, vente clavigraphes. Fournitures de bureau.

CLAVIGRAPHES toutes sortes à louer $4.00 par mois ou3 mois $10.00 GERALD MARTINEAU, 93 ST-PIERRE. 5-5158.

E. LACOULINE. 146 D'ABRAHAM, 4-1869. Clavigraphe louer $4.00 par mois. 3 mois $10.00. Réparations, vente Underwood. Fourniture.

49 HUILE POUR BRULEURS

J.-L. HARTON, 139 LATOURELLE, huile à brûleur, huile à chauffage. Service impérial. TEL.: 4-4508.

A.-B. FORTIN Marchand de bois. Vous offre de l'huile à brûleurs. TEL.: 5-9481. 945 ST-VALLIER.

55 COMMERCE DEMANDE

POUR VENDRE votre commerce, c'est votre intérêt de consulter G.-R. CANTIN, 175 DE LA SALLE. TEL.: 3-6910.

VOTRE COMMERCE sera vendu rapidement si vous le confiez à: O. LEROUX. 525, 3e Avenue. TEL.: 4-3836.

61 DEMENAGEMENTS

ENTREPOT CENTRAL TRANSPORT Enrg. Entreposage, transport, longue distance et local. Camion moderne, assurance Service régulier Québec à Sherbrooke, et environs 201, 2e Avenue. Limoilou. 5-7111.

Déménagement, tél.: 2-7526
Local, Longue Distance, 20 ans d'expérience. Vans équipements modernes. Assurances. Entreposage, emballage. G. GAGNE TRANSPORT Enrg., 851-865 DE BEAUJEU, Québec. TEL.: rés.: 2-3416.

QUEBEC TRANSPORT
440-454 Arago. Tél.: 3-0760

DEMENAGEMENTS de tous genres et n'importe où. Outillage moderne, une des plus vieilles compagnies de déménagement à Québec. Assurances.

54 COMMERCES A VENDRE

A QUI LA CHANCE: Station gazoline actuellement en opération avec restaurant, salle à dîner, logement à même, ainsi que deux chalets, route Lévis-Rivière-du-Loup, direct du propriétaire, à vendre cause maladie. S'adresser PHILIPPE BOURQUE, Beaumont, téléphone 2513 sonner 2.

BOUTIQUE DE FORGE, bien outillée, avec maison bien bâtie, grand terrain. Beau centre d'affaires. Route nationale. Bonne condition. Cause: mortalité. S'adresser: ONESIME MAILHOT, Village Ste-Anne de la Pérade. Qué.

GROSSE EPICERIE-BOUCHERIE avec licence de bière, dans un des plus beaux centres de la ville, coin rue, gros chiffre d'affaires, à vendre avec ou sans propriété. O. LEROUX, 525, 3e Avenue. Tél.: 4-3836.

ROUTE NATIONALE. Poste de gazoline, quelques milles de Québec. Gros débit d'essence. Bonne construction. Logement à même. Prix raisonnable. RAYMOND DE ROSA. 189 ST-JEAN. 5-5914.

AMEUBLEMENT de maison de chambre Rue St-Louis, 17 chambres. Bail 5 ans $5,500. RAYMOND DE ROSA 5-5914.

ETAL DE BOUCHER, situé St-Pascal. S'adresser 3-4091.

LIMOILOU, épicerie-restaurant, logement 5 pièces $35, bonne clientèle, bail 6 ans CASE 419 LE SOLEIL.

SCOTT JONCTION village au bord de la rivière propriété 12 appartements. Terrain 200 x 125, conviendrait pour hôtels ou cabines $5,000 comptant, balance conditions. Possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e Avenue. TEL.: 4-3836.

COMMERCE à Pont-Rouge, fonderie à vendre à prix d'occasion, machinerie complète avec gros contrat, gros chiffre d'affaires, possession immédiate. O. LEROUX, 525, 3e Avenue. TEL.: 4-3836.

2e AVENUE: Epicerie licenciée très bon poste établi depuis 30 ans, logement 4 appts plain-pied. Libre immédiatement. TEL.: 4-2731.

HOTELS avec licence de bière à vendre dans différents centres villes et banlieue. O LEROUX, 525, 3e Avenue, TEL.: 4-3836.

RESTAURANTS comptoirs-lunch à vendre $1,500. Dans différents endroits, stocks et ameublement. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE. TEL.: 4-3836.

MAISONS de plusieurs chambres dans différents centres de la ville. Prix d'occasions O. LEROUX, 525, 3e Avenue. Tél.: 4-3836.

RUE ST-JEAN, salon de coiffure, accessoires complets, $4,000 comptant. Balance conditions. O. LEROUX, 525, 3e Avenue. TEL.: 4-3836.

RUE ST-VALLIER. Comptoir-lunch bien équipé. Prix $5,000. RAYYMOND DE ROSA. 5-5914.

ORGANISATION COMPLETE pour touristes, 12 cabines, 1 maison 8 pièces, Route nationale. TEL.: 3-1118.

MAGASIN vendre ou échanger pour terre près village. Ecrire CASE 358 LE SOLEIL.

RUE DE LA REINE, maison de 20 chambres $18,000. C.-R. CANTIN, 175 DE LA SALLE. TEL.: 3-6910.

CABINES avec résidence, site enchanteur, près Québec, route Québec-Montréal. L.-P. R. THIBODEAU, 323, BLVD CHAREST TEL.: 2-8115.

COMMERCE à vendre dans rue centrale, faubourg St-Jean Baptiste, stock et ameublement, $6,800., très bonnes conditions, paiement qui prendrait maison en échange. TEL.: 7-3009.

EQUIPEMENT de restaurant à vendre cause maladie. S'adresser à: 10 DEZIEL, Lévis. TEL.: 1328.

GRILL avec salle de danse. Gros chiffre d'affaires. Occasion unique. RAYMOND DE ROSA INC., 5-5914.

EPICERIE licenciée, haute-ville, coin rue TEL.: 4-0959, soir entre 6 1-2 et 8 1-2 heures.

CHEMIN STE-FOY — Maison de touristes 20 pièces, 12 meublées. Conditions faciles. RAYMOND DE ROSA. 5-5914.

LINGERIE pour dames à vendre au prix d'inventaire. Cause de vente décès. RAYMOND DE ROSA, 189 ST-JEAN. Téléphone : 5-8914.

VILLAGE STE-APOLLINE, Lotbinière, propriété neuve, 7 pièces, $5,700. Libre, O. LEROUX, 525, 3e Avenue, tél. 4-3836.

BLVD CHAREST, magasin pour pièces et accessoires d'autos. Stock, prix d'inventaire. Possession immédiate. O LEROUX, 525, 3e Avenue, tél. 4-3836.

CABINES ET HOTELS sur route nationale. Prix à partir de $18,000 et plus. RAYMOND DE ROSA Inc. 5-5914.

HOPITAL privé à vendre avec ameublement complet, pour cause de santé. Ecrire Casier 433 LE SOLEIL.

COMPTOIR LUNCH à vendre, équipement complet, s'adresser, 1K, HERMINE. TEL.: 4-0532 — 5-5865.

STATION GAZOLINE avec restaurant, Club Service, route Québec Montréal. L.-P.-R THIBODEAU. 323 Blvd Charest. 2-8115.

RESTAURANT épicerie à vendre, cause de maladie, $1500.00 s'adr. 796, 2e Avenue directement du propriétaire.

COMMERCE de fleuriste à vendre très bon poste d'avenir. TEL.: 4-1196.

COMPTOIR-LUNCH très achalandé. Situé dans un édifice commercial. Prix raisonnable. 2-0284.

HAUTE-VILLE, épicerie, licenciée avec logement, 3 pièces, occupation immédiate. L.-P.-R. THIBODEAU, 323 Blvd Charest 2-8115.

ANCIEN POSTE de commerce. Logement libre à l'acheteur, aussi ménage à vendre. 390, 6e RUE.

EPICERIE A VENDRE

COMPRIS maison, terrain, garage, chauffage à l'huile. Très bon poste. Centre du village. Cause maladie. S'adresser : 316 Avenue ROYALE, Château-Richer. Tél.: 87.

64 DIVERS A VENDRE

2 COMPLETS gabardine, presque neufs, grandeurs 35-36 à vendre. Tél.: matin entre 10 et 2 heures. 7-8874.

GLACIERE blanche à l'état neuf, set de cuisine, bois naturel. 330, 14e Rue. TEL.: 4-9258.

POELE à gaz, 4 ronds, fourneau, bonne condition, ainsi que meubles divers. Téléphone : 5-7493.

RESTAURATEURS

PHONOGRAPHES automatiques à 0.05 cents, table à boules, machines d'amusements de toutes sortes et vendeuses à peanut à 0.01 cent et 0.05 cents. Location de phonographe pour soirée. Vente de disques neufs et usagés. LEMIEUX AMUSEMENTS. 1114 ST-VALLIER, Québec.

CLOTURE DE PARTERRE

EN BOIS 15-18-24 pouces de hauteur, 7 cts 9-12 cts du pied. 597 BLVD CHAREST. TEL.: 3-4167.

MOTEUR "DELCO" $19.50
POUR MOULIN A COUDRE
PLUS TAXE — Demandez prix gros, H. ROBERGE. Réparations, vente de moteurs électriques. 507, ST-VALLIER. Québec TEL.: 5-6122.

25 lbs Coupons Soie $12.50
COUPONS soie, Stain mélangés 1-4 à une verge assorties



Pièces de rechange

Chars Usagés

Accessoires de tous genres



CHEVROLET 1949, convertible, Buick et Hudson 38. Plusieurs motocyclettes usages. RODRIGUE OETIGUY, 181 DU PONT, 2-6577.

CAMION FORD, 3 tonnes, 1948, hoist, plate-forme acier, licence. GUSTAVE PORTIER, 1120, 2e AVENUE. TEL.: 3-9522.

OLDSMOBILE sedan 4 portes 1941, batterie, pneus, chaufferette neufs, parfaite condition après 5 heures le soir. 2144 Blvd SIR WILFRID LAURIER.

MERCURY SEDAN de luxe 1946, prix d'occasion. Garage Larochelle. 275, 2e AVE TEL.: 4-2191.

PLYMOUTH 1947, radio, Moto-Rola, chaufferette, air conditionné, très propre. E. VEZINA, Laiterie Laval, Enrg., tél. : 4-3581.

PICK-UP 1939 à vendre, en bon ordre. TEL. 2-6714.

BUICK 1947 — Road-Master, état de neuf, bas milliage, $2,300. S'adresser 189 St-Jean, chambre 34. TEL.: 5-5914.

MONARCH sedan 1949, radio, air conditionné, visière, seat-cover, etc, comme neuf, 16,000 milles seulement. S'adr. TEL. zone 5-943, Lévis.

OLDSMOBILE sedan 1947, Plymouth sedan 1948, Chevrolet sedan, coach coupé, 1941-46-47-48. Mercury sedan, coach, coupé opéra 1947, Nash convertible 1939, Ford Pick-up, 1-2 tonne 1949, Jeeps, tracteur Alice Charlemen, Packard, Buick, Nash 1940-41. PAUL MAHEUX, 597 Boul. Charest. TEL.: 3-4167.

CHEVROLET coach 1949, Chevrolet sedan 1946 Mercury coupé 1948, Buick sedanette 1942, $35, 1ère Ave. TEL.: 2-6339.

DODGE PANEL 1933, en bon ordre $150.00. TEL.: 3-7340.

AUBURN 1932 sedan, en bonne condition, peinture propre, pneus neufs, batterie neuve. S'adresser 84 STE-HELENE. TEL.: 2-6994 ou 3-7908.

DODGE 1946, avec pneus neufs, peinturé à neuf, chaufferette avec dégivreur. OZEA AUGER, 92 VICTORIA.

AUSTIN PANEL 1947, 1-2 tonne. S'adr.: 32 ST-MICHEL. TEL.: 2-2053.

PANEL PONTIAC 1938 à vendre en très bon ordre. Prix $800.00. S'adresser: 101-103 COTE D'ABRAHAM. TEL.: 3-3707.

2 ACCESSOIRES AUTOMOBILES

Limoilou Batterie Service

FERNAND BOUGIE, prop. Vente, réparation, location de batteries, 249 2e RUE, TEL.: 5-8228.

KING AUTO PARTS REG'D

CHARS OU PIECES neuves et usagées carrosserie, moteur, outillage, batterie, hoist, 237, 3e RUE. TEL.: 3-1557.

MAURICE POIRIER

PIECES neuves, usagées, toute marque d'automobile. Aussi hoist Rucksteel, grilles différentiels, radiateurs. 589, 1ère AVENUE. TEL.: 2-4463.

UNIVERSAL AUTO LTD.

DISTRIBUTEUR de pièces et accessoires authentiques et tous les produits Chrysler. Spécialité moteur, batterie, pneus etc. Aussi station de service. 777, 1ère Avenue, Limoilou. 5-5112.

DEBOSSAGE, PEINTURE BOUTET & FILS

Ouvrage garanti et prix modéré. 131 rue CARON. TEL. : 3-3376.

SERVICE DE RESSORTS

Shock Absorber Coil Spring, etc.



A. Blondeau & Fils, Ltée

500, 1ère Avenue — Tél.: 4-1209

Lundi et vendredi ouvert le soir.

17 AUTOMOBILES DEMANDEES

ACHETONS AUTOS

POUR ARGENT COMPTANT

PAUL MAHEUX

897 Blvd Charest Tél. : 3-4167

18 AUTOMOBILES A LOUER

CHARS NEUFS 1950, $5. par jour, $0.10 mille assurances $20.000. et $40,000. gratuit. Rompre & Frères Drive yourself 1372 MAGUIRE, 7-8575.

RECENTS MODELES avec radios, prix spéciaux pour longs voyages et vacances. DRIVE YOURSELF STE-FOY, Inc., 3000 Chemin Ste-Foy. TEL.: 2-6950.

(Suite de la page 34)

IL NE FAUT PAS ?

Juger de la valeur d'une auto usagée seulement par son prix.

AVANT D'ACHETER

Comparez les valeurs que nous vous offrons.

Mercury sedan 49	1950
Chrysler Windsor 46	1250
Mercury 1 T. Pick-Up 49	1500
Dodge Panel 47	950
Mercury 3 Tonnes 48	900
Dodge 3 Tonnes 45	500
Comer ½ T. Panel 47	600

— Conditions faciles —

— Ouvert tous les soirs —

Montcalm Automobiles Limitée

Votre garage de confiance

901, 1ère Avenue

SUCCURSALE 444 Blvd Charest

Tél. : 2-5676 Succ. 5-8897

Economisez $100 et plus en achetant chez Asselin

1949—Mercury coach radio, air conditionné $1675.
1949—Ford sedan air conditionné 1425.
1949—Chevrolet sedan air conditionné 1850.
1949—Plymouth sedan, noir radio, air conditionné 1875.
1948—DeSoto sedan air conditionné 1675.
1948—Pontiac sedan 1450.
1948—Dodge sedan air conditionné 1450.
1948—Oldsmobile sedan 1425.
1948—Plymouth sedan 1350.
1948—Chevrolet sedan 1325.
1947—Plymouth coupé-opéra 1250.
1947—Chevrolet sedan 1125.
1947—Pontiac sedan 1125.
1946—Chevrolet sedan 850.
1946—Mercury sedan 750.

Asselin Automobiles Ltée.

DE LA COURONNE & PONT DROUIN

OLDSMOBILE 1941, équipé au complet, très bon marché. S'adr.: Tél.: 3-2633 ou 2-5317.

PANEL FORD 1938, 1-2 tonne en parfait état. TEL.: 5-6780.

DODGE 1938, très bonnes conditions, licence 1950. TEL.: 2-1816.

AUBAINE. Chevrolet coupé opéra 39, mécanisme et carrosserie en parfait ordre, moteur neuf, radio, chaufferette 3,000 milles, Chevrolet, sedan de luxe, 4 portes, 49, 6,000 milles. S'adresser 352, 1ère AVENUE, Charlesbourg.

METEOR DE LUXE 1949 coupé opéra. Très peu milliage, comme neuf, à vendre pour cause départ. S.V.P. pas de vendeurs. TEL.: jour 4-2526, soir 2-5163.

DESOTO 1939, très bon ordre. S'adresser 221 1-2 PRINCE EDOUARD, après 4 hrs.

BUICK, bon ordre, radio, chaufferette, etc. $400. S'adresser PIERRE GAGNON, 571, 1ère AVENUE, 9 a.m.—5 p.m. TEL.: 5-7043.

CADILAC 62 1948 4 portes 17,000 milles, très propre. Par téléphone. 7-2044.

MERCURY SEDAN 1946 en très bonne condition, peinture propre, chaufferette, bons pneus, licence 1950 prix raisonnable. Visible le soir entre 6 heures et 9 hres. TEL.: 5-9201.

AUTOMOBILES neuves et usagées

1930 à 1950

Achat — Vente — Echange

Spécialité

Peinturage — Débossage

Prix défiant toute compétition

Simard Automobiles Enr.

225, 3e avenue. Tél.: 4-4873

NOUS SOMMES HEUREUX DE VOUS FAIRE PROFITER DE CES AUBAINES

1942—Dodge sedan	$575.
1941—Plymouth coach	575.
1941—Dodge sedan	575.
1941—Chrysler sedan	525.
1939—Chrysler sedan	350.
1938—Chevrolet sedan	350.
1938—Willys coupé	250.
1938—Ford coach	250.
1940—Dodge 7 pass.	225.
1937—Chevrolet coach	250.
1937—Dodge 7 pass.	250.
1935—Réo sedan	150.
1934—Plymouth sedan licence 50	150.
1933—Plymouth coach	125.

Asselin Automobiles Ltée.

DE LA COURONNE & PONT DROUIN

SPECIAL

FORD sedan 1949, radio, air conditionné $1790. Station Wagon Willys Jeep, 1949, chaufferette $1560. Dodge special luxe 1949 $1,725. Oldsmobile hydramatique Opéra 1947-48 $1,475. Jeepster neufs 1950 2,390. Willys Jeeps Station Wagon 1950, $2,590. AUTO MODERNE, 25 DE LA COURONNE. TEL.: 5-8188.

AVEZ-VOUS UN CHAR

A VENDRE, confiez-le-moi. Il sera vendu à votre prix. 276 ST-PAUL, Tél.: 5-9666 — 7-4070.

PONTIAC sedan 1947, 8 cylindres, batteries pneus, life-guard neufs, chaufferette, air conditionné, cause, char neuf. Bon marché comptant. A. TREMBLAY, 498 St-Cyrille. TEL.: 7-7332.

HUDSON 34 très bon ordre, très bien chaussé, $175.00, 2,230 du Foulon Sillery. TEL.: 7-2976.

CAMION FORD 1 tonne 1948, moteur 1949, très propre. 1188, 1ère Avenue, Limoilou jour 4-3467.

DODGE coupé 1937 en bon état à prix raisonnable. S'adresser après 6 heures TEL.: 3-6321.

CAMION FORD 1941, 2 tonnes parfait ordre. Albert Robitaille. LORETTEVILLE L'ORMIERE.

PLYMOUTH 1941, sedan 4 portes radio, chaufferette. S'adresser 133 BOUFFARD. TEL.: 3-1783.

CHRYSLER 1942 sedan $475.00, bicycle indian, $100.00 chalet 9 milles ville sacrifier ou échanger. 708 DORCHESTER.

MERCURY 1948 à vendre: S'adresser 119 rue PRINCE EDOUARD, entre 5—7 hrs soir.

OLDSMOBILE 47, coupé opera, parfaite condition, chaufferette, radio, 30 mille mules. S'adresser tél.: 7-4567.

SERAIS acheteur d'un char, récent modèle 1949 ou 1950. Argent comptant. TEL.: 4-2800.

Profitez de la belle saison d'été

1950 — Chrysler Royal, radio, air conditionné, sedan.
1950 — Chevrolet, Fleetline, sedan, air conditionné.
1950 — Pontiac sedan, noir, air conditionné, pneus blancs.
1950 — Dodge, spécial de luxe, sedan, noir
1950 — Dodge custom, sedan noir, radio, air conditionné.

● Livraison immédiate ● Plus haut prix payé pour votre échange. Termes faciles, jusqu'à 24 mois pour payer. Ouvert tous les soirs jusqu'à 9 hres

Asselin Automobiles Ltée.

DE LA COURONNE & PONT DROUIN

Blais Automobiles Enrg

Hillman neuf, air conditionné	$1675.
Chrysler sedan 47	1575.
Ford sedan 47	1050.
Monarch sedan 46	1000.
Mercury sedan 40	575.
Chevrolet coach 41	450.
Plymouth sedan 39	600.
Packard convertible 39	675.
Packard sedan 38	475.
Chrysler 7 pass. 37	450.
Dodge sedan 36	450.
Chrysler sedan 37	250.
Dodge sedan 35	200.
Graham sedan 32	150.
Panel Ford 40	475.
Pick-up Fargo 47	750.
2 roulottes, 1 petite, 1 grosse	575.

464 RUE ST-JOSEPH, LAUZON

TEL. : ZONE 5375

BUICK CONVERTIBLE 1948

RADIO, air conditionné, couvre-sieges, pneus blancs, licence 50, très bonne condition. 304 1ère RUE.

DODGE 1950, spécial de luxe sedan noir équipé, radio, air conditionné, miroirs, Plymouth sedan, moteur neuf à vendre ou échanger. S'adresser ROLAND PAQUET, St-Henri, Co. Lévis.

DODGE 1941 sedan radio, chaufferette, couverte spotlight, bien propre. S'adr.: C. Boucher entre 1 hre 1-2 à 2 heures à 31 rue St-Ambroise. TEL.: 4-6378.

RADIO automobile "Motorola" 6 lampes parfait ordre. $75.00. TEL.: 4-4237 le jour.

CHAR modèle assez récent, 6 cylindres en bon ordre, à sacrifier pour $375.00. TEL.: 5-8669.

FORD panel 1949, ½ tonne en parfaite condition, milliage garanti 4,000 milles cause de vente, abandon d'affaire s'adr. 745, 3e AVENUE, jour seulement.

1 AUTO Buick 1932 sedan licence 1950. Prix $100.00. S'adresser: Marcel Thivierge CHATEAU D'EAU, LORETTEVILLE.

CAMION MERCURY 1947 en bonne condition avec dompeuse, chaufferette. S'adresser: 3 TRINITE. 3-6364.

FRASER spécial, 2e série 49, équipement de luxe, overdrive 6,000 milles, aubaine. TEL.: 4-0891.

SEDAN FORD spécial de luxe 1948, très bonne condition. S'adresser à 140 ST-LUC, QUE.

MONARCH 1948, coupé 5 passagers, parfaite condition, très propre. Visible 7 hres soir. 750 St-Albert, 3e étage, Limoilou. TEL.: 5-7960.

NASH SEDAN 1939, six cylindres radio chaufferette air conditionné spotlights très propre. 60 SIGNAL.

A VENDRE automobile Lasalle 1939 en bon état. S'adresser à PAUL TELLIER, CHICOUTIMI.

FORD SEDAN 1937 avec licence 1950. Prix d'occasion. 184 DU PONT.

CAMION CHEVROLET 1942, panel ½ tonne. S'adresser 107 AVE LAMONTAGNE.

TERRAPLANE 1938, propre, radio, chaufferette. S'adr: 295 1-2 ST-PAUL. TEL.: 3-4608.

● METIERS
● COMMERCE
● PROFESSIONS

LE GUIDE

DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

ACCESSOIRE DE BARBIERS ET COIFFEURS

ULRIC BEDARD Limitée. Machines permanentes "Botat" Eugène Fleetwave. Séchoir Eugène Turbinator. Instructions gratuitement. 878 ST-VALLIER.

HELENE CURTIS

NOS MACHINES et accessoires dominent pour la qualité service, bas prix. 101 ST-ROCH. TEL.: 2-4897.

MEDECINS-CHIRURGIENS

Dr CHARLES RINFRET, voies urinaires, petite chirurgie, maladies, vénériennes, 5½ ST-JOSEPH, 4-4061, 10 à 11, 2 à 4. Soirs, lundi, mercredi, vendredi 7 à 8.

REPARATION DE LAVEUSES

LAVEUSES électriques neuves et usagées vendre ou à louer. Reparons toutes marques. Achetons laveuse usagée. G. COULOMBE, 22 1-2 CARILLON 3-7049.



SERVICE BEATTY AUTORISE

Réparation de laveuse Beatty, Easy et Apex et toute autre marque. Aussi balayeuse et repasseuse, pièces pour toutes marques.

QUEBEC SERVICE DE LAVEUSE ENRG.

393 Blvd CHAREST

Téléphone : 2-3724

MASSAGES

BAINS TURCS MASSAGE. Rhumatisme obésité. Dame Monsieur par masseuse. Prix spécial Tel.: 4-8824 — 10 STE-URSULE.

MATELAS

MATELAS FRONTENAC. TEL.: 5-8347 manufacturier matelas à ressorts, crin laine. Reparations sommiers, 15 rue BOISSEAU. TEL.: 5-5347.

LINGERIE GENERALE

VENDEUR EXPERIMENTE

DEMANDEZ liste de prix pour lingerie neuve et usagée. Aussi lingerie militaire. Notre assortiment est vaste. La COMPAGNIE ASSH. Enrg. 28 1-2 — 30 rue ST-JOSEPH, Québec.

NETTOYEURS-TEINTURIERS

TEINTURERIE FRANCAISE Inc., Pressage nettoyage, teinture. Département pour commandes campagne. 1480 Camardiere Dépot 179 ST-JEAN. TEL.: 4-4686.

PFEIFFER INC.

NETTOYAGE A SEC et buanderie. Méthodes scientifiques modernes nous permettant d'offrir service et nettoyage parfait. Spécialité, tapis. 4 McMahon. TEL.: 2-2021.

REPARATIONS DE RADIOS

REPARATION de radio garanti, vérifions les lampes radio, gratuitement. G. HAMEL 958 ST-VALLIER. TEL.: 3-1283.

REPARATION DE REFRIGERATEURS

REFRIGERATION



Souvenez-vous que "Georges Dupuis" expert en réfrigération commerciale et domestique, est toujours à votre disposition.

VENTE et SERVICE

Représentant de Kelvinator

198, 5e Rue Tél.: 3-6537

LINGERIE GENERALE

Magasin de lingerie usagée

CATALOGUE GRATIS

DEMANDEZ notre récent catalogue de printemps et d'été, stock considérable, prix sans pareil. Gros détail, 310, STE-THERESE.

MONTREAL JOBBING LTEE

21-23 RUE ST-JOSEPH. Québec, marchandises sèches en gros, stock de printemps et d'été au complet. Les plus dernières nouveautés en habits et paletots chemises pantalons, bas, sous-vêtements, marchandises à la verge, coupons, etc, à des prix défiant toute compétition. Joignez-vous à nos milliers de clients satisfaits et gagnez-tous un revenu très substantiel. Demandez notre catalogue printemps et été 1950.

HABITS NON RECLAMES

Rég. $60. pour $39.50

HABITS NEUFS Rég. $45. ..... $29.50

PANTALONS de sport ..... $5.95 ET PLUS

GROS et DETAIL

ST-LAWRENCE CLOTHING

583 ST-VALLIER

Augmentez vos chances de succès en affaires en ayant votre carte d'affaires dans le "Guide". C'est un moyen peu coûteux et qui rapporte du 100%.

REPRISAGE

REPRISE FRANÇAISE ENR.

REPARATIONS générales. Trous de mites déchirures, brûlures, bas de pantalons, manches, collets. 132 Côte d'ABRAHAM. TEL.: 2-2347.

SALON DE COIFFURES

SALON SIMONE, 270 St-François, TEL.: 5-8895. Permanentes garanties avec ou sans fils. Ondulations au papier, à l'eau, etc. Coiffeuse d'expérience. Mme S. DOLBEC-POULIN. Prop.

SALON JEAN. Spécialité: coiffure selon la mode du jour. S'adresser 416 ST-JEAN. TEL.: 4-4059.

APPRENEZ la coiffure gratuitement en achetant les machines et ameublement salon de coiffure. Conditions de paiement de 12 à 18 mois. PARFUMERIE GRIMARD, ENRG., 140½ COTE D'ABRAHAM.

SALON VANITE

COIFFURE de tous genres Mlle Annette CHAINE, propriétaire. 94 de la COURONNE, coin du Roi. TEL. : 2-4100.

REPARATION DE MEUBLES

LOUIS ROUSSEAU meubles matelas neufs réparations de sommiers et matelas. 1336 3e AVENUE. TEL.: 4-1480.

GRAND SPECIAL! Permanente huile française $10.00 pour $3.50. Cold wave chimique, experte en teinture. SALON LILY, 60 1-2 ST-JOSEPH, 5-9370.

D BOLDUC, ébéniste, réparation de meubles, peinturage et vernis, rembourrage 228 1-2 de LA SALLE, TEL.: 4-3963.

REMBOURRAGE MEUBLES, Tél.: 5-5347. Chesterfield divan studio, réparations générales. ULRIC POULIOT, 15 rue BOISSEAU. TEL.: 5-5347.

REMBOURRAGE MEUBLES, MATELAS

ATELIER pour rembourrage meubles et matelas de tous genres. Ouvrage garanti. QUEBEC UPHOLSTERING, REGD 10 ST-DOMINIQUE. TEL.: 3-3647. H. Bussières.

SACS VIDES

ACHETONS

POCHES Guenilles, crin fer, métaux, etc. QUEBEC SACKS SUPPLY, 100 RUE MGR GAUVREAU. TEL.: 3-4583.

TABAC EN FEUILLES

100,000 LBS DE TABAC en feuilles de choix, plus bas prix. Meilleures pipes bruyère, cigares, briquets. Gros et détail. Demandez liste de prix. R. ST-JEAN 127½ de la Couronne. Succursale 55, Carillon, Québec.

165 TERRES A VENDRE

80 ARPENTS situé près du village de Beaumont avec tout l'équipement nécessaire pour la culture. Bien bâtie. A vendre avec ou sans roulant. S'adresser à CHARLES TURGEON, Beaumont, Bellechasse.

TERRE A VENDRE, située à sept milles de Québec avec bonne bâtisse. S'adresser à Mme Pierre Auclair, Rang L'Ormière, Loretteville.

150 ARPENTS à Windsormill, 10 milles Sherbrooke, route nationale, avec roulant, bon prix pour prompt acheteur. LORENZO DESROCHERS, R.R. No 1, Brompton ville, Co. Richmond.

TERRES A VENDRE dans différents centres. Prix $4.000 en montant. O. LEROUX, 525, 3e Avenue. TEL.: 4-3836.

TERRE, roulant complet, inutile de téléphoner. S'adresser sur les lieux, Gérard Paquet, Ste-Monique les Saules.

BELLE TERRE dans village St-Narcisse Co. Lotbinière, bien bâtie, maison moderne, 2 arpents large par 30 de long. Aussi terre à bois 60 arpents. Georges Moore ST-NARCISSE CO. LOTBINIERE.

VACANCES

VACANCES, 115 milles de Québec, Hôtel Charles Leveille, Notre-Dame-du-Portage P. Q., eau salée, plage privée, chaloupe, tennis, croquet, pêche, ferme, attraction, chambres, eau courante, prix raisonnable

HOTEL, cabines, bord plage, chambres pension, tranquillité. Bienvenue au P'tit Fribourg, St-Jean Port-Joli.

CHALET privé, bord lac Sept-Iles, personne seule ou couple sans enfant, chambre pension, à la semaine, réservation à l'avance. Ecrire CASIER 422 LE SOLEIL.

168 VOLAILLES

CANARDS Pekins blanc de un jour, chacun $0.45. 150 canards pour $20.00. Oeufs de canard, pekins blanc pour incubation 15 pour $3.00. H. ST-GELAIS, 24 ROYALE, Château- Richer, Montmorency.

169 YACHTS, CANOTS, MOTEURS

CHALOUPE et moteur Out-board, parfait ordre. TEL.: 3-6630.

CHALOUPE neuve de 17 pieds à vendre avec moteur marin de 6 forces très bon marché. S'adresser à LAURENTIEN NOEL STE-PETRONILLE. I. O.

YACHT de 13 pds et 8 pcs de long, avec 5 pds de large, moteur marin. S'adresser 26 AVE JOFFRE, entre 6 p.m. et 9½ p.m.

170 NON CLASSIFIES

Dr L.-G. PERRIN

24, du PONT, sera absent de son bureau jusqu'à la mi-juin. Appointements par correspondance seulement.

Mort de monsieur J.-Paul Latouche

M. J.-Paul Latouche, chef de département à la compagnie Dominion Textile, est décédé mardi soir dernier à l'hôpital St-François d'Assise, à l'âge de 44 ans 7 mois. M. Latouche était à l'emploie de la Dominion Textile depuis une trentaine d'année et il appartenait à une famille avantageusement connue de la côte de Beaupré.



M. Latouche laisse dans le deuil, son épouse, née Cécile Rheault; sa fille, Lise; ses frères, MM. J.-E. Latouche, Ls-Philippe Latouche et L.-Alexandre Latouche, du secrétariat de la province ; ses soeurs, Mlle Marie-Louise Latouche, Mme Léonidas Laberge (Jeanne) et Mlle Alice Latouche.

Le défunt était aussi le beau-frère de M. Léonidas Laberge, MM Léon et Paul Rheault, de Montréal, M. et Mme Denery Bernard, de Laurierville, Mme J.-E. Latouche, Mme L.-P. Latouche, Mme Ls.-Alexandre Latouche, Mme veuve Lucien Rheault, de Victoriaville.

M. Latouche laisse plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu samedi matin à l'Ange-Gardien. D'ici là, les restes mortels sont exposés aux salons de la maison S. Marceau.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Funérailles de Mme A. Marcoux

Beauport (DNC) D'imposantes obsèques ont été faites, le 27 mai, en l'église de Beauport, à Mme Aimé Marcoux, née Emélie Matte, décédée à l'Hôtel-Dieu de Québec, le 23 courant, à l'âge de 60 ans et sept mois.

Une foule de parents et d'amis a rendu un ultime hommage à la regrettée disparue et une forte délégation de dames de Ste-Anne, de Tertiaires, du cercle des Fermières de Beauport et de la fédération no 19 des Cercles de fermières composait le convoi funèbre.

A l'église paroissiale, la cérémonie funèbre fut très impressionnante. M. l'abbé Ch. Landry a fait la levée du corps et le service funèbre a été chanté par M. l'abbé Rene Rueliand, assisté de MM. les abbés C. Landry et G. Samson. La chorale paroissiale a chanté les motets de circonstance. Elle était dirigée par M. Maurice Parent. A l'orgue, Dame Jeanne-D. Rioux. Les quêteuses furent Mme Gaudias Parent et Mme Alfred Giroux. Les porteuses d'honneur étaient Mme Napoléon Lapointe, Mme Paul Pichette, Mme Léopold Rainville, Mme L.-P. Marcoux, Mlle Yvette Grenier, Mlle Florida Rainville. La dépouille mortelle était portée par ses neveux MM. Olivier Marcoux, Alexandre Lebel, Michel Marcoux, Philippe Marcoux, François Binet et Gérard Grenier, M. Yvan Matte, neveu, portait la croix.

Conduisaient le deuil son époux, M. Aimé Marcoux, son père M. Joseph Matte, ses frères MM. colonel Jos. Matte, Louis, Napoléon, Pierre, Paul et Antoine Matte, ses beaux-frères, MM Jules Jobin, Maurice Roy, L. Binet, Ed. Marcoux, A. Grenier, C.-O. Lebel, son oncle, le chevalier J.-S. Matte, ses neveux, A. Marcoux, C. Lebel, L.-F. Grenier, P.-E. Garnier, L. Grenier, L. Grenier, J.-C. Grenier, P. Marcoux, A. Binet, E. Binet, H. Bédard, P. Matte, F. Bédard, P. Matte, E. Grenier, H. Grenier, P.-A. Marcoux, O. Marcoux, ses cousins, le Dr Adolphe Marcoux, le major Frs. Matte, S. Matte, L.-O. Légaré, A. Matte, C. Grenier, L.-P. Fiset, G. Fiset, A. Bédard.

Dans le cortège, on remarquait plusieurs employés du ministère de la Voirie, provinciale et de l'Express du Can. National: MM. A. Bergeron, sous-ministre de la Voirie, le major C. Gauvreau, le major S. Méthot, les membres du conseil de ville, MM. J.-A. Gagnon, maire supp., A. Giroux, L. Hains, les membres de la commission scolaire, J. Dodson, A. Dion, J.-A. Gagnon, MM. H. Gagnon, A. Bédard, J. Langevin, H. Vallée, D. Langevin, G. Cloutier, L. Grenier, E. Gauthier, J.-O. Lebel, B. Blondeau, R. Boutet, C. Thierrien, M. Parent, R. Thérrien, J. Goudreau, J.-A. Dussault, P. Pelletier, D. Parent, F. Belanger, X. Vallée, D. Parent, J. Bédard, A. Ménard, M. Lebel, L.-E. Binet, P. Binet, L.-P. St-Pierre, C. Forest, M. Motsan, L. Carmichael, A. Delage, G. Bourbeau, E. Parent, N. Roy, P. Doucet, J. Marcoux, L. Bédard, A. Grenier, J. Pichette, P. Giroux, A. Giroux, G. Giroux, R. Langevin, A. Langevin, P. Marcoux, I. Grenier, A. Giroux, J. Dubeau, R. Giroux, X. Jeanneau, E. Parent, P.-E. Parent, J.-A. Bureau, S. Rainville, C. Robert, L.-P. Labbé, L.-A. Poliquin, Dr G. Feriand, A. Grenier, E. Grenier, J.-E. Boyer, H.-E. Talbot, C. Blondeau, L. Noiel, C.-E. Laroche, Ths. Dillon, E. Parent, H. Morency, J.-E. Gauvin, F. Grenier, C. Jeanneau, A. Jeanneau, A. Drolet, P.-A. Rainville, C. Bédard, J.-M. Marquis, A. Rainville, M. Rainville, H. Grégoire, J. Hamel, L. Hamel, L. Tremblay, J. Doré, A. Grenier, A. Mercier, L. Cole, J. Lorquet, C. Parent, J. Doyon, L. Binet, G. Emond, G. Boutet, A. Carmichael, A. Roy, D. Parent, E. Binet, L. Dufresne, O. Parent, L. Lortie, J. Lortie, A. Trudel, R. Pelletier, J. Trépanier, O. Voyer, R. Couture, A. Giroux, J. Grenier, A. Lefebvre, P. Marcoux, M. Ferland, A. Laberge, J. Fleury, R. Bélanger, E. Belanger, F. Giroux, A. Grenier, J. Giroux, C. Giroux, G. Guillot, A. Bédard, R. Laberge, J. Laberge, R. Laberge, Laberge, P. Laberge, J.-A. Lavole, J. Parent, J. Dolbec, J. Rodrigue, F. Carrier, L. Demers, I. Bélanger, J. Lortie, E. Langevin, R. Langevin I. Pichette, M. Ferland, J. Parent, G. Picard, L. Rainville, P. Bernard, C. Lépine, J.-B. Garneau, R. Savary, R.-V. Benoit, R. Duchesne, H.-E. Dynes, J.-A. Chrétien, R. Tremblay, E. Grenier, P. Lapointe et plusieurs autres.

Affiliation

Shawinigan (DNC). Le nouveau Séminaire Ste-Marie, de Shawinigan-Falls vient d'être affilié officiellement à l'Université Laval.

La nouvelle annoncée par Mgr Ferdinand Vandry à S. Exc. Mgr Georges-Léon Pelletier, évêque des Trois-Rivières, a été transmise, ces jours derniers, à M. l'abbé Raymond Langevin, directeur du Séminaire.

Construction de 20 croiseurs de sport

Mahone-Bay,(N.-E. (PC) Plus d'une vingtaine de croiseurs de sport avec cabines sont actuellement en construction ici, et ils seront expédiés par remorque aux Etats-Unis. Le premier a été envoyé à un acheteur de Newburyport, Mass., par la compagnie Nova Scotia Yacht & Boat Builders Ltd.

COMMIS de BUREAU DEMANDÉS

L'Armée active du Canada recrute présentement des commis de bureau. Tenue de livres, dactylographie, sténographie. Les candidats doivent être

1. citoyens canadiens
2. en bonne santé
3. âgés de 17 à 29 ans
4. célibataires
5. doivent avoir complété leur 9e année d'école, ou plus, et subir avec succès les épreuves de l'Armée.

L'expérience est désirable, mais si vous remplissez les conditions ci-dessus, l'Armée vous formera. Une carrière dans l'armée canadienne procure beaucoup d'avantages à ceux qui sont qualifiés. *Demandez des détails en personne, ou en écrivant à*

Dépôt d'effectif No 5, Cove Field, Québec

(Envoyez ou apportez cette annonce)

LE SURHOMME — Entrée de Clark Kent — Par Wayne Boring



Jeudi, 15 juin

76 Un crime sur la plage

— C'est pas tout cela, jeune homme, dit le policier d'une voix autoritaire. Cela fait trente bonnes minutes que nous sommes là, à bavarder et je n'ai pas appris grand'chose. Il faut changer votre attitude, sinon je vais me fâcher. Si vous étiez en Amérique, l'enquêteur n'aurait pas autant de patience. Il ne serait pas long à vous appliquer le "grilling", où si vous préférez le "troisième degré".

Ces mots, dont il ne connaissait pas la signification, impressionnèrent le jeune homme, qui devint pâle.

— Ce que j'ai fait après, eh bien, la tournée des bars, rue Saint-Pierre et aux environs de la Préfecture.

— Vous avez dormi où ?

— Comme je n'avais plus un sou sur moi, j'ai couché dans les ruines d'une maison, aux abords du Marché. Je me suis reveillé à onze heures, ce matin, pas très en forme.

— Comment êtes-vous rentré, puisque vous étiez fauché ?

— J'ai fait de l'auto-stop. J'ai arrêté, à la sortie de la ville, devant l'Hospice des Vieillards, une voiture qui allait à Langrune et qui m'a déposé à Hermanville. De là, je suis rentré à pied. C'est en cours de route, que j'ai appris le drame. Je ne voulais pas y croire.

— Cabieu, vous m'avez peut-être dit la vérité. Il me faut des preuves tangibles de votre innocence. Tant que je ne les aurai pas, je me verrai dans l'obligation de vous considérer . . .

— . . . . Comme coupable. Evidemment, vous savez que mon oncle et moi n'étions pas toujours d'accord ; que souvent, pour ainsi dire chaque fois que nous nous rencontrions, nous nous disputions. Mon oncle se plaisait à me faire de la morale. Il me reprochait mes relations et m'en voulait de ne pas être devenu marin.

Roman-feuilleton du "Soleil" 73

emmené jusque là.

— Son nom ?

— Ca ne vous servira à rien. Il n'est plus à Caen. Il ne faisait qu'y passer.

— Son nom ?

— Henri Valois. Il habite Pont-l'Evêque.

— Vous inscrivez tout cela Courtois ? demanda le commissaire Gauthier, en se tournant vers le greffier.

Celui-ci répondit d'un signe affirmatif de la tête.

— Et qu'est-ce qu'il fait votre copain à la camionnette ?

Le jeune homme haussa les épaules et répondit :

— Ce qu'il fait ? Heu, je ne sais pas. Il bricole. Il achète ici, il vend là. Tout l'intéresse.

— Je saisis. Marché noir, pas vrai ?

— C'est possible. Seulement.

— Seulement, vous ne voudriez pas que j'aille faire un tour à Pont-l'Evêque. Dame, si la police met le nez dans les affaires de votre copain, cela pourrait lui attirer des ennuis. Ecoutez Albert Cabieu ne cherchez pas à prendre des faux fuyants. Quoi que vous fassiez, vous n'aurez jamais le dernier mot avec moi. Tandis que si vous mettez un peu du vôtre et bien, tout ira tout seul et vous ne serez pas inquiétés à condition bien entendu que ce que vous m'aurez dit soit vrai, et que vous ne soyiez pas le meurtrier de votre oncle.

L'enquêteur s'interrompit le temps de prendre une gauloise dans un paquet tout écrasé. Il la lissa soigneusement entre les doigts, la porta à ses lèvres, l'alluma et tira plusieurs bouffées satisfait.

— Alors, vous vous êtes décidé ? Vous facilitez mon travail oui ou non ?

— J'en ai assez de votre histoire, puisque je vous dis que je suis innocent et n'ai pas tué mon oncle.

(Suite de la page 34)

21 MAISONS A VENDRE

RUE MAUFILS, St-Pascal, propriété neuve, brique plâtre 2 loyers, 4 pièces, fini moderne prix $8,500. dont $3,500 comptant. Balance comme loyer $31.50 par mois. Possession immediate. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836.

MAISON NEUVE deux logements 6 grandes pièces, garage, coin St-Cyrille et Adolphe Routhier, prix $21,500.00 comptant $8,500 balance environ $90.00 par mois. ADRIEN BOIVIN. 7-1780.

11ème RUE, 5 loyers, 1 de 5 pièces libre, fini brique et plâtre. Acompte $6,500.00 balance conditions. O. LEROUX, 525, 3e AVENUE, TEL.: 4-3836.

BOULEVARD BERTRAND, coin de rue, bungalow 5 pièces, plus ch. de bain tuile, chauffage, plancher bois dur, structure d'acier à l'épreuve du feu. Stucco. Conditions avantageuses. TEL.: 4-3380.

ST-COEUR DE MARIE, rue St-Michel, coin rue, maison 7 logements chauffés [illegible] GARNECOUE. 831, 19e Rue 4-3380.

ST-SACREMENT, 2 maisons neuves modernes, logement libre à l'acheteur. TEL.: 7-1562.

RUE LOCKWELL.—Maison 9 pièces. Idéal pour maison de chambres. Chauffage central. Prix $12,500.

LE MEILLEUR
pour apprêter une salade



Mûri en fût pour acquérir sa pureté sa saveur sa force.

Demandez-nous notre nouveau livre de recettes GRATUIT

VINAIGRE
LION
74 ave Renaud, Québec
L50-4F

Les aspects légaux de l'affaire de la margarine au Conseil privé

Ottawa, 15. (PC) Le sous-ministre de la justice du Canada, M. F.-P. Varcoe, est parti par avion pour Londres hier afin de plaider devant le Conseil Privé le point de vue du gouvernement central sur la question si controversée de la margarine.

C'est en effet lundi que le Comité judiciaire du Conseil Privé commencera l'audition d'un appel contre la décision de la Cour Suprême du Canada à l'effet que la loi fédérale imposant un ban sur la margarine est invalide. On prévoit que le représentant officiel du gouvernement répétera devant le conseil privé ses arguments que cette interdiction de la margarine était légale. Il sera appuyé en cela par M. R.-H. Milliken, de Régina, procureur des appelants, la Fédération Canadienne de l'Agriculture et l'Association des fermiers laitiers du Canada.

On croit que M. Varcoe et son assistant, M. W.-R. Jackett, espèrent obtenir des conclusions précises au sujet de certaines questions légales concernant la juridiction provinciale et fédérale en matières agricoles.

La défense de la margarine sera conduite par le sénateur W.-D. Euler (L.-Ontario) celui dont la lutte persistante contre la loi interdisant la margarine au cours de trois sessions a finalement induit le gouvernement à demander à la Cour Suprême une décision sur la validité de cette loi.

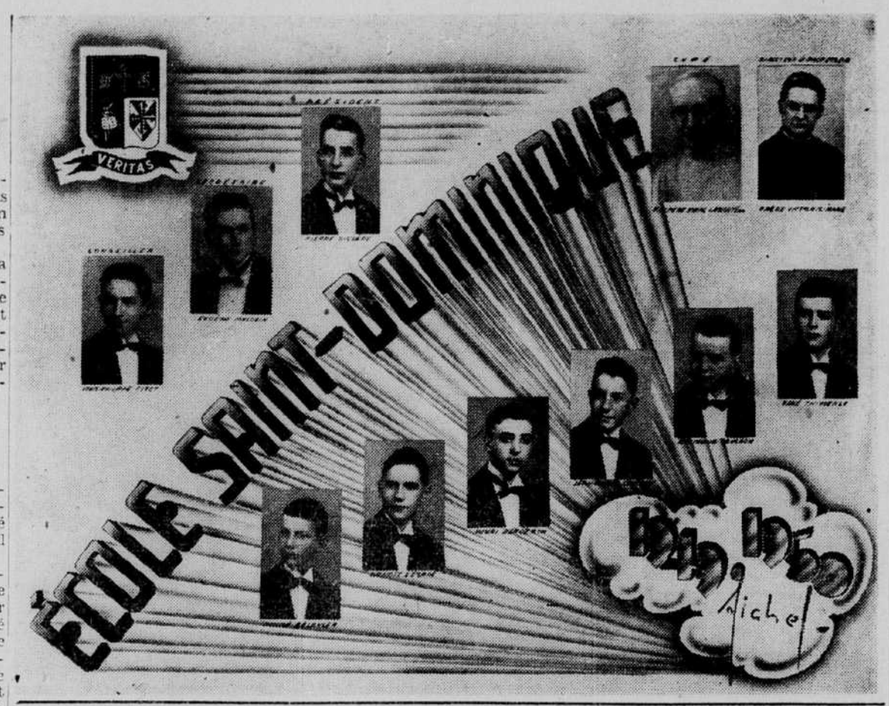
—Le Sénat s'oppose

(Suite de la dernière page)

cédure lui permettait. Et il demande qu'après sa seconde lecture, le bill soit renvoyé à un comité qui pourra le modifier comme il convient.

Lui aussi, il trouve que les indemnités du premier-ministre ne sont qu'une "maigre pitance" pour un homme qui a la responsabilité de diriger une entreprise nationale dont le budget atteint les deux milliards et demi. Il trouve injuste que le premier-ministre du Canada soit moins bien rémunéré que ne le sont le gouverneur de la Banque du Canada et le président des Chemins de Fer Nationaux.

M. Reid condamne en outre l'idée d'avoir entrepris de renover à grands frais la maison Edwards. A son avis, cette maison n'a aucun caractère historique aux yeux de la Nation canadienne et il croit que cela aurait coûté moins cher et la démolir pour construire à neuf une maison mieux adaptée à ses fins.



L'hon. T. A. Crerar, libéral du Manitoba a appuyé de son autorité d'ancien ministre les arguments des orateurs précédents. Et il a fait une suggestion d'ordre pratique pour contourner la difficulté que présente le problème de la rémunération du premier-ministre.

Il trouve en effet que le chef de la Nation canadienne devrait être payé plus largement. Comme cela pourrait être délicat de la part du premier-ministre de demander une "augmentation" ou même d'en accepter une, M. Crerar trouve d'abord qu'on ne devrait pas lui imposer un loyer annuel. Il trouve en outre que, pour défrayer le coût des obligations mondaines du chef du gouvernement, on devrait lui verser une généreuse allocation de subsistance de $15,000, $20,000 ou même $25,000, comme on le fait pour nos ambassadeurs à l'étranger.

Après ce débat, le projet de loi a été approuvé en seconde lecture et renvoyé au comité des banques et du commerce.

Le sénat s'est ensuite ajourné à cet après-midi.

NOTRE-DAME DE LORETTE

Anniversaire de mariage

Les parents et amis de M. et Mme Henri Racine (Rose-Anna Déry), de Bélair se sont réunis récemment, pour fêter leur 10e anniversaire de Mariage. Les jubilaires ont vécu quelques années dans l'Abitibi, pour revenir ensuite demeurer parmi nous.

Profession de foi

La cérémonie de profession de foi eut lieu, ces jours derniers. Plusieurs élèves, garçons et filles de la 6e année, avaient suivi auparavant les cours de catéchisme, donnés par MM les abbés Champagne et Leblond, vicaires.

La messe a été célébrée par M. le curé Turmel qui prononça le sermon de circonstance. Le chant fut exécuté par les élèves du couvent.

Cours de couture

Des cours de couture sont donnés, chaque lundi soir, par Mme Fernand Thibault, sous les auspices du cercle des fermières.

Ligues des citoyens

Une réunion des promoteurs de la ligue des citoyens a été tenue, ces jours derniers, sous la présidence du maire de notre municipalité.

Une quarantaine de citoyens assistaient à cette réunion. Tous ont payé leur carte de membre.

Messe pontificale

Pour commémorer le 400e anniversaire de la mort de St-Jean-de-Dieu, fondateur de l'Ordre des Frères Hospitaliers, une messe pontificale a été célébrée par S. Exc Mgr Charles-Omer Garant, évêque auxiliaire de Québec. Le sermon de circonstance a été donné par M. l'abbé Lactance Blais aumônier à l'Enfant-Jésus.

Le chant a été rendu par la chorale paroissiale et par les Petits Chanteurs à la Croix de Bois.

La collecte a été faite par Mmes Thomas Tremblay, de Québec et Antonio Paradis, présidente du cercle de fermières.

Un banquet fut ensuite servi à plus de 300 convives, à la salle d'amusements.

En pèlerinage

Les élèves du couvent de Shawinigan-Sud, sous la direction des Soeurs de la Charité de St-Louis, dont la supérieure est la R. Mère St-Maurice autrefois de notre couvent, sont venues en pèlerinage en notre église.

La messe a été célébrée par M. le curé Turmel qui souhaita la bienvenue.

Le chant fut rendu par les élèves du couvent.

Les élèves se rendirent ensuite à l'aéroport, et continuèrent leur route vers Québec.

Décès

La R. Soeur Rose-Anna Boivin, des Soeurs Grises de Montréal, est décédée récemment.

Elle était la soeur de Mlle Cécile Boivin, de MM. Wilfrid et Napoléon Boivin, de cette paroisse.

Funérailles

Les funérailles du jeune Jacques Lépine, fils de M. et Mme Aimé Lépine, de Champigny, eurent lieu ces jours derniers.

Nos condoléances aux familles en deuil.

Mariage

M. Bussières, agronome, à Mlle Françoise Drolet.

Garde-malade

Mlle Gemma Drolet, étudiante à l'hôpital St-François d'Assise, vient d'obtenir de l'Université Laval, son diplôme de garde-malade. Elle est la fille de M. et Mme Edgar Hamel. Elle est la fille de M. Jacques-Alcide Drolet.

Visite canonique

Le R. Père Zénon, o.f.m. a fait la visite canonique, pour les deux fraternités du Tiers-Ordre.

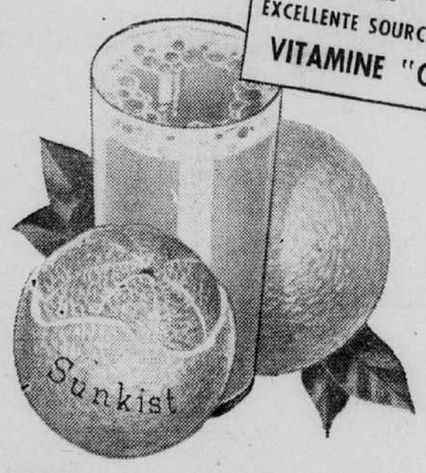
"Seules les MEILLEURES oranges sont expédiées FRAÎCHES!"

Walter D. Emery, Producteur de Sunkist de Californie, dit: "Oui, seules les meilleures *de toutes* les oranges . . . cueillies après avoir mûri sur l'arbre, soigneusement lavées et empaquetées, sont expédiées *fraîches* à votre marchand. Il est donc évident que le jus d'orange *frais* est le meilleur de tous".



Servez *tous* les jours du jus d'orange *frais* à votre famille. Demandez les oranges Sunkist . . . les meilleurs fruits cultivés par 14,500 producteurs coopératifs de la Californie et de l'Arizona.

et les oranges de Californie fraîches sont une EXCELLENTE SOURCE DE VITAMINE "C"



Sunkist
ORANGES DE CALIFORNIE
PREMIÈRES POUR LE JUS...et toute fin!

DUBÉ
pour la
FÊTE DES PÈRES



Suggestions :

RAZOR Gillette d'une pièce et 10 lames ... $1.29
RAZOIRS Rolls complet ... $0.45
LOTION Yardley pour hommes, petit format $1.00 gros ... $1.50
LOTION Seaforth ... $1.50
LOTION Molinard ... $1.00
LOTION Tulipe Noire ... $1.35
LOTION Lotus Yardley petit format $1.50 gros ... $2.50
LOTION Piver Pompeia, etc ... $1.50
POT A BARBE Seaforth ... $1.50
POT A BARBE Molinard ... $1.00

Combinaisons :

COFFRET de Williams $1.35
COFFRET de Palmolive ... $1.75
COFFRET de Molinard $2.25
COFFRET de Molinard $3.25
COFFRET de Seaforth $3.00
COFFRET de Seaforth $4.50
CAMERA boite 620 ... $5.95
CAMERA boite 616 ... $8.50
CAMERA Baby Brownie ... $4.75
CAMERA Duaflex ... $14.95
CAMERA Marksman ... $5.95
EAU PARFUME Mais Oui ... $2.50
YARDLEY Shaving Bowl ... $1.25

PARFUMS COTY
Emeraude — Paris
Aimant — Muguet
½ Dr. .50 1 Dr. .89

Tablettes MAIGROL
Pour Maigrir Rapidement
Effectives — Inoffensives
1 Boite $1. 6 Boites $5.

Pour Monsieur:

BROSSE Militaire ... $2.49
BT. 50 CIGARETTES ass. ... .97
THERMOS 1 chopine ... 1.49
TALCUM Yardley .55 1.00
TALCUM Yardley Invisible ... 1.00

Pour la Campagne :

NOXEMA Sun-Tan .30 .60
SKOL Sun-Tan .50 1.00
SUNBREILA Sun-Tan .50 1.00
SAVONS Lifebuoy .10
3 pr ... .25
ALCOOL à friction 16 oz ... .45

"PINE-ODOR"
Désinfecte — Parfume. (Vaporisateur Gratis) Bout de 5 onces ... .60

TRES SPECIAL
12 Savons assortis pr .84
(Parfum Many Flowers, Muguet, Lilac, Oeillet etc. etc.)

PRESCRIPTIONS...

Confiez-Nous vos Ordonnances. . . Recevez un escompte de 10% durant le temps de cette vente. Allons chercher et retournons vos prescriptions sans frais additionnels.

PHARMACIE DUDÉ
269, ST-JOSEPH TEL.: 2-8234.
Commandes par téléphone ou postales remplies avec soin.

Il faisait parler de lui!
Il est maintenant arrivé!
Le Poêle Électrique FRIGIDAIRE "THRIFTY-30"



Four géant pour 6 tartes
Seulement 30 pouces de largeur
Voyez-le chez
L. GOULET Inc.
371 rue St-Joseph Tél. : 4-4051

VOTRE REPAS CHAUD D'AUJOURD'HUI
DELICIEUX! VITE FAIT! NOURRISSANT!



Prenez du repos et laissez un peu votre cuisine pendant ces journées chaudes d'été . . . vous pouvez le faire facilement et servir cependant le repas chaud dont votre famille a besoin. Prenez simplement une boîte de Fèves Brun-Foncé Libby's—faites chauffer, et servez. C'est un mets dont les enfants raffolent, un mets qui les nourrit bien. Et les adultes aussi raffolent de la saveur délicieuse des Fèves Brun-Foncé Libby's. Les Fèves Libby's sont différentes, extra-savoureuses, parce qu'elles sont préparées selon un procédé breveté Libby. Il n'est pas d'autres fèves qui les égalent. Essayez-les, une fois seulement et goûtez la merveilleuse différence!



Spécial pour Pique-Nique
Sandwich aux Fèves Brun-Foncé

Que vous partiez à la campagne ou que vous organisiez un pique-nique dans votre jardin, ces sandwichs savoureux auront du succès. Et vous pouvez les préparer en un clin d'oeil!

1 boîte de Fèves Brun-Foncé Libby's
1 cuillerée à soupe de Moutarde Préparée Libby's
¼ tasse de céleri coupé en dés
1 cuillerée à soupe de Catchup Libby's
12 tranches de pain

Ecrasez les fèves. Ajoutez le reste des ingrédients et mélangez. Etalez entre des tranches de pain. Fait 6 sandwichs entiers.

DBB2-50F

— Je ne demande qu'à en être convaincu. Cela ne dépend que de vous. Parlez.

— Je suis arrivé à Caen, vers six heures. J'ai rencontré un copain dans le hall de la gare routière....

— Tiens, je croyais que vous ne pouviez me citer le nom d'aucune personne rencontrée à Caen. Un copain, ce n'est pas un inconnu, une relation de passage. Alors son nom?

— Je ne saurais vous le dire.

— Vraiment. Et vous parlez à quelqu'un dans le hall de la gare routière, comme cela de la pluie et du beau temps, parce qu'il a une tête qui vous plait. Vous ne le connaissez ni d'Eve ni d'Adam et c'est quand même un copain....

— On a fait ensemble notre service militaire à Cannes au 19e. Il était à la seconde compagnie et moi à la quatorzième. C'est lui d'ailleurs qui m'a reconnu.

— Et vous ne pouvez me dire comment il se nomme?

— Non. Landurec ou Cahurec. C'est quelque chose comme cela.

— Et après cette rencontre imprévue qu'est-ce que vous avez fait?

— J'avais rendez-vous.

— Ah, très bien, très bien. Sans doute avec une personne de rencontre dont, bien entendu vous ne connaissez pas le nom.

— Si.

— Alors? Quelle est-elle?

Albert Cabieu eut une certaine hésitation.

— Je vois. C'est une femme, dit sur un ton désinvolte et avec un sourire le Commissaire.

— Oui.

— Une femme mariée, j'en suis sûr, ajouta, non sans ironie, l'enquêteur.

— Oui.

— Une femme mariée dont vous êtes l'ami.

Albert Cabieu répondit d'un signe affirmatif de la tête.

— Et, pour tout l'or du monde, vous ne voudrez me dire son nom et me donner son adresse. On peut être meurtrier et galant homme à la fois.

Le jeune homme, en entendant cette repartie, releva la tête et le sang au visage, serra les poings. Gauthier, d'un geste, l'invita à plus de calme.

— Maîtrisez vos nerfs, mon ami et n'attachez aucune importance à ce que je viens de dire. Continuons. Avec cette personne, dont je suis sûr, vous finirez bien, un jour, par me dire le nom, vous avez dîné?

— Chez Dusoir, vous savez, c'est....

Le Commissaire interrompit le neveu de Cabieu.

— Inutile de me donner l'adresse. Je connais. Dites, mon ami, vous connaissez les bons restaurants quand vous êtes en bonne compagnie, vous ne vous refusez rien. Et, après le dîner — Enfin, inutile de me donner des précisions. Elle devait être de retour chez elle à minuit, rapport au mari, ou un peu plus tôt pour coïncider avec la sortie des cinémas. Passons, passons. Quand vous avez quitté la dame, qu'avez-vous fait?

Gauthier n'avait plus de gauloises dans son paquet. Je lui tendis une américaine qu'il refusa. Râclant le fond de ses poches, il trouva quelques débris de tabac qu'il rassembla, bien soigneusement et dont il se servit pour rouler une cigarette, qui ne manquait pas l'originalité. Lorsqu'il l'alluma, comme il y avait plus de papier que de tabac, cela fit une courte flamme. Un peu de cendre tomba sur son gilet, qu'il époussetta du revers de la main.

Demande de soumissions

Municipalité scolaire de St-Isidore, comté de Dorchester

La municipalité scolaire de St-Isidore demande des soumissions pour la construction de deux écoles, de deux classes, chacune avec logement, d'après les plans et devis de la série numéro 86 du Département de l'Instruction publique. Ces plans et devis peuvent être examinés chez le soussigné. Les soumissions seront reçues jusqu'au 24 juin 1950, à 6 heures p.m. (heure avancée), au bureau du soussigné.

Les dites soumissions devront être accompagnées d'un chèque accepté de 10% du montant de la soumission. La municipalité scolaire s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

ALEX. PARENT,
secrétaire-trésorier.

SOUMISSION POUR CHARBON ET COKE

(Edifices fédéraux—Province de Québec)

DES soumissions cachetées, adressées au soussigné et portant sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots "Soumission pour du charbon, Province de Québec", seront reçues jusqu'à 3 heures p.m. (heure avancée de l'Est), le jeudi 29 juin 1950, pour la fourniture de charbon et de coke pour les édifices du Dominion dans la province de Québec, excepté Montréal, P.Q.

On peut obtenir les devis et formule de soumission en s'adressant à l'acheteur en chef du ministère des Travaux publics, Ottawa; à monsieur Roland Simard, Architecte surintendant, 150, rue Saint-Paul-ouest, Montréal, et à monsieur J.-A. Drolet, Architecte des Travaux publics, édifice de la Douane, Québec, P.Q.

Les soumissions devront être faites sur les formules fournies par le ministère et en conformité des conditions et devis ministériels qui y sont incorporés. La soumission devra porter le numéro du permis des marchands de charbon.

Le ministère se réserve le droit, au moment de donner la commande, d'exiger de tout soumissionnaire à qui un contrat aura été adjugé un dépôt de garantie sous forme d'un chèque visé pbr une banque à charte canadienne, payable à l'ordre de l'honorable ministre des Travaux publics, et égal à 10 pour cent du montant de leur soumission; ou des bons au porteur du Dominion du Canada ou de la compagnie de chemin de fer National-Canadien et de ses compagnies constituantes, garantis sans conditions par le Dominion du Canada quant au capital et à l'intérêt; ou les bons susdits et, s'il y a lieu, un chèque visé pour compléter le montant.

Par ordre,
ROBERT FORTIER,
Secrétaire intérimaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 13 juin 1950.

LOI DE LA PROTECTION DES EAUX NAVIGABLES

Chapitre 140, S.R.C., 1927

La Compagnie du Téléphone Saguenay-Québec donne avis, par les présentes, qu'elle a, en vertu de l'article 7 de ladite loi, déposé au bureau du ministre des Travaux publics à Ottawa, et au bureau du régistrateur du district pour l'enregistrement des terres dans le district de Chicoutimi, à Chicoutimi, une description de l'emplacement et les plans d'un câble téléphonique sous-marin qu'elle propose de poser dans la rivière Saguenay à Chicoutimi, traversant le chenal navigable de la rivière Saguenay du pilier numéro 2 au pilier numéro 4 soit d'un côté à l'autre de la travée tournante du pont provincial reliant la cité de Chicoutimi au village de Ste-Anne de Chicoutimi.

Et sachez qu'après un mois, à compter de la date de la première insertion de cet avis, la Compagnie du Téléphone Saguenay-Québec, en vertu de l'article 7 de ladite loi, fera sa demande au ministre des Travaux publics, à son bureau dans la ville d'Ottawa, pour l'approbation de l'emplacement et des plans susmentionnés.

Daté à Chicoutimi ce deuxième jour de juin 1950.

(Signature) Joseph-Louis-Henri Dubé,
gérant général.

Canada,
Province de Québec,
District de Québec.

No 59833

COUR SUPERIEURE

Dame CLAIRE LAPOINTE DIT AUDET, épouse commune en biens de Napoléon Déry, de la Cité de Québec,
demanderesse,
vs
NAPOLEON DERY, chasseur, le la Cité de Québec,
défendeur.

Une action en séparation de biens a été intentée en cette cause le 13 juin 1950.
QUEBEC, le 13 juin 1950.

PIERRE CIMON,
Procureur de la demanderesse.

La Corporation des Agronomes de la Province de Québec

AVIS PUBLIC

Admission à l'étude de l'agronomie

Avis est par les présentes donné aux personnes qui ont l'intention de se présenter à l'étude de l'agronomie, à l'automne, qu'elles doivent s'inscrire avant le 1er août 1950, au Secrétariat de la Corporation des Agronomes de la province de Québec, 10 ouest, rue St-Jacques, Montréal, selon les exigences de la loi.

Le secrétaire général,
RENE MONETTE

M. Albert Verret Grand Chevalier

M. Albert Verret, représentant de notre journal pour le comté de Lévis, a été réélu Grand Chevalier du Conseil St-Romuald (2981) de l'Ordre des Chevaliers de Colomb. M. Verret en est à son second terme.



L'élection générale du conseil eut lieu hier soir, à l'occasion d'un ralliement tenu sous la présidence de M. Grégoire Doyon, secrétaire du conseil.

Les autres officiers élus pour le prochain exercice sont M. Paul St-Hilaire, Député Grand Crevalier; M. Laurier St-Hilaire, chancelier; M. Adrien Bédard, cérémoniaire; M. Antoine Gosselin, secrétaire-archiviste; M. Yves Davis, secrétaire-trésorier; M. Alphonse Rochette, conseiller légal; M. Patrice Plante, syndic; M. Welmer French, garde intérieur; M. Alexis Parent, 2ème garde intérieur, et M. Wilfrid Belleau, garde extérieur.

Le Dr Irénée Lapierre est médecin du conseil. Les autres syndics sont MM. Lucien Laroche et Gérard St-Pierre. M. Verret a remercié les membres du conseil de la confiance qu'ils lui témoignaient en le réélisant Grand Chevalier pour un second terme. Il a aussi apprécié la belle coopération de chacun au cours de l'exercice qui vient de prendre fin. M. l'abbé Alexandre Fraser, aumônier du conseil, a loué les membres de l'esprit de fraternité et de charité qui les anime.

Demande de soumissions

La Commission Scolaire de St-Marcel, L'Islet, demande des soumissions pour la construction d'une école avec 4 classes et logement, suivant les plans et devis de la série "U" fournis par le Département de l'Instruction publique. Les plans seront visibles au bureau du secrétaire, à sa résidence. Les Commissaires ne s'engagent pas à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions qui devront être cachetées et porter la mention (soumissions); les lettres seront ouvertes le 19 juin à 8 heures du soir.

Pierre MORIN,
secrétaire-trésorier.

MONTMAGNY

Naissances

Joseph-Gaston-Fernand, enfant de M. et Mme Paul-Emile Lavoie, née Thérèse Fournier. Parrain et marraine, M. et Mme Fernand Marois, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Michel-Richard, fils de M. et Mme Jacques Gaudreau, née Madeleine Morin. Parrain et marraine, M. et Mme Armand Morin, grands-parents de l'enfant.

Joseph-Jacques-Marc, enfant de M. et Mme Maurice Normand. Parrain et marraine, M. et Mme Henri Normand, grands-parents de l'enfant.

Joseph-Georges-Guy-Marc, enfant de M. et Mme Louis-Georges Nicole, née Mariette Augin. Parrain et marraine, M. et Mme Roger Aubin, oncle et tante de l'enfant.

Joseph-Jean-Guy-Fernand, enfant de M. et Mme Raoul Proulx, née Eva Richard. Parrain, M. Raymond Poulx; marraine Mlle Gracia Proulx, oncle et tante de l'enfant.

Marie-Hélène-Lise, enfant de M. et Mme Raymond Quenneville, née Rachel Lemieux. Parrain et marraine, M. et Mme Félix Gaudreau, grands-parents de l'enfant.

Va-et-vient.

M. et Mme Narcisse Morin se sont rendus à Montréal, chez leur fille, Mme Ernest Lafrance.

M. et Mme Gérard Caron et leur fille Angéla, ont passé la fin de semaine à Québec, chez leur fille, Mme Roger Chénard.

Mlles Sybeline et Colombe Lord, de St-Cyrille, étaient chez M. et Mme Prosper Lord, ces jours derniers.

Mlle Pauline Cloutier, de Montréal, a passé quelques jours chez ses parents.

M. Léandre Fournier, de Québec, a passé la fin de semaine chez ses parents, M. et Mme Fortunat Fournier.

M. et Mme Jules Morin, de Portneuf, ont visité des parents et des amis de notre ville, récemment.

Mlles Monique et Madeleine Gaulin, ainsi que MM. Pierre et Gilles Gaulin, de Montréal, étaient en visite chez M. et Mme Eugène Minville, la semaine dernière.

M. et Mme Lionel Jalbert et leurs enfants, de Québec, ont passé la fin de semaine chez leur parents, M. et Mme Joseph Després.

Mme Ernest Marois, MM. et Mmes Aimé Marois et Armand Boulanger se sont rendus à Québec, au cours de la semaine.

Mlle Lise Marceau, de Sherbrooke, passe quelque temps dans la famille J.-E. Vézina.

Mme Félix Cartier, de Rimouski, passe quelque temps chez sa mère, Mme J.-Emile Doyer.

Mlles Rolande Leblanc, Colette Roy et Micheline Després se sont rendus à Québec, au cours de la semaine.

Mme Gérard Després s'est rendue à Montréal, dernièrement.

Le R. Père Valère Lord, P. B., actuellement dans sa famille à St-Cyrille de L'Islet, après un séjour de 11 ans en Afrique, a visité son cousin, M. Prosper Lord, de Montmagny.

Mlle Jeanne Després s'est rendue à Montréal, récemment.

Jeune Montréalais tué dans un port de Colombie par un garde national

Montréal, 15 (PC) Le ministère des Affaires extérieures mène actuellement une enquête au sujet de l'assassinat d'un jeune ancien combattant de Montréal, parti pour visiter le monde comme matelot, et qui a été tué il y a trois mois par un soldat dans un port de l'Amérique du sud.

Quoique l'assassinat de Leslie Fiander, 25 ans, de Montréal, se passa à Bonaventure, Colombie, le 9 mars, l'histoire devint seulement publique hier lors du retour au port du cargo Gulfside.

W. E. Turner, gérant-général de l'Atlantic Steamship Agency qui opère le cargo de 10,000 tonnes, a dit qu'un garde national colombien tira et tua le jeune homme.

Il a déclaré que des représentations ont été faites à ce sujet auprès du gouvernement colombien. Un porte-parole des Affaires extérieures à Ottawa confirme qu'une enquête est entreprise. Il a dit que le département a appris la nouvelle par l'agence maritime. Mais, comme le Canada n'a pas de représentant en Colombie, on demanda à l'ambassadeur anglais qui s'y trouve de mener l'enquête. Selon un rapport de celui-ci, des représentations formelles ont été faites auprès du gouvernement colombien; le département d'Ottawa attend maintenant de plus amples informations.

Nathan Fiander, le père du jeune homme, raconte qu'il fut informé du crime le 10 mars, c-à-d, le jour où le jeune homme fut enterré à Bonaventure. Madame Fiander dit que son fils monta à bord du bateau, il y a sept mois, pour visiter le monde après avoir servi dans l'armée canadienne.

Quand le Gulfside amarra ici hier les membres de l'équipage et les officiers firent des déclarations sous serment au sujet de l'incident pour la compagnie et d'autres autorités d'Ottawa.

Mme Fiander a dit que le capitaine du navire lui avait appris que son fils avait été tué alors qu'il attendait un taxi pour se rendre au navire.

Le porte-parole d'Ottawa a également déclaré qu'il croyait que le garde-national non identifié et présumé responsable de l'attentat, avait été appréhendé.

ST-CHARLES DE CAPLAN

Naissance

M. et Mme Joseph Poirier font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Isabelle. Parrain, M. Julien Cavanagh; marraine, Mme Julien Cavanagh.

Va-et-vient

M. et Mme Louis Cormier et leur fille sont venus assister aux funérailles de M. Daniel Arseneault.

M. et Mme Evariste Poirier, et leur famille, sont partis demeurer à Montréal.

M. Emond Bujold, ainsi que M. Lucien Poirier, sont partis à Montréal, récemment.

M. Donat Arseneault est venu assister aux funérailles de son père.

Mlle Gisèle Cormier a aussi assisté aux funérailles de M. Arsenault.

M. Odina Glozer et son épouse sont venus demeurer chez M. Mathias Bourque.

Exigez du "White Horse" Scotch Whisky



Depuis 1746, WHITE HORSE choisit des whiskys bien vieillis et les mélange soigneusement pour vous présenter un Scotch d'une supériorité probante.

Chaque bouteille de White Horse a son propre numéro

WHITE HORSE SCOTCH WHISKY

En bouteilles de 40 et de 26⅔ onces

Distillation, Mélange et Embouteillage faits en Ecosse

Robin Hood

MELANGES A GATEAUX

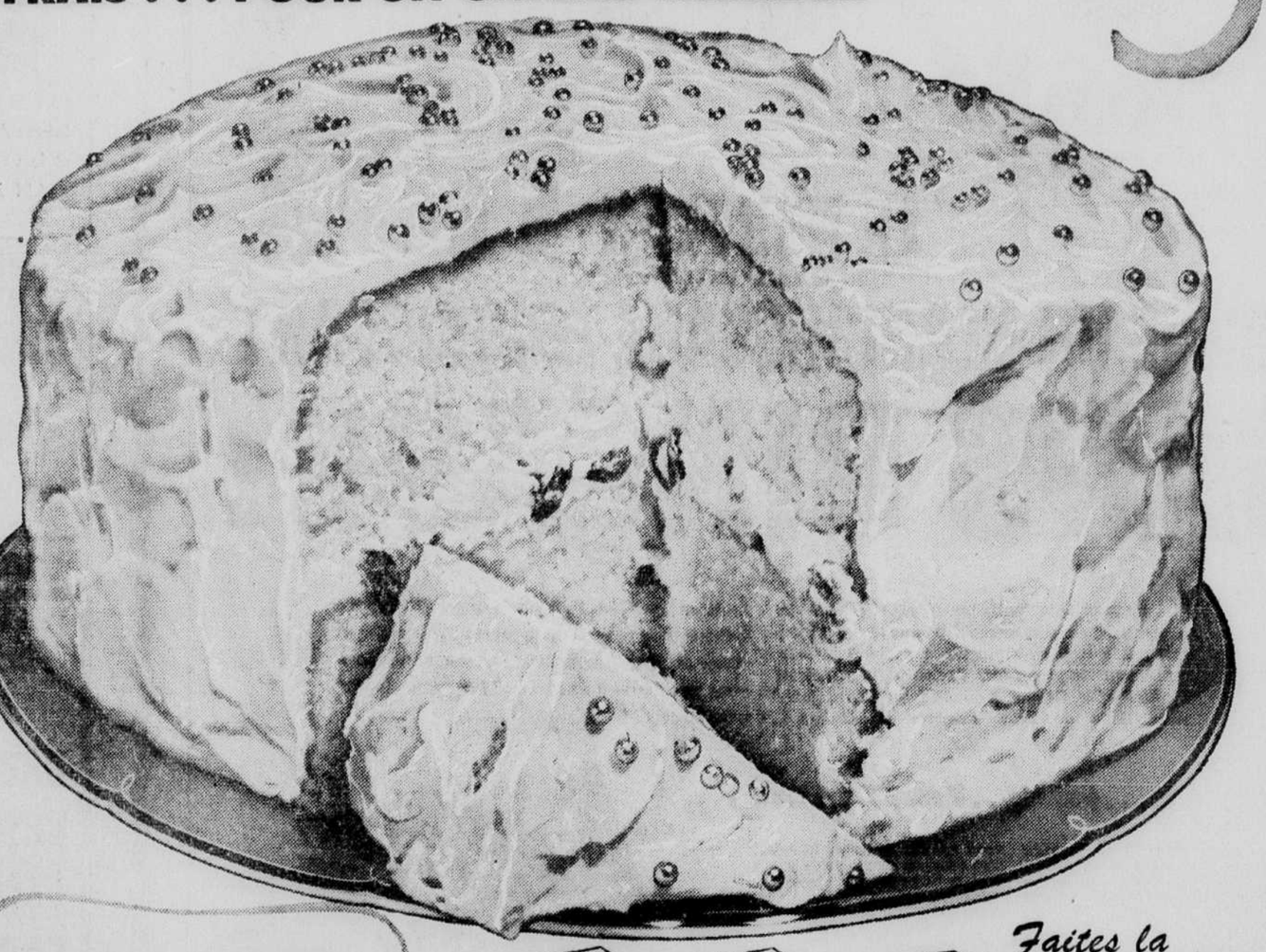
- Seul Robin Hood VOUS demande d'ajouter un oeuf frais.
- Seul Robin Hood garantit à chaque fois un gâteau bien levé, plus léger et *plus frais*.
- Seul Robin Hood ne contient pas d'oeuf en poudre.
- Seul Robin Hood est préparé avec la farine à gâteaux Velvet de qualité supérieure.
- Seul Robin Hood a été préféré par 2 femmes sur 3 au cours d'une récente enquête par tout le pays.
- Seul Robin Hood vous GARANTIT un gâteau meilleur ou le remboursement du prix d'achat.

Essayez les mélanges à gâteaux Robin Hood

...VOUS AJOUTEZ UN OEUF FRAIS ... POUR UN GATEAU MEILLEUR









Rita Martin
Directrice—Département d'Art culinaire
Robin Hood Flour Mills Limited

"...VOUS GARANTIT UN GATEAU SUPERIEUR A TOUT AUTRE MELANGE PREPARE OU VOTRE ARGENT VOUS SERA REMIS."



CHOCOLAT PAIN D'EPICE EASY MIX

Faites la connaissance de tous les melanges Robin Hood

DES PRODUITS DE ROBIN HOOD FLOUR MILLS LIMITED

C14-49F

20,000 ans avant l'âge de pierre

Découverte en Irak des reliques de ce qui pourrait bien être le premier homme de l'histoire

Bagdad, 14 (PA) Des archéologues, fouillant des cavernes sombres et tortueuses des montagnes de l'Irak, ont découvert des reliques de ce qui pourrait bien être le premier homme de l'histoire. Ils estiment que cet homme a vécu 20,000 ans avant l'âge de pierre.

Le rapport annuel du département des antiquités de l'Irak vient juste de révéler les découvertes d'une expédition des Etats-Unis, conduite par M. Henry Field, de l'université Harvard.

L'expédition a travaillé dans des cavernes terriblement sombres, bourrées de stalactites et de stalagmites formidables. Intouchées par l'homme depuis des siècles, les cavernes sont situées dans la montagne Baradost, au nord de Kurkuk, au nord de l'Irak centrale.

Après un dur travail dans la montagne, les experts ont déterré des outils de pierre remontant à 20,000 ans avant le début de l'âge de pierre, dit le rapport.

Les savants ont aussi entrevu des manifestations de l'homme plus moderne. On a découvert des traces du premier homme du cinquième millénaire avant le Christ (5,000 - 4,000 a.c.). Ces découvertes sont semblables à celles que l'on a retracées en divers endroits entre Kirkuk et Mesul, plus au nord, indiquant qu'une population similaire a vécu dans les montagnes et les plaines de l'Irak en ces temps reculés. C'était l'époque où l'homme cherchait un abri contre le froid dans les cavernes, soit le quatrième âge de glace.

Le département des antiquités a aussi révélé les découvertes de deux autres expéditions, l'une américaine et l'autre britannique. Toutes les trois expéditions ont cessé leurs excavations pour la saison d'été, en raison de la chaleur extrême.

Durant les six mois de son travail, l'expédition de Chicago-Pennsylvanie a déterré la section du temple de la ville sacrée sumérienne. La collection de temples découverts entoure toute la ville. Six temples, bâtis l'un au-dessus de l'autre, au cours de différents âges, ont été trouvés au même endroit. Ils remontent de l'époque arcadienne au règne des Assyriens sur Babylone, soit de 2,500 à 600 avant Jésus-Christ. Le groupe a aussi trouvé 700 tablettes d'argile qui jettent une nouvelle lumière sur l'histoire, la littérature et les mathématiques.

L'expédition britannique a découvert des reliques de grande valeur matérielle et scientifique, dont des tables de pierre incrustées d'or et d'ivoire et une foule d'autres objets précieux. Un observatoire de 3,000 ans d'existance a été mis à jour. Le professeur Mallowan, de l'expédition britannique, a dit aux journalistes arabes que les anciens Assyriens savaient comment calculer le mouvement des étoiles et les jours de l'année.

Tokio sous la pluie

Tokio, 15. (Reuter) Une pluie torrentielle s'est abattue sur Tokio pendant cinq jours. La police dit qu'elle a cause la mort de 12 personnes et que l'eau a pénétré dans 2,244 maisons. On ne signale aucun éboulis d'importance et quoique les dommages soient élevés, l'inondation n'a pas atteint les proportions d'un désastre.

A l'Université Saint-Joseph

Memramcook, N.-B., (DNC) — La séance de fin d'année à l'Université Saint-Joseph, eut lieu sous la présidence de S. Exc. Mgr Norbert Robichaud, archevêque de Moncton. Les discours d'adieu ont été prononcés par Guy Renault, de Campbellton, et Eugène Beaulieu, d'Old Town Maine, en français et en anglais.

Quinze personnages distingués ont reçu des diplômes honorifiques : l'hon. Aubin-E. Arsenault, Charlottetown, I. P. E. ; docteur en Droit ; l'hon. sénateur Thomas-J. Bourque, Richibouctou, N.-B. ; docteur en Droit ; Mgr Thomas-M. Nichol, P. D., vicaire général, Vancouver ; docteur en Philosophie ; l'hon. James-W. Brittain, ministre de l'Education, St-Jean, N.-B., docteur en Philosophie ; M. le docteur J.-Antoine Cormier, Moncton ; docteur en Philosophie ; M. l'abbé Napoléon Landry, curé de Ste-Marie, N.-B. ; maitre-ès-arts ; M. l'abbé H.-Frank Gillen, curé de St-Stephen, N. B. ; maitre-ès-arts ; M. l'abbé Albert Brideau, curé de Grand-Digue, N.-B. ; maitre-ès-arts ; Mgr John-T. Kilcourse, LL. B., North Andover, Mass. ; maitre-ès-arts, sur présentation de deux thèses ; la R. S. Rose-Marie, Campbellton, N.-B. ; maitre-ès-arts, sur présentation de deux thèses, M. Edgar-T. Leblanc, Moncton ; maitre-ès-sciences commerciales ; M. Henri-J. Soucy, gérant de la Coopérative du Madawaska, Edmundston, N. B. ; maitre-ès-sciences commerciales ; M. William Albert, gérant de la Banque Provinciale, Moncton, N.-B. ; maitre-ès-sciences commerciales ; M. Martin-J. Légère, gérant de la Fédération des Caisses, Caraquet, N.-B. ; maitre-ès-sciences commerciales.

Voici la liste des diplômes accordés aux finissants :

B. A. : — J.-Léonide Comeau, Sheila, N.-B. ; Ernest-J. Doucette, Summerside ; I. P. E. ; Laurie-N. Gauvin, Shédiac, R. R. 1, N.-B. ; J.-Vincent Lagacé, Pointe-Verte, N.-B. ; Hugh-J.-A. MacGillivray, Moncton, N.-B. ; Roger-A. Nadeau, Hartford, Conn. U. S. A. ; Bernard-E. Nowlan, St-Anselme, N.-B. ; Roméo-A. Savoie, Moncton, N.-B. ; J.-Claude St-Laurent, Luceville, P. Q. ; Charles-Edouard St-Pierre Edmunston, N.-B., Georges-A. Babineau, Moncton, N.-B. ; Rodolphe-P. Beaulieu, Edmundston, N.-B. ; Francis-L. Bourgeois, Moncton, N.-B. ; Paul-H. Bourque, c. s. c., Ste-Geneviève-de-Pierrefonds, P. Q. ; Raoul-D. Comeau, Moncton: Gérard-J. Després, Moncton ; Ovila-C. Coguen, Port-Elgin ; J.-Léonce Lavoie, St-Jean-L'Evangéliste, P. Q. ; J.-Yvon Lavoie, St-Jean-L'Evangéliste, P. Q. ; Doris-Y. LeBlanc, collège N.-D. d'Acadie, Moncton ; J.-Armand Losier, Tracadie ; James-Hector MacDonald, c. s. c., St-Joseph ; J.-Alyre Mazerolle, Pointe-Sapin ; James-A. McFadden, Brockton, Mass, E. U. ; Norman-H. Richard, Shippegan, N.-B. ; Eugène-W. Beaulieu, Old Town, Maine ; J. Roger Bourque, Edmundston, N.-B. ; Jean-Claude Brouillette, St-Tite, P. Q. ; Jean-Paul Girouard, Moncton ; George-M. Jenkin, c. s. c., St-Joseph ; St-Léon Landry, Charleton-sur-Mer, P. Q. ; Justin-M. Mercure, St-Tite, P. Q. ; Bernard-J. Murchland, c. s. c., St-Joseph ; J. Roger Pelletier, Edmunston ; Francis-D. Porelle, Cap Pelé ; C.-Guy Renault, Campbellton ; Conrad-N. Soucie, St-Léonard.

B. Sc. : — Ronald-M. Arsenault, St-Léonard ; Alban Albert, Saint-Paul, Kent, N.-B. ; J.-Murillo Laporte, Montréal ; sur présentation de thèses.

B. L. : Germain-R. Comeau, Nigadoo ; James-L.Delay, St-Jean ; Clovis-T. Doucet, Pointe-Verte.

B. Sc. Comm. : — Ernest-A. Ruest, Siegas ; Antoine-J. LeBlanc, St-Damien ; J.-Gérard Rail, Saint-Joseph ; J.-Normand Smith, Rivière-Verte ; Joseph-A. Gauvin, Richibouctou ; J.-Laurie LeBlanc, Collège Bridge ; Roland-S. LeBlanc, College Bridge ; J.-Alban Noël, Lamèque ; Gaston Viens, St-Guillaume d'Upton, P. Q.

Diplômes commerciaux : — B. Carmel St-Pierre, Cabano, P. Q. ; J.-Christian Talbot, St-Félicien, P. Q. ; J.-Noël Anctil, St-Pamphile, P. Q. ; Lucien Bélanger, St-Simon, P. Q. ; Daniel Brouillette, St-Tite, P. Q. ; Emile-A. Daigle, Petite-Aldouane, N.-B. ; Raymond-E. Després, Québec, P. Q. ; Armel-E. Jean, Pointe-Verte ; Charles-Auguste Lavoie, Baie St-Paul, P. Q. ; J.-Raymond Lavoie, Lac-au-Saumon, Richibouctou, village ; J.-Monet Talbot, Matane, P. Q. ; Alphée-R. Aubé, St-Charles de Bellechasse, P. Q. ; J.-Bertrand Beaulieu, Drummond ; Joseph-Marie Caron, Lac-au-Saumon, P. Q. ; Nazaire Daigle, St-Charles de Kent ; Jean-Eudes Lanteigne, LeBouthillier Office, N.-B. ; Omer Léger, St-Antoine ; Henri-C. Pelletier, St-Basile ; Jean-Baptiste Poirier, Matapédia ; Gonzague-A. Robichaud, Petite-Aldouane.

Diplômes de dactylographie : Gérard-P. Cormier, St-Joseph ; Adrien D'Astous, Lapointe Station, P. Q. ; Télesphore-A. Richard, Richibouctou Village ; Ernest-A. Ruest Siegas ; Carmel St-Pierre, Cabano, P. Q.

Paralytiques en congrès

Chicago, 14. (Spéciale) Le congrès annuel de la Société nationale des paralytiques des Etats-Unis aura lieu les 26, 27 et 28 octobre prochain à l'hôtel Stevens, Chicago. On s'attend à une assistance de 5,000 personnes.

Vin de messe empoisonné

Florence, 15. (Reuter) Une paysanne qui avait mis du poison dans le vin de communion d'un prêtre, a été condamnée à deux ans et demi de prison pour tentative de meurtre. La femme, Lucia Festini, sera relâchée presque immédiatement, car elle bénéficie de l'amnistie de l'Année Sainte.

Mme K. Bruce décédée

Earby, Angleterre, 15. (PA) Mme Katharine Bruce, Glasier, connue sous le nom de "Mère du parti travailliste" est morte hier à l'âge de 82 ans.

Elle et son regretté mari, John Bruce Glasier, ont aidé le mineur-politicien Keir Hardie dans la fondation du parti travailliste, il y a un peu plus de 50 ans. Le travaillisme d'aujourd'hui a pour source l'organisation qu'elle lança alors. Mme Glasier devint éditeur du "Labor Leader" qui compta George Bernard Shaw et H.G. Wells parmi ses célèbres collaborateurs. Et la disparue, est, au même titre que Katharine St-John Conway, également connue comme une excellente écrivain de nouvelles et récits.

Arrestations à Plage Laval

Montréal, 15 (PC) Cinq hommes et deux femmes, soupçonnés d'être membres du monde interlope américain, ont été arrêtés hier dans un raid surprise près de Plage Laval, P.Q. Procédant d'après une information venant de Chicago et transmise à Montréal par l'entremise de la police de Toronto, une escouade de détectives de la Sûreté provinciale s'est rendue à un chalet d'été et a appréhendé les sept personnes qui n'ont pas été identifiées. La police a dit qu'on avait d'abord cru que ces sept personnes avaient quelques relations avec le meurtre du constable Alex Gammal, de la Gendarmerie royale le 25 mai dernier. Plus tard les prisonniers furent transférés dans les cellules de la police municipale. L'inspecteur de la police adjoint William Fitzpatrick a dit qu'un revolver et autres articles ont été trouvés durant le raid. La police a aussi dit qu'elle croit que ces personnes sont recherchées aux Etats-Unis, l'un des hommes étant soupçonné de s'être enfui alors qu'il était en liberté sous un cautionnement de $40,000.



*SIGNIFIANT "Pour sûr! Il a tout!"
PB-4928F

préféré * par plus de Canadiens

il est plus doux, il est plus sûr!



2 rouleaux 23¢ (1500 feuilles soyeuses)

un produit E. B. EDDY * La préférence pour WHITE SWAN est cinq fois celle de son plus proche rival, dans l'Ontario, le Québec et les Maritimes!

EPICIERS UNIS INC. UNITED GROCERS INC.

Préparez-vous maintenant, pour le plaisir au grand air



Pour mieux déguster vos bons aliments faites vos emplettes chez les ÉPICIERS-UNIS

CHOUX-FLEURS — MARINES DENISE, BOCAL 16 ONCES .25
SAUMON ROUGE — CLOVER LEAF, ETIQUETTE BLEUE, bte ½ lb .39
KAM, VIANDE PRÉPARÉE — POUR LES JOURNEES DE CHALEUR, bte 12 oz .47
BEURRE D'ARACHIDES YORK — BOUT. 16 ONCES .42
JUNKET, pour CRÈME GLACÉE — ESSENCES ASSORTIES, 2 PAQUETS POUR .27
NEWPORT (blé soufflé) — SAC 8 PTES .32
CONFITURES AUX FRAISES — OLD CITY, JARRE 24 ONCES .49
GRAISSE VÉGÉTALE — SWIFTNING, PAQUET 1 LIVRE .34
PÂTE ALIMENTAIRE CATELLI — (VERM., MAC., SPAGH., ALPH.) PQT 1 lb 2 pr .29

BEURRE UNIS première qualité la livre .54
FÈVES AU LARD Happy Vale avec sauce aux tomates, bte 20 ozs, 2 pour .21
PÊCHES CROPP choix, boite 28 onces .35
SALADE AUX FRUITS Del Monte, bte 28 onces .50
POMMES POUR TARTES Aylmer, bte 28 ozs .19
CERISES ROUGES Marachino bocal 6 onces .25
SOUPE AUX TOMATES ET LEGUMES 3 boites 10 onces pour .29

MOUTARDE FRENCH — JARRE 9 ONCES .15
MÉLANGE À GÂTEAU — ROBIN HOOD (blanc, chocolat, épices) le paquet .29
FARINE VELVET — PAQUET 2¾ LIVRES .38
COCOA PERFECTION — BOITE 1 LIVRE .40
EAU DE VICHY CÉLESTE — LA BOUTEILLE 30 ONCES .25
CAFÉ SCHWARTZ — TIN 1 LIVRE .95
VI-TONE — (fudge, érable, chocolat) PAQUET 12 ONCES .30
HUILE MAZOLA — TIN 1 LIVRE .41
OLIVES FARCIES — JARRE 6 ONCES .29 — JARRE 9 ONCES .43
TEINTURE AMPOLINA — COULEURS ASSORTIES, 2 PAQUETS POUR .25
NETTOYEUR À MAINS LAVIT — LE PAQUET .10

HEURES D'AFFAIRES DES EPICIERS UNIS
Ouvert tous les jours de 8 hres A.M. à 6 hres PM et le vendredi de 8 hres AM à 10 hres PM

CES PRIX ne valent que pour la ville

Gratis! une boite de Cire Ampolina liquide 10 onces avec l'achat de : une tin 40 onces liquide à .98 ; ou d'un 20 onces liquide à .59 ; et d'une boite 1 livre (pâte) .59

"OXYDOL" REND LE LINGE PLUS BLANC le paquet .33

Vous êtes assurés d'obtenir DES FRUITS ET LÉGUMES FRAIS chez les "Epiciers-Unis"

RADIS FRAIS 3 gros paquets .10
PETITS OIGNONS frais 2 paquets pour .09
CÉLERI PASCAL gros pieds .25
CAROTTES nouvelles, fraiches et croustillantes, 3 livres pour .25
CERISES Bing, délicieuses et fraiches, la livre .00
MELON muscades fermes, juteux et mûrs .19
SALADE en feuilles frisées, fraiches du jardin, 2 pieds .10

BROSSES À DENTS COLGATE EN NYLON, POUR ENFANTS .19
JAVEX, EAU JAVELLE CONCENTREE, BOUTEILLE 32 ONCES .25
TUBES FLUORESCENTS 2 PIEDS .99 — 4 PIEDS 1.25
TUE-MOUCHES EN CAOUTCHOUC BLANC, 2 POUR .25
JUS DE TOMATES AYLMER CHOIX, BOITE 20 ONCES, 2 POUR .27
HOMARD nouvelle récolte QUALITE FANTAISIE, ½ BOITE .83
CREVETTES, qualité CHOIX BOITE 5 ONCES .57
MARMELADE Keiller orange BOCAL 24 ONCES .30
SAVON CASHMERE BOUQUET BARRES GEANTES, 2 POUR .25
SAVON ROYAL 3 BARRES POUR .24



Madame Nicole Germain, vedette des films "Séraphin" et "Un homme et son péché" . . . ainsi que des programmes de radio "Qui suis-je?", "Ceux qu'on aime" et "Avec le sourire".

Nicole Germain dit:

"LE NOUVEAU TIDE DONNE UN BLANCHISSAGE ÉBLOUISSANT SANS RINÇAGE!"

"Le nouveau Tide "poids lourd" est le produit de blanchissage le plus merveilleux que je connaisse! Il possède une telle puissance de blanchissage qu'il assure la *propreté* et l'éclat du linge, même *le plus souillé!* Et songez donc! Vous pouvez sortir votre linge de l'eau—l'essorer—et l'étendre, vraiment net, *sans aucun rinçage!* Il épargne tellement de temps . . . de peine . . . d'eau . . . et d'argent! Il est *très* profitable. Pourquoi ne faites-vous pas l'essai du nouveau Tide "poids lourd" sans rinçage?" Nicole Germain

Vous lavez . . . essorez . . . étendez, c'est tout!

Le NOUVEAU Tide "poids lourd" fait sortir la saleté du linge et *la garde en suspension dans l'eau de lavage.* Quand vous essorez le linge, la saleté s'en échappe avec l'eau de lavage —et le linge sort de l'essoreuse éclatant, frais et NET!

LE NOUVEAU TIDE "POIDS LOURD" A UNE PUISSANCE DE BLANCHISSAGE ACCRUE

Grâce à sa nouvelle puissance de blanchissage accrue, chaque grain de nouveau Tide *fait plus de travail,* à raison de vos plus rudes problèmes de blanchissage. Et malgré toute cette nouvelle puissance de blanchissage, il est vraiment *sûr* pour toutes les couleurs lavables.

Procurez-vous du nouveau Tide "poids lourd" et essayez-le sans rinçage. Voyez ce que vous épargnez de temps et de peine . . . combien d'eau vous épargnez aussi! Voyez comme votre linge est beau et doux une fois sec . . . comme il se repasse facilement. *Et tout cela sans rinçage!*



Ne pas confondre

On nous prie de souligner que M. Paul-Emile Bergeron, domicilié à 8 rue Ste-Angèle, Québec n'est pas individu du même nom qui a actuellement des démêlés avec la justice.

Etoiles en puissance

Toronto, 15. (PC) Deux Canadiennes ont été choisies hier pour le rôle qui permettra à l'une d'elles d'assumer le rôle féminin principal dans le prochain film de Clark Gable "Across the wide Missouri".

Ce rôle exige d'incarner une "fière" jeune indienne, dit Billy Grady, le directeur des talents pour les studios de la Metro-Goldwyn-Mayer.

Parmi 25 candidates, il a choisi Dorothy Beauvais, 25 ans, en partie française et en partie iroquoise et maîtresse de poste de Sainte-Marguerite, P. Q.; l'autre élue est Wanda Big Canoe Adamson, une indienne pur-sang Ojibway de l'île Georgina, réserve située dans le lac Simcoe, à 60 milles d'ici.

Menace diminuée en Indochine

Hong-Kong, 15. (PA). Les communistes chinois semblent moins menacer l'Indochine qui a reçu la promesse d'une aide économique et militaire de la part des Etats-Unis. Environ 200,000 soldats communistes chinois furent retirés de la région frontalière indochinoise pour être dirigés vers la côte, en face de Formose. Ce mouvement de troupe s'est effectué au cours du mois dernier. Depuis six semaines, la Chine communiste avait massé des troupes près de la frontière indochinoise. Certains disent qu'il y avait 600,000 hommes et d'autres estiment ces forces à 300,000 hommes.

Virginia City sauvée de la destruction

Virginia, City, Nevada, 15 (PA) Une pluie providentielle a sauvé de la destruction complète aujourd'hui ce qui fut autrefois une ville minière de très mauvaise réputation. L'orage éclata pendant que les flammes dévoraient de vieilles bâtisses de bois et les trottoirs en madriers. Les pompiers ne pouvaient pratiquement rien faire parce que l'eau est très rare dans Virginia City.

Trois vieilles bâtisses, qui avaient échappé au feu de 1875, celle de la Fargo Express, le bureau de poste, et celle de George T. Marye, ont été détruites dans le temps de le dire. L'incendie fut allumé par des étincelles d'une cheminée pendant qu'un grand vent soufflait sur la ville.

On crut pendant un certain temps que toute la ville allait y passer, mais la pluie vint soudainement et le feu fut rapidement noyé. Virginia City, construite en 1862, eut un jour 40,000 habitants quand la fameuse mine Comstock Lodd, raporta près de $3,000,000,000 aux mineurs. Ils dépensèrent cet argent à s'amuser et ils firent de Virginia City l'une des villes les plus fameuses des Etats-Unis.

Il reste à peine 600 habitants qui ont transformé la petite ville en centre touristique où on s'amuse à jouer aux dés et à la roulette. Les pertes sont évaluées à $60,000.

E. Turcotte se noie

Sudbury, Ont., 15 (PC) Eugène Turcotte, âgé de 28 ans, et demeurant à Sudbury, s'est noyé mardi soir en pêchant sur le lac Minisinakwa près de Gogama, à environ 120 milles au nord de Sudbury.

Turcotte pêchait avec Ray Gravelle, de Gogama lorsque leur canot frappa un objet submergé et chavira. Gravelle réussit à nager jusqu'au rivage. Le corps de Turcotte fut retrouvé hier. Son épouse et trois jeunes enfants lui survivent.


Arthur Cloutier & Fils
DEPUIS 4 GENERATIONS
Directeurs de funérailles
AMBULANCE CADILLAC

146 ST-CYRILLE 252 D'AIGUILLON 1187, 1ère AVENUE

Journaux fusionnés

Nouvelle-Orléans, 15. (PA). Trois journaux fusionnés dans une même compagnie, en Nouvelle-Orléans, sont poursuivis en vertu de la loi anti-trust Sherman, sous l'accusation de méthodes monopolisant, préjudiciables pour un concurrent, le journal "Item", du même endroit. La poursuite, intentée par le département de la Justice, est la première action civile jamais prise par le gouvernement, accusant un journal de méthodes préjudiciables pour un compétiteur.

Grève suspendue

New-York, 15. (PA). La grève des techniciens de la Columbia Broadcasting System (CBS) sera suspendue pendant que se dérouleront des négociations subséquentes. 270 employés doivent retourner au travail aujourd'hui. Une réunion de deux heures hier après-midi s'est terminée sans résultat. Dans la soirée, au terme du troisième jour de la grève, au moins quatre émissions de télévision furent contremandées. La mésentente porte sur les conditions de travail.

Funérailles de M. Henri Ratté

Les funérailles de M. Henri Ratté, époux de dame Olivine Gosselin, décédé à l'âge de 32 ans, ont eu lieu lundi, le 12 juin, et elles ont donné lieu à une touchante manifestation à laquelle ont participé de nombreux parents et amis.

M. l'abbé Jules-Roy, curé, a fait la levée du corps et a chanté le service assisté de MM. les abbés Drouin et Boucher qui agissaient comme diacre et sous-diacre.

Le deuil était conduit par les frères du défunt: MM. Ludger, Léon, Félix, Albert et Gérard Ratté, son beau-père, M. Désiré Gosselin; ses beaux-frères, MM. Régis, Emile, Antoine et Elzear Gosselin ainsi que Arthur Tremblay, son oncle, Ernest Laverdière; ses neveux, MM. Félix Gaston, Roger, Marcel Lucien, Raymond, Camille, Gilles, Louis-François, Eric, Maurice, Paul et Adrien Ratté, Georges Jobidon, Florian Bélanger, Laurent Villeneuve, Paul-Emile Martel, André Lambert, J.-Paul Lelièvre, J.-Claude Gingras, Léon Ratté, Clément Desroches, Adolphe Ratté, Richard Rochon, Aurélien Dion, Jean Lamontagne, Henri Dion, Paul-Emile Guaudreault, Marcel Savard; ses cousins, MM. Jos. Goulet, Henri Goulet, Jos. Laverdière.

On voyait aussi MM. l'échevin D. Blais, O. chevalier, Regis Gosselin, Marcel et Albert Cloutier, Aurélien Dion, Jos. Asselin, Henri Royer, Raymond Sanfaçon, S. Gosselin, J.-C. Gingras, Aurèle Leclerc. La maison Sylvio Marceau dirigeait les funérailles.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Services spécialisés

Dr DONAT ROY, chirurgien-dentiste — heures de bureau de 9 h. à midi et 2 h. à 5 hrs. 803, 3e Avenue Limoilou. TEL.: bureau 4-1252, Rés: 7-2201.

J.-WILFRID DUBOIS, INC.
TEL.: 5-5298
DIRECTEUR DE FUNERAILLES, salons mortuaires gratis à la disposition des familles. Embaumeur gradué J.-H. BUREAU, gérant. 2 DUROCHER, rés.: 7-5781

LA CIE HUBERT MOISAN
TEL.: 4-2473
DIRECTEUR de funérailles, salons mortuaires service ambulance. 257 ST-JOSEPH, Québec garanti. J.-E. ASSELIN, lac St-Charles. TEL.: 2-103.

ASSELIN, LAC ST-CHARLES
Tél.: 2-103
DIRECTEUR de funérailles, salons mortuaires gratis à la disposition des familles, embaumement garanti. J.-E. ASSELIN, lac St-Charles. TEL.: 2-103.

DERNIERE SEMAINE
BOIS FRANC mêlé 2 pieds, 2 milles de Québec $5.50
Scié, livré ... $8.25
CAUSE DEMENAGEMENT
A.-B. FORTIN
945 St-Vallier — Tél.: 5-9481

Patates
De l'Ile Orléans sac, 75 lbs 1.49
SPECIALITE CHARCUTERIE
10 boites soupe Heinz, ass. .89
A. Pichette
Boucher, épicier, licencié
156, Dorchester, tél.: 3-0805--3-7488

GEORGES HAMEL
ENTREPOSAGE
FOURRURES

MANTEAUX tout faits ou sur mesures, sous contrôle d'un dessinateur diplômé. Réparation ENTREPOSAGE 235, St-Joseph (1er étage) en face de l'hôtel St-Roch. TEL.: 4-1787

4 CANNES DE PECHE POUR SAUMON
A VENDRE
complètes avec reels, lignes, leaders, mouches, etc. S'adresser à: 2116 Boulevard Laurier Tél.: 7-8123

In Memoriam

BARBEAU — A Québec, le 13 juin 1950, à l'âge de 84 ans 8 mois, est décédée dame Joséphine Paquet, épouse de feu Isidore-Napoléon Barbeau.
Les funérailles auront lieu samedi matin, à 9 heures 30.
Départ de la maison mortuaire, No 87 rue Victoria, à 9 heures 15, pour l'église Saint-Sauveur, et de là au cimetière Saint-Charles.
Elle était des Dames de Sainte-Famille et de l'Union de Prières de Saint-Roch.
14juin-1fs—E90071

BLEAU — A Québec, le 13 juin 1950, à l'âge de 63 ans 2 mois, est décédée dame Albertine Gagnon, épouse de Joseph-Alphonse Bleau.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire de Germain Lépine Ltée, No 289 rue St-Vallier, à 8 heures 45, pour l'église St-Roch, et de là au cimetière St-Charles.
14juin-2fs—E90040

BRUNELLE — A Québec, le 14 juin 1950, à l'âge de 46 ans, est décédé M. Gérard Brunelle, militaire, époux de dame Angelina Côté, demeurant au No 16 rue Sutherland.
Les funérailles auront lieu samedi à 11 heures.
Départ de la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 252 rue d'Aiguillon, à 10 heures 45, pour l'église St-Jean-Baptiste. L'inhumation au cimetière Belmont.
14juin-2fs—E90078

CANTIN — A Québec, le 15 juin 1950, à l'âge de 75 ans 11 mois, est décédé Monsieur Elie Cantin, menuisier au Parlement, époux de feu dame Joséphine Brousseau.
Les funérailles auront lieu lundi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 146 rue St-Cyrille, à 8 heures 45, pour l'église du Très Saint-Sacrement, et de là au cimetière de Ste-Foy. Le trajet se fera en automobile.
15juin-2fs—E90285

FORTIN — A Québec, le 13 juin 1950, à l'âge de 64 ans 2 mois, est décédé M. Arthur Fortin, époux de dame Clara Falardeau, demeurant 469A St-Jean, apt 6.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures 15.
Départ des salons funéraires de la maison Adélard & Gustave Lépine Inc., No 42 Chemin Ste-Foy, à 9 heures, pour l'église St-Jean-Baptiste, et de là au cimetière St-Charles.
14juin-2fs—E90051

GAGNON — A Québec, le 13 juin 1950, à l'âge de 38 ans 7 mois, est décédée dame Germaine Tremblay, épouse de M. Arthur Gagnon.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures.
Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 146 rue St-Cyrille, à 8 heures 40, pour l'église St-Coeur de Marie, et de là au cimetière Belmont.
13juin-2fs—E89971

GENDRON — A St-Grégoire, le 13 juin 1950, à l'âge de 72 ans, est décédé M. Napoléon Gendron, époux de feu dame Marie-Jeanne Vernier.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.
Départ de la maison mortuaire, No 218 avenue Ruelle, à 8 heures 45, pour l'église St-Grégoire, et de là au cimetière paroissial.
14juin-2fs—E90048

HOUDE — A Québec, le 13 juin 1950, à l'âge de 64 ans, est décédé Jules Houde, ex-constable, époux de dame Louisa Desrochers, demeurant à 106 St-Ambroise.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 10 heures.
Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Limitée, No 289, rue St-Vallier, à 9 heures 30, pour l'église du Sacré-Coeur de Jésus, et de là au cimetière St-Charles.
Le trajet se fera en automobiles.
14juin-2fs—E89961

ISABELLE — A Québec-Ouest, le 14 juin 1950, à l'âge de 72 ans 11 mois, est décédé sieur Joseph Isabelle, époux en premières noces de feu dame Alexina Laplante, et en secondes noces de dame Albertine Roussel.
Les funérailles auront lieu samedi à 7 heures 45.
Départ de la maison mortuaire, No 109 avenue St-Philippe, à 7 heures 30, pour l'église N.-D. de la Recouvrance, et de là au cimetière St-Charles.
15juin-2fs—E90252

LABRANCHE — A Lévis, le 13 juin 1950, à l'âge de 10 ans et 7 mois, est décédée accidentellement Claudette, enfant bien-aimée de M. et Mme Henri Labranche, née Emélienne Dubreuil.
Les funérailles auront lieu vendredi matin, le 16 juin, à 9 heures.
Départ de la maison mortuaire, No 85 rue Commerciale, à 8 hures 45, pour l'église Notre-Dame de Lévis, et de là au cimetière de Lauzon. —E90240

LANGLOIS — A Québec, le 13 juin 1950, à l'âge de 76 ans 11 mois, est décédé M. Antoine Langlois, époux de dame Marguerite Boudreault.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 9 heures 30.
Départ de la maison mortuaire, No 74½ rue Franklin, à 9 heures 15, pour l'église Notre-Dame de Grâces, et de là au cimetière St-Charles. 13juin-3fs—E89901

LANGLOIS — A St-Nicolas, le 14 juin 1950, à l'âge de 86 ans, est décédée dame Zoé Baron, épouse de feu Francis Langlois.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.
Départ de la maison mortuaire, à 8 heures 45, pour l'église St-Nicolas, et de là au cimetière paroissial.
15juin-2fs—E90249

LATOUCHE — A Québec, le 14 juin 1950, à l'âge de 44 ans 7 mois, est décédé M. Jean-Paul Latouche, époux de dame Cécile Rheault, demeurant No 154 Boulevard Langelier.
Les funérailles auront lieu samedi, à 8 heures 45.
Départ des salons mortuaires de la maison Sylvio Marceau, No 800 rue St-Vallier, à 8 heures, pour l'église de l'Ange Gardien, et de là au cimetière de la paroisse. 15juin-2fs—E90178

NADEAU — A Québec, le 14 juin 1950, à l'âge de 55 ans, est décédé M. Louis-Cha Nadeau, époux de dame Céline Boivin.
Les funérailles auront lieu samedi, à 9 heures.
Départ de la maison mortuaire, No 15, rue Hamel, apt 1, à 8 heures 45, pour la Basilique, et de là au cimetière St-Charles. 15juin-2fs—E90246

PINEAU — A Québec, le 12 juin 1950, à l'âge de 44 ans, est décédé Fernand Pineau, marchand, époux de dame Jeanne Lebrun.
Les funérailles auront lieu vendredi, à 10 heures.
Départ de la maison mortuaire, No 26 rue Iberville, à 9 heures 45, pour l'église St-Patrice de Rivière-du-Loup, et de là au cimetière de Rivière-du-Loup.
Il était Chevalier de Colomb du 4e degré. 13juin-3fs—E89802

SAVARD — A Québec, le 14 juin 1950, à l'âge de 71 ans 8 mois, est décédée dame Octavie Labonté, épouse en premières noces de feu Herménégilde Lemay, en deuxièmes noces de feu Georges Vallée, en troisièmes noces de feu Honoré Savard, demeurant à 93 d'Artillerie.
Les funérailles auront lieu samedi, à 7 heures 45.
Départ de la résidence funéraire Germain Lépine Ltée, No 38, avenue Turnbull à 7 heures 30, pour l'église St-Coeur de Marie, et de là au cimetière St-Charles.
Elle était la mère de Madame Marcel Sanfaçon. 15juin-2fs—E90147
Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LA SYMPATHIE
s'exprime si délicatement avec des fleurs !

Mr Kenna
FLEURISTE
Magasin ouvert tous les jours de 8.30 hres a. m. à 5.30 hres p. m.
11 rue Saint-Jean
Tél. : 2-6868

Journée d'étude de fermières

St-Marcel de l'Islet, (DNC) — Les Dames fermières de St-Marcel ont organisé récemment une journée d'étude avec les fermières de Ste-Félicité et de St-Adalbert. La journée a été un véritable succès. MM. les agronomes J. Albert de l'Islet, Boulanger, et Gauthier de Ste-Anne ont donné d'intéressantes conférences sur l'agriculture en général, l'aviculture, et l'horticulture. Mme Fournier, présidente des cercles des fermières du comté, s'est rendue à la réunion. Un magnifique programme de chant a été exécuté par les jeunes filles; il y eut aussi diverses démonstrations; d'excellentes récettes ont aussi été rapportées.

Napoléon fut promu au grade de général de brigade après s'être distingué dans la prise de Toulon, en 1793. Il avait 24 ans.

2-2785
WEISBERG'S
212 rue ST-JOSEPH
Boucher

BEURRE, première qualité, la lb ... .52
VEAU devant à partir de la lb ... .28
LARD ou BOEUF haché, la lb ... .35
STEAK ronde ou surlonge, bien trimé, la lb ... .69
STEAK délicatisé, la livre ... .58
ROGNONS DE LARD, la lb ... .25
CHOPS DE VEAU à partir de la lb ... .39
CHOPS DE LARD bien trimé, la lb ... .49
SAUCISSE fraîche, au lard et au boeuf, la livre ... .29
OEUFS "B" Gros ou Poulette, garantis pour boire, 3 douz ... 1.19
SAUCISSON complet ... .30

SPÉCIAUX
BEURRE No 1, la livre ... .52
STEAK, à partir de ... .55
ROSBIF épaule, petit os, la livre ... .54
Croupe complète, la livre ... .33
LARD salé tout gras, la livre ... .15
COEUR et LANGUES de veau, la livre ... .30
DINDES fraîches tuées, 14 à 18 lbs, catégorie "A", la livre ... .45
VEAU et BOEUF, la livre ... .15
JAMBON cuit haché, le moule ... .25
Pic-Nic, la livre ... .43
Cottages, la livre ... .60
BACON non tranché, la livre ... .45
LÉPINE
142 rue du Roi — Tél.: 2-6438

DROLET & MONTREUIL
404, St-Joseph
Tél.: 2-5279 — 2-5270
Bouchers-Charcutiers
Notre devise: Qualité, Service et courtoisie
BEURRE 1ère qualité ... .52
STEAK ronde désossé ... .72
BOEUF à soupe la livre ... .19
TETE de lard la livre ... .08
PANNE de lard la livre ... .12
LARD haché la livre ... .39
POULE fraîche C la livre ... .28
FESSE veau lait la livre ... .49
CHOP veau lait la livre ... .39

JOS BLOUIN
TEL.: 3-1472
262 ave des Oblats
BEURRE première qualité, la lb ... .53
STEAK haché extra maigre la lb ... .49
OEUFS frais la douz ... .43
LARD salé, entrelardé ... .45
TOMATES St-Castin 28 ozs qualité choix, 2 pour ... .25
GRAISSE pur lard la livre ... .16
SHORTENING SWIFTNING excellent pour pâtisserie, la lb ... .34
PATATES No 1, extra classées 10 lbs pour ... .25
75 livres ... $1.59
Livraison par toute la ville

ARTHUR THIVIERGE
Epicier et Boucher Gros et Détail
30, rue Hermine coin Mazenod. Téléphone : 2-3804
VENTE SPECIALE A L'OCCASION DES DEPARTS POUR LA CAMPAGNE

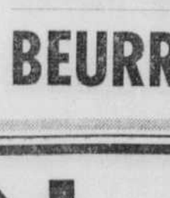
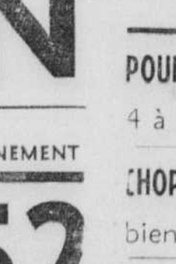
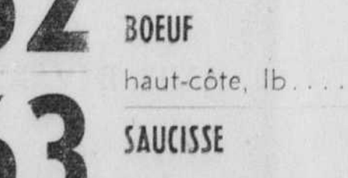
ALIMENTS POUR BEBE HEINZ
Fruits Légumes Soupes la douz. .99
THE noir Ind. P lb ... .69
THE JAPON, lb ... .69
CAFE Java Choix, lb ... .69
Par 5 lbs et plus ... .67
HOMARD, ½ bte ... .55
CREVETTE, la bte ... .49
FROMAGE, bte 5 lbs ... 1.79
JUS RAISIN Welch, bout ... .21
ANANAS tranché, bte ... .29
FARINE A PATISSERIE ROBIN HOOD
Sac 7 lbs .47; Sac 24 lbs 1.59
Sac 98 lbs ... 5.75
MELANGE à gâteau Robin Hood. Blanc et chocolat, p. .29
ORANGES S. K., 2 doz ... .55
PAMPLEMOUSSES, 6 pr ... .39
POMMES de table, doz ... .35
POMMES panier ... .49
TOMATES fraîches ... .25
MELONS ... .20 et .25
RHUBARBE, 6 pqts pour ... .20
CELERI, salade, concombre
CAROTTES, 5 lbs, pr ... .23
PATATES blanches, No 1 ... 1.59

Bte 20 ozs .55
Bte 40 ozs .89
Bte 1 gallon 3.50

SUGGESTION POUR PROVISION
TOMATES, 3 btes pr ... .35
Caisse 2 douzaines ... 2.50
JUS tomates 28 ozs, 3 btes ... .35
Caisse 2 douzaines ... 2.50
BLE D'INDE doré, 2 pr ... .21
Caisse 2 douzaines ... 2.35
POIS et FEVES, 2 pr ... .25
Caisse 2 douzaines ... 2.75
POIRES dans sirop, 2 pr ... .31
Caisse 2 douzaines ... 2.90
PECHES dans sirop, 2 pr ... .35
Caisse 2 douzaines ... 3.75
Fèves Lard & Tomate et Spaghetti pré. Bte 20 ozs, 3 pr ... .29
EPINARD, bte 2 pr ... .29
CAROTTE en cube, 20 ozs., 2 pour ... .25
MACARONI, Coupé, Val. 15 6 pour ... .59
PATE foie pr sand., 6 pour .29
BOUILLI canadien, bte ... .25
CORNED BEEF, bte 12 ozs .45
SAUCISSE, bte, 14 ozs ... .45
JUS D'ORANGES, 2 pour ... .39
JUS PAMPLEMOUSSES, 2pr .39
3 soupes tomates, 2 oxtail, 3 champignons, 2 bouillon boeuf. Le tout 10 btes, pr ... .74
CORNFLAKES, la doz ... 1.50
CATSUP Cross & Black, 2 bouteilles ... .35
LAIT évaporé, 3 pr ... .40
caisse 4 douzaines ... 6.35
SAUMON Keta, la doz ... 1.75
BISCUITS choc. Mash, 2 pr .49
CHOCOLAT au lait, lb ... .67
BONBONS assortis, la bte ... .25
JELLY BEANS ... .25
DEPARTEMENT DU GROS
SUCRE granulé, le cent lbs 8.89
VERMICELLE, boite de 20 lbs ... 2.15
BISCUITS Idéal, à la caisse .13
BEURRE pistaches, 16 onces douzaine ... 3.50
CONFITURE, prunes et bluets, chaudière de 32 lbs, la lb. .14
SARDINES Brunswick, la caisse ... 7.69
SOUPES Clark ass, 4 dozs 3.90
GELEES ass. 3 dozs pr ... 2.75
MIEL pur, bte de 4 lbs ... .99
MACARONI coupé, 24 lbs 2.25
CHOCOLAT, 24 barres ... .95

SPECIAL SPECIAL
Vinaigre Heinz, 33 ozs ... .25
Vinaigre Heinz, le gallon ... .69
Soupes Légumes Heinz, 2 pour ... .27
eKtchup Heinz, 2 bouteilles ... .49
Cornichons sucrées Heinz ... .34
VEAU, fesse, bout, jarret ... .48
AGNEAU, fesse la lb ... .49
LAPIN choix, lb ... .49
LARD SALE entrelardé, lb ... .41
BOEUF salé, bas côte, la lb. .22
CORN BEEF tranché, lb ... .59
JAMBON haché, 2 bols pour .35
JAMBON cottage, la lb ... .63
BACON tranché, ½ lb ... .29
JAMBON pressé, lb ... .59
Shortening Bijou, la lb. .30
Swiftning, 3 lbs pour 1.00
Prem, bte 14 ozs ... .45
Bologna, la lb ... .36
Nettoyeur Swift, 3 pr .25
JAMBON épaule, la lb ... .49
POULE, 3 à 4 lbs, classe B .32
POULET A de lait, la lb .50
CRETON français, la lb ... .43
OEUFS A M., 2 dozs ... .85
BEURRE beurrerie No 1 ... .53
SAUCISSE fraîche, lb ... .32
ROGNON lard, lb ... .25
ALOSE fraîche ... .15
FILET frais ... .29

Grand format .33 avec 1 savon gratuit.
Format géant .63 avec 2 savons gratuits
Caisse 24 pqts avec 24 savons.... 7.25

458 1ère AVENUE BIERE
ÉPICERIE MIVILLE
TEL.: 2-5654 2-5655 PORTER
ORANGES, 3 doz ... .69
PAMPLEMOUSSES doz ... .69
CHOCOLAT, barres, doz ... .49
SOUPES, pois Habit., 2 pr .25
SOUPES, lég. Habit., 2 pr .33
POIS verts ou FEVES, 2 pr .25
JUS TOMATES, 28 on., 3 pr .32
JUS TOMATES, 20 on., 3 pr .25
PATATES, N.-B., 10 lbs ... .29
POMMES 2 doz ... .59
SAUMON, 3 btes ... .59
PECHES Aylmer 2 pr ... .55
LAIT Libbys, 2 pr ... .27
PARIS PATE, 3 on., 2 pr .27
OXIDOL ... .33

GRUAU sans cadeau ... .33
GRUAU avec verre ... .39
GRUAU Sierra ... .45
GRUAU China Ware ... .49
GRUAU Sac économique, 5 lbs .38

7 LIVRES .45
24 LIVRES $1.59

.28 chacun, 3 pour .79
Dernière semaine à ce prix
SHEDDRED WHEAT, 2 pr .27
CORN FLAKES, gros ... .20
ALL BRAN ... .25
RICE KRISPIES, 2 pr ... .29
TUNA FISH, 7 on. ... .36
SPAGHETTI, VERMICELLE, ... .36
MACARONI, ALPHABET 2 pour ... .27
BEURRE 1ère qualité .53

GRANDS SPÉCIAUX
1,500 ROBES d'après-midi
Plus de 75 modèles différents. Toutes des robes dans le crêpe imprimé, soie shantung unie ou imprimée, nouveaux dessins, ainsi que jersey de soie uni et imprimé, dans toutes les teintes pastelles. Grandeurs: 11 à 19, 16½ à 32½. Dans ce lot de robes, il y a des valeurs jusqu'à $16.95. PRIX SPECIAL A: $3.99
150 MANTEAUX
demi et ¾, dans toutes les teintes ainsi que blanc. Modèles amples et avec ceinture dans le dos. Grandeurs: 10 à 20, 36 à 44. Valeurs jusqu'à $29.50 pour ... $9.95
TRENCH-COATS
longs, dans toutes les couleurs. Grandeurs: 12 à 20. Valeur: $29.50 pour ... $12.99
BAS NYLON
Première qualité, teinte pâle, avec couleur foncé. Pointures: 8½ à 11. Valeur: $1.35 pr ... 89c
CHAUSSETTES
pour dames, dans toutes les teintes. Grandeurs: 8 à 10½. Valeur: 49c — 4 paires pour ... $1.00
JUPONS longs et à la taille
en crêpe, dans toutes les teintes. Grandeurs: 32 à 40. Valeur: $3.95 pour ... $1.99
SPECIAUX POUR HOMMES ET JEUNES GENS
Un nouveau groupe de COMPLETS
pour hommes et jeunes gens. Tropical, gabardine rayonne, worsted, rayés et unis. Modèles double et simple croisure. Grandeurs: 33 à 46. Valeur: $39.50 pour ... $19.95
ACHAT SPECIAL:
TRENCH GABARDINE
de laine, modèle Hollywood, dans les teintes marine, royal, gris, beige. Grandeur: 33 à 46. Valeur: $39.50 pour ... $19.95
Mille paires de CHAUSSETTES
en cachemire de laine fantaisie, dans toutes les teintes. Pointures de 10 à 12. — Valeur: $1.25 pour ... 59c
CAMISOLES et "SHORTS"
pour hommes et jeunes gens, en coton, mercerisé. Grandeurs: petite, moyenne et grande. Valeur: $1.00 pour ... 59c
CHEMISES SPORT
Bangaline de soie ainsi que soie shantung unie; aussi à dessins. Manches longues et courtes dans toutes les teintes pastelles. — Grandeurs; petite moyenne et grande. Valeurs jusqu'à $6.95 pour ... $2.99
COSTUMES DE BAIN
à la taille pour hommes. Tout laine dans toutes les couleurs. Grandeurs: 30 à 38. Ceinture. Valeur: $3.95 pour ... $1.99
Jos. Lahoud
Manufacturier — Gros et Détail
130, DE LA COURONNE

MAGASINS DION
TOUTES NOS VIANDES SUBISSENT L'INSPECTION DU GOUVERNEMENT
GRAISSE SWIFTENING à mille usages, 3 livres ... $1.00
CRETON FRANCAIS avec plat gratis ... .35
BELLES CHOPS VEAU de lait bien trimées la livre ... .59
BOEUF bas-côte, lb ... .25
BEURRE DION 1ère qualité .52
PATATES N.-B., 25 livres ... .63
VIANDE — EPICERIE FRUITS & LEGUMES
POULES grade "A" 4 à 5 livres, lb ... .39
CHOPS DE LARD bien trimées, lb ... .56
BOEUF haut-côte, lb ... .49
SAUCISSE fraîche, lb ... .35
MARCHE BAGOT — ADRIEN DION, prop. — 104 BAGOT licencié, coin Durocher — Tél.: 2-3956
MAURICE DION — 132½ St-Sauveur près de Napoléon — Tél.: 4-1898
Marché ROC-AMADOUR — GUY DION, prop. — 1196, 1ère Avenue — Tél.: 4-0903
PAUL A. DION — 94, Dollard près de St-Luc — Tél.: 2-5909
MARCHE ST-PASCAL — RAYMOND DION, prop. — 1496 Canardière LICENCIE — Tél.: 3-4131



HOMMAGE AU MERITE : Le capitaine Dave Gendron, de Deschaillons, commandant du "S. S. Maniconagan" de la Cie Québec & Ontario Transport, a reçu le "Bouton insigne" pour ses vingt années de service à cette compagnie.

Le Sénat s'oppose à faire payer un loyer au premier ministre

Ottawa, 15. (DNC) — Tout en approuvant le principe d'une résidence officielle pour le premier-ministre du Canada, le sénat s'est énergiquement élevé, hier, contre l'article du projet de loi qui obligerait le premier-ministre à payer au gouvernement $5,000 par année pour son logement et sa nourriture.

Les sénateurs ont exigé le renvoi de la mesure à un comité ou plusieurs d'entre eux ont exprimé l'intention de supprimer cet article.

Presque tous les sénateurs qui ont pris part au débat sur ce sujet ont été unanimes à déclarer que les indemnités que touchent le premier-ministre dans l'exercice de ses fonctions sont trop minimes et qu'il vaudrait mieux rémunérer plus généreusement le chef du gouvernement et ne pas exiger de lui le paiement d'un loyer.

On trouve qu'à plus forte raison tant que le chef du gouvernement canadien ne sera pas mieux rémunéré, c'est une mesquinerie que d'exiger qu'il remette à l'Etat $5,000 sur des indemnités déjà trop minimes et sujettes à l'impôt.

A la même séance, l'hon. Thomas Vien, libéral de Montréal, a fait part au sénat de la nouvelle que lui avait communiquée le Marquis de Clermont-Tonnerre, président de la Croix-Rouge du département du Calvados (Normandie), lui annonçant qu'une souscription est en cours dans cette région de la France pour venir en aide aux victimes de l'inondation de la Rivière-Rouge.

Dès que l'hon. Wishart McL. Robertson, leader du gouvernement à la Chambre Haute, eut proposé la seconde lecture du bill après en avoir brièvement expliqué les principaux articles, l'hon. John T. Haig, leader de l'Opposition, entreprit d'en faire une sévère critique. Il fut suivi en cela par plusieurs de ses collègues, tant conservateurs que libéraux.

M. Haig n'est pas opposé au projet de loger le premier-ministre dans une résidence officielle. Mais il est opposé à ce que cette résidence officielle soit un château où le chef du gouvernement devra multiplier les réceptions et ne pourra connaître de vie privée.

Il trouverait infiniment préférable que la résidence du premier-ministre soit moins fastueuse, mais qu'elle soit pour lui un foyer, un "Home", où le chef du gouvernement pourrait connaître, au milieu de sa famille, la paix et le repos qui lui permettrait de s'évader du tourbillon de la vie publique et de réfléchir aux affaires de la Nation dont il est le chef.

Quant à l'article fixant à $5,000 par année le loyer et la pension que devra payer le premier-ministre, M. Haig le trouve d'autant plus mesquin que la rémunération payée au chef du gouvernement lui paraît elle-même trop minime. Comme homme d'affaires, il soutient que le chef de la Nation canadienne est l'équivalent d'une corporation dont le chiffre d'affaires annuel serait de l'ordre de $2,500,000,000; et il trouve que, sur une base d'affaires, un traitement de $100,000 par année, au lieu d'indemnités totales de $23,000 ne serait pas trop considérable pour un chef d'aussi lourdes responsabilités que l'est le premier-ministre du Canada.

Le leader conservateur est fortement opposé à la clause concernant le loyer, et il prédit que d'ici peu d'années le parlement sera prié de la faire disparaître si elle n'est pas supprimée dès maintenant.

L'hon. Byron Horner, conservateur-progressiste de la Saskatchewan, parla dans le même sens, disant que le projet n'avait été qu'un gachis depuis qu'il en est question.

Il n'approuve pas l'idée d'avoir acheté la vieille maison d'un millionnaire et d'avoir entrepris de la transformer à un coût dont on ignore encore le total. Il n'admet pas non plus qu'après avoir décidé d'établir une résidence officielle pour le premier-ministre du Canada, on fasse de cette résidence une sorte de super-maison de pension en exigeant du chef du gouvernement qu'il paye pour sa nourriture et son logement.

De l'article concernant le loyer, l'hon. Thomas Reid, libéral de la Colombie-Britannique, dit que c'est "la clause la plus mesquine qu'il ait jamais vue dans un projet de loi". Il voudrait proposer la suppression de cet article si la pro-

(Suite à la page 36, 3e col.)



LE CLUB RICHELIEU DONNE A L'ECOLE DE COMMERCE : Le club Richelieu de notre ville a généreusement souscrit pour l'Ecole supérieure de Commerce dont la campagne se poursuit activement. Sur cette photo prise avant le déjeuner hebdomadaire du club qui avait lieu hier, au Château Frontenac, le président, M. ANTONIO CAYER, remet un chèque de cinq cents dollars à M. PAUL DUCHAINE, vice-président de la campagne. On remarque également au premier plan M. BERNARD BENOIT et M. GEORGES-OMER PARADIS. (Photo du "Soleil")









CHALOUPE NOUVEAU GENRE : Les Chantiers maritimes de St-Laurent, Ile d'Orléans, ont fait subir hier à Québec des essais à une embarcation nouveau genre qu'ils viennent de construire pour le ministère fédéral des Transports et qui doit servir sur les côtes du Pacifique et de l'Atlantique. Entre autres, la chaloupe a été retournée sens dessus dessous, moteurs en marche, pour éprouver son étanchéité et le fonctionnement de son unité motrice. On voit ici l'opération. (Photos du "Soleil")

Pour le ministère des Transports

Une solide chaloupe qui peut marcher à l'envers, construite à St-Laurent, Ile d'Orléans

Une embarcation d'une longueur de 36 pieds et d'une largeur de 10 pieds pouvant servir de garde-côte sur les côtes du Pacifique et de l'Atlantique, tel est le nouveau modèle que viennent de construire pour le ministère fédéral des Transports les Chantiers maritimes de St-Laurent, I. O.

Le premier de ces modèles est sorti mardi des chantiers de St-Laurent; il est mu par un moteur à l'huile G. M. de 100 chevaux-vapeur. Ses principales caractéristiques sont qu'il doit être en mesure d'affronter les plus grosses tempêtes sur l'océan, être complètement à l'épreuve de l'eau à toutes ses ouvertures telles que les fenêtres et les portes de ses cabines et avoir une stabilité parfaite, enfin le moteur doit répondre à toutes les incommodités du roulis de la mer.

Pour démontrer ces caractéristiques le contracteur de St-Laurent a dû, au moyen de la grue mécanique du ministère des Transports, rue Champlain, et devant 400 à 500 spectateurs et officiers du département, faire virer le bateau complètement à l'envers tout en laissant ses moteurs en marche.

Avant cet essai final, les officiers du ministère, M. le capitaine Kerr, surintendant du Service nautique d'Ottawa, M. L. Dion, du département de la Marine à Québec et celui qui a surveillé la construction du bateau, M. Paquet, gérant-général de la maison Bouchard, ainsi que M. Roméo Filion, président-gérant des chantiers de St-Laurent, ont éprouvé pendant quatre heures le nouveau modèle de faisant avancer à sa vitesse maximum pendant ces quatre heures). On rapporte en outre que ce bateau peut passer de cette vitesse à la marche-arrière dans l'espace de 10 secondes et demie.

Le bateau est muni de moteurs Diesel General Motors fournis et installés par la maison J.-A.-Y. Bouchard.

On mit ensuite le garde-côte à l'épreuve sur la manière dont il obéit à son gouvernail. Pour toutes ces opérations le bateau a été conduit par M. L.-P. Filion, ingénieur en chef des Chantiers maritimes de St-Laurent, et M. André Goulet, mécanicien.

A 4 h. 30 le bateau était remis au département pour être envoyé par la suite à Ottawa pour son approbation finale. Il sera ensuite placé sur un convoi et transporté sur les côtes du Pacifique.

Des permis de construction

Des permis de constructions et de reparations pour un montant de $346,000 ont été octroyés hier par la Commission municipale de l'urbanisme. Le projet le plus important qui a été approuvé est celui de l'érection d'une annexe, au coût de $200,000, à l'école de St-Pascal-Baylon.

Voici la liste des autres permis approuvés: M. André Pelletier, garage, rue Marie-Rollet, $250.; Mme S.-L. Trottier, garage rue de Salaberry, $1,000; Fabrique du Sacré-Coeur, garage rue Montmartre, $350; Chênor Ltée, entrepôt, rue Notre-Dame des Anges, $450; M. Laurent Roy, résidence, rue de Repentigny, $6,000; M. Maurice Paquet, maison, rue de la Bastille, $6,000; Mlle Monique Samson, annexe, avenue Cartier, $3,000; M. Louis Lacombe, maison, rue des Peupliers, $10,000; M. Edmond Dionne, maison, avenue Monk, $15,000; M. Roméo Gagnon, résidence, rue Eymard, $10,500; M. Maurice Lambert, maison, 20ème Rue, $14,000; M. Elzéar Lachance, maison, rue Aqueduc, $5,500; M. Adélard Simard, maison, rue Bardy, $5,000; M. Roland Gauvin, résidence, rue Madeleine-de-Verchères, $9,800; M. R. Dion, maison, rue Maufils, $8,000; M. R.-J. Gosselin, maison, rue Painchaud, $8,000; M. R. Désilets, réparations, rue Crémazie, $300; Bijouterie Best, enseigne lumineuse, rue St-Jean, $600; M. Alex. Anger, maison, rue Latourelle, $15,000; l'hon. Antoine Rivard, garage, avenue Ecogainville, $1,500; M. Roland Mathieu, solage, rue de la Chapelle, $700; Séminaire de Québec, réparations, rue Hébert, $75.; Gaudias Paré, réparations, rue de la Chapelle, $100; Hôtel Victoria, marquise, côte du Palais, $500; M. Yvan Turgeon, réparations, rue des Chênes, $200; M. Magloire Leblond, galerie, rue Acadie, $200; et Mme J.-A. Giroux, hangar, rue Lespinay, $250.

Le fréteur italien "Paolina G." était équipé d'un radar moderne

Montréal, 15. (PC) M. A.-L. Lawes, président de la Montreal Shipping Company, a déclaré hier que le fréteur italien "Paolina G." qui est entré en collision avec le "St-Laurent", de la Canada Steamship Lines, près de Tadousac, samedi, dans un brouillard, était équipé d'un appareil de radar moderne et qu'il était dirigé par un pilote canadien.

Montréal, 15. (PC). Le fréteur italien Maria Paolina G. était équipé de radar et était conduit par un pilote canadien quand il est entré samedi dernier en collision avec le bateau de croisière St-Laurent près de Tadoussac; cette déclaration vient d'être faite au cours d'une conférence de presse à Montréal par A.-L. Lawes, président de la Montreal Shipping Company Ltd.

"J'apprends, poursuit M. Lawes, que le navire italien a jeté l'ancre après la collision et a transmis par radio un message demandant l'identité du navire avec lequel il venait d'entrer en collision; tout en demandant si l'on avait besoin de secours, le Maria Paolina G. mit à la mer ses embarcations de sauvetage.

"N'ayant pas reçu de réponse, il vit, une fois le brouillard tombé, que le St-Laurent s'était rendu au quai de Tadoussac. Ayant appris cette fois que tous les passagers du navire de croisière avaient été transportés à terre sans incident et qu'il n'y avait pas de pertes de vie, le fréteur se remit en route, faisant un arrêt à la Pointe au Père pour y laisser descendre son pilote."

M. Lawes ajoute que la vitesse normale du Maria Paolina G. est inférieure à celle du St-Laurent. Le département des Transports mène actuellement une enquête dans cette affaire.

Il vole un camion pour visiter sa mère

Un jeune homme de 19 ans, de Beauport, s'est avoué coupable hier en Cour des Sessions de la Paix, d'avoir volé un camion pour aller voir sa mère, à St-Louis de Courville. Lors de la comparution de l'inculpé devant M. le juge Laetare Roy, la police a révélé que le prévenu avait été arrêté à Ste-Thérèse. Le camion avait été abandonné après qu'il eut donné contre une automobile stationnée au garage Giroux Motor Sales.

AVIS DIVERS

PHARMACIENS.- Assemblée générale des pharmaciens de la province de Québec; 8h 30 p.m.; amphithéâtre de médecine, 6 rue de l'Université.

CONGRES DES ASSUREURS.- Banquet à l'occasion du 81e congrès annuel de l'Association nationale des commissaires d'assurances; salle de bal du Château Frontenac; 7h 30 p.m.; orateur invité: l'hon. Maurice Duplessis.

HOMMAGE AU SACRE-COEUR.- Heure sainte à 11 heures p.m. et messe de minuit au Parc Victoria. Le public aura accès au parc dès 9h p. m.

PLAINES D'ABRAHAM.- Représentation cinématographique en plein air, à proximité du terrain de jeu du parc des Champs de bataille, 9 heure p.m.; le programme comprend cinq films documentaires de l'ONF.

Fonds de secours formés à Londres pour aider les sinistrés canadiens

Londres, 15. (PC) De nombreuses contributions ont déjà commencé à affluer à un comité central qui vient d'être formé à Londres dans le but de constituer des fonds de secours pour venir en aide aux victimes des inondations du Manitoba et aux sinistrés de Rimouski et de Cabano.

Le Bureau des relations du Commonwealth, l'administrateur de ces fonds de secours, précise que les dons ne viennent pas seulement du Royaume-Uni mais de points très éloignés du Commonwealth.

Le bureau recevait hier une lettre d'un résident de la Rhodésie du Sud. Le donateur, qui y avait inclus un chèque de 100 livres ($285), a préféré garder l'anonymat. "Il y a quelque 80 ans mon grand-père a participé à la lutte contre les partisans de Riel sur la rivière Rouge. Pour cette raison quelque peu sentimentale, et plus précisément parce que j'ai toujours eu l'impression que la Grande-Bretagne n'a jamais manifesté une gratitude adéquate à l'égard du Canada en reconnaissancé de la générosité surprenante qu'il lui a manifesté au cours de la guerre, je joins à cette lettre une petite contribution".

Deux autres donateurs ont fait preuve de générosité, mais il a malheureusement fallu leur retourner leurs dons, un colis contenant 12 morceaux de savon, quelque chose très rare en Angleterre, et une paire de bottes d'une personne qui explique être certaine de ne plus en avoir besoin à l'âge de 83 ans.

Les écoliers de différents coins de l'Angleterre ainsi que plusieurs équipes de sport ont fait parvenir leur chèque au bureau. Un club de football de Newcastel, se souvenant de son passage au Canada au cours de l'année dernière et de l'accueil chaleureux qu'il avait reçu à son passage à Winnipeg, a lui aussi fait un don pour les sinistrés de cette ville canadienne.

Le bureau a déclaré que d'importants envois partiront en direction de Winnipeg dès que l'on pourra connaître les choses qui sont le plus urgentes à ce centre. Un envoi de deux tonnes d'articles comprenant surtout des outils pouvant servir aux charpentiers dans la reconstruction, est parti hier par avion pour Rimouski et Cabano. D'autres équipements seront envoyés par voie maritime.

A l'Ecole Morissette

Le bureau de direction des Anciens vient, comme par le passé, d'octroyer une forte somme comme prix de fin d'année aux élèves de l'école Morissette. Le personnel enseignant lui sait gré d'encourager ainsi les bons travailleurs et l'en félicite bien sincèrement.

VENDEURS DEMANDES

Compétents, agressifs, ayant quelques années d'expérience dans vente d'accessoires électriques. Références requises. Specifier salaire et commission. Inutile de faire application si non qualifié. Ecrire à CASE 2723 LE SOLEIL.

CRÉDIT FONCIER FRANCO-CANADIEN
PRETS SUR HYPOTHEQUE
72 Côte de la Montagne
Tél.: 4-2468

GARAGE A VENDRE
101 avenue Taschereau, poste en affaire depuis 30 ans. S'adresser à 926 St-Vallier. Téléphone : 5-7312.

CHATEAU D'EAU
CHALET A LOUER
Garage, terrain 16,000 pieds carrés, réservoir eau chaude automatique, poêle électrique, chauffage huile. Grand living, dining room, 2 chambres à coucher. Chambre de bain. S'adresser EDOUARD LALIBERTE Tél.: 7-1295 ou 3-6013.

Pour votre HUILE A CHAUFFAGE appelez : 7-2533 Les PETROLES Inc.

À VENDRE
MERCURY 1949
Sedan, millage assermenté 10,000 milles. TEL.: 4-6047 entre 5 et 7 heures.



GRATIS! "MÉTÉOR" 1950
Le public est invité à
l'Institut Canadien
vendredi à 8 h. p.m.
"VENEZ TENTER VOTRE CHANCE"

Bonne Nouvelle !
DES NOUVEAUX disques long jeu
RCA VICTOR 33⅓
viennent de nous arriver !

Dix Sélections grandioses dans ce premier envoi . . . d'autres sont à venir . . .

Vous pouvez désormais goûter des reproductions interrompues par LES ARTISTES R C A VICTOR Les plus réputés au monde !

Attention aux commandes postales — Magasin ouvert de 9 a.m. à 6 p.m.

WILLIS & CO. LIMITED
TEL. 4-3573 H. Drolet, GÉRANT
67, RUE ST-JEAN, QUÉBEC, QUÉ

SPÉCIAUX
POULES "A" 5 à 7 lbs 39c lb.
Boeuf de haute qualité
Bas-côte 18c lb.
Haut-côte 55c
Steak-ronde haché 69c
Roast-beef gros filet 79c
Steak ronde 85c
Côte roulée 75c
POULETS-A, 5 à 7 livres, lb ..... .52
JEUNE LARD FRAIS EPAULE 42c lb
Lard, haché 49c
Saucisse, pur-lard 49c
VEAU roti palette, la lb .45
Jambon, fesse ..... 55c sans-gigot
Beurre, 1ère qualité Fédéré, Gaspé ou Rose, 54c
A. Brindamour
BOUCHER
37 St-Laurent (coin Candiac), entre Cartier et Bourlamaque
Téléphone : 2-6418

A VENDRE
MERCURY SEDAN 1947, très propre et en parfait ordre, 18,000 milles seulement. Chaussé en six plis. Presque neuf. S'adresser à W.-A. DION
92 rue St-Sauveur — Tél.: 2-4543

SPECIALISTE
Dr A. TREMBLAY
Yeux, oreilles, nez, gorge
75 ST-JEAN TEL.: 3-7390
Residence : 29 Monument, Giffard TEL.: 5-9405

ESSENCES SUPREME en vente CHEZ VOTRE EPICIER

SOIRÉE BAZAR
à la salle paroissiale
ST-COEUR DE MARIE
Ce soir, à 8 heures 15
25 sous pour 25 tours
Prix de présence

BUVEZ Coca-Cola MARQUE DÉPOSÉE Bon avec des sandwichs

FAITES EXAMINER VOS PIEDS SOUFFRANTS avant l'achat d'une CHAUSSURE
Le Syndicat de Québec Ltée
CONSULTEZ M. Gaston PAQUIN
Spécialiste pour LES PIEDS
A NOTRE 3e étage





JEUNE OU VIEUX, PAPA AIMERA ÇA!

Mais oui! Papa aime les bonbons, lui aussi . . . et si vous vous demandez quoi lui donner, dimanche, le 18 juin (*Fête des Pères*), vous ne pourrez faire mieux que de lui offrir une boîte de délicieuses friandises Laura Secord, pleine à craquer de ces chocolats et autres douceurs, frais et savoureux, qui lui plairont tout autant que s'il avait votre âge. Sans plus tarder, venez les choisir à la plus proche confiserie Laura Secord.

Nos vendeuses, habiles et empressées, se chargeront d'envelopper votre cadeau et de le mettre à la poste.



Boîte de deux livres $1.50 (Taxe provinciale en plus)

LES MAGASINS DE BONBONS Laura Secord



93 rue Cartier — Théâtre Cartier
1046, 3ème Ave. — Théâtre Lairet Limoilou
29A, rue St-Jean vis-à-vis Côte du Palais
327 boulevard Charest coin de l'Eglise